



Hop-on

Ergebnisse des Fahrplans im Überblick

Christiane Arndt, Axel Dürkop, Dr. Tina Ladwig

فهرست مطالب

مقدمه	1.1
نتایج	
AA_AC	2.1
AAB	2.2
A_AC	2.3
AB	2.4
AB_AC	2.5
ABB	2.6
AS_AC	2.7
ASB	2.8
BNQ_AC	2.9
BNQB	2.10
BNQBJC	2.11
BU_AC	2.12
BUB	2.13
BUBJC	2.14
CA	2.15
CABC	2.16
CB	2.17
CC	2.18
EA_AC	2.19
EA_AJCJ	2.20
EAB	2.21
EABJ	2.22
EABJC	2.23
EABJJC	2.24
NQ_AC	2.25
NQ_AJCJ	2.26
NQB	2.27
NQBJ	2.28
NQBJC	2.29
NQBJJC	2.30
O_AC	2.31
OB	2.32

SmA_ABC	2.33
KSoSO_A	2.34
KSoSO_B	2.35
KSoSO_BJC	2.36
KSoSO_C	2.37
KSSO_A	2.38
KSSO_B	2.39
KSSO_BJC	2.40
KSSO_C	2.41
SmAAA_AC	2.42
SmAAA_B	2.43
SmAAAO_AC	2.44
SmAAAO_B	2.45
SmAAAO_BJC	2.46
SmAAB_AC	2.47
SmAAB_B	2.48
SmAAB_BJC	2.49
SmAoSO_A	2.50
SmAoSO_B	2.51
SmAoSO_BJC	2.52
SmAoSO_C	2.53
SmASO_A	2.54
SmASO_B	2.55
SmASO_BJC	2.56
SmASO_C	2.57
SoAoSO_A	2.58
SoAoSO_B	2.59
SoAoSO_BJC	2.60
SoAoSO_C	2.61
SoASO_A	2.62
SoASO_B	2.63
SoASO_BJC	2.64
SoASO_C	2.65

پس زمینه

کمک های فنی	3.1
-------------	-----

نقشه ی راه هاپ-آن

این نقشه ی راه برای بزرگسالانی است که بیش از 25 سال سن دارند و اجازه ی اقامت موقت (Aufenthaltsgestattung)، اقامت رواداری (Duldung) و یا اقامت رسمی (Aufenthaltserlaubnis) دائم و یا موقت دارند. و یا ملیت آلمانی دارند. این "نقشه راه" مانند یک پرسشنامه است. در انتها بر اساس پاسخ های شما یک نتیجه ارائه میشود. این نتیجه بر اساس سوابق کاری و موقعیت زندگی تازه واردان و مهاجران است. نوع اقامت و ویزا در گرفتن مدرک کاردانی و یا مدرک دانشنامه تاثیرگذار است. این نقشه ی راه به هیچ وجه جای مشاوره ی شخصی را نمی گیرد. در "نقشه ی راه" به شما مراکز مشاوره ای پیشنهاد خواهد شد. در آن جلسات میتوانید با مشاور در مورد نتایج "نقشه ی راه" خود صحبت کنید.

استفاده مجدد و تصحیح و تنظیم نقشه راه و نتایج آن آزاد می باشد. شرح مجوز در اینجا به این صورت تنظیم شده است:

نقشه راه هاپ-آن از موسسه [INBAS GmbH](#) و دانشگاه صنعتی هامبورگ در چارچوب پروژه دانشگاه آنلاین هامبورگ (HOOU) به وجود آمده است. این پروژه توسط خانم کریستیان آرنه (Christiane Arndt) از موسسه [INBAS GmbH](#) ایجاد و توسعه داده شده است و تحت مجوز بین المللی [Creative Commons Namensnennung 4.0](#) منتشر شده است.

AA_AC

شما حرفه ای را آموخته اید. شما برای تأیید مدارک خود به مشاوره مراجعه کرده اید. مدرک آموزشی شما می و یا اقامت با تحمل (Aufenthaltsgestattung) تواند در آلمان مورد تأیید قرار بگیرد. شما اجازه ی اقامت (Duldung) دارید.

به رسمیت شناختن و یا شناسایی بدان معنی است که مرکز مربوطه مابین آموزش شما با آموزش در آلمان یک مقایسه انجام می دهد. مرکز تعیین صلاحیت یا صنف، مرکزی است که برای کار و شغل مورد نظر پاسخگو می باشد.

تاکنون هیچ مشاوره ای با مرکز مربوطه نداشته اید؟

و برنامه های (Anerkennungsberatung) شما می توانید قدمهای بعدی را با توجه به مشاوره برای تأیید در مراکز مربوطه انجام دهید (Förderprogramms IQ) پشتیبانی.

تاکنون مشاوره ای با مرکز مربوطه داشته اید؟

(Bescheid) شاید شما نامه ای در رابطه با نتیجه ی بررسی تأیید مدارک خود دریافت کرده اید. این نامه تأییدیه نام دارد.

(volle) و یا همسانی کامل (volle Anerkennung) اگر در تأییدیه ی شما کلمه ی تأیید کامل وجود دارد به این معنی است که مدرک شما در آلمان مورد تأیید قرار گرفته است. (Gleichwertigkeit) اینتریک

اطلاعات مربوط به جستجوی مشاغل را می توانید در متن زیر را مشاهده کنید.

(teilweise) و یا همسانی نسبی (Teilanererkennung) اگر در تأییدیه ی شما کلمه ی تأیید نسبی وجود دارد به این معنی است که مدرک شما در آلمان به طور کامل مورد تأیید قرار نگرفته است و شما باید کلاسهای را بگذرانید و یا کار عملی انجام دهید تا مدرک به صورت کامل تأیید شود. و برنامه های پشتیبانی ای/کو (Qualifizierungsberatung) درباره ی مشاوره فنی (Förderprogramm IQ) خود را مطلع کنید. برنامه ی پشتیبانی ای/کو (Förderprogramms IQ) دارای دارای امکانات زیادی می باشد.

در این لینک می توانید به زبان آلمانی یک مرکز مشاوره در منطقه خود را جستجو کنید.

برای زمان کار برای مورد تأیید قرار گرفتن کامل، قوانین خاصی برای اجازه ی کار و اجازه ی اقامت وجود دارد. برای اطلاع از این قوانین یک مشاوره ی حقوقی توصیه می شود.

اینجا شما می توانید مراکز مشاوره را پیدا کنید، که در آنجا شما می توانید خودتان اطلاعاتی را پیدا کنید.

شما هنوز هیچ نتیجه و پاسخی دریافت نکرده اید؟

برای بسیاری از مشاغل می توانید پیش از دریافت نتیجه ی تأیید شغلی را جستجو کنید زیرا تأییدیه از لحاظ قانونی مورد نیاز نیست. ولی با تأییدیه پیدا کردن شغل آسانتر می شود. با تأییدیه برای کارفرما تعیین سطح توانایی شما راحت تر می شود.

پس از آنکه یک کارفرما پیدا کردید به اجازه نامه ای از اداره ی اتباع خارجی نیاز دارید که با آن به شما اجازه و یا اجازه ی کار (Beschäftigungserlaubnis) ی کار داده می شود. به این مدرک اجازه ی اشتغال (Arbeitserlaubnis) گفته می شود. کسب اطلاعات بیشتر متن زیر را مشاهده کنید.

در برخی مشاغل تنها در صورت داشتن تأییدیه اجازه ی انجام کار دارید. مانند پرستاری و مراقبت از سالمندان (Krankenpflegerin und Altenpfleger) پرستاری از بیماران، (Erzieherin und Erzieher) و یا مربی مهد کودک (Krankenpfleger). این مشاغل را مشاغل حرفه ای می گویند (reglementierte Berufe) تنظیم شده

اطلاعات کلی در باره ی جستجو کردن برای شغل

شما نیاز به پیدا کردن یک شرکت یا کارفرما دارید.

راه های مختلفی برای جستجو برای کار وجود دارد.

در اینجا اطلاعات بیشتر در مورد موضوع جستجوی کار و استخدام در آلمان خواهید یافت.

اکثر شرکت ها می خواهند یک درخواست کار به صورت کتبی از شما دریافت کنند.

درخواست کار در آلمان به صورت معمول از سه قسمت تشکیل می شود: نامه، یک نوشته ی درخواست کار و رزومه و مدارک.

رزومه، اطلاعات مربوط به فرد، مانند آدرس، تاریخ تولد، سطح آموزش و کار را در بر می گیرد.

رزومه همچنین پاسخ به سه سوال را باید دربر داشته باشد:

- چه وقت؟
- چه چیز؟
- کجا؟

به عنوان مثال: شما چه شغلی، در چه زمانی و کجا یاد گرفته اید؟ شما چه زمانی در چه شغلی و کجا کار کرده اید؟

پس از این مرحله هنگامی که شما یک شغل و کارفرما پیدا کردید، از اداره مربوط به اتباع خارجی اجازه نامه ای و یا (Beschäftigungserlaubnis) احتیاج دارید که شما اجازه ی کار دارید. به این مدرک اجازه ی کار گفته می شود (Arbeitserlaubnis) اجازه ی اشتغال.

در این مدرک به طور معمول نوشته شده اجازه ی کار تنها با اجازه ی اداره ی مهاجرت و اتباع خارجی (Beschäftigung nur mit Erlaubnis der Ausländerbehörde).

برای دریافت اجازه ی کار باید بیش از سه ماه در کشور آلمان زندگی کرده باشید.

درج (Beschäftigung/Erwerbstätigkeit nicht gestattet) "اگر شما حکم "استخدام/اشتغال ممنوع شده است، با یک مشاوره حقوقی مشورت کنید.

اگر شما از یک کشور **مبدا امن** هستید، قوانین حقوقی دیگری برای شما وجود دارد. در این زمینه نیز با یک مشاوره حقوقی صحبت کنید.

در برخی از ایالات و یا مناطق مختلف در آلمان، بررسی ویژه توسط سازمان کار وجود دارد اگر کمتر از 15 نامیده می شود (Vorrangprüfung) ماه در آلمان زندگی می کنند. این بررسی و تست بررسی اولویت

این مرکز بررسی می کند که آیا کسی با پاسپورت آلمانی یا اروپایی می تواند آن کاری که شما می خواهید انجام دهید انجام دهد.

آژانس همچنین بررسی می کند که آیا شما به عنوان مثال بر اساس قوانین قانونی حقوق دریافت می کنید.

این بررسی و تست گاهی اوقات بسیار طولانی و زمانبر است.

بسیاری از قوانین و استثنائات در این مورد در قوانین وجود دارد. بنابراین، مهم است که شما خودتان هم در این مورد تحقیق و بررسی کنید.

اینجا شما می توانید مراکز مشاوره را پیدا کنید، که در آنجا شما می توانید خودتان اطلاعاتی را پیدا کنید.

آیا برای نوشتن نامه ی درخواست کار خود به کمک احتیاج دارید؟

اطلاعات بیشتر در مورد درخواست کار را در اینجا می یابید

اگر در اداره ی کار ثبت نام شده اید می توانید از امکانات مختلفی مانند تمرینات برای نوشتن اجازه ی کار استفاده کنید.

ثبت نام نشده اید، می توانید همچنان خود را رجیستر (Agentur für Arbeit) اگر شما هنوز در اداره ی کار کنید. شما پول برای بی کاری دریافت نمی کنید، اما شما می توانید از امکانات مشاوره استفاده کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه ی کلاسهای آمادگی برای درخواست کار را پرداخت کند. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود.

ثبت نام کنم؟ (Agentur für Arbeit) چگونه می توانم در اداره ی کار

اداره های کار چه وظایفی دارند؟

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید.
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. شخصا با مرکز مشاوره تماس بگیرید.

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

14.09.2016

AAB

شما شغلی را آموخته اید. شما برای مورد تأیید قرار گرفتن مدارک در مشاوره شرکت کرده اید. مدرک کاری شما می تواند در آلمان مورد تأیید قرار بگیرد.

به رسمیت شناختن و یا شناسایی بدان معنی است که مرکز مربوطه مابین آموزش شما با آموزش در آلمان یک مقایسه انجام می دهد. مرکز تعیین صلاحیت یا صنف، مرکزی است که برای کار و شغل مورد نظر پاسخگو می باشد.

تاکنون هیچ مشاوره ای با مرکز مربوطه نداشته اید؟

و برنامه های (Anerkennungsberatung) شما می توانید قدمهای بعدی را با توجه به مشاوره برای تأیید در مراکز مربوطه انجام دهید (Förderprogramms IQ) پشتیبانی ای-کو.

تاکنون مشاوره ای با مرکز مربوطه داشته اید؟

(Bescheid) شاید شما نامه ای در رابطه با نتیجه ی بررسی تأیید مدارک خود دریافت کرده اید. این نامه تأییدیه نام دارد.

(volle) و یا همسانی کامل (volle Anerkennung) اگر در تأییدیه ی شما کلمه ی تأیید کامل وجود دارد به این معنی است که مدرک شما در آلمان مورد تأیید قرار گرفته است. (Gleichwertigkeit) اثبات

اطلاعات مربوط به جستجوی مشاغل را می توانید در متن زیر را مشاهده کنید.

(teilweise) و یا همسانی نسبی (Teilanererkennung) اگر در تأییدیه ی شما کلمه ی تأیید نسبی وجود دارد به این معنی است که مدرک شما در آلمان به طور کامل مورد تأیید قرار (Gleichwertigkeit) نگرفته است و شما باید کلاسهای را بگذرانید و یا کار عملی انجام دهید تا مدرک به صورت کامل تأیید شود.

(Qualifizierungsberatung des Förderprogramms IQ) اطلاعاتی درباره ی مشاوره برای تأیید و برنامه ی پشتیبانی ای-کو در استان خود به دست آورید. این برنامه امکانات زیادی را در بر می گیرد (Förderprogramms IQ).

در این لینک می توانید به زبان آلمانی یک مرکز مشاوره در منطقه خود را جستجو کنید.

شما هنوز هیچ نتیجه و پاسخی دریافت نکرده اید؟

برای بسیاری از مشاغل می توانید پیش از دریافت نتیجه ی تأیید شغلی را جستجو کنید زیرا تأییدیه از لحاظ قانونی مورد نیاز نیست. ولی با تأییدیه پیدا کردن شغل آسانتر می شود. با تأییدیه برای کارفرما تعیین سطح توانایی شما راحت تر می شود.

در برخی مشاغل تنها در صورت داشتن تأییدیه اجازه ی انجام کار دارید. مانند پرستاری و مراقبت از سالمندان (Krankenpflegerin und Krankenpfleger) پرستاری از بیماران (Altenpflegerin und Altenpfleger) این مشاغل را مشاغل حرفه ای (Erzieherin und Erzieher) و یا مربی مهد کودک (Krankenpfleger) می گویند (reglementierte Berufe) تنظیم شده.

اطلاعات کلی در باره ی جستجو کردن برای شغل

شما نیاز به پیدا کردن یک شرکت یا کارفرما دارید.

راه های مختلفی برای جستجو برای کار وجود دارد.

در اینجا اطلاعات بیشتر در مورد موضوع جستجوی کار و استخدام در آلمان خواهید یافت.

اکثر شرکت ها می خواهند یک درخواست کار به صورت کتبی از شما دریافت کنند

درخواست کار در آلمان به صورت معمول از سه قسمت تشکیل می شود: نامه، یک نوشته ی درخواست کار و رزومه و مدارک

رزومه، اطلاعات مربوط به فرد، مانند آدرس، تاریخ تولد، سطح آموزش و کار را در بر می گیرد

رزومه همچنین پاسخ به سه سوال را باید دربر داشته باشد

- چه وقت؟
- چه چیز؟
- کجا؟

به عنوان مثال: شما چه شغلی، در چه زمانی و کجا یاد گرفته اید؟ شما چه زمانی در چه شغلی و کجا کار کرده اید؟

آیا برای نوشتن نامه ی درخواست کار خود به کمک احتیاج دارید؟

اطلاعات بیشتر در مورد درخواست کار را در اینجا می یابید

اطلاعات خود را ثبت (Jobcenter) و یا مرکز کاریابی (Agentur für Arbeit) اگر شما در اداره ی کار کرده اید می توانید از امکانات مختلفی مانند تمرین برای درخواست کار استفاده کنید

ثبت نام نشده اید، می توانید همچنان خود را رجیستر (Agentur für Arbeit) اگر شما هنوز در اداره ی کار کنید. شما پول برای بی کاری دریافت نمی کنید، اما شما می توانید از امکانات مشاوره استفاده کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه ی کلاسهای آمادگی برای درخواست کار را پرداخت کند. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود

چگونه در اداره کار ثبت نام کنم؟

در اینجا شما می توانید یک اداره ی کار در منطقه خود را جستجو کنید

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب تحصیل هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. شخصا از یک مرکز مشاوره و یا اداره ی کار پرسش کنید

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

03.09.2016

A_AC

شما قصد کارآموزی و یادگیری کار (جدید) را در آلمان ندارید. شما میخواهید مشغول به کار شوید. شما همچنین هستید (Duldung) و یا اقامت رواداری (Aufenthaltsgestattung) دارای اقامت موقت.

این نقشه ی راه برای آموزش های حرفه ای و و نه برای موضوع پیدا کردن یک شغل است. به همین دلیل ما فقط می توانیم اطلاعات کمی مربوط به جستجوی کار به شما بدهیم.

اطلاعات کلی در باره ی جستجو کردن برای شغل

شما نیاز به پیدا کردن یک شرکت یا کارفرما دارید.

روشهای مختلفی برای یافتن یک شرکت و یک کار وجود دارد.

[اطلاعات بیشتر برای یافتن کار در آلمان در این لینک](#).

اکثر شرکت ها می خواهند یک درخواست کار به صورت کتبی از شما دریافت کنند.

درخواست کار در آلمان به صورت معمول از سه قسمت تشکیل می شود: نامه، یک نوشته ی درخواست کار و رزومه و مدارک.

رزومه اطلاعات شخصی مربوط به شما مانند آدرس، تاریخ تولد، آموزش و تحصیل و تجربه ی کار را شامل می شود.

رزومه همچنین پاسخ به سه سوال را باید دربر داشته باشد:

- چه وقت؟
- چه چیز؟
- کجا؟

به عنوان مثال: شما چه شغلی، در چه زمانی و کجا یاد گرفته اید؟ شما چه زمانی در چه شغلی و کجا کار کرده اید؟

پس از این مرحله هنگامی که شما یک شغل و کارفرما پیدا کردید، از اداره مربوط به اتباع خارجی اجازه نامه ای و یا (Beschäftigungserlaubnis) احتیاج دارید که شما اجازه ی کار دارید. به این مدرک اجازه ی کار گفته می شود (Arbeitserlaubnis) اجازه ی اشتغال.

در این مدرک به طور معمول نوشته شده اجازه ی کار تنها با اجازه ی اداره ی مهاجرت و اتباع خارجی (Beschäftigung nur mit Erlaubnis der Ausländerbehörde).

برای دریافت اجازه ی کار باید بیش از سه ماه در کشور آلمان زندگی کرده باشید.

درج (Beschäftigung/Erwerbstätigkeit nicht gestattet) "اگر شما حکم "استخدام/اشتغال ممنوع شده است، با یک مشاوره حقوقی مشورت کنید.

اگر شما از یک کشور **مبدا امن** هستید، قوانین حقوقی دیگری برای شما وجود دارد. در این زمینه نیز با یک مشاوره حقوقی صحبت کنید.

در برخی از ایالات و یا مناطق مختلف در آلمان، بررسی ویژه توسط سازمان کار وجود دارد اگر کمتر از 15 نامیده می شود (Vorrangprüfung) ماه در آلمان زندگی می کنند. این بررسی و تست بررسی اولویت.

این مرکز بررسی می کند که آیا کسی با پاسپورت آلمانی یا اروپایی می تواند آن کاری که شما می خواهید انجام دهید انجام دهد.

آژانس همچنین بررسی می کند که آیا شما به عنوان مثال بر اساس قوانین قانونی حقوق دریافت می کنید.

این بررسی و تست گاهی اوقات بسیار طولانی و زمانبر است.

بسیاری از قوانین و استثنائات در این مورد در قوانین وجود دارد. بنابراین، مهم است که شما خودتان هم در این مورد تحقیق و بررسی کنید.

اینجا شما می توانید مراکز مشاوره را پیدا کنید، که در آنجا شما می توانید خودتان اطلاعاتی را پیدا کنید.

آیا برای نوشتن نامه ی درخواست کار خود به کمک احتیاج دارید؟

اطلاعات بیشتر در مورد درخواست کار را در اینجا می یابید.

اگر در داره ی کار ثبت نام شده اید می توانید از امکانات مختلفی مانند تمرینات برای نوشتن اجازه ی کار استفاده کنید.

ثبت نام نشده اید، می توانید همچنان خود را رجیستر (Agentur für Arbeit) اگر شما هنوز در اداره ی کار کنید. شما پول برای بی کاری دریافت نمی کنید، اما شما می توانید از امکانات مشاوره استفاده کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه ی کلاسهای آمادگی برای درخواست کار را پرداخت کند. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود.

ثبت نام کنم؟ (Agentur für Arbeit) چگونه می توانم در اداره ی کار

چیست و چه کار می کند؟ (Agentur für Arbeit) آژانس و یا اداره ی کار

اطلاعات کلی در مورد به رسمیت شناختن مدارک

شما حرفه ای و شغلی را آموزش دیده اید اما هیچ مدرک رسمی در اختیار ندارید؟

شما با این وجود هنوز هم می توانید از امکانات تشخیص و به رسمیت شناختن استفاده کنید. به رسمیت شناختن و یا شناسایی بدان معنی است که مرکز مربوطه مابین آموزش شما با آموزش در آلمان یک مقایسه انجام می دهد. مرکز تعیین صلاحیت یا صنف، مرکزی است که برای کار و شغل مورد نظر پاسخگو می باشد.

برای بعضی مشاغل در آلمان یک مدرک پایان آموزش یا تحصیل مورد نیاز است ممکن است مدارک شما برای این مشاغل مورد قبول باشد. مشاغلی مانند مراقبت از سالمندان، مراقبت از بیماران و یا مراقبت از کودکان در می گویند (reglementierte Berufe) این گروه هستند. این مشاغل را مشاغل حرفه ای تنظیم شده

برای مشاغلی احتیاجی به تأیید مدارک شما برای شروع به کار نمی باشد. اما به صورت کلی برای یافتن مشاغل مناسب با آموزش شما مدارک تأیید شده و یا مدارک دریافتی در آلمان بسیار کمک کننده هستند. با تأییدیه برای کارفرما تعیین سطح توانایی شما راحت تر می شود.

اطلاعات بیشتر در مورد به رسمیت شناختن مدارک. صفحه وب در حال حاضر به آلمانی انگلیسی اسپانیایی، ایتالیایی، رومانیایی لهستانی ترکی و یونانی موجود می باشد.

یک اپلیکیشن که شما در آن می توانید اطلاعات مهمی به زبانهای انگلیسی، عربی، دری، فارسی، تیرگینیا و پشتو شما خواهد شد. شما همچنین می توانید یک مرکز مشاوره در نزدیکی خود را بیابید.

شما کار و حرفه ای را آموخته اید ولی مدرک شما مورد تأیید قرار نمی گیرد؟

به رسمیت شناختن برای مشاغلی است که برای آنها مشاغل با شباهت بالا و میزان آموزش مشابه در آلمان وجود دارد. کار مرجع شغلی است که نیاز به آموزش در آلمان دارد و شباهت زیادی به شغل و آموزش برای آن در کشور دیگری موجود است. حتی مدت زمان و شکل آموزش شما در کشور خود در مرحله ی به رسمیت شناختن اثر دارد.

شما می توانید تصمیم بگیرید که آیا می خواهید در آینده مدرک کاری خود را در کشور آلمان با سیستم موجود دوباره انجام دهید.

چه راه هایی برای دریافت و انجام آموزش کاری برای بزرگسالان وجود دارد

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. شخصا با مرکز مشاوره تماس بگیرید
5. اگر می خواهید در آینده مدرک پایان تحصیل و یا پایان کار خود را انجام دهید می توانید نقشه ی راه را مجدداً انجام دهید و پاسخ های دیگری را دریافت کنید

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

14.11.2017

AB

شما نمی‌خواهد در آلمان شغلی را (مجدداً) بیاموزید و می‌خواهید مشغول به کار شوید.

این نقشه‌ی راه برای آموزش‌های حرفه‌ای و و نه برای موضوع پیدا کردن یک شغل است. به همین دلیل ما فقط می‌توانیم اطلاعات کمی مربوط به جستجوی کار به شما بدهیم.

اطلاعات کلی در باره‌ی جستجو کردن برای شغل

شما نیاز به پیدا کردن یک شرکت یا کارفرما دارید.

روشهای مختلفی برای یافتن یک شرکت و یک کار وجود دارد.

[اطلاعات بیشتر برای یافتن کار در آلمان در این لینک](#).

اکثر شرکت‌ها می‌خواهم یک درخواست کار به صورت کتبی از شما دریافت کنند.

درخواست کار در آلمان به صورت معمول از سه قسمت تشکیل می‌شود: نامه، یک نوشته‌ی درخواست کار و رزومه و مدارک.

رزومه اطلاعات شخصی مربوط به شما مانند آدرس، تاریخ تولد، آموزش و تحصیل و تجربه‌ی کار را شامل می‌شود.

رزومه همچنین پاسخ به سه سوال را باید دربر داشته باشد:

- چه وقت؟
- چه چیز؟
- کجا؟

به عنوان مثال: شما چه شغلی، در چه زمانی و کجا یاد گرفته‌اید؟ شما چه زمانی در چه شغلی و کجا کار کرده‌اید؟

آیا برای نوشتن نامه‌ی درخواست کار خود به کمک احتیاج دارید؟

[اطلاعات بیشتر در مورد درخواست کار را در اینجا می‌یابید](#).

اطلاعات خود را ثبت (Jobcenter) و یا مرکز کارایی (Agentur für Arbeit) اگر شما در اداره‌ی کار کرده‌اید می‌توانید از امکانات مختلفی مانند تمرین برای درخواست کار استفاده کنید.

ثبت نام نشده‌اید، می‌توانید همچنان خود را رجیستر (Agentur für Arbeit) اگر شما هنوز در اداره‌ی کار کنید. شما پول برای بی‌کاری دریافت نمی‌کنید، اما شما می‌توانید از امکانات مشاوره استفاده کنید. اداره‌ی کار ممکن است هزینه‌ی کلاسهای آمادگی برای درخواست کار را پرداخت کند. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی‌شود.

ثبت نام کنم؟ (Agentur für Arbeit) چگونه می‌توانم در اداره‌ی کار

[در اینجا شما می‌توانید یک اداره‌ی کار در منطقه خود را جستجو کنید](#).

اطلاعات کلی در مورد به رسمیت شناختن مدارک

شما حرفه‌ای و شغلی را آموزش دیده‌اید اما هیچ مدرک رسمی در اختیار ندارید؟

شما با این وجود هنوز هم می توانید از امکانات تشخیص و به رسمیت شناختن استفاده کنید. به رسمیت شناختن و یا شناسایی بدان معنی است که مرکز مربوطه مابین آموزش شما با آموزش در آلمان یک مقایسه انجام می دهد. مرکز تعیین صلاحیت یا صنف، مرکزی است که برای کار و شغل مورد نظر پاسخگو می باشد.

برای بعضی مشاغل در آلمان یک مدرک پایان آموزش یا تحصیل مورد نیاز است ممکن است مدارک شما برای این مشاغل مورد قبول باشد. مشاغلی مانند مراقبت از سالمندان، مراقبت از بیماران و یا مراقبت از کودکان در می گویند (reglementierte Berufe) این گروه هستند. این مشاغل را مشاغل حرفه ای تنظیم شده

برای مشاغلی احتیاجی به تأیید مدارک شما برای شروع به کار نمی باشد. اما به صورت کلی برای یافتن مشاغل مناسب با آموزش شما مدارک تأیید شده و یا مدارک دریافتی در آلمان بسیار کمک کننده هستند. با تأییدیه برای کارفرما تعیین سطح توانایی شما راحت تر می شود.

[اطلاعات بیشتر در مورد به رسمیت شناختن مدارک.](#) صفحه وب در حال حاضر به آلمانی انگلیسی اسپانیایی، ایتالیایی، رومانیایی لهستانی ترکی و یونانی موجود می باشد.

یک اپلیکیشن که شما در آن می توانید اطلاعات مهمی به زبانهای انگلیسی، عربی، دری، فارسی، تگزینیا و پشتو شما خواهد شد. شما همچنین می توانید یک مرکز مشاوره در نزدیکی خود را بیابید.

شما کار و حرفه ای را آموخته اید ولی مدرک شما مورد تأیید قرار نمی گیرد؟

به رسمیت شناختن برای مشاغلی است که برای آنها مشاغل با شباهت بالا و میزان آموزش مشابه در آلمان وجود دارد. این شغل مشابه کاری است که در آلمان وجود دارد و بسیار شبیه شغلی است که در یک کشور دیگر نیز آموزش داده میشود. حتی مدت زمان و شکل آموزش شما در کشور خود در مرحله ی به رسمیت شناختن اثر دارد.

شما می توانید تصمیم بگیرید که آیا می خواهید در آینده مدرک کاری خود را در کشور آلمان با سیستم موجود دوباره انجام دهید.

[چه راه هایی برای دریافت و انجام آموزش کاری برای بزرگسالان وجود دارد](#)

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب تحصیل هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. شخصا از یک مرکز مشاوره و یا اداره ی کار پرسش کنید
5. اگر می خواهید در آینده مدرک پایان تحصیل و یا پایان کار خود را انجام دهید می توانید نقشه ی راه را مجدداً انجام دهید و پاسخ های دیگری را دریافت کنید

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

22.08.2016

AB_AC

شما کاری را آموخته اید و مدرک خود را دریافت کرده اید. شما دارای مدرک اقامت موقت می باشید (Duldung) و یا اقامت رواداری (Aufenthaltsgestattung).

شما ممکن است بتوانید مدرک خود را مورد تأیید قرار دهید. از سال 2012 قانونی در آلمان برای تأیید مدارک شغلی به تصویب رسیده است. به رسمیت شناختن و یا شناسایی بدان معنی است که مرکز مربوطه مابین آموزش شما با آموزش در آلمان یک مقایسه انجام می دهد. مرکز تعیین صلاحیت یا صنف، مرکزی است که برای کار و شغل مورد نظر پاسخگو می باشد. نام رسمی برای تأییدیه مشخص کردن میزان همسانی (Gleichwertigkeitsfeststellung) است.

(Förderprogramm IQ) مرحله ی اول گرفتن یک وقت برای مشاوره ی تأیید در برنامه ی پشتیبانی ای/کو، است. در آنجا خواهید دانست،

- می گویند (Referenzberuf) آیا در آلمان آموزش مشابهی با آموزش شما وجود دارد. به آن شغل مرجع،
- آیا مورد تأیید قرار دادن لازم و ضروری است،
- چه مدارکی مورد نیاز است و
- چه مرجعی برای تأیید مدرک و آموزش شما پاسخگو است. به آن مرکز پاسخگو و تصمیم گیری می گویند (zuständige Stelle).

شما حتی اگر مدرک خود را به همراه ندارید می توانید از امکان مشاوره استفاده کنید.

برای چه مشاغلی امکان تأییدیه وجود دارد؟

به رسمیت شناختن برای مشاغلی است که برای آنها مشاغل با شباهت بالا و میزان آموزش مشابه در آلمان وجود دارد. کار مرجع شغلی است که نیاز به آموزش در آلمان دارد و شباهت زیادی به شغل و آموزش برای آن در کشور دیگری موجود است. مدت زمان و فرم آموزش شما نیز در امکان و محدوده ی تأیید شدن مدرک شما اثر دارد.

برای بعضی مشاغل در آلمان یک مدرک پایان آموزش یا تحصیل مورد نیاز است ممکن است مدارک شما برای این مشاغل مورد قبول باشد. مشاغلی مانند مراقبت از سالمندان، مراقبت از بیماران و یا مراقبت از کودکان در می گویند (reglementierte Berufe) این گروه هستند. این مشاغل را مشاغل حرفه ای تنظیم شده

برای مشاغلی احتیاجی به تأیید مدارک شما برای شروع به کار نمی باشد.

در مجموع یافتن کار با تأییدیه آسانتر است زیرا کارفرما راحتتر می تواند می زان دانش و آموزش شما را با توجه به مدرک شما ارزیابی کند.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

مشاوره برای تأیید معمولاً به زبانهای مختلفی عرضه می شود. ولی اغلب مشاوره ها به زبان آلمانی هستند. به همین دلیل خوب است اگر شما آموزش حداقل در زبان آلمانی داشته باشید. پیش از مشاوره مطلع باشید که مشاوره به چه زبانی خواهد بود. شما می توانید فردی را همراه داشته باشید که برای شما ترجمه کند.

شما حتماً ترجمه رسمی مدرک خود را برای مشاوره احتیاج ندارید ولی برای مشاور راحت تر خواهد بود با توجه به ترجمه مدرک شما ادامه مسیر را با شما هماهنگ کند.

برای تأیید رسمی در بیشتر مواقع به ترجمه تمامی مدارک خود به زبان آلمانی احتیاج خواهید داشت.

چه هزینه های دارد؟ آیا می توانم کمک های مالی دریافت کنم؟

مشاوره برای امکان تأیید مدرک همیشه رایگان است. ترجمه مدارک و یا انجام مراحل تأیید مدارک ولی هزینه هایی را شامل می شود. میزان هزینه ها متفاوت است.

ترجمه باید از طرف مترجمان رسمی مورد تأیید دادگاه ها انجام شود. در این لینک می توانید مترجمان رسمی را به زبانهای آلمانی، انگلیسی، فرانسوی، ایتالیایی و اسپانیایی جستجو کنید.

در این وب سایت می توانید مترجمان رسمی را به زبانهای آلمانی، انگلیسی، فرانسوی، ایتالیایی و اسپانیایی جستجو کنید.

اداره کار امکان دارد هزینه های ترجمه ی رسمی را قبول کند ولی حداقل باید بیش از سه ماه در آلمان زندگی کرده باشید. توجه داشته باشید که پرداخت هزینه ها شامل همه نمی شود. برای ممکن شدن تعیین هزینه ها باید دلالی ارائه کنید که ترجمه رسمی شدن مدارک، شما را در پیدا کردن شغل کمک خواهد کرد. بیش از ترجمه رسمی و یا انجام مراحل تأیید مدارک با اداره ی کار درباره ی امکان دریافت کمک هزینه مشورت کنید.

اگر تا کنون در اداره ی کار ثبت نام نکرده اید می توانید این کار را انجام دهید. شما با ثبت نام هزینه های بیکاری دریافت نمی کنید ولی می توانید از امکانات و مزایا استفاده کنید.

در ایالت های بادن و وتمبرگ، برلین و هامبورگ، هزینه ها میتوانند توسط خود ایالت تأمین شوند، به عنوان مثال وقتی شما قدرت مالی کافی نداشته باشید.

کجا میتوان اطلاعات بیشتری دریافت کرد؟

یک اپلیکیشن که شما در آن می توانید اطلاعات مهمی به زبانهای انگلیسی، عربی، دری، فارسی، تگزینیا و پشتو شما خواهد شد. شما همچنین می توانید یک مرکز مشاوره در نزدیکی خود را بیابید.

تأیید و قبول مدرک چیست؟

ثبت نام کنم؟ (Agentur für Arbeit) چگونه می توانم در اداره ی کار

?من اکنون چه کار می توانم انجام دهم

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب تحصیل هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید.
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. شخصا با مرکز مشاوره تماس بگیرید.

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

14.09.2016

ABB

شما یک شغل را آموخته اید و مدرک خود را دریافت کرده اید.

شما ممکن است بتوانید مدرک خود را مورد تأیید قرار دهید. از سال 2012 قانونی در آلمان برای تأیید مدارک شغلی به تصویب رسیده است. به رسمیت شناختن و یا شناسایی بدان معنی است که مرکز مربوطه مابین آموزش شما با آموزش در آلمان یک مقایسه انجام می دهد. مرکز تعیین صلاحیت یا صنف، مرکزی است که برای کار و شغل مورد نظر پاسخگو می باشد. نام رسمی برای تأییدیه مشخص کردن میزان همسانی است (Gleichwertigkeitsfeststellung).

(Förderprogramm IQ) مرحله ی اول گرفتن یک وقت برای مشاوره ی تأیید در برنامه ی پشتیبانی ای-کو است. در آنجا خواهید دانست

- می گویند (Referenzberuf) آیا در آلمان آموزش مشابهی با آموزش شما وجود دارد. به آن شغل مرجع
- ، آیا مورد تأیید قرار دادن لازم و ضروری است
- چه مدارکی مورد نیاز است و
- چه مرجعی برای تأیید مدرک و آموزش شما پاسخگو است. به آن مرکز پاسخگو و تصمیم گیری می گویند (zuständige Stelle).

شما حتی اگر مدرک خود را به همراه ندارید می توانید از امکان مشاوره استفاده کنید.

برای چه مشاغلی امکان تأییدیه وجود دارد؟

به رسمیت شناختن برای مشاغلی است که برای آنها مشاغل با شباهت بالا و میزان آموزش مشابه در آلمان وجود دارد. کار مرجع شغلی است که نیاز به آموزش در آلمان دارد و شباهت زیادی به شغل و آموزش برای آن در کشور دیگری موجود است. مدت زمان و فرم آموزش شما نیز در امکان و محدوده ی تأیید شدن مدرک شما اثر دارد.

برای بعضی مشاغل در آلمان یک مدرک پایان آموزش یا تحصیل مورد نیاز است ممکن است مدارک شما برای این مشاغل مورد قبول باشد. مشاغلی مانند مراقبت از سالمندان، مراقبت از بیماران و یا مراقبت از کودکان در می گویند (reglementierte Berufe) این گروه هستند. این مشاغل را مشاغل حرفه ای تنظیم شده

برای مشاغلی احتیاجی به تأیید مدارک شما برای شروع به کار نمی باشد.

در مجموع یافتن کار با تأییدیه آسانتر است زیرا کارفرما راحتتر می تواند می زان دانش و آموزش شما را با توجه به مدرک شما ارزیابی کند.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

مشاوره برای تأیید معمولاً به زبانهای مختلفی عرضه می شود. ولی اغلب مشاوره ها به زبان آلمانی هستند. به همین دلیل خوب است اگر شما آموزش حداقل در زبان آلمانی داشته باشید. پیش از مشاوره مطلع باشید که مشاوره به چه زبانی خواهد بود. شما می توانید فردی را همراه داشته باشید که برای شما ترجمه کند.

شما حتماً ترجمه رسمی مدرک خود را برای مشاوره احتیاج ندارید ولی برای مشاور راحت تر خواهد بود با توجه به ترجمه مدرک شما ادامه مسیر را با شما هماهنگ کند.

برای تأیید رسمی در بیشتر مواقع به ترجمه تمامی مدارک خود به زبان آلمانی احتیاج خواهید داشت.

چه هزینه های دارد؟ آیا می توانم کمک های مالی دریافت کنم؟

مشاوره برای امکان تأیید همیشه رایگان است.

ترجمه ی رسمی و یا انجام مراحل تائید هزینه هایی دارد. این هزینه ها می تواند متفاوت باشد

ترجمه باید از طرف مترجمان رسمی مورد تائید دادگاه ها انجام شود. در این لینک می توانید مترجمان رسمی را به زبانهای آلمانی، انگلیسی و فرانسوی جستجو کنید

در این وب سایت می توانید مترجمان رسمی را به زبانهای آلمانی، انگلیسی، فرانسوی، ایتالیایی و اسپانیایی جستجو کنید.

اداره ی کار ممکن است هزینه های مربوط به ترجمه ی رسمی و یا تائید رسمی را قبول کند

اگر شما هنوز در اداره ی کار ثبت نام نشده اید می توانید ثبت نام را انجام دهید. شما پول برای بی کاری دریافت نمی کنید، اما شما می توانید از امکانات مشاوره استفاده کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه های مربوط به ترجمه و یا تائید رسمی را به عهده بگیرد

این کمک هزینه ها شامل همه نمی شود. شما باید دلیل بیاورید که ترجمه ی مدارک شانس شما را برای پیدا کردن شغل بهتر می کند

بیش از ترجمه با اداره ی کار درباره ی امکان تامین هزینه مشورت کنید

در ایالت های بادن و وتمبرگ، برلین و هامبورگ، هزینه ها میتوانند توسط خود ایالت تامین شوند، به عنوان مثال وقتی شما قدرت مالی کافی نداشته باشید

کجا میتوان اطلاعات بیشتری دریافت کرد؟

یک اپلیکیشن که شما در آن می توانید اطلاعات مهمی به زبانهای انگلیسی، عربی، دری، فارسی، تگزینیا و پشتو شما خواهد شد. شما همچنین می توانید یک مرکز مشاوره در نزدیکی خود را بیابید

تائید و قبول مدرک چیست؟

چگونه در اداره کار ثبت نام کنم؟

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب تحصیل هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید
3. اگر مطلبی را کاملا متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. شخصا از یک مرکز مشاوره و یا اداره ی کار پرسش کنید

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

22.08.2016

AS_AC

شما تحصیلات دانشگاهی داشته اید. اما مدرک تحصیلی دانشگاهی ندارید. شما دیگر علاقه ای به تحصیل در و یا اقامت (Aufenthaltsgestattung) دانشگاه ندارید. و می خواهید مشغول به کار شوید. شما اجازه اقامت (Duldung) رضایت و رواداری دارید.

این نقشه راه در مورد آموزش فنی و حرفه ای (مدرک کاردانی) و تحصیلات دانشگاهی (مدرک دانشنامه) می باشد. این نقشه راه مسیرهای موجود برای دریافت مدارک رسمی را نشان میدهد. به همین دلیل ما در اینجا تنها اطلاعات محدودی را درباره جستجوی کار میتوانیم در اختیار شما قرار بدهیم.

اطلاعات کلی در باره ی جستجو کردن برای شغل

شما نیاز به پیدا کردن یک شرکت یا کارفرما دارید.

روشهای مختلفی برای یافتن یک شرکت و یک کار وجود دارد.

در اینجا اطلاعات بیشتر در مورد موضوع جستجوی کار در آلمان خواهید یافت.

اکثر شرکت ها می خواهم یک درخواست کار به صورت کتبی از شما دریافت کنند.

درخواست کار در آلمان به صورت معمول از سه قسمت تشکیل می شود: نامه، یک نوشته ی درخواست کار و رزومه و مدارک.

رزومه، اطلاعات مربوط به فرد، مانند آدرس، تاریخ تولد، سطح آموزش و کار را در بر می گیرد.

رزومه همچنین پاسخ به سه سوال را باید دربر داشته باشد:

- چه وقت؟
- چه چیز؟
- کجا؟

به عنوان مثال: شما چه شغلی، در چه زمانی و کجا یاد گرفته اید؟ شما چه زمانی در چه شغلی و کجا کار کرده اید؟

پس از این مرحله هنگامی که شما یک شغل و کارفرما پیدا کردید، از اداره مربوط به اتباع خارجی اجازه نامه ای و یا (Beschäftigungserlaubnis) احتیاج دارید که شما اجازه ی کار دارید. به این مدرک اجازه ی کار گفته می شود (Arbeitserlaubnis) اجازه ی اشتغال.

در این مدرک به طور معمول نوشته شده اجازه ی کار تنها با اجازه ی اداره ی مهاجرت و اتباع خارجی (Beschäftigung nur mit Erlaubnis der Ausländerbehörde).

برای دریافت اجازه ی کار باید بیش از سه ماه در کشور آلمان زندگی کرده باشید.

درج (Beschäftigung/Erwerbstätigkeit nicht gestattet) "اگر شما حکم "استخدام/اشتغال ممنوع شده است، با یک مشاوره حقوقی مشورت کنید.

اگر شما از یک کشور مبدأ امن هستید، قوانین حقوقی دیگری برای شما وجود دارد. در این زمینه نیز با یک مشاوره حقوقی صحبت کنید.

در برخی از ایالات و یا مناطق مختلف در آلمان، بررسی ویژه توسط سازمان کار وجود دارد اگر کمتر از 15 نامیده می شود (Vorrangprüfung) ماه در آلمان زندگی می کنند. این بررسی و تست بررسی اولویت.

این مرکز بررسی می کند که آیا کسی با پاسپورت آلمانی یا اروپایی می تواند آن کاری که شما می خواهید انجام دهید انجام دهد.

آژانس همچنین بررسی می کند که آیا شما به عنوان مثال بر اساس قوانین قانونی حقوق دریافت می کنید

این بررسی و تست گاهی اوقات بسیار طولانی و زمانبر است

بسیاری از قوانین و استثنائات در این مورد در قوانین وجود دارد. بنابراین، مهم است که شما خودتان هم در این مورد تحقیق و بررسی کنید

اینجا شما می توانید مراکز مشاوره را پیدا کنید، که در آنجا شما می توانید خودتان اطلاعاتی را پیدا کنید

آیا برای نوشتن نامه ی درخواست کار خود به کمک احتیاج دارید؟

اطلاعات بیشتر در مورد درخواست کار را در اینجا می یابید

اگر در اداره ی کار ثبت نام شده اید می توانید از امکانات مختلفی مانند تمرینات برای نوشتن اجازه ی کار استفاده کنید.

ثبت نام نشده اید، می توانید همچنان خود را رجیستر (Agentur für Arbeit) اگر شما هنوز در اداره ی کار کنید. شما پول برای بی کاری دریافت نمی کنید، اما شما می توانید از امکانات مشاوره استفاده کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه ی کلاسهای آمادگی برای درخواست کار را پرداخت کند. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود

ثبت نام کنم؟ (Agentur für Arbeit) چگونه می توانم در اداره ی کار

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب تحصیل هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. شخصا با مرکز مشاوره تماس بگیرید
5. اگر می خواهید در آینده مدرک پایان تحصیل و یا پایان کار خود را بگیرید، می توانید نقشه ی راه را مجدداً انجام دهید و پاسخ های دیگری را دریافت کنید

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

14.09.2016

ASB

شما تحصیلات دانشگاهی داشته اید. اما مدرک تحصیلی دانشگاهی ندارید. شما دیگر علاقه ای به تحصیل در دارید (Aufenthaltsgestattung) دانشگاه ندارید. و می خواهید مشغول به کار شوید. شما اجازه اقامت

این نقشه راه در مورد آموزش فنی و حرفه ای و تحصیلات دانشگاهی می باشد. این نقشه راه مسیرهای موجود برای دریافت مدارک رسمی را نشان میدهد. به همین دلیل ما در اینجا تنها اطلاعات محدودی را درباره جستجوی کار می توانیم در اختیار شما قرار بدهیم.

اطلاعات کلی در باره ی جستجو کردن برای شغل

شما نیاز به پیدا کردن یک شرکت یا کارفرما دارید.

روشهای مختلفی برای یافتن یک شرکت و یک کار وجود دارد.

در اینجا اطلاعات بیشتر در مورد موضوع جستجوی کار و استخدام در آلمان خواهید یافت.

اکثر شرکت ها می خواهند یک درخواست کار به صورت کتبی از شما دریافت کنند.

درخواست کار در آلمان به صورت معمول از سه قسمت تشکیل می شود: نامه، یک نوشته ی درخواست کار و رزومه و مدارک.

رزومه، اطلاعات مربوط به فرد، مانند آدرس، تاریخ تولد، سطح آموزش و کار را در بر می گیرد.

رزومه همچنین پاسخ به سه سوال را باید دربر داشته باشد:

- چه وقت؟
- چه چیز؟
- کجا؟

به عنوان مثال: شما چه شغلی، در چه زمانی و کجا یاد گرفته اید؟ شما چه زمانی در چه شغلی و کجا کار کرده اید؟

آیا برای نوشتن نامه ی درخواست کار خود به کمک احتیاج دارید؟

اطلاعات بیشتر در مورد درخواست کار را در اینجا می یابید.

اطلاعات خود را ثبت (Jobcenter) و یا مرکز کاریابی (Agentur für Arbeit) اگر شما در اداره ی کار کرده اید می توانید از امکانات مختلفی مانند تمرین برای درخواست کار استفاده کنید.

ثبت نام نشده اید، می توانید همچنان خود را رجیستر (Agentur für Arbeit) اگر شما هنوز در اداره ی کار کنید. شما پول برای بی کاری دریافت نمی کنید، اما شما می توانید از امکانات مشاوره استفاده کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه ی کلاسهای آمادگی برای درخواست کار را پرداخت کند. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود.

ثبت نام کنم؟ (Agentur für Arbeit) چگونه می توانم در اداره ی کار

در اینجا شما می توانید یک اداره ی کار در منطقه خود را جستجو کنید.

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب تحصیل هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید.

3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. شخصا از یک مرکز مشاوره و یا اداره ی کار پرسش کنید.
5. اگر می خواهید در آینده مدرک پایان تحصیل و یا پایان کار خود را بگیرید، می توانید نقشه ی راه را مجدداً انجام دهید و پاسخ های دیگری را دریافت کنید.

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

22.08.2016

BNQ_AC

شما چندین سال را در حرفه ای کار کرده اید که می خواهید بیاموزید. در حال حاضر در شغلی مشغول به کار و (Aufenthaltsgestattung) هستید که در آن می خواهید آموزش حرفه ای ببینید. شما دارای اقامت موقت (Duldung) یا اقامت رواداری هستید.

با توجه به پاسخ های شما راه های مختلفی وجود برای دریافت اجازه ی کار شما وجود دارد. راه نخست احتمالاً بهترین گزینه با توجه به تجربه و وضعیت کاری شما می باشد. اگر این مسیر برای شما ممکن نباشد راه های دیگری نیز وجود دارد. برای هر مسیر چندین پیش نیاز لازم می باشد که در اینجا برای شما تشریح می شود.

دارید (Beschäftigungserlaubnis) برای تمامی راه ها از اداره اتباع خارجی، اجازه اشتغال

این اجازه همان اجازه نامه ای است که شما برای شغل کنونی خود نیز دریافت کرده اید.

آیا می توانم اجازه اقامت برای مدت زمان مشخص داشته باشم؟ (Aufenthaltserlaubnis für die Zeit)

قوانین جدیدی به تصویب رسیده اند. (Integrationsgesetz) در قانون مربوط به هماهنگ سازی 2016 دریافت کنید اگر شرایط مشخصی (Duldung) برای زمان آموزش و تحصیل می توانید اجازه ی اقامت با تحمل می باشد. (Aussetzung der Abschiebung) "به معنی تعلیق اخراج (Duldung) را دارا هستید. تحمل یعنی شما در دوره آموزشی خود می توانید در آلمان بمانید.

با یک مدرک پایان آموزش و یک شغل برای مشاغل نیازمند به آموزش می توانید اجازه ی اقامت تا دو سال را دریافت کنید. راه های دیگر به طور مشخص در قوانین ذکر نشده اند.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

قوانین بسیار زیادی در اینباره وجود دارد که در اینجا امکان پرداختن به تمامی آنها وجود ندارد. اگر شما از یک کشور مبدأ امن" هستید، قوانین حقوقی دیگری برای شما وجود دارد. همچنین یک مشاوره حقوقی انجام دهید.

در اینجا می توانید مراکز مشاوره را بیابید که می توانند به شما اطلاعات لازم را بدهند.

آیا من مدرک پایان تحصیلات از مدرسه نیاز دارم؟

قوانین و امکانات مختلفی وجود دارد. مشاغلی که آموزش برای آنها در مدارس صورت می گیرد قوانین دیگری دارند نسبت به مشاغلی که کارآموزی- آموزش همزمان با کار دارند. برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند این مدرک از لحاظ قانونی حتما لازم است. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

دارند طبق قوانین، مدرک پایان تحصیل (dualer Ausbildung) برای مشاغلی که آموزش همزمان با کار برای آنها الزامی نیست. ولی در بیشتر موارد این مدارک از طرف کارفرما و یا شرکتها خواسته می شود. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

اینجا اطلاعات بیشتر درباره ی قوانین آموزش و آموزش همزمان با کار را خواهید یافت.

یا آموزش و کارآموزی همراه (Berufsbegleitende Nachqualifizierung) دوباره آموزی همزمان با کار (Berufsbegleitende Ausbildung) با کار

همزمان با کار به این معنی است که شما در هنگام کارآموزی همچنان به شغل خود ادامه خواهید داد. به علاوه در یک موسسه آموزشی تئوری لازم درباره شغل خود را خواهید آموخت. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای (schulischer Ausbildung) دریافت مدرک کار را خواهید داشت. برای مشاغلی که آموزش تحصیلی نامیده می (berufsbegleitende Ausbildung) احتیاج دارند آموزش در بیشتر موارد آموزش همراه با کار احتیاج دارند آموزش در (dualer Ausbildung) شود. برای مشاغلی که آموزش و تحصیل همراه با کار نامیده می شود (berufsbegleitende Nachqualifizierung) بیشتر موارد دوباره آموزی همراه با کار

شما می توانید مدرک کار خود را همزمان با شغل فعلی انجام دهید اگر:

- شما در شغلی مشغول به کار هستید که هزینه های تامین اجتماعی (sozialversicherungspflicht) را پرداخت می کند
- موسسه ای وجود دارد که آموزش و کارآموزی همزمان با کار را ارائه می کند و
- کارفرمای شما موافق است و با شما درخواست را ارائه می دهد.

برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند و مشاغلی که آموزش همزمان با کار نیاز دارند قوانین مختلفی وجود دارد.

برای چه مشاغلی دوباره آموزی همزمان با کار یا آموزش و کارآموزی همراه با کار وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل وجود ندارد. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

مدت زمان دوره به تجربه و دانش شما (dualer Ausbildung) در مشاغلی که آموزش همزمان با کار دارند بستگی دارد.

دارند طبق قوانین (schulischer Ausbildung) در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل آموزشی زمان برای آن مشخص شده است.

به صورت معمول شما دو روز در هفته در موسسه آموزشی هستید در روزهای دیگر در محل کار خود مشغول به کار هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله

ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

چه کار می توانم انجام دهم وقتی زبان آلمانی را به حد نصاب نمی دانم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

(Agentur für Arbeit) اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. اداره ی کار ممکن است هزینه های آموزش شما را بپردازد اگر شما شرایط خاصی را دارا هستید. یکی از برنامه ها موجود نام دارد. ولی این پرداخت هزینه به (WeGebAU) برای دریافت کمک مالی برای برنامه های کارآموزی شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. شما می توانید در اداره ی کار در این باره اطلاعات بیشتری را بیابید. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آموزشی برای شما همچنین کارفرما و بازار کار مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

یا آموزش و کارآموزی (berufsbegleitende Nachqualifizierung) دوباره آموزی همزمان با کار چیست؟ (berufsbegleitende Ausbildung) همراه با کار

چه سرویسی است (Berufspsychologischen) روانشناسی کار

چيست و چه کار می کند؟ (Agentur für Arbeit) آژانس و یا اداره ی کار

چه راه های دیگری وجود دارد؟

آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان بی نیاز از تحصیل

کلاس آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان جدا از تحصیل یک کلاس آمادگی برای امتحان نهایی که برای مدرک پایان کارآموزی مورد نیاز است برگزار می شود. در مشاغلی که به آموزش و تحصیلات نیاز دارند به این امتحان امتحان جدا از تحصیل گفته می شود.

شما می توانید در کلاسهای آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان جدا از مدرسه شرکت کنید اگر:

- شما سالهای زیادی در این شغل سابقه ی کار دارید
- یک موسسه ی آموزشی وجود دارد که کلاسهای آماده سازی برای امتحان را ارائه می دهد
- مرکز مربوطه با این موضوع موافق است. مرکز مربوطه موسسه ای است که برای امتحان در شغل مورد نظر شما پاسخگو است
- شما زمان زیادی کار نمی کنید و یا می توانید حضور در کلاس و آمادگی را به ساعات کاری خود هماهنگ کنید.

برای مشاغلی که به آموزش و تحصیلات و یا آموزش و تحصیلات همزمان با کار دارند قوانین زیاد و متفاوتی وجود دارد به همین دلیل توصیه می شود که حتما در یک مشاوره در این مورد شرکت کنید.

برای چه مشاغلی چنین امکانی برای کلاسهای آمادگی وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل ارائه نمی شود. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

دوره زمانی بسیار متفاوت است. طول دوره به شغل و کلاس بستگی دارد. در مشاغلی که آموزش و تحصیل همراه با کار دارند این دوره حداکثر شش ماه طول می کشد. در مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج است می تواند بیش از یک سال هم طول بکشد.

بسیاری از این کلاسها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی شما هر روز هفت تا هشت ساعت در موسسه ی آموزشی هستید. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید در زمان کوتاهی مقدار زیاد دروس تئوری بیاموزید. شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

چه کار می توانم انجام دهم وقتی زبان آلمانی را به حد نصاب نمی دانم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. اداره کار می تواند هزینه های مربوط به کلاسهای آماده سازی برای امتحان را بپردازد اگر شما شرایط خاصی را دارا هستید. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. شما می توانید در اداره ی کار در این باره اطلاعات بیشتری را بیابید. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آمادگی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

شما همچنان می توانید از کارفرمای خود نیز برای پرداخت هزینه ی کلاس آمادگی خود سؤال کنید.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

(Nichtschülerprüfung) بی نیاز از تحصیل (Externenprüfung) کلاسهای آمادگی برای امتحان خارج چیست؟

چیست و چه کار می کند؟ (Agentur für Arbeit) اداره ی کار

بازآموزی عملی

(duale) مانند یک آموزش همزمان با کار (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی است ولی دوره ی آن کوتاه تر می باشد. در انتها یک امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار (Ausbildung) خواهید داشت.

شما میتوانید بازآموزی عملی را در محل کار خود انجام دهید اگر:

- اگر در محل کار شما انجام بازآموزی عملی امکان دارد و
- کارفرمای شما با شما قرارداد جدیدی خواهد داشت.

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی عملی وجود دارد؟

اکثراً برای مشاغلی که آموزش همزمان با کار نیاز دارند (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی این امکان کمتر (schulischer Ausbildung) ارائه می شود. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند ارائه می شود.

چقدر زمان می برد؟

مدت زمان دوره برای مشاغل با آموزش همراه با کار به مدت دوره آموزشی بستگی دارد. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند مدت زمان مشخصی برای آنها در قوانین در نظر گرفته شده است.

بازآموزی حرفه ای معمولاً تمام وقت است. شما هر روز در مدرسه و یا موسسه آموزشی و یا در شرکت مشغول به کار و یا آموزش هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

چه کار می توانم انجام دهم وقتی زبان آلمانی را به حد نصاب نمی دانم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما ممکن است درآمد کمتری نسبت به حال حاضر داشته باشید. شما یک کمک هزینه ی آموزشی دریافت می کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه های رفت و آمد شما را متقبل شود. شما می توانید در اداره ی کار در این انجام (Berufsschule) باره اطلاعات بیشتری را بیابید. کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی می گیرند. هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می شود. مدارس خصوصی نیز وجود دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و هزینه و شهریه دارند. اداره (Bildungsinstitute) ی کار ممکن است هزینه های کلاسها و مدرسه ی خصوصی را بپردازد. توجه داشته باشید که پرداخت هزینه ها شامل همه نمی شود.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

بازآموزی عملی چیست؟

چیست و چه کار می کند؟ (Agentur für Arbeit) اداره ی کار

آموزش و تحصیل

آموزش و تحصیل راه معمول و همه گیر برای دریافت مدرک کار در آلمان است.

شما می توانید آموزش و تحصیل را در محل کار خود انجام دهید اگر:

- شرکت کارفرمای شما اجازه ی آموزش دادن را دارد و
- کارفرمای شما با شما قرارداد جدیدی خواهد داشت.

مقاروت (duale Ausbildung) با آموزش همزمان با کار (schulische Ausbildung) آموزش برای شغل به عنوان مثال در بیشتر موارد اجازه کار (schulische Ausbildung) است. برای آموزش عالی از اداره اتباع خارجی مورد نیاز نیست. برای آموزش دوگانه همزمان با کار (Beschäftigungserlaubnis) دارید. به همین دلیل مهم (Beschäftigungserlaubnis) شما نیاز به اجازه کار (duale Ausbildung) است که شما در یک مشاوره در این مورد شرکت کنید.

چقدر زمان می برد؟

آموزش و تحصیل مابین دو و سه سال و نیم زمان می برد. این زمان به شغل بستگی دارد. این دوره می تواند کوتاه تر شود اگر شما تجربه کاری در این شغل دارید، مدرک تحصیلی بالا و یا نمرات خیلی خوبی دارید. در آموزش عالی امکان کوتاه کردن دوره ی آموزشی در مشاغلی کمی امکان دارد.

بیشتر دوره های آموزشی به صورت تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی شما هر روز 7-8 ساعت در موسسه ی آموزشی و یا در محل کارفرمای (جدید) خود هستید. در بعضی موارد می شود دوره آموزشی را به صورت پاره وقت انجام داد یعنی ساعات کمتری در روز. برای این کار باید پیش زمینه هایی وجود داشته باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما ممکن است درآمد کمتری نسبت به حال حاضر داشته باشید. در آموزش همزمان با کار شما کمک هزینه ی آموزشی دریافت می کنید.

میزان این کمک هزینه به شغل و کارفرمای شما بستگی دارد. کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت (Berufsschule) دولتی نیز وجود دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و (Bildungsinstitute) می شود. مدارس خصوصی هزینه و شهریه دارند.

در آموزش عالی به طور معمول کمک هزینه ی مالی پرداخت نمی شود. در برخی موارد باید هزینه ای بابت تحصیل پرداخت شود.

شما می توانید درخواست کمک هزینه ی مالی برای دوره ی آموزشی ارائه دهید. برای آن شرایط مخصوصی در قوانین ذکر شده است.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[آموزش عالی چیست؟](#)

چه راه های دیگری وجود دارد؟

آمادگی و دوباره آموزی

به این معنی است که شما در یک موسسه ی آموزشی بخش تئوری و (Nachqualifizierung) دوباره آموزی عملی امتحان را دوباره می آموزید و دوره می کنید تا برای امتحان آماده شوید.

شما می توانید در کلاسهای آمادگی و دوباره آموزی شرکت کنید اگر:

- موسسه ای وجود دارد که این کلاسها را ارائه می دهد و
- شما میزان زیادی کار نمی کنید و می توانید کار و آموزش را با هم هماهنگ کنید.

برای مشاغلی که به آموزش و تحصیلات و یا آموزش و تحصیلات همزمان با کار دارند قوانین زیاد و متفاوتی وجود دارد به همین دلیل توصیه می شود که حتما در یک مشاوره در این مورد شرکت کنید.

برای چه مشاغلی امکان کلاسهای آمادگی و دوباره آموزی وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل وجود ندارد. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

در مشاغلی که تحصیل و کار همزمان است طول دوره ی آمادگی و دوباره آموزی به میزان تجربه و دانش شما در کار دارد. آمادگی و دوباره آموزی واحد های مختلفی دارد. امکان گذراندن واحدها به صورت تکی و جدا نیز وجود دارد. ولی در انتها تنها در صورتی که شما در تمامی واحدهای اصلی شرکت کرده باشید و در امتحان نهایی نیز موفق شوید مدرک پایانی را دریافت خواهید کرد.

دارند طبق قوانین (schulischer Ausbildung) در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل آموزشی زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلا در موسسه آموزشی و یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب 2 احتیاج دارید B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله

ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

ب 1 دارند نیز وجود دارد B1 در بعضی موارد کلاسهای نیز برای کسانی که مدرک زبان آلمانی مرحله

چه کار می توانم انجام دهم وقتی زبان آلمانی را به حد نصاب نمی دانم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. برای دوباره آموزی به طور معمول پولی از طرف کارفرما پرداخت نمی شود. اداره ی کار ممکن است هزینه های دوباره آموزی را بپردازد اگر شما شرایط مخصوصی را دارید. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آموزشی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

امکان کمی وجود دارد (Duldung) و یا ویزای رواداری (Aufenthaltsgestattung) با یک ویزای موقت که هزینه های دوباره آموزی شما از طرف اداره ی کار پرداخت شود ولی با این حال شما می توانید برای این موضوع در یک مشاوره شرکت کنید.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

دوباره آموزی یا بازآموزی چیست؟

چه سرویسی است (Berufspsychologischen) روانشناسی کار

چيست و چه کار می کند؟ (Agentur für Arbeit) آژانس و یا اداره ی کار

بازآموزی

بازآموزی برای افرادی است که شغل جدیدی را می آموزند. همچنین بازآموزی ممکن است نتیجه ی ارزیابی شرایط از وضعیت کاری و تجربه ی شما باشد که برای مواردی ناکافی است. همچنین ممکن است امکان کاری و آموزشی دیگری در محل زندگی شما وجود نداشته باشد. در این موارد بازآموزی به شما پیشنهاد خواهد شد. تفاوت آن با بازآموزی حرفه ای آن است که بازآموزی توسط یک موسسه آموزشی انجام می گیرد. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار را خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی را انجام دهید اگر:

- موسسه ای وجود دارد که این بازآموزی را ارائه می دهد و
- شما زیاد کار نمی کنید و یا می توانید کار خود را با زمان آموزش در موسسه ی آموزشی هماهنگ کنید

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی وجود دارد؟

ولی همیشه امکان دوباره آموزی برای تمامی مشاغل وجود ندارد. یکی از دلایل آن، وجود تعداد بسیار زیاد مشاغل و عدم احتیاج به این مشاغل است.

چقدر زمان می برد؟

بازآموزی در مشاغلی که کار و آموزش همزمان احتیاج دارند کوتاه تر از دوره ی آموزشی می باشد. طول مدت دوره به میزان دوره ی آموزشی برای کار بستگی دارد. در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل مدرسه دارند طبق قوانین زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلا در موسسه آموزشی و یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب 2 احتیاج دارید. میزان تمرین به زبان B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد. در بعضی موارد کلاسهای نیز برای کسانی که مدرک ب 1 دارند نیز وجود دارد B1 زبان آلمانی مرحله

چه کار می توانم انجام دهم وقتی زبان آلمانی را به حد نصاب نمی دانم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما در صورت ادامه ی کار درآمد خود را خواهید داشت. در دوباره آموزی شما حقوقی از طرف کارفرما دریافت نمی کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه های دوباره آموزی شما را بپردازد اگر شما شرایط خاصی را دارا هستید. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این بازآموزی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

امکان کمی وجود دارد (Duldung) و یا ویزای رواداری (Aufenthaltsgestattung) با یک ویزای موقت که هزینه های دوباره آموزی شما از طرف اداره ی کار پرداخت شود ولی با این حال شما می توانید برای این موضوع در یک مشاوره شرکت کنید.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[?بازآموزی چیست](#)

[?چه سرویسی است \(Berufspychologischen\) روانشناسی کار](#)

[چيست و چه کار می کند؟ \(Agentur für Arbeit\) آژانس و یا اداره ی کار](#)

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. از یک مرکز مشاوره بپرسید:
 - o اگر شغل شما به آموزش حرفه ای یا آموزش دوگانه و یا سایر موارد احتیاج دارد
 - o چه امکاناتی در نزدیکی محل سکونت شما وجود دارد و
 - o چه امکاناتی با توجه به شرایط شما کنونی شما ممکن و موثر است
 - o شما چگونه می توانید از این امکانات استفاده کنید
5. با این لینک می توانید یک مرکز مشاوره بیابید

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

10.09.2016

BNQB

شما چندین سال در شغلی که می خواهید دوباره بیاموزید کار کرده اید. شما در شغلی که می خواهید آموزش ببینید مشغول به کار هستید. شما از اداره کار پول دریافت می کنید. به این معنی است که شما احتمالاً به میزان لازم درآمد ندارید.

با توجه به پاسخ های شما راه های مختلفی وجود برای دریافت اجازه ی کار شما وجود دارد. راه نخست احتمالاً بهترین گزینه با توجه به تجربه و وضعیت کاری شما می باشد. اگر این مسیر برای شما ممکن نباشد راه های دیگری نیز وجود دارد. برای هر مسیر چندین پیش نیاز لازم می باشد که در اینجا برای شما تشریح می شود.

آیا من مدرک پایان تحصیلات از مدرسه نیاز دارم؟

قوانین و امکانات مختلفی وجود دارد. مشاغلی که آموزش برای آنها در مدارس صورت می گیرد قوانین دیگری دارند نسبت به مشاغلی که کارآموزی- آموزش همزمان با کار دارند. برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند این مدرک از لحاظ قانونی حتماً لازم است. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

دارند طبق قوانین، مدرک پایان تحصیل برای آنها (dualer Ausbildung) برای مشاغلی که کارآموزی دوگانه الزامی نیست. ولی در بیشتر موارد این مدارک از طرف کارفرما و یا شرکتها خواسته می شود. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

اینجا اطلاعات بیشتر درباره ی قوانین آموزش و آموزش همزمان با کار را خواهید یافت.

یا آموزش و کارآموزی همراه (Berufsbegleitende Nachqualifizierung) دوباره آموزی همزمان با کار (Berufsbegleitende Ausbildung) با کار

همزمان با کار به این معنی است که شما در هنگام کارآموزی همچنان به شغل خود ادامه خواهید داد. به علاوه در یک موسسه آموزشی تئوری لازم درباره شغل خود را خواهید آموخت. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای (schulischer Ausbildung) دریافت مدرک کار را خواهید داشت. برای مشاغلی که آموزش تحصیلی نامیده می (berufsbegleitende Ausbildung) احتیاج دارند آموزش در بیشتر موارد آموزش همراه با کار احتیاج دارند آموزش در (dualer Ausbildung) شود. برای مشاغلی که آموزش و تحصیل همراه با کار نامیده می شود (berufsbegleitende Nachqualifizierung) بیشتر موارد دوباره آموزی همراه با کار

شما می توانید مدرک کار خود را همزمان با شغل فعلی انجام دهید اگر:

- را (sozialversicherungspflicht) شما در شغلی مشغول به کار هستید که هزینه های تامین اجتماعی پرداخت می کند
- موسسه ای وجود دارد که آموزش و کارآموزی همزمان با کار را ارائه می کند و
- کارفرمای شما موافق است و با شما درخواست را ارائه می دهد.

برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند و مشاغلی که آموزش همزمان با کار نیاز دارند قوانین مختلفی وجود دارد.

برای چه مشاغلی دوباره آموزی همزمان با کار یا آموزش و کارآموزی همراه با کار وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل وجود ندارد. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد

مدت زمان دوره به تجربه و دانش شما (dualer Ausbildung) در مشاغلی که آموزش همزمان با کار دارند بستگی دارد.

دارند طبق قوانین (schulischer Ausbildung) در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل آموزشی زمان برای آن مشخص شده است.

به صورت معمول شما دو روز در هفته در موسسه آموزشی هستید در روزهای دیگر در محل کار خود مشغول به کار هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب 2 احتیاج دارید B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله

ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

چه کار می توانم انجام دهم وقتی زبان آلمانی را به حد نصاب نمی دانم

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم

(Agentur für Arbeit) اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. اداره ی کار ممکن است هزینه های آموزش شما را بپردازد اگر شما شرایط خاصی را دارا هستید. یکی از برنامه ها موجود نام دارد. ولی این پرداخت هزینه به (WeGebAU) برای دریافت کمک مالی برای برنامه های کارآموزی شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. شما می توانید در اداره ی کار در این باره اطلاعات بیشتری را بیابید. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آموزشی برای شما همچنین کارفرما و بازار کار مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

یا آموزش و کارآموزی (berufsbegleitende Nachqualifizierung) دوباره آموزی همزمان با کار چیست؟ (berufsbegleitende Ausbildung) همراه با کار

چه سرویسی است (Berufspsychologischen) روانشناسی کار

چيست و چه کار می کند؟ (Agentur für Arbeit) آژانس و یا اداره ی کار

چه راه های دیگری وجود دارد؟

آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان بی نیاز از تحصیل

کلاس آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان جدا از تحصیل یک کلاس آمادگی برای امتحان نهایی که برای مدرک پایان کارآموزی مورد نیاز است برگزار می شود. در مشاغل که به آموزش و تحصیلات نیاز دارند به این امتحان امتحان جدا از تحصیل گفته می شود.

شما می توانید در کلاسهای آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان جدا از مدرسه شرکت کنید اگر:

- شما سالهای زیادی در این شغل سابقه ی کار دارید.
- یک موسسه ی آموزشی وجود دارد که کلاسهای آماده سازی برای امتحان را ارائه می دهد.
- مرکز مربوطه با این موضوع موافق است. مرکز مربوطه موسسه ای است که برای امتحان در شغل مورد نظر شما پاسخگو است.
- شما زمان زیادی کار نمی کنید و یا می توانید حضور در کلاس و آمادگی را به ساعات کاری خود هماهنگ کنید.

برای مشاغل که به آموزش و تحصیلات و یا آموزش و تحصیلات همزمان با کار دارند قوانین زیاد و متفاوتی وجود دارد به همین دلیل توصیه می شود که حتما در یک مشاوره در این مورد شرکت کنید.

برای چه مشاغلی چنین امکانی برای کلاسهای آمادگی وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل ارائه نمی شود. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیاری خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

دوره زمانی بسیار متفاوت است. طول دوره به شغل و کلاس بستگی دارد. در مشاغلی که آموزش و تحصیل همراه با کار دارند این دوره حداکثر شش ماه طول می کشد. در مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج است می تواند بیش از یک سال هم طول بکشد.

بسیاری از این کلاسها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی شما هر روز هفت تا هشت ساعت در موسسه ی آموزشی هستید. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید در زمان کوتاهی مقدار زیاد دروس تئوری بیاموزید. شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

چه کار می توانم انجام دهم وقتی زبان آلمانی را به حد نصاب نمی دانم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت.

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. اداره کار می تواند هزینه های مربوط به کلاسهای آماده سازی برای امتحان را بپردازد اگر شما شرایط خاصی را دارا هستید. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. شما می توانید در اداره ی کار در این باره اطلاعات بیشتری را بیابید. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آمادگی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

شما همچنان می توانید از کارفرمای خود نیز برای پرداخت هزینه ی کلاس آمادگی خود سؤال کنید.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

(Nichtschülerprüfung) بی نیاز از تحصیل (Externenprüfung) کلاسهای آمادگی برای امتحان خارج چیست؟

چیست و چه کار می کند؟ (Agentur für Arbeit) آژانس و یا اداره ی کار

بازآموزی عملی

(duale) مانند یک آموزش همزمان با کار (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی است ولی دوره ی آن کوتاه تر می باشد. در انتها یک امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار (Ausbildung) خواهید داشت.

شما میتوانید بازآموزی عملی را در محل کار خود انجام دهید اگر:

- اگر در محل کار شما انجام بازآموزی عملی امکان دارد و
- کارفرمای شما با شما قرارداد جدیدی خواهد داشت.

شما می توانید برای بازآموزی عملی خود کارفرمای دیگری بیابید.

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی عملی وجود دارد؟

اکثراً برای مشاغلی که آموزش همزمان با کار نیاز دارند (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی این امکان کمتر (schulischer Ausbildung) ارائه می شود. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند ارائه می شود.

چقدر زمان می برد؟

مدت زمان دوره برای مشاغل با آموزش همراه با کار به مدت دوره آموزشی بستگی دارد. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند مدت زمان مشخصی برای آنها در قوانین در نظر گرفته شده است.

بازآموزی حرفه ای معمولاً تمام وقت است. شما هر روز در مدرسه و یا موسسه آموزشی و یا در شرکت مشغول به کار و یا آموزش هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

چه کار می توانم انجام دهم وقتی زبان آلمانی را به حد نصاب نمی دانم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما ممکن است نسبت به اکنون در آمد کمتری داشته باشید زیرا به جای حقوق، کمک هزینه ی تحصیل دریافت می کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه های رفت و آمد شما را متقبل شود. شما می توانید در اداره ی کار در (Berufsschule) این باره اطلاعات بیشتری را بیابید. کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می شود. مدارس خصوصی نیز وجود دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و هزینه و شهریه دارند. اداره (Bildungsinstitute) ی کار ممکن است هزینه های کلاسها و مدرسه ی خصوصی را بپردازد. توجه داشته باشید که پرداخت هزینه ها شامل همه نمی شود.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

بازآموزی عملی چیست؟

چیست و چه کار می کند؟ (Agentur für Arbeit) آژانس و یا اداره ی کار

آموزش و تحصیل

آموزش و تحصیل راه معمول و همه گیر برای دریافت مدرک کار در آلمان است.

شما می توانید آموزش و تحصیل را در محل کار خود انجام دهید اگر:

- شرکت کارفرمای شما اجازه ی آموزش دادن را دارد و
- کارفرمای شما با شما قرارداد جدیدی خواهد داشت.

مقاوت (duale Ausbildung) با آموزش و کار همزمان (schulische Ausbildung) آموزش تحصیلی است به همین جهت توصیه می شود که حتما در یک جلسه مشاوره برای این مورد شرکت کنید.

شما می توانید برای آموزش با یک کارفرمای دیگر قرارداد کار ببندید.

چقدر زمان می برد؟

آموزش و تحصیل مابین دو و سه سال و نیم زمان می برد. این زمان به شغل بستگی دارد. این دوره می تواند کوتاه تر شود اگر شما تجربه کاری در این شغل دارید، مدرک تحصیلی بالا و یا نمرات خیلی خوبی دارید. در آموزش عالی امکان کوتاه کردن دوره ی آموزشی در مشاغل کمی امکان دارد.

بیشتر دوره های آموزشی به صورت تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی شما هر روز 7-8 ساعت در موسسه ی آموزشی و یا در محل کارفرمای (جدید) خود هستید. در بعضی موارد می شود دوره آموزشی را به صورت پاره وقت انجام داد یعنی ساعات کمتری در روز. برای این کار باید پیش زمینه هایی وجود داشته باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما ممکن است در آمد کمتری نسبت به حال حاضر داشته باشید. در هنگام دوره ی آموزش همراه با کار دریافت می کنید. میزان این (Ausbildungsgeld) شما کمک هزینه ی آموزشی (dualen Ausbildung) کمک هزینه به شغل و کارفرمای شما بستگی دارد. کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می (Berufsschule) نیز وجود دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و (Bildungsinstitute) شود. مدارس خصوصی هزینه و شهریه دارند.

در دوره ی آموزش و تحصیل به طور معمول درآمدی نخواهید داشت. در برخی موارد باید هزینه های تحصیل را نیز بپردازید.

شما می توانید درخواست کمک هزینه ی مالی برای دوره ی آموزشی ارائه دهید. برای آن شرایط مخصوصی در قوانین ذکر شده است.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[کارآموزی فنی چیست؟](#)

آمادگی و دوباره آموزی

به این معنی است که شما در یک موسسه ی آموزشی بخش تئوری و (Nachqualifizierung) دوباره آموزی عملی امتحان را دوباره می آموزید و دوره می کنید تا برای امتحان آماده شوید.

شما می توانید در کلاسهای آمادگی و دوباره آموزی شرکت کنید اگر:

- موسسه ای وجود دارد که این کلاسها را ارائه می دهد و
- شما میزان زیادی کار نمی کنید و می توانید کار و آموزش را با هم هماهنگ کنید.

برای مشاغلی که به آموزش و تحصیلات و یا آموزش و تحصیلات همزمان با کار دارند قوانین زیاد و متفاوتی وجود دارد به همین دلیل توصیه می شود که حتما در یک مشاوره در این مورد شرکت کنید.

آموزش فنی برای چه شغل هایی وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل وجود ندارد. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

در مشاغلی که تحصیل و کار همزمان است طول دوره ی آمادگی و دوباره آموزی به میزان تجربه و دانش شما در کار دارد. آمادگی و دوباره آموزی واحد های مختلفی دارد. امکان گذراندن واحدها به صورت تکی و جدا نیز وجود دارد. ولی در انتها تنها در صورتی که شما در تمامی واحدهای اصلی شرکت کرده باشید و در امتحان نهایی نیز موفق شوید مدرک پایانی را دریافت خواهید کرد.

دارند طبق قوانین (schulischer Ausbildung) در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل آموزشی زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلا در موسسه آموزشی و یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله

ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

B1 در بعضی موارد کلاسهایی نیز برای کسانی که مدرک زبان آلمانی مرحله

چه کار می توانم انجام دهم وقتی زبان آلمانی را به حد نصاب نمی دانم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. اداره ی کار ممکن است هزینه های دوباره آموزشی را بپردازد اگر شما شرایط مخصوصی را دارید. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. شما می توانید در اداره ی کار در این باره اطلاعات بیشتری را بیابید. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آموزشی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

دوباره آموزشی یا بازآموزی چیست؟

خدمات روانشناسی کار چیست؟

چیست و چه کار می کند؟ (Agentur für Arbeit) آژانس و یا اداره ی کار

بازآموزی

بازآموزی برای افرادی است که شغل جدیدی را می آموزند. همچنین بازآموزی ممکن است نتیجه ی ارزیابی شرایط از وضعیت کاری و تجربه ی شما باشد که برای مواردی ناکافی است. همچنین ممکن است امکان کاری و آموزشی دیگری در محل زندگی شما وجود نداشته باشد. در این موارد بازآموزی به شما پیشنهاد خواهد شد. تفاوت آن با بازآموزی حرفه ای آن است که بازآموزی توسط یک موسسه آموزشی انجام می گیرد. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار را خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی را انجام دهید اگر:

- موسسه ای وجود دارد که این بازآموزی را ارائه می دهد و
- شما زیاد کار نمی کنید و یا می توانید کار خود را با زمان آموزش در موسسه ی آموزشی هماهنگ کنید.

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی وجود دارد؟

ولی همیشه امکان دوباره آموزشی برای تمامی مشاغل وجود ندارد. یکی از دلایل آن، وجود تعداد بسیار زیاد مشاغل و عدم احتیاج به این مشاغل است.

چقدر زمان می برد؟

بازآموزی در مشاغلی که کار و آموزش همزمان احتیاج دارند کوتاه تر از دوره ی آموزشی می باشد. طول مدت دوره به میزان دوره ی آموزشی برای کار بستگی دارد. در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل مدرسه دارند طبق قوانین زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلاً در موسسه آموزشی و یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب 2 احتیاج دارید. میزان تمرین به زبان B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد. در بعضی موارد کلاسهایی نیز برای کسانی که مدرک ب 1 دارند نیز وجود دارد B1 زبان آلمانی مرحله

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما در صورت ادامه ی کار درآمد خود را خواهید داشت. در دوباره آموزی شما حقوقی از طرف کارفرما دریافت نمی کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه های دوباره آموزی شما را بپردازد اگر شما شرایط خاصی را دارا هستید. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. شما می توانید در اداره ی کار در این باره اطلاعات بیشتری را بیابید. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این بازآموزی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

اگر اجازه ی اقامت شما کوتاه تر از دوره ی دوباره آموزی اعتبار دارد باید با اداره ی اتباع خارجی در این باره صحبت کنید. در غیر این صورت ممکن است اداره ی کار نتواند هزینه های دوره ها را بپردازد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

بازآموزی چیست؟

چه سرویسی است (Berufspsychologischen) روانشناسی کار

چيست و چه کار می کند؟ (Agentur für Arbeit) آژانس و یا اداره ی کار

?من اکنون چه کار می توانم انجام دهم

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب تحصیل هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. از یک مرکز مشاوره بپرسید
 - o اگر شغل شما به آموزش حرفه ای یا آموزش دوگانه و یا سایر موارد احتیاج دارد
 - o چه امکاناتی در نزدیکی محل سکونت شما وجود دارد و
 - o شما چگونه می توانید از این امکانات استفاده کنید
5. یا این لینک می توانید یک مرکز مشاوره بیابید

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

14.09.2016

BNQBJC

شما چندین سال در شغلی که می خواهید دوباره بیاموزید کار کرده اید. شما در شغلی که می خواهید آموزش ببینید مشغول به کار هستید. شما از اداره کار پول دریافت می کنید. به این معنی است که شما احتمالاً به میزان لازم درآمد ندارید.

با توجه به پاسخ های شما راه های مختلفی وجود برای دریافت اجازه ی کار شما وجود دارد. راه نخست احتمالاً بهترین گزینه با توجه به تجربه و وضعیت کاری شما می باشد. اگر این مسیر برای شما ممکن نباشد راه های دیگری نیز وجود دارد. برای هر مسیر چندین پیش نیاز لازم می باشد که در اینجا برای شما تشریح می شود.

آیا من مدرک پایان تحصیلات از مدرسه نیاز دارم؟

قوانین و امکانات مختلفی وجود دارد. مشاغلی که آموزش برای آنها در مدارس صورت می گیرد قوانین دیگری دارند نسبت به مشاغلی که کارآموزی- آموزش همزمان با کار دارند. برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند این مدرک از لحاظ قانونی حتماً لازم است. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

دارند طبق قوانین، مدرک پایان تحصیل برای آنها (dualer Ausbildung) برای مشاغلی که کارآموزی دوگانه الزامی نیست. ولی در بیشتر موارد این مدارک از طرف کارفرما و یا شرکتها خواسته می شود. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

اینجا اطلاعات بیشتر درباره ی قوانین آموزش و آموزش همزمان با کار را خواهید یافت.

یا آموزش و کارآموزی همراه (Berufsbegleitende Nachqualifizierung) دوباره آموزی همزمان با کار (Berufsbegleitende Ausbildung) با کار

همزمان با کار به این معنی است که شما در هنگام کارآموزی همچنان به شغل خود ادامه خواهید داد. به علاوه در یک موسسه آموزشی تئوری لازم درباره شغل خود را خواهید آموخت. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای (schulischer Ausbildung) دریافت مدرک کار را خواهید داشت. برای مشاغلی که آموزش تحصیلی نامیده می (berufsbegleitende Ausbildung) احتیاج دارند آموزش در بیشتر موارد آموزش همراه با کار احتیاج دارند آموزش در (dualer Ausbildung) شود. برای مشاغلی که آموزش و تحصیل همراه با کار نامیده می شود (berufsbegleitende Nachqualifizierung) بیشتر موارد دوباره آموزی همراه با کار

شما می توانید مدرک کار خود را همزمان با شغل فعلی انجام دهید اگر:

- را (sozialversicherungspflicht) شما در شغلی مشغول به کار هستید که هزینه های تامین اجتماعی پرداخت می کند
- موسسه ای وجود دارد که آموزش و کارآموزی همزمان با کار را ارائه می کند و
- کارفرمای شما موافق است و با شما درخواست را ارائه می دهد.

برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند و مشاغلی که آموزش همزمان با کار نیاز دارند قوانین مختلفی وجود دارد.

برای چه مشاغلی دوباره آموزی همزمان با کار یا آموزش و کارآموزی همراه با کار وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل وجود ندارد. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

طول دوره بستگی به میزان (dualer Ausbildung) در مشاغلی که آموزش و تحصیل همراه با کار دارند آموزش، دانش و تجربه ی شما دارد.

دارند طبق قوانین (schulischer Ausbildung) در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل آموزشی زمان برای آن مشخص شده است.

به صورت معمول شما دو روز در هفته در موسسه آموزشی هستید در روزهای دیگر در محل کار خود مشغول به کار هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب 2 احتیاج دارید B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله

ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. شما در ادامه همچنان پول از مرکز دریافت خواهید کرد. اداره ی کار می تواند هزینه ی دوباره آموزی همزمان با کار یا (Jobcenter) کاربایی آموزش و کارآموزی همراه با کار را قبول کند. یکی از برنامه ها موجود برای دریافت کمک مالی برای برنامه نام دارد. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. (WeGebAU) های کارآموزی اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آموزشی برای شما همچنین کارفرما و بازار کار مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspsychoologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

یا آموزش و کارآموزی (berufsbegleitende Nachqualifizierung) دوباره آموزی همزمان با کار چیست؟ (berufsbegleitende Ausbildung) همراه با کار

خدمات روانشناسی کار چیست؟

چه راه های دیگری وجود دارد؟

آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان بی نیاز از تحصیل

کلاس آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان جدا از تحصیل یک کلاس آمادگی برای امتحان نهایی که برای مدرک پایان کارآموزی مورد نیاز است برگزار می شود. در مشاغل که به آموزش و تحصیلات نیاز دارند به این امتحان امتحان جدا از تحصیل گفته می شود.

شما می توانید در کلاسهای آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان جدا از مدرسه شرکت کنید اگر:

- شما سالهای زیادی در این شغل سابقه ی کار دارید.
- موسسه ای وجود دارد که این کلاس را برای شغل مورد نظر شما ارائه می دهد.
- مرکز مربوطه با این موضوع موافق است. مرکز مربوطه موسسه ای است که برای امتحان در شغل مورد نظر شما پاسخگو است.
- شما زمان زیادی کار نمی کنید و یا می توانید حضور در کلاس و آمادگی را به ساعات کاری خود هماهنگ کنید.

برای مشاغل که به آموزش و تحصیلات و یا آموزش و تحصیلات همزمان با کار دارند قوانین زیاد و متفاوتی وجود دارد به همین دلیل توصیه می شود که حتما در یک مشاوره در این مورد شرکت کنید.

برای چه مشاغلی چنین امکانی برای کلاسهای آمادگی وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل ارائه نمی شود. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیاری خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

دوره زمانی بسیار متفاوت است. طول دوره به شغل و کلاس بستگی دارد. در مشاغلی که آموزش و تحصیل همراه با کار دارند این دوره حداکثر شش ماه طول می کشد. در مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج است می تواند بیش از یک سال هم طول بکشد.

بسیاری از این کلاسها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی شما هر روز هفت تا هشت ساعت در موسسه ی آموزشی هستید. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید در زمان کوتاهی مقدار زیاد دروس تئوری بیاموزید. شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت.

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. شما در ادامه همچنان پول از اداره ی دریافت خواهید کرد. شما باید با اداره کار خود صحبت کنید که شما به چه صورت کار و (Jobcenter) کار آموزش برای امتحان را همزمان انجام می دهید. هزینه ی کلاس های آمادگی برای امتحان ممکن است از طرف پرداخت شود. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. (Jobcenter) اداره کار

اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آمادگی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

شما همچنان می توانید از کارفرمای خود نیز برای پرداخت هزینه ی کلاس آمادگی خود سؤال کنید.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

(Nichtschülerprüfung) بی نیاز از تحصیل (Externenprüfung) کلاسهای آمادگی برای امتحان خارج چیست؟

آمادگی و دوباره آموزی

دوباره آموزی به این معنی است که شما در یک موسسه ی آموزشی بخش تئوری و عملی امتحان را دوباره دوره می کنید تا برای امتحان آماده شوید.

شما می توانید در کلاسهای آمادگی و دوباره آموزی شرکت کنید اگر:

- موسسه ای وجود دارد که این کلاسها را ارائه می دهد و
- شما میزان زیادی کار نمی کنید و می توانید کار و آموزش را با هم هماهنگ کنید.

برای مشاغلی که به آموزش و تحصیلات و یا آموزش و تحصیلات همزمان با کار دارند قوانین زیاد و متفاوتی وجود دارد به همین دلیل توصیه می شود که حتما در یک مشاوره در این مورد شرکت کنید.

برای چه مشاغلی امکان کلاسهای آمادگی و دوباره آموزی وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل وجود ندارد. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

در مشاغلی که تحصیل و کار همزمان است طول دوره ی آمادگی و دوباره آموزی به میزان تجربه و دانش شما در کار دارد. آمادگی و دوباره آموزی واحد های مختلفی دارد. امکان گذراندن واحدها به صورت تکی و جدا نیز وجود دارد. ولی در انتها تنها در صورتی که شما در تمامی واحدهای اصلی شرکت کرده باشید و در امتحان نهایی نیز موفق شوید مدرک پایانی را دریافت خواهید کرد.

دارند طبق قوانین (schulischer Ausbildung) در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل آموزشی زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلا در موسسه آموزشی و یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب 2 احتیاج دارید B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله

ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

ب 1 دارند نیز وجود دارد B1 در بعضی موارد کلاسهای نیز برای کسانی که مدرک زبان آلمانی مرحله

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. شما در ادامه همچنان پول از اداره ی دریافت خواهید کرد. شما باید با اداره کار خود صحبت کنید که شما به چه صورت کار و (Jobcenter) آموزش را همزمان بدون مشکل انجام می دهید. اداره ی کار ممکن است هزینه ی دوباره آموزی را قبول و پرداخت کند. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آموزشی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

دوباره آموزی یا بازآموزی چیست؟

خدمات روانشناسی کار چیست؟

بازآموزی عملی

(duale) مانند یک آموزش همزمان با کار (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی است ولی دوره ی آن کوتاه تر می باشد. در انتها یک امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار (Ausbildung) خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی عملی را در محل کار خود انجام دهید اگر:

- اگر در محل کار شما انجام بازآموزی عملی امکان دارد و
- کارفرمای شما با شما قرارداد جدیدی خواهد داشت

شما می توانید برای بازآموزی عملی خود کارفرمای دیگری بیابید

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی عملی وجود دارد؟

اکثراً برای مشاغلی که آموزش همزمان با کار نیاز دارند (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی این امکان کمتر (schulischer Ausbildung) ارائه می شود. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند ارائه می شود.

چقدر زمان می برد؟

طول دوره ی بازآموزی عملی در مشاغلی که به کار و آموزش همزمان احتیاج دارند به طول دوره ی آموزشی بستگی دارد. در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل مدرسه دارند طبق قوانین زمان برای آن مشخص شده است. بازآموزی عملی در بیشتر موارد تمام وقت انجام می شود. تمام وقت یعنی شما هر روز در مدرسه یا موسسه آموزشی و یا در محل کار خود هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

امکان دارد که شما درآمد کمتری داشته باشید زیرا شما به جای حقوق، کمک هزینه آموزشی دریافت می کنید. دریافت خواهید کرد. کلاسهای آموزشی در بیشتر (Jobcenter) شما در ادامه همچنان پول از اداره ی کار انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از صندوق (Berufsschule) مواقع در مدارس دولتی نیز وجود دارند که کلاسهای آموزشی را (Bildungsinstitute) استانی پرداخت می شود. مدارس خصوصی ممکن است شهریه ی کلاسهای در مدارس (Jobcenter) ارائه می دهند و هزینه و شهریه دارند. اداره کار خصوصی را بپردازد. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

بازآموزی عملی چیست؟

آموزش و تحصیل

آموزش و تحصیل راه معمول و همه گیر برای دریافت مدرک کار در آلمان است.

شما می توانید آموزش و تحصیل را در محل کار خود انجام دهید اگر:

- شرکت کارفرمای شما اجازه ی آموزش دادن را دارد و
- کارفرمای شما با شما قرارداد جدیدی خواهد داشت.

مقاوت (duale Ausbildung) با آموزش و کار همزمان (schulische Ausbildung) آموزش تحصیلی است به همین جهت توصیه می شود که حتما در یک جلسه مشاوره برای این مورد شرکت کنید.

شما می توانید برای آموزش با یک کارفرمای دیگر قرارداد کار ببندید.

چقدر زمان می برد؟

آموزش و تحصیل مابین دو و سه سال و نیم زمان می برد. این زمان به شغل بستگی دارد. این دوره می تواند کوتاه تر شود اگر شما تجربه کاری در این شغل دارید، مدرک تحصیلی بالا و یا تمرات خیلی خوبی دارید. برای دوره ی آموزشی تحصیلی زمان رسمی از طرف قانون وضع شده است. این دوره فقط برای مشاغل کمی امکان کوتاه شدن دوره را دارد.

بیشتر دوره های آموزشی به صورت تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی هر روز حدود 7-8 ساعت را در شرکت خود (جدید) و یا مدرسه آموزش خواهید دید. در بعضی موارد می شود دوره آموزشی را به صورت پاره وقت انجام داد یعنی ساعات کمتری در روز. برای این کار باید پیش زمینه هایی وجود داشته باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

? آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم

شما احتمالاً درآمد کمتری نسبت به کار فعلی خود خواهید داشت. در هنگام دوره ی آموزش همراه با کار دریافت می کنید. میزان این (Ausbildungsgeld) شما کمک هزینه ی آموزشی (dualen Ausbildung) کمک هزینه به شغل و کارفرمای شما بستگی دارد. کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می (Berufsschule) نیز وجود دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و (Bildungsinstitute) شود. مدارس خصوصی هزینه و شهریه دارند. در دوره ی آموزشی در مدرسه یا موسسه معمولاً هیچ درآمدی ندارید. در برخی موارد باید شهریه ی تحصیل پرداخت شود.

شما می توانید درخواست کمک هزینه ی تحصیل برای دوره آموزشی خود ارائه دهید. قوانینی در مورد شرایط و پیش نیازها وجود دارد. اگر کمک هزینه ممکن نباشد و یا میزان کمی باشد، شاید بتوانید کمک هزینه ای از طرف دریافت کنید. بسیار مهم است که شما پیش از این مرحله با اداره کار خود مشورت (Jobcenter) مرکز کارایی کنید.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

آموزش عالی چیست؟

بازآموزی

بازآموزی برای افرادی است که شغل جدیدی را می آموزند. همچنین بازآموزی ممکن است نتیجه ی ارزیابی شرایط از وضعیت کاری و تجربه ی شما باشد که برای مواردی ناکافی است. همچنین ممکن است امکان کاری و آموزشی دیگری در محل زندگی شما وجود نداشته باشد. در این موارد بازآموزی به شما پیشنهاد خواهد شد. تفاوت آن با بازآموزی حرفه ای آن است که بازآموزی توسط یک موسسه آموزشی انجام می گیرد. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار را خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی را انجام دهید اگر:

- موسسه ای وجود دارد که این بازآموزی را ارائه می دهد و
- شما زیاد کار نمی کنید و یا می توانید کار خود را با زمان آموزش در موسسه ی آموزشی هماهنگ کنید.

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی وجود دارد؟

ولی همیشه امکان دوباره آموزی برای تمامی مشاغل وجود ندارد. یکی از دلایل آن، وجود تعداد بسیار زیاد مشاغل و عدم احتیاج به این مشاغل است.

چقدر زمان می برد؟

بازآموزی در مشاغلی که کار و آموزش همزمان احتیاج دارند کوتاه تر از دوره ی آموزشی می باشد. طول مدت دوره به میزان دوره ی آموزشی برای کار بستگی دارد. در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل مدرسه دارند طبق قوانین زمان برای آن مشخص شده است. بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی شما هر روز حدود 7-8 ساعت در موسسه آموزشی و یا کارآموزی باید حضور داشته باشید. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب 2 احتیاج دارید. میزان تمرین به زبان B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد. در بعضی موارد کلاسهای نیز برای کسانی که مدرک ب 1 دارند نیز وجود دارد B1 زبان آلمانی مرحله

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. شما در ادامه همچنان پول از مرکز دریافت خواهید کرد. شما باید با اداره کار خود صحبت کنید که شما به چه صورت کار (Jobcenter) کاریابی و بازآموزی را همزمان بدون مشکل انجام می دهید. اداره ی کار ممکن است هزینه ی بازآموزی را قبول و پرداخت کند. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این بازآموزی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند. در بیشتر موارد برای دریافت ساپورت مالی برای دوره آموزشی باید در امتحان شرکت کرد. یک امتحان در اداره ی انجام (Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit) کار در قسمت روانشناسی کار می شود.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

کوتاه تر از طول دوره ی آموزشی است باید با اداره (Aufenthaltserlaubnis) اگر مدت اجازه ی اقامت شما در این باره مشورت کنید. در غیر این صورت اداره کار ممکن است (Ausländerbehörde) اتباع خارجی هزینه کلاسهای آموزشی شما را نپردازد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[بازآموزی چیست](#)

[چه سرویسی است \(Berufspsychologischen\) روانشناسی کار](#)

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید.
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. از یک مرکز مشاوره بپرسید
 - o اگر شغل شما به آموزش حرفه ای یا آموزش دوگانه و یا سایر موارد احتیاج دارد
 - o چه امکاناتی در نزدیکی محل سکونت شما وجود دارد و
 - o شما چگونه می توانید از این امکانات استفاده کنید

با این لینک می توانید یک مرکز مشاوره بیابید. 5. 5.

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

14.09.2016

BU_AC

شما در حال حاضر در شغلی که در آن می خواهید آموزش ببینید مشغول به کار هستید. شما پیش از این در این و یا اقامت رواداری (Aufenthaltsgestattung) شغل تجربه ی کار ندارید. شما یک اجازه ی اقامت موقت (Duldung) دارید.

با توجه به پاسخ های شما راه های مختلفی وجود برای دریافت اجازه ی کار شما وجود دارد. راه نخست احتمالاً بهترین گزینه با توجه به تجربه و وضعیت کاری شما می باشد. اگر این مسیر برای شما ممکن نباشد راه های دیگری نیز وجود دارد. برای هر مسیر چندین پیش نیاز لازم می باشد که در اینجا برای شما تشریح می شود.

دارید (Beschäftigungserlaubnis) برای تمامی راه ها از اداره اتباع خارجی، اجازه اشتغال

این اجازه همان اجازه نامه ای است که شما برای شغل کنونی خود نیز دریافت کرده اید.

آیا می توانم اجازه اقامت برای مدت زمان مشخص داشته باشم؟

قوانین جدیدی به تصویب رسیده اند. (Integrationsgesetz) در قانون مربوط به هماهنگ سازی 2016 دریافت کنید اگر شرایط (Duldung) برای زمان آموزش و تحصیل می توانید اجازه ی اقامت رواداری (Aussetzung der) "به معنی "تعطیل اخراج (Duldung) مشخصی را دارا هستید. رواداری می باشد. یعنی شما در دوره آموزشی خود می توانید در آلمان بمانید (Abschiebung).

با یک مدرک پایان آموزش و یک شغل برای مشاغل نیازمند به آموزش می توانید اجازه ی اقامت تا دو سال را دریافت کنید. راه های دیگر به طور مشخص در قوانین ذکر نشده اند.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

Wenn Sie قوانین بسیار زیادی در اینباره وجود دارد که در اینجا امکان پرداختن به تمامی آنها وجود ندارد. Wenn Sie aus einem "sicheren Herkunftsland" kommen, gibt es zusätzliche gesetzliche Regeln. همچنین یک مشاوره حقوقی انجام دهید.

در اینجا می توانید مراکز مشاوره را بیابید که می توانند به شما اطلاعات لازم را بدهند.

آیا من مدرک پایان تحصیلات از مدرسه نیاز دارم؟

قوانین و امکانات مختلفی وجود دارد. مشاغلی که آموزش برای آنها در مدارس صورت می گیرد قوانین دیگری دارند نسبت به مشاغلی که کارآموزی- آموزش همزمان با کار دارند. برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند این مدرک از لحاظ قانونی حتماً لازم است. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

دارند طبق قوانین، مدرک پایان تحصیل (dualer Ausbildung) برای مشاغلی که آموزش همزمان با کار برای آنها الزامی نیست. ولی در بیشتر موارد این مدارک از طرف کارفرما و یا شرکتها خواسته می شود. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

اینجا اطلاعات بیشتر درباره ی قوانین آموزش و آموزش همزمان با کار را خواهید یافت.

بازآموزی عملی

(duale) مانند یک آموزش همزمان با کار (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی است ولی دوره ی آن کوتاه تر می باشد. در انتها یک امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار (Ausbildung) خواهید داشت.

شما میتوانید بازآموزی عملی را در محل کار خود انجام دهید اگر:

- اگر در محل کار شما انجام بازآموزی عملی امکان دارد و
- کارفرمای شما با شما قرارداد جدیدی خواهد داشت.

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی عملی وجود دارد؟

اکثراً برای مشاغلی که آموزش همزمان با کار نیاز دارند (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی این امکان کمتر (schulischer Ausbildung) ارائه می شود. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند ارائه می شود.

چقدر زمان می برد؟

مدت زمان دوره برای مشاغل با آموزش همراه با کار به مدت دوره آموزشی بستگی دارد. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند مدت زمان مشخصی برای آنها در قوانین در نظر گرفته شده است.

بازآموزی حرفه ای معمولاً تمام وقت است. شما هر روز در مدرسه و یا موسسه آموزشی و یا در شرکت مشغول به کار و یا آموزش هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت.

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما ممکن است درآمد کمتری داشته باشید زیرا شما به جای حقوق، کمک هزینه ی تحصیلی دریافت می کنید.

اداره ی کار ممکن است هزینه های رفت و آمد شما را متقبل شود. شما می توانید در اداره ی کار در این باره انجام می (Berufsschule) اطلاعات بیشتری را بیابید. کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی گیرند. هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می شود. مدارس خصوصی نیز وجود دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و هزینه و شهریه دارند. اداره (Bildungsinstitute) ی کار ممکن است هزینه های کلاسها و مدرسه ی خصوصی را بپردازد. توجه داشته باشید که پرداخت هزینه ها شامل همه نمی شود.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

بازآموزی عملی چیست؟

چیست و چه کار می کند؟ (Agentur für Arbeit) آژانس و یا اداره ی کار

آموزش و تحصیل

آموزش و تحصیل راه معمول و همه گیر برای دریافت مدرک کار در آلمان است.

شما می توانید آموزش و تحصیل را در محل کار خود انجام دهید اگر:

- شرکت کارفرمای شما اجازه ی آموزش دادن را دارد و
- کارفرمای شما با شما قرارداد جدیدی خواهد داشت.

م تفاوت (duale Ausbildung) با آموزش همزمان با کار (schulische Ausbildung) آموزش برای شغل به عنوان مثال در بیشتر موارد اجازه کار (schulische Ausbildung) است. برای آموزش عالی از اداره اتباع خارجی مورد نیاز نیست. برای آموزش دوگانه همزمان با کار (Beschäftigungserlaubnis) دارید. به همین دلیل مهم (Beschäftigungserlaubnis) شما نیاز به اجازه کار (duale Ausbildung) است که شما در یک مشاوره در این مورد شرکت کنید.

چقدر زمان می برد؟

آموزش و تحصیل مابین دو و سه سال و نیم زمان می برد. این زمان به شغل بستگی دارد. این دوره می تواند کوتاه تر شود اگر شما تجربه کاری در این شغل دارید، مدرک تحصیلی بالا و یا نمرات خیلی خوبی دارید. در آموزش عالی امکان کوتاه کردن دوره ی آموزشی در مشاغل کمی امکان دارد.

بیشتر دوره های آموزشی به صورت تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی شما هر روز 7-8 ساعت در موسسه ی آموزشی و یا در محل کارفرمای (جدید) خود هستید. در بعضی موارد می شود دوره آموزشی را به صورت پاره وقت انجام داد یعنی ساعات کمتری در روز. برای این کار باید پیش زمینه هایی وجود داشته باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما ممکن است در آمد کمتری نسبت به حال حاضر داشته باشید. در آموزش همزمان با کار شما کمک هزینه ی آموزشی دریافت می کنید.

میزان این کمک هزینه به شغل و کارفرمای شما بستگی دارد. کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت (Berufsschule) دولتی نیز وجود دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و (Bildungsinstitute) می شود. مدارس خصوصی هزینه و شهریه دارند.

در آموزش عالی به طور معمول کمک هزینه ی مالی پرداخت نمی شود. در برخی موارد باید هزینه ای بابت تحصیل پرداخت شود.

شما می توانید درخواست کمک هزینه ی مالی برای دوره ی آموزشی ارائه دهید. برای آن شرایط مخصوصی در قوانین ذکر شده است.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

آموزش عالی چیست؟

چه راه های دیگری وجود دارد؟

آمادگی و دوباره آموزی

به این معنی است که شما در یک موسسه ی آموزشی بخش تئوری و (Nachqualifizierung) دوباره آموزی عملی امتحان را دوباره می آموزید و دوره می کنید تا برای امتحان آماده شوید.

شما می توانید در کلاسهای آمادگی و دوباره آموزی شرکت کنید اگر:

- شما مدت زمانی در این شغل کار می کنید
- موسسه ای وجود دارد که این کلاسها را ارائه می دهد و
- شما میزان زیادی کار نمی کنید و می توانید کار و آموزش را با هم هماهنگ کنید

برای مشاغلی که به آموزش و تحصیلات و یا آموزش و تحصیلات همزمان با کار دارند قوانین زیاد و متفاوتی وجود دارد به همین دلیل توصیه می شود که حتما در یک مشاوره در این مورد شرکت کنید.

برای چه مشاغلی امکان کلاسهای آمادگی و دوباره آموزی وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل وجود ندارد. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

در مشاغلی که تحصیل و کار همزمان است طول دوره ی آمادگی و دوباره آموزی به میزان تجربه و دانش شما در کار دارد. آمادگی و دوباره آموزی واحد های مختلفی دارد. امکان گذراندن واحدها به صورت تکی و جدا نیز وجود دارد. ولی در انتها تنها در صورتی که شما در تمامی واحدهای اصلی شرکت کرده باشید و در امتحان نهایی نیز موفق شوید مدرک پایانی را دریافت خواهید کرد.

دارند طبق قوانین (schulischer Ausbildung) در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل آموزشی زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلا در موسسه آموزشی و یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب2 احتیاج دارید B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله

ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

ب1 دارند نیز وجود دارد B1 در بعضی موارد کلاسهای نیز برای کسانی که مدرک زبان آلمانی مرحله

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. برای دوباره آموزی به طور معمول پولی از طرف کارفرما پرداخت نمی شود. اداره ی کار ممکن است هزینه های دوباره آموزی را بپردازد اگر شما شرایط مخصوصی را دارید. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. اگر به

صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آموزشی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

امکان کمی وجود دارد (Duldung) و یا ویزای رواداری (Aufenthaltsgestattung) با یک ویزای موقت که هزینه های دوباره آموزشی شما از طرف اداره ی کار پرداخت شود ولی با این حال شما می توانید برای این موضوع در یک مشاوره شرکت کنید.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[دوباره آموزی یا بازآموزی چیست؟](#)

[چه سرویسی است \(Berufspsychologischen\) روانشناسی کار](#)

[چيست و چه کار می کند؟ \(Agentur für Arbeit\) آژانس و یا اداره ی کار](#)

یا آموزش و کارآموزی همراه (Berufsbegleitende Nachqualifizierung) با کار (Berufsbegleitende Ausbildung)

همزمان با کار به این معنی است که شما در هنگام کارآموزی همچنان به شغل خود ادامه خواهید داد. به علاوه در یک موسسه آموزشی تئوری لازم درباره شغل خود را خواهید آموخت. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای (schulischer Ausbildung) دریافت مدرک کار را خواهید داشت. برای مشاغلی که آموزش تحصیلی نامیده می (berufsbegleitende Ausbildung) احتیاج دارند آموزش در بیشتر موارد آموزش همراه با کار احتیاج دارند آموزش در (dualer Ausbildung) شود. برای مشاغلی که آموزش و تحصیل همراه با کار نامیده می شود (berufsbegleitende Nachqualifizierung) بیشتر موارد دوباره آموزی همراه با کار

شما می توانید مدرک کار خود را همزمان با شغل فعلی انجام دهید اگر:

- شما مدت زمانی در این شغل کار می کنید
- پرداخت می (sozialversicherungspflichtig) شما در حال حاضر در شغلی هستید که بیمه اجتماعی کند
- یک موسسه ی آموزشی وجود دارد که دوباره آموزی همزمان با کار را ارائه می کند و
- کارفرمای شما موافق است و با شما درخواست را ارائه می دهد.

برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند و مشاغلی که آموزش همزمان با کار نیاز دارند قوانین مختلفی وجود دارد.

برای چه مشاغلی دوباره آموزی همزمان با کار یا آموزش و کارآموزی همراه ؟ با کار وجود دارد

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل وجود ندارد. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

مدت زمان دوره به تجربه و دانش شما (dualer Ausbildung) در مشاغل که آموزش همزمان با کار دارند بستگی دارد.

دارند طبق قوانین (schulischer Ausbildung) در مشاغل که احتیاج به مدرک پایان تحصیل آموزشی زمان برای آن مشخص شده است.

به صورت معمول شما دو روز در هفته در موسسه آموزشی هستید در روزهای دیگر در محل کار خود مشغول به کار هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله

ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. اداره ی کار ممکن است هزینه ی کلاسهای آموزشی همزمان با کار را پرداخت کند. یکی از برنامه ها موجود برای دریافت کمک مالی برای نام دارد. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه (WeGebAU) برنامه های کارآموزی نمی شود. شما می توانید در اداره ی کار در این باره اطلاعات بیشتری را بیابید. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آموزشی برای شما همچنین کارفرما و بازار کار مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

یا آموزش و کارآموزی (berufsbegleitende Nachqualifizierung) دوباره آموزی همزمان با کار چیست؟ (berufsbegleitende Ausbildung) همراه با کار

?چه سرویسی است (Berufspsychologischen) روانشناسی کار

چيست و چه کار می کند؟ (Agentur für Arbeit) آژانس و یا اداره ی کار

آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان بی نیاز از تحصیل

کلاس آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان جدا از تحصیل یک کلاس آمادگی برای امتحان نهایی که برای مدرک پایان کارآموزی مورد نیاز است برگزار می شود. در مشاغل که به آموزش و تحصیلات نیاز دارند به این امتحان امتحان جدا از تحصیل گفته می شود.

شما می‌توانید در کلاسهای آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان جدا از مدرسه شرکت کنید اگر:

- شما سالهای زیادی در این شغل سابقه ی کار دارید
- وجود دارد که کلاسهای آماده سازی برای امتحان (Bildungsinstitut) یک موسسه ی آموزشی را ارائه می دهد (Externenprüfung/ Nichtschülerprüfung)
- مرکز مربوطه با این موضوع موافق است. مرکز مربوطه موسسه ای است که برای امتحان در شغل مورد نظر شما پاسخگو است
- شما زمان زیادی کار نمی کنید و یا می توانید حضور در کلاس و آمادگی را به ساعات کاری خود هماهنگ کنید.

برای مشاغلی که به آموزش و تحصیلات و یا آموزش و تحصیلات همزمان با کار دارند قوانین زیاد و متفاوتی وجود دارد به همین دلیل توصیه می شود که حتما در یک مشاوره در این مورد شرکت کنید.

برای چه مشاغلی چنین امکانی برای کلاسهای آمادگی وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل ارائه نمی شود. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

دوره زمانی بسیار متفاوت است. طول دوره به شغل و کلاس بستگی دارد. در مشاغلی که آموزش و تحصیل همراه با کار دارند این دوره حداکثر شش ماه طول می کشد. در مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج است می تواند بیش از یک سال هم طول بکشد.

بسیاری از این کلاسها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی شما هر روز هفت تا هشت ساعت در موسسه ی آموزشی هستید. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید در زمان کوتاهی مقدار زیاد دروس تئوری بیاموزید. شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

?چه کار می توانم انجام دهم وقتی زبان آلمانی را به حد نصاب نمی دانم

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. اداره ی کار ممکن است هزینه های کلاسهای آماده سازی برای امتحان و امتحان عملی را بپردازد. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. شما می توانید در اداره ی کار در این باره اطلاعات بیشتری را بیابید. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آمادگی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

شما همچنان می توانید از کارفرمای خود نیز برای پرداخت هزینه ی کلاس آمادگی خود سؤال کنید.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

(Nichtschülerprüfung) بی نیاز از تحصیل (Externenprüfung) کلاسهای آمادگی برای امتحان خارج چیست؟

اداره های کار چه وظایفی دارند؟

بازآموزی

بازآموزی برای افرادی است که شغل جدیدی را می آموزند. همچنین بازآموزی ممکن است نتیجه ی ارزیابی شرایط از وضعیت کاری و تجربه ی شما باشد که برای مواردی ناکافی است. همچنین ممکن است امکان کاری و آموزشی دیگری در محل زندگی شما وجود نداشته باشد. در این موارد بازآموزی به شما پیشنهاد خواهد شد. تفاوت آن با بازآموزی حرفه ای آن است که بازآموزی توسط یک موسسه آموزشی انجام می گیرد. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار را خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی را انجام دهید اگر:

- موسسه ای وجود دارد که این بازآموزی را ارائه می دهد و
- شما زیاد کار نمی کنید و یا می توانید کار خود را با زمان آموزش در موسسه ی آموزشی هماهنگ کنید.

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی وجود دارد؟

ولی همیشه امکان دوباره آموزی برای تمامی مشاغل وجود ندارد. یکی از دلایل آن، وجود تعداد بسیار زیاد مشاغل و عدم احتیاج به این مشاغل است.

چقدر زمان می برد؟

بازآموزی در مشاغلی که کار و آموزش همزمان احتیاج دارند کوتاه تر از دوره ی آموزشی می باشد. طول مدت دوره به میزان دوره ی آموزشی برای کار بستگی دارد. در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل مدرسه دارند طبق قوانین زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلا در موسسه آموزشی و یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب 2 احتیاج دارید. میزان تمرین به زبان B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد. در بعضی موارد کلاسهای نیز برای کسانی که مدرک ب 1 دارند نیز وجود دارد B1 زبان آلمانی مرحله

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما در صورت ادامه ی کار درآمد خود را خواهید داشت. در دوباره آموزی شما حقوقی از طرف کارفرما دریافت نمی کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه های دوباره آموزی شما را بپردازد اگر شما شرایط خاصی را دارا هستید. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. اگر به صورت کتبی بتوانید

دلایل خود را شرح دهید که چرا این بازآموزی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

امکان کمی وجود دارد (Duldung) و یا ویزای رواداری (Aufenthaltsgestattung) با یک ویزای موقت که هزینه های دوباره آموزی شما از طرف اداره ی کار پرداخت شود ولی با این حال شما می توانید برای این موضوع در یک مشاوره شرکت کنید.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

بازآموزی چیست؟

چه سرویسی است (Berufspychologischen) روانشناسی کار

اداره های کار چه وظایفی دارند؟

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. از یک مرکز مشاوره بپرسید:
 - o اگر شغل شما به آموزش حرفه ای یا آموزش دوگانه و یا سایر موارد احتیاج دارد
 - o چه امکاناتی در نزدیکی محل سکونت شما وجود دارد و
 - o چه امکاناتی با توجه به شرایط شما کنونی شما ممکن و موثر است
 - o شما چگونه می توانید از این امکانات استفاده کنید
5. با این لینک می توانید یک یک مرکز مشاوره بیابید.

Sie haben keine Antwort auf Ihre Fragen gefunden oder möchten Hilfe bei der Suche nach einer Beratungsstelle? Sie können uns gerne [kontaktieren](#).

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

10.09.2016

BUB

شما در شغلی مشغول به کار هستید که می خواهید مدرک کار برای آن شغل را انجام دهید. شما پیش از این در این شغل کار نکرده اید. شما پولی از اداره ی کار دریافت نمی کنید.

با توجه به پاسخ های شما راه های مختلفی وجود برای دریافت اجازه ی کار شما وجود دارد. راه نخست احتمالاً بهترین گزینه با توجه به تجربه و وضعیت کاری شما می باشد. اگر این مسیر برای شما ممکن نباشد راه های دیگری نیز وجود دارد. برای هر مسیر چندین پیش نیاز لازم می باشد که در اینجا برای شما تشریح می شود.

آیا من مدرک پایان تحصیلات از مدرسه نیاز دارم؟

قوانین و امکانات مختلفی وجود دارد. مشاغلی که آموزش برای آنها در مدارس صورت می گیرد قوانین دیگری دارند نسبت به مشاغلی که کارآموزی- آموزش همزمان با کار دارند. برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند این مدرک از لحاظ قانونی حتماً لازم است. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

دارند طبق قوانین، مدرک پایان تحصیل برای آنها (dualer Ausbildung) برای مشاغلی که کارآموزی دوگانه الزامی نیست. ولی در بیشتر موارد این مدارک از طرف کارفرما و یا شرکتها خواسته می شود. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[اینجا اطلاعات بیشتر درباره ی قوانین آموزش و آموزش همزمان با کار را خواهید یافت](#)

بازآموزی عملی

(duale) مانند یک آموزش همزمان با کار (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی است ولی دوره ی آن کوتاه تر می باشد. در انتها یک امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار (Ausbildung) خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی عملی را در محل کار خود انجام دهید اگر:

- اگر در محل کار شما انجام بازآموزی عملی امکان دارد و
- کارفرمای شما با شما قرارداد جدیدی خواهد داشت.

شما می توانید برای بازآموزی عملی خود کارفرمای دیگری بیابید.

?برای چه مشاغلی امکان بازآموزی عملی وجود دارد

اکثراً برای مشاغلی که آموزش همزمان با کار نیاز دارند (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی این امکان کمتر (schulischer Ausbildung) ارائه می شود. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند ارائه می شود.

چقدر زمان می برد؟

مدت زمان دوره برای مشاغل با آموزش همراه با کار به مدت دوره آموزشی بستگی دارد. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند مدت زمان مشخصی برای آنها در قوانین در نظر گرفته شده است.

بازآموزی حرفه ای معمولاً تمام وقت است. شما هر روز در مدرسه و یا موسسه آموزشی و یا در شرکت مشغول به کار و یا آموزش هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما ممکن است نسبت به اکنون درآمد کمتری داشته باشید زیرا به جای حقوق، کمک هزینه ی تحصیل دریافت می کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه های رفت و آمد شما را متقبل شود. شما می توانید در اداره ی کار در (Berufsschule) این باره اطلاعات بیشتری را بیابید. کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می شود. مدارس خصوصی نیز وجود دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و هزینه و شهریه دارند. اداره (Bildungsinstitute) ی کار ممکن است هزینه های کلاسها و مدرسه ی خصوصی را بپردازد. توجه داشته باشید که پرداخت هزینه ها شامل همه نمی شود.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

بازآموزی عملی چیست؟

چیست و چه کار می کند؟ (Agentur für Arbeit) آژانس و یا اداره ی کار

آموزش و تحصیل

آموزش و تحصیل راه معمول و همه گیر برای دریافت مدرک کار در آلمان است.

شما می توانید آموزش و تحصیل را در محل کار خود انجام دهید اگر:

- شرکت کارفرمای شما اجازه ی آموزش دادن را دارد و
- کارفرمای شما با شما قرارداد جدیدی خواهد داشت.

متفاوت (duale Ausbildung) با آموزش و کار همزمان (schulische Ausbildung) آموزش تحصیلی است به همین جهت توصیه می شود که حتماً در یک جلسه مشاوره برای این مورد شرکت کنید.

شما می توانید برای آموزش با یک کارفرمای دیگر قرارداد کار ببندید.

چقدر زمان می برد؟

آموزش و تحصیل مابین دو و سه سال و نیم زمان می برد. این زمان به شغل بستگی دارد. این دوره می تواند کوتاه تر شود اگر شما تجربه کاری در این شغل دارید، مدرک تحصیلی بالا و یا نمرات خیلی خوبی دارید. در آموزش عالی امکان کوتاه کردن دوره ی آموزشی در مشاغل کمی امکان دارد.

بیشتر دوره های آموزشی به صورت تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی شما هر روز 7-8 ساعت در موسسه ی آموزشی و یا در محل کارفرمای (جدید) خود هستید. در بعضی موارد می شود دوره آموزشی را به صورت پاره وقت انجام داد یعنی ساعات کمتری در روز. برای این کار باید پیش زمینه هایی وجود داشته باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما به احتمال زیاد در آمد کمتری نسبت به حال حاضر خواهید داشت. در هنگام دوره ی آموزش همراه با کار دریافت می کنید. میزان این (Ausbildungsgeld) شما کمک هزینه ی آموزشی (dualen Ausbildung) کمک هزینه به شغل و کارفرمای شما بستگی دارد. کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می (Berufsschule) نیز وجود دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و (Bildungsinstitute) شود. مدارس خصوصی هزینه و شهریه دارند.

در دوره ی آموزش و تحصیل به طور معمول در آمدی نخواهید داشت. در برخی موارد باید هزینه های تحصیل را نیز بپردازید.

شما می توانید درخواست کمک هزینه ی مالی برای دوره ی آموزشی ارائه دهید. برای آن شرایط مخصوصی در قوانین ذکر شده است.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

آموزش عالی چیست؟

چه راه های دیگری وجود دارد؟

آمادگی و دوباره آموزی

به این معنی است که شما در یک موسسه ی آموزشی بخش تئوری و (Nachqualifizierung) دوباره آموزی عملی امتحان را دوباره می آموزید و دوره می کنید تا برای امتحان آماده شوید.

شما می توانید در کلاسهای آمادگی و دوباره آموزی شرکت کنید اگر:

- شما مدت زمانی در این شغل کار می کنید
- موسسه ای وجود دارد که این کلاسها را ارائه می دهد و
- شما میزان زیادی کار نمی کنید و می توانید کار و آموزش را با هم هماهنگ کنید.

برای مشاغلی که به آموزش و تحصیلات و یا آموزش و تحصیلات همزمان با کار دارند قوانین زیاد و متفاوتی وجود دارد به همین دلیل توصیه می شود که حتما در یک مشاوره در این مورد شرکت کنید.

برای چه مشاغلی امکان کلاسهای آمادگی و دوباره آموزی وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل وجود ندارد. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

در مشاغلی که تحصیل و کار همزمان است طول دوره ی آمادگی و دوباره آموزی به میزان تجربه و دانش شما در کار دارد. آمادگی و دوباره آموزی واحد های مختلفی دارد. امکان گذراندن واحدها به صورت تکی و جدا نیز وجود دارد. ولی در انتها تنها در صورتی که شما در تمامی واحدهای اصلی شرکت کرده باشید و در امتحان نهایی نیز موفق شوید مدرک پایانی را دریافت خواهید کرد.

دارند طبق قوانین (schulischer Ausbildung) در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل آموزشی. زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلا در موسسه آموزشی و یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب 2 احتیاج دارید B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله

ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

ب 1 دارند نیز وجود دارد B1 در بعضی موارد کلاسهایی نیز برای کسانی که مدرک زبان آلمانی مرحله

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. برای دوباره آموزی به طور معمول پولی از طرف کارفرما پرداخت نمی شود. اداره کار ممکن است هزینه های دوباره آموزی را بپردازد. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. شما می توانید در اداره ی کار در این باره اطلاعات بیشتری را بیابید. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آموزشی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspsychoologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

دوباره آموزی یا بازآموزی چیست؟

چه سرویسی است (Berufspsychoologischen) روانشناسی کار

اداره های کار چه وظایفی دارند؟

یا آموزش و کارآموزی همراه (Berufsbegleitende Nachqualifizierung) با کار (Berufsbegleitende Ausbildung)

همزمان با کار به این معنی است که شما در هنگام کارآموزی همچنان به شغل خود ادامه خواهید داد. به علاوه در یک موسسه آموزشی تئوری لازم درباره شغل خود را خواهید آموخت. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای (schulischer Ausbildung) دریافت مدرک کار را خواهید داشت. برای مشاغلی که آموزش تحصیلی نامیده می (berufsbegleitende Ausbildung) احتیاج دارند آموزش در بیشتر موارد آموزش همراه با کار احتیاج دارند آموزش در (dualer Ausbildung) شود. برای مشاغلی که آموزش و تحصیل همراه با کار نامیده می شود (berufsbegleitende Nachqualifizierung) بیشتر موارد دوباره آموزش همراه با کار

شما می توانید مدرک کار خود را همزمان با شغل فعلی انجام دهید اگر:

- شما مدت زمانی در این شغل کار می کنید
- پرداخت می (sozialversicherungspflichtig) شما در حال حاضر در شغلی هستید که بیمه اجتماعی کند
- یک موسسه ی آموزشی وجود دارد که دوباره آموزش همزمان با کار را ارائه می کند و
- کارفرمای شما موافق است و با شما درخواست را ارائه می دهد.

برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند و مشاغلی که آموزش همزمان با کار نیاز دارند قوانین مختلفی وجود دارد.

برای چه مشاغلی دوباره آموزی همزمان با کار یا آموزش و کارآموزی همراه با کار وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل وجود ندارد. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

مدت زمان دوره به تجربه و دانش شما (dualer Ausbildung) در مشاغلی که آموزش همزمان با کار دارند بستگی دارد.

دارند طبق قوانین (schulischer Ausbildung) در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل آموزشی زمان برای آن مشخص شده است.

به صورت معمول شما دو روز در هفته در موسسه آموزشی هستید در روزهای دیگر در محل کار خود مشغول به کار هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله

ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. اداره ی کار ممکن است هزینه ی کلاسهای آموزشی همزمان با کار را پرداخت کند. یکی از برنامه ها موجود برای دریافت کمک مالی برای نام دارد. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه (WeGebAU) برنامه های کارآموزی

نمی شود. شما می توانید در اداره ی کار در این باره اطلاعات بیشتری را بیابید. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آموزشی برای شما همچنین کارفرما و بازار کار مفید خواهد بود. شانس شما بهتر خواهد شد.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

یا آموزش و کارآموزی (berufsbegleitende Nachqualifizierung) دوباره آموزی همزمان با کار چیست؟ (berufsbegleitende Ausbildung) همراه با کار

چه سرویسی است (Berufspsychologischen) روانشناسی کار

چيست و چه کار می کند؟ (Agentur für Arbeit) آژانس و یا اداره ی کار

آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان بی نیاز از تحصیل

کلاس آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان جدا از تحصیل یک کلاس آمادگی برای امتحان نهایی که برای مدرک پایان کارآموزی مورد نیاز است برگزار می شود. در مشاغل که به آموزش و تحصیلات نیاز دارند به این امتحان امتحان جدا از تحصیل گفته می شود.

شما می توانید در کلاسهای آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان جدا از مدرسه شرکت کنید اگر:

- شما سالهای زیادی در این شغل سابقه ی کار دارید.
- وجود دارد که کلاسهای آماده سازی برای امتحان (Bildungsinstitut) یک موسسه ی آموزشی را ارائه می دهد (Externenprüfung/ Nichtschülerprüfung).
- مرکز مربوطه با این موضوع موافق است. مرکز مربوطه موسسه ای است که برای امتحان در شغل مورد نظر شما پاسخگو است.
- شما زمان زیادی کار نمی کنید و یا می توانید حضور در کلاس و آمادگی را به ساعات کاری خود هماهنگ کنید.

برای مشاغل که به آموزش و تحصیلات و یا آموزش و تحصیلات همزمان با کار دارند قوانین زیاد و متفاوتی وجود دارد به همین دلیل توصیه می شود که حتما در یک مشاوره در این مورد شرکت کنید.

برای چه مشاغلی چنین امکانی برای کلاسهای آمادگی وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل ارائه نمی شود. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

دوره زمانی بسیار متفاوت است. طول دوره به شغل و کلاس بستگی دارد. در مشاغلی که آموزش و تحصیل همراه با کار دارند این دوره حداکثر شش ماه طول می کشد. در مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج است می تواند بیش از یک سال هم طول بکشد.

بسیاری از این کلاسها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی شما هر روز هفت تا هشت ساعت در موسسه ی آموزشی هستید. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید در زمان کوتاهی مقدار زیاد دروس تئوری بیاموزید. شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستیم باید چه کار کنم؟

[در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت](#)

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. اداره ی کار ممکن است هزینه های کلاسهای آماده سازی برای امتحان و امتحان عملی را بپردازد. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. شما می توانید در اداره ی کار در این باره اطلاعات بیشتری را بیابید. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آمادگی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

شما همچنان می توانید از کارفرمای خود نیز برای پرداخت هزینه ی کلاس آمادگی خود سؤال کنید.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[\(Nichtschülerprüfung\) بی نیاز از تحصیل \(Externenprüfung\) کلاسهای آمادگی برای امتحان خارج چیست؟](#)

[چيست و چه کار می کند؟ \(Agentur für Arbeit\) آژانس و یا اداره ی کار](#)

بازآموزی

بازآموزی برای افرادی است که شغل جدیدی را می آموزند. همچنین بازآموزی ممکن است نتیجه ی ارزیابی شرایط از وضعیت کاری و تجربه ی شما باشد که برای مواردی ناکافی است. همچنین ممکن است امکان کاری و آموزشی دیگری در محل زندگی شما وجود نداشته باشد. در این موارد بازآموزی به شما پیشنهاد خواهد شد. تفاوت آن با بازآموزی حرفه ای آن است که بازآموزی توسط یک موسسه آموزشی انجام می گیرد. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار را خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی را انجام دهید اگر:

- موسسه ای وجود دارد که این بازآموزی را ارائه می دهد و
- شما زیاد کار نمی کنید و یا می توانید کار خود را با زمان آموزش در موسسه ی آموزشی هماهنگ کنید.

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی وجود دارد؟

ولی همیشه امکان دوباره آموزی برای تمامی مشاغل وجود ندارد. یکی از دلایل آن، وجود تعداد بسیار زیاد مشاغل و عدم احتیاج به این مشاغل است.

چقدر زمان می برد؟

بازآموزی در مشاغلی که کار و آموزش همزمان احتیاج دارند کوتاه تر از دوره ی آموزشی می باشد. طول مدت دوره به میزان دوره ی آموزشی برای کار بستگی دارد. در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل مدرسه دارند طبق قوانین زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلا در موسسه آموزشی و یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب 2 احتیاج دارید. میزان تمرین به زبان B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد. در بعضی موارد کلاسهای نیز برای کسانی که مدرک ب 1 دارند نیز وجود دارد B1 زبان آلمانی مرحله

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. در دوباره آموزی شما حقوقی از طرف کارفرما دریافت نمی کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه ی دوباره آموزی را بپردازد. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. شما می توانید در اداره ی کار در این باره اطلاعات بیشتری را بیابید. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این بازآموزی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

اگر اجازه ی اقامت شما کوتاه تر از دوره ی دوباره آموزی اعتبار دارد باید با اداره ی اتباع خارجی در این باره صحبت کنید. در غیر این صورت ممکن است اداره ی کار نتواند هزینه های دوره ها را بپردازد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[بازآموزی چیست؟](#)

[چه سرویسی است \(Berufspsychologischen\) روانشناسی کار](#)

[چیست و چه کار می کند؟ \(Agentur für Arbeit\) آژانس و یا اداره ی کار](#)

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در
3. اگر مطلبی را کاملا متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. از یک مرکز مشاوره بپرسید
 - o اگر شغل شما به آموزش حرفه ای یا آموزش دوگانه و یا سایر موارد احتیاج دارد

- چه امکاناتی در نزدیکی محل سکونت شما وجود دارد و
- شما چگونه می توانید از این امکانات استفاده کنید

5.

با این لینک می توانید یک مرکز مشاوره بیابید .i

Sie haben keine Antwort auf Ihre Fragen gefunden oder möchten Hilfe bei der Suche nach einer Beratungsstelle? Sie können uns gerne [kontaktieren](#).

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

14.09.2016

BUBJC

شما در شغلی مشغول به کار هستید که می خواهید مدرک کار برای آن شغل را انجام دهید. شما پیش از این در این شغل کار نکرده اید. شما پولی از اداره ی کار دریافت نمی کنید.

با توجه به پاسخ های شما راه های مختلفی وجود برای دریافت اجازه ی کار شما وجود دارد. راه نخست احتمالا بهترین گزینه با توجه به تجربه و وضعیت کاری شما می باشد. اگر این مسیر برای شما ممکن نباشد راه های دیگری نیز وجود دارد. برای هر مسیر چندین پیش نیاز لازم می باشد که در اینجا برای شما تشریح می شود.

آیا من مدرک پایان تحصیلات از مدرسه نیاز دارم؟

قوانین و امکانات مختلفی وجود دارد. مشاغلی که آموزش برای آنها در مدارس صورت می گیرد قوانین دیگری دارند نسبت به مشاغلی که کارآموزی- آموزش همزمان با کار دارند. برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند این مدرک از لحاظ قانونی حتما لازم است. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

دارند طبق قوانین، مدرک پایان تحصیل برای آنها (dualer Ausbildung) برای مشاغلی که کارآموزی دوگانه الزامی نیست. ولی در بیشتر موارد این مدارک از طرف کارفرما و یا شرکتها خواسته می شود. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[اینجا اطلاعات بیشتر درباره ی قوانین آموزش و آموزش همزمان با کار را خواهید یافت](#)

آمادگی و دوباره آموزی

به این معنی است که شما در یک موسسه ی آموزشی بخش تئوری و (Nachqualifizierung) دوباره آموزی عملی امتحان را دوباره می آموزید و دوره می کنید تا برای امتحان آماده شوید.

شما می توانید در کلاسهای آمادگی و دوباره آموزی شرکت کنید اگر:

- شما مدت زمانی در این شغل کار می کنید.
- موسسه ای وجود دارد که این کلاسها را ارائه می دهد و
- شما میزان زیادی کار نمی کنید و می توانید کار و آموزش را با هم هماهنگ کنید.

برای مشاغلی که به آموزش و تحصیلات و یا آموزش و تحصیلات همزمان با کار دارند قوانین زیاد و متفاوتی وجود دارد به همین دلیل توصیه می شود که حتما در یک مشاوره در این مورد شرکت کنید.

برای چه مشاغلی امکان کلاسهای آمادگی و دوباره آموزی وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل وجود ندارد. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

در مشاغلی که تحصیل و کار همزمان است طول دوره ی آمادگی و دوباره آموزی به میزان تجربه و دانش شما در کار دارد. آمادگی و دوباره آموزی واحد های مختلفی دارد. امکان گذراندن واحدها به صورت تکی و جدا نیز وجود دارد. ولی در انتها تنها در صورتی که شما در تمامی واحدهای اصلی شرکت کرده باشید و در امتحان نهایی نیز موفق شوید مدرک پایانی را دریافت خواهید کرد.

دارند طبق قوانین (schulischer Ausbildung) در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل آموزشی زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلاً در موسسه آموزشی و یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب2 احتیاج دارید. آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله

ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

ب1 دارند نیز وجود دارد B1 در بعضی موارد کلاسهای نیز برای کسانی که مدرک زبان آلمانی مرحله

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. شما در ادامه همچنان پول از اداره ی دریافت خواهید کرد. شما باید با اداره کار خود صحبت کنید که شما به چه صورت کار و (Jobcenter) کار آموزش را همزمان بدون مشکل انجام می دهید. اداره ی کار ممکن است هزینه ی دوباره آموزی را قبول و پرداخت کند. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آموزشی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

?دوباره آموزی یا بازآموزی چیست

?چه سرویسی است (Berufspsychologischen) روانشناسی کار

چه راه های دیگری وجود دارد؟

بازآموزی عملی

(duale) مانند یک آموزش همزمان با کار (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی است ولی دوره ی آن کوتاه تر می باشد. در انتها یک امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار (Ausbildung) خواهید داشت.

شما میتوانید بازآموزی عملی را در محل کار خود انجام دهید اگر

- اگر در محل کار شما انجام بازآموزی عملی امکان دارد و
- کارفرمای شما با شما قرارداد جدیدی خواهد داشت

شما می توانید برای بازآموزی عملی خود کارفرمای دیگری بیابید

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی عملی وجود دارد؟

اکثراً برای مشاغلی که آموزش همزمان با کار نیاز دارند (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی این امکان کمتر (schulischer Ausbildung) ارائه می شود. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند ارائه می شود.

چقدر زمان می برد؟

مدت زمان دوره برای مشاغل با آموزش همراه با کار به مدت دوره آموزشی بستگی دارد. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند مدت زمان مشخصی برای آنها در قوانین در نظر گرفته شده است.

بازآموزی حرفه ای معمولاً تمام وقت است. شما هر روز در مدرسه و یا موسسه آموزشی و یا در شرکت مشغول به کار و یا آموزش هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما ممکن است نسبت به اکنون در آمد کمتری داشته باشید زیرا به جای حقوق، کمک هزینه ی تحصیل دریافت دریافت خواهید کرد. اداره ی کار ممکن (Jobcenter) می کنید. شما در ادامه همچنان پول از اداره ی کار است به عنوان مثال هزینه های رفت و آمد را بپردازد. کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می (Berufsschule) نیز وجود دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و (Bildungsinstitute) مدارس خصوصی ممکن است شهریه ی کلاسهای در مدارس خصوصی را (Jobcenter) هزینه و شهریه دارند. اداره کار بپردازد. توجه داشته باشید که پرداخت هزینه ها شامل همه نمی شود.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

بازآموزی عملی چیست؟

یا آموزش و کارآموزی همراه (Berufsbegleitende Nachqualifizierung) دوباره آموزی همزمان با کار (Berufsbegleitende Ausbildung) با کار

همزمان با کار به این معنی است که شما در هنگام کارآموزی همچنان به شغل خود ادامه خواهید داد. به علاوه در یک موسسه آموزشی تئوری لازم درباره شغل خود را خواهید آموخت. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای (schulischer Ausbildung) دریافت مدرک کار را خواهید داشت. برای مشاغلی که آموزش تحصیلی

نامیده می (berufsbegleitende Ausbildung) احتیاج دارند آموزش در بیشتر موارد آموزش همراه با کار احتیاج دارند آموزش در (dualer Ausbildung) شود. برای مشاغلی که آموزش و تحصیل همراه با کار نامیده می شود (berufsbegleitende Nachqualifizierung) بیشتر موارد دوباره آموزی همراه با کار

شما می توانید مدرک کار خود را همزمان با شغل فعلی انجام دهید اگر:

- شما مدت زمانی در این شغل کار می کنید
- شما در شغلی مشغول به کار هستید که هزینه های تامین اجتماعی پرداخت می کند
- موسسه ای وجود دارد که آموزش و کارآموزی همزمان با کار را ارائه می کند و
- کارفرمای شما موافق است و با شما درخواست را ارائه می دهد.

برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند و مشاغلی که آموزش همزمان با کار نیاز دارند قوانین مختلفی وجود دارد.

برای چه مشاغلی دوباره آموزی همزمان با کار یا آموزش و کارآموزی همراه با کار وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل وجود ندارد. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

مدت زمان دوره به تجربه و دانش شما (dualer Ausbildung) در مشاغلی که آموزش همزمان با کار دارند بستگی دارد.

دارند طبق قوانین (schulischer Ausbildung) در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل آموزشی زمان برای آن مشخص شده است.

به صورت معمول شما دو روز در هفته در موسسه آموزشی هستید در روزهای دیگر در محل کار خود مشغول به کار هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله

ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. شما در ادامه همچنان پول از اداره ی دریافت خواهید کرد. یکی از برنامه هایی که هزینه های دوباره آموزی همزمان با کار را (Jobcenter) نام دارد. اداره ی کار می تواند از این طریق این هزینه ها را پرداخت کند. (WeGebAU) می تواند انجام دهد ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آموزشی برای شما همچنین کارفرما و بازار کار مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufpsychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

یا آموزش و کارآموزی (berufsbegleitende Nachqualifizierung) دوباره آموزی همزمان با کار چیست؟ (berufsbegleitende Ausbildung) همراه با کار

چه سرویسی است (Berufpsychologischen) روانشناسی کار

آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان بی نیاز از تحصیل

کلاس آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان جدا از تحصیل یک کلاس آمادگی برای امتحان نهایی که برای مدرک پایان کارآموزی مورد نیاز است برگزار می شود. در مشاغلی که به آموزش و تحصیلات نیاز دارند به این امتحان امتحان جدا از تحصیل گفته می شود.

شما می‌توانید در کلاسهای آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان جدا از مدرسه شرکت کنید اگر:

- شما سالهای زیادی در این شغل سابقه ی کار دارید
- وجود دارد که کلاسهای آماده سازی برای امتحان (Bildungsinstitut) یک موسسه ی آموزشی را ارائه می دهد (Externenprüfung/ Nichtschülerprüfung)
- مرکز مربوطه با این موضوع موافق است. مرکز مربوطه موسسه ای است که برای امتحان در شغل مورد نظر شما پاسخگو است
- شما زمان زیادی کار نمی کنید و یا می توانید حضور در کلاس و آمادگی را به ساعات کاری خود هماهنگ کنید.

برای مشاغلی که به آموزش و تحصیلات و یا آموزش و تحصیلات همزمان با کار دارند قوانین زیاد و متفاوتی وجود دارد به همین دلیل توصیه می شود که حتما در یک مشاوره در این مورد شرکت کنید.

برای چه مشاغلی چنین امکانی برای کلاسهای آمادگی وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل ارائه نمی شود. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیاری خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

دوره زمانی بسیار متفاوت است. طول دوره به شغل و کلاس بستگی دارد. در مشاغلی که آموزش و تحصیل همراه با کار دارند این دوره حداکثر شش ماه طول می کشد. در مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج است می تواند بیش از یک سال هم طول بکشد.

بسیاری از این کلاسها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی شما هر روز هفت تا هشت ساعت در موسسه ی آموزشی هستید. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید در زمان کوتاهی مقدار زیاد دروس تئوری بیاموزید. شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستیم باید چه کار کنیم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. شما در ادامه همچنان پول از اداره ی دریافت خواهید کرد. هزینه ی کلاس های آمادگی برای امتحان ممکن است از طرف اداره (Jobcenter) کار پرداخت شود. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. اگر به (Jobcenter) کار صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آمادگی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

شما همچنان می توانید از کارفرمای خود نیز برای پرداخت هزینه ی کلاس آمادگی خود سؤال کنید.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

(Nichtschülerprüfung) بی نیاز از تحصیل (Externenprüfung) کلاسهای آمادگی برای امتحان خارج چیست؟

آموزش و تحصیل

آموزش و تحصیل راه معمول و همه گیر برای دریافت مدرک کار در آلمان است.

شما می توانید آموزش و تحصیل را در محل کار خود انجام دهید اگر:

- شرکت کارفرمای شما اجازه ی آموزش دادن را دارد و
- کارفرمای شما با شما قرارداد جدیدی خواهد داشت.

متفاوت (duale Ausbildung) با آموزش و کار همزمان (schulische Ausbildung) آموزش تحصیلی است به همین جهت توصیه می شود که حتما در یک جلسه مشاوره برای این مورد شرکت کنید.

شما می توانید برای آموزش با یک کارفرمای دیگر قرارداد کار ببندید.

چقدر زمان می برد؟

آموزش و تحصیل مابین دو و سه سال و نیم زمان می برد. این زمان به شغل بستگی دارد. این دوره می تواند کوتاه تر شود اگر شما تجربه کاری در این شغل دارید، مدرک تحصیلی بالا و یا نمرات خیلی خوبی دارید. در آموزش عالی امکان کوتاه کردن دوره ی آموزشی در مشاغلی کمی امکان دارد.

بیشتر دوره های آموزشی به صورت تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی شما هر روز 7-8 ساعت در موسسه ی آموزشی و یا در محل کارفرمای (جدید) خود هستید. در بعضی موارد می شود دوره آموزشی را به صورت پاره وقت انجام داد یعنی ساعات کمتری در روز. برای این کار باید پیش زمینه هایی وجود داشته باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج داریم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

dualen شما به احتمال زیاد درآمد کمتری خواهید داشت. در هنگام دوره ی آموزش همراه با کار دریافت می کنید. میزان این کمک هزینه (**Ausbildungsgeld**) شما کمک هزینه ی آموزشی (**Ausbildung**) (**Berufsschule**) به شغل و کارفرمای شما بستگی دارد. کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می شود. مدارس خصوصی نیز وجود دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و هزینه و شهریه دارند (**Bildungsinstitute**)

در دوره ی آموزش و تحصیل به طور معمول درآمدی نخواهید داشت. در برخی موارد باید هزینه های تحصیل را نیز بپردازید.

شما می توانید درخواست کمک هزینه ی تحصیل برای دوره آموزشی خود ارائه دهید. قوانینی در مورد شرایط و پیش نیازها وجود دارد. اگر کمک هزینه ممکن نباشد و یا میزان کمی باشد، شاید بتوانید کمک هزینه ای از طرف دریافت کنید. بسیار مهم است که شما پیش از این مرحله با اداره کار خود مشورت (**Jobcenter**) مرکز کارایی کنید.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

کارآموزی فنی چیست؟

بازآموزی

بازآموزی برای افرادی است که شغل جدیدی را می آموزند. همچنین بازآموزی ممکن است نتیجه ی ارزیابی شرایط از وضعیت کاری و تجربه ی شما باشد که برای مواردی ناکافی است. همچنین ممکن است امکان کاری و آموزشی دیگری در محل زندگی شما وجود نداشته باشد. در این موارد بازآموزی به شما پیشنهاد خواهد شد. تفاوت آن با بازآموزی حرفه ای آن است که بازآموزی توسط یک موسسه آموزشی انجام می گیرد. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار را خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی را انجام دهید اگر:

- موسسه ای وجود دارد که این بازآموزی را ارائه می دهد و
- شما زیاد کار نمی کنید و یا می توانید کار خود را با زمان آموزش در موسسه ی آموزشی هماهنگ کنید.

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی وجود دارد؟

ولی همیشه امکان دوباره آموزی برای تمامی مشاغل وجود ندارد. یکی از دلایل آن، وجود تعداد بسیار زیاد مشاغل و عدم احتیاج به این مشاغل است.

چقدر زمان می برد؟

بازآموزی در مشاغلی که کار و آموزش همزمان احتیاج دارند کوتاه تر از دوره ی آموزشی می باشد. طول مدت دوره به میزان دوره ی آموزشی برای کار بستگی دارد. در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل مدرسه دارند طبق قوانین زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلا در موسسه آموزشی و یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب 2 احتیاج دارید. میزان تمرین به زبان B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد. در بعضی موارد کلاسهای نیز برای کسانی که مدرک ب 1 دارند نیز وجود دارد B1 زبان آلمانی مرحله

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. شما در ادامه همچنان پول از اداره ی دریافت خواهید کرد. شما باید با اداره کار خود صحبت کنید که شما به چه صورت کار (Jobcenter) کار و بازآموزی را همزمان بدون مشکل انجام می دهید. اداره ی کار ممکن است هزینه ی بازآموزی را قبول و پرداخت کند. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این بازآموزی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspsychoologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

کوتاه تر از طول دوره ی آموزشی است باید با اداره (Aufenthaltserlaubnis) اگر مدت اجازه ی اقامت شما در این باره مشورت کنید. در غیر این صورت اداره کار ممکن است (Ausländerbehörde) اتباع خارجی هزینه کلاسهای آموزشی شما را نپردازد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

بازآموزی چیست؟

چه سرویسی است (Berufspsychoologischen) روانشناسی کار

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در
3. اگر مطلبی را کاملا متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. از یک مرکز مشاوره بپرسید
 - o اگر شغل شما به آموزش حرفه ای یا آموزش دوگانه و یا سایر موارد احتیاج دارد
 - o چه امکاناتی در نزدیکی محل سکونت شما وجود دارد و
 - o شما چگونه می توانید از این امکانات استفاده کنید
5. با این لینک می توانید یک مرکز مشاوره بیابید

Sie haben keine Antwort auf Ihre Fragen gefunden oder möchten Hilfe bei der Suche nach einer Beratungsstelle? Sie können uns gerne [kontaktieren](#).

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

14.09.2016

CA

شما علاقه مند به کار و یا قادر به کار نیستید. شما در حال حاضر نمیتوانید و یا علاقه مند نیستید که یک حرفه دارید (Aufenthaltsgestattung) جدید را در آلمان بیاموزید. شما اجازه اقامت

شاید دلیل آن این است که شما

- باید تمام وقت به خانواده ی خود فکر کنید
- یک محل زندگی پیدا کنید
- بیمار هستید
- دانش کمی از زبان آلمانی دارید
- نگران هستید که درخواست پناهندگی شما رد شود
- می توانید انجام دهید (Aufenthaltsgestattung) اطلاعی ندارید که چه کاری با یک اجازه ی اقامت
- دریافت نکرده اید و یا (Beschäftigungserlaubnis) اجازه ی اشتغال
- مشکلات دیگری دارید

برای مشکلات مختلف مراکز مشاوره ی مخصوصی وجود دارد. مشاوران در این مراکز می توانند به شما کمک کنند راه حلی برای مشکلات خود پیدا کنید

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

مشاوره معمولاً به زبانهای مختلفی ارائه می شود. ولی بیشتر مشاوره ها به زبان آلمانی می باشد. به همین دلیل خوب است اگر شما آموزش حداقل در زبان آلمانی داشته باشید. شما می توانید فردی را همراه داشته باشید که برای شما ترجمه کند

چه هزینه ای دارد؟

بسیاری از مشاوره ها برای شما رایگان است

کجا میتوان اطلاعات بیشتری دریافت کرد؟

برای مشاوره به کجا مراجعه کنم؟

کجا میتوانم زبان آلمانی یاد بگیرم؟

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری ببایید Hop-on GitBook در
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. شخصاً با مرکز مشاوره تماس بگیرید
5. اگر می خواهید در آینده مدرک پایان تحصیل و یا پایان کار خود را انجام دهید می توانید نقشه ی راه را مجدداً انجام دهید و پاسخ های دیگری را دریافت کنید

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

03.09.2016

CABC

شما تحصیلات دانشگاهی دارید. شما نمی خواهید مجدداً تحصیل کنید و نمی توانید یا نمی خواهید کار کنید. شما همچنین نمی خواهید هم اکنون شغل جدیدی بیاموزید.

شاید دلیل آن این است که شما:

- باید تمام وقت به خانواده ی خود فکر کنید
- از خانواده تان مراقبت کنید
- یک محل زندگی پیدا کنید
- بیمار هستید
- محل اقامت امنی ندارید
- در حال حاضر دانش کمی از زبان آلمانی دارید و یا
- مشکلات دیگری دارید

برای مشکلات مختلف مراکز مشاوره ی مخصوصی وجود دارد. مشاوران در این مراکز می توانند به شما کمک کنند راه حلی برای مشکلات خود پیدا کنید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

مشاوره معمولاً به زبانهای مختلفی ارائه می شود. ولی بیشتر مشاوره ها به زبان آلمانی می باشد. به همین دلیل خوب است اگر شما آموزش حداقل در زبان آلمانی داشته باشید. شما می توانید فردی را همراه داشته باشید که برای شما ترجمه کند.

چه هزینه ای دارد؟

بسیاری از مشاوره ها برای شما رایگان است.

کجا میتوان اطلاعات بیشتری دریافت کرد؟

برای مشاوره به کجا مراجعه کنم؟

چگونه می توانم بیشتر زبان آلمانی بیاموزم؟

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. شخصاً با مرکز مشاوره تماس بگیرید
5. اگر می خواهید در آینده مدرک پایان تحصیل و یا پایان کار خود را انجام دهید می توانید نقشه ی راه را مجدداً انجام دهید و پاسخ های دیگری را دریافت کنید

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

22.08.2016

CB

شما علاقه مند به کار و یا قادر به کار نیستید. شما در حال حاضر نمیتوانید و یا علاقه مند نیستید که یک حرفه دارید (Aufenthaltserlaubnis) جدید را در آلمان بیاموزید. شما اقامت رسمی

شاید دلیل آن این است که شما

- باید تمام وقت به خانواده ی خود فکر کنید
- از خانواده تان مراقبت کنید
- یک محل زندگی پیدا کنید
- بیمار هستید
- در حال حاضر دانش کمی از زبان آلمانی دارید و یا
- مشکلات دیگری دارید

برای مشکلات مختلف مراکز مشاوره ی مخصوصی وجود دارد. مشاوران در این مراکز می توانند به شما کمک کنند راه حلی برای مشکلات خود پیدا کنید

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

مشاوره معمولاً به زبانهای مختلفی ارائه می شود. ولی بیشتر مشاوره ها به زبان آلمانی می باشد. به همین دلیل خوب است اگر شما آموزش حداقل در زبان آلمانی داشته باشید. شما می توانید فردی را همراه داشته باشید که برای شما ترجمه کند

چه هزینه ای دارد؟

بسیاری از مشاوره ها برای شما رایگان است

کجا میتوان اطلاعات بیشتری دریافت کرد؟

برای مشاوره به کجا مراجعه کنم؟

کجا میتوانم زبان آلمانی یاد بگیرم؟

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. شخصاً با مرکز مشاوره تماس بگیرید
5. اگر می خواهید در آینده مدرک پایان تحصیل و یا پایان کار خود را انجام دهید می توانید نقشه ی راه را مجدداً انجام دهید و پاسخ های دیگری را دریافت کنید

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

23.08.2016

CC

شما علاقه مند به کار و یا قادر به کار نیستید. شما در حال حاضر نمیتوانید و یا علاقه مند نیستید که یک حرفه دارید (Duldung) جدید را در آلمان بیاموزید. شما اجازه اقامت رواداری

شاید دلیل آن این است که شما

- باید تمام وقت به خانواده ی خود فکر کنید
- یک محل زندگی پیدا کنید
- بیمار هستید
- دانش کمی از زبان آلمانی دارید
- می توانید انجام دهید (Duldung) نمی دانید که چه کاری با اقامت رواداری دریافت نکرده اید و یا (Beschäftigungserlaubnis) اجازه ی اشتغال
- مشکلات دیگری دارید

برای مشکلات مختلف مراکز مشاوره ی مخصوصی وجود دارد. مشاوران در این مراکز می توانند به شما کمک کنند راه حلی برای مشکلات خود پیدا کنید

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

مشاوره معمولاً به زبانهای مختلفی ارائه می شود. ولی بیشتر مشاوره ها به زبان آلمانی می باشد. به همین دلیل خوب است اگر شما آموزش حداقل در زبان آلمانی داشته باشید. شما می توانید فردی را همراه داشته باشید که برای شما ترجمه کند

چه هزینه ای دارد؟

بسیاری از مشاوره ها برای شما رایگان است

کجا میتوان اطلاعات بیشتری دریافت کرد؟

برای مشاوره به کجا مراجعه کنم؟

چگونه می توانم بیشتر زبان آلمانی بیاموزم؟

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. شخصاً با مرکز مشاوره تماس بگیرید
5. اگر می خواهید در آینده مدرک پایان تحصیل و یا پایان کار خود را انجام دهید می توانید نقشه ی راه را مجدداً انجام دهید و پاسخ های دیگری را دریافت کنید

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

03.09.2016

EA_AC

شما می دانید که چه شغلی را در آلمان می خواهید بیاموزید. شما تجربه ی زیادی در این شغل ندارید. شما یک **Duldung** و یا اقامت رواداری (**Aufenthaltsgestattung**) اقامت موقت

با توجه به پاسخ شما راه های مختلفی برای شما وجود دارد تا مدرک پایان آموزش شغلی خود را انجام دهید. شما می توانید این راه ها را ببینید اگر:

- شما یک شرکت و یا یک موسسه ی آموزشی برای شغل مورد نظر خود یافته اید که می توانید در آنجا مدرک خود را دریافت کنید.

برای هر مسیر چندین پیش نیاز لازم می باشد که در اینجا برای شما تشریح می شود.

دارید (**Beschäftigungserlaubnis**) برای تمامی راه ها از اداره اتباع خارجی، اجازه اشتغال

است که به شما اجازه ی کار می دهد. در (**Ausländerbehörde**) این یک اجازه از طرف اداره ی مهاجرت بیشتر موارد می توانید اجازه ی کار را دریافت کنید اگر بیش از 3 و یا 6 ماه در آلمان زندگی می کنید.

قوانین بسیار زیادی در اینباره وجود دارد که در اینجا امکان پرداختن به تمامی آنها وجود ندارد. اگر شما از یک **کشور مبدأ امن** هستید، قوانین حقوقی دیگری برای شما وجود دارد. همچنین یک مشاوره حقوقی انجام دهید.

آیا می توانم اجازه اقامت برای مدت زمان مشخص داشته باشم؟

قوانین جدیدی به تصویب رسیده اند. (**Integrationsgesetz**) در قانون مربوط به هماهنگ سازی 2016 دریافت کنید اگر شرایط مشخصی (**Duldung**) برای زمان آموزش و تحصیل می توانید اجازه ی اقامت با تحمل می باشد. (**Aussetzung der Abschiebung**) "به معنی تعلیق اخراج (**Duldung**) را دارا هستید. تحمل یعنی شما در دوره آموزشی خود می توانید در آلمان بمانید.

با یک مدرک پایان آموزش و یک شغل برای مشاغل نیازمند به آموزش می توانید اجازه ی اقامت تا دو سال را دریافت کنید. راه های دیگر به طور مشخص در قوانین ذکر نشده اند.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

در اینجا می توانید مراکز مشاوره را بیابید که می توانند به شما اطلاعات لازم را بدهند.

آیا من مدرک پایان تحصیلات از مدرسه نیاز دارم؟

قوانین و امکانات مختلفی وجود دارد. مشاغلی که آموزش برای آنها در مدارس صورت می گیرد قوانین دیگری دارند نسبت به مشاغلی که کار آموزی- آموزش همزمان با کار دارند. برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند این مدرک از لحاظ قانونی حتما لازم است. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

دارند طبق قوانین، مدرک پایان تحصیل (**dualer Ausbildung**) برای مشاغلی که آموزش همزمان با کار برای آنها الزامی نیست. ولی در بیشتر موارد این مدارک از طرف کارفرما و یا شرکتها خواسته می شود. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

اینجا اطلاعات بیشتر درباره ی قوانین آموزش و آموزش همزمان با کار را خواهید یافت.

بازآموزی عملی

(duale) مانند یک آموزش همزمان با کار (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی است ولی دوره ی آن کوتاه تر می باشد. در انتها یک امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار (Ausbildung) خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی حرفه ای را انجام دهید اگر:

- شما یک کارفرما و یا شرکت پیدا کرده اید که بازآموزی حرفه ای شما را انجام می دهد. در بیشتر مواقع باید برای آن درخواست کتبی بنویسید.
- شما می توانید اجازه اشتغال از اداره مهاجرت دریافت کنید.

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی عملی وجود دارد؟

امکان بازآموزی عملی به صورت کلی برای مشاغلی که کار و آموزش همزمان نیاز دارند انجام شدنی است. برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل یا مدرسه احتیاج دارند امکان ارائه ی بازآموزی عملی بسیار کم است. اگر می خواهید شغلی با آموزش حرفه ای بیاموزید یک آموزش همراه با کار می تواند امکان خوبی برای شما باشد. چند پیش شرط برای آموزش همراه با کار وجود دارد.

چقدر زمان می برد؟

مدت زمان دوره برای مشاغل با آموزش همراه با کار به مدت دوره آموزشی بستگی دارد. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند مدت زمان مشخصی برای آنها در قوانین در نظر گرفته شده است.

بازآموزی حرفه ای معمولاً تمام وقت است. شما هر روز در مدرسه و یا موسسه آموزشی و یا در شرکت مشغول به کار و یا آموزش هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت.

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما یک کمک هزینه ی آموزشی دریافت می کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه های رفت و آمد شما را متقبل شود. شما می توانید خود را در اداره ی کار ثبت نام کنید. شما پول برای بی کاری دریافت نمی کنید، اما شما می توانید از امکانات مشاوره استفاده کنید.

انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای (Berufsschule) کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی نیز وجود (Bildungsinstitute) آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می شود. مدارس خصوصی دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و هزینه و شهریه دارند. اداره ی کار ممکن است هزینه های کلاسها و مدرسه ی خصوصی را بپردازد. توجه داشته باشید که پرداخت هزینه ها شامل همه نمی شود.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

بازآموزی عملی چیست؟

آموزش و کار همزمان چیست؟

نامه ی درخواست کار چیست؟

ثبت نام کنم؟ (Agentur für Arbeit) چگونه می توانم در اداره ی کار

آموزش و تحصیل

آموزش و تحصیل راه معمول و همه گیر برای دریافت مدرک کار در آلمان است.

شما می توانید دوره های کارآموزی را بگذرانید اگر:

- شما یک شرکت و یا یک موسسه ی آموزشی یافته اید که آموزش شما را انجام می دهد. برای آن در بیشتر مواقع باید یک درخواست کار ارائه دهید.

متفاوت (duale Ausbildung) با آموزش همزمان با کار (schulische Ausbildung) آموزش برای شغل به عنوان مثال در بیشتر موارد اجازه کار (schulische Ausbildung) است. برای آموزش عالی از اداره اتباع خارجی مورد نیاز نیست. برای آموزش دوگانه همزمان با کار (Beschäftigungserlaubnis) دارید. به همین دلیل مهم (Beschäftigungserlaubnis) شما نیاز به اجازه کار (duale Ausbildung) است که شما در یک مشاوره در این مورد شرکت کنید.

چقدر زمان می برد؟

آموزش و تحصیل مابین دو و سه سال و نیم زمان می برد. این زمان به شغل بستگی دارد. این دوره می تواند کوتاه تر شود اگر شما تجربه کاری در این شغل دارید، مدرک تحصیلی بالا و یا نمرات خیلی خوبی دارید. در آموزش عالی امکان کوتاه کردن دوره ی آموزشی در مشاغلی کمی امکان دارد. بیشتر دوره های آموزشی به صورت تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی هر روز حدود 7-8 ساعت را در شرکت خود (جذید) و یا مدرسه آموزش خواهید دید. در بعضی موارد می شود دوره آموزشی را به صورت پاره وقت انجام داد یعنی ساعات کمتری در روز. برای این کار باید پیش زمینه هایی وجود داشته باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما کمک هزینه ی آموزشی (dualen Ausbildung) در هنگام دوره ی آموزش همراه با کار دریافت می کنید. میزان این کمک هزینه به شغل و کارفرمای شما بستگی دارد. (Ausbildungsgeld) انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای (Berufsschule) کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی نیز وجود (Bildungsinstitute) آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می شود. مدارس خصوصی دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و هزینه و شهریه دارند.

در آموزش عالی به طور معمول کمک هزینه ی مالی پرداخت نمی شود. در برخی موارد باید هزینه ای بابت تحصیل پرداخت شود.

شما می توانید درخواست کمک هزینه ی مالی برای دوره ی آموزشی ارائه دهید. برای آن شرایط مخصوصی در قوانین ذکر شده است.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

آموزش عالی چیست؟

نامه‌ی درخواست کار چیست؟

چه راه‌های دیگری وجود دارد؟

بازآموزی

یک دوباره آموزی برای افرادی است که یک شغل جدید می‌آموزند و یا هیچ و یا تجربه بسیار کمی در این شغل دارند. تفاوت آن با بازآموزی حرفه‌ای آن است که بازآموزی توسط یک موسسه آموزشی انجام می‌گیرد. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار را خواهید داشت.

شما می‌توانید بازآموزی را انجام دهید اگر:

- موسسه‌ای وجود دارد که این بازآموزی را ارائه می‌دهد و
- شما زیاد کار نمی‌کنید و یا می‌توانید کار خود را با زمان آموزش در موسسه‌ی آموزشی هماهنگ کنید
- شما می‌توانید اجازه اشتغال از اداره مهاجرت دریافت کنید

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی وجود دارد؟

ولی همیشه امکان دوباره آموزی برای تمامی مشاغل وجود ندارد. یکی از دلایل آن، وجود تعداد بسیار زیاد مشاغل و عدم احتیاج به این مشاغل است.

چقدر زمان می‌برد؟

بازآموزی در مشاغلی که کار و آموزش همزمان احتیاج دارند کوتاه‌تر از دوره‌ی آموزشی می‌باشد. طول مدت دوره به میزان دوره‌ی آموزشی برای کار بستگی دارد. در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل مدرسه دارند طبق قوانین زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره‌ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلاً در موسسه آموزشی و یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می‌باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب 2 احتیاج دارید. میزان تمرین به زبان B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد. در بعضی موارد کلاسهای نیز برای کسانی که مدرک ب 1 دارند نیز وجود دارد B1 زبان آلمانی مرحله

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره‌ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می‌توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما حقوقی از کارفرما دریافت نمی‌کنید. اداره‌ی کار ممکن است هزینه‌های دوباره آموزی شما را بپردازد اگر شما شرایط خاصی را دارا هستید. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی‌شود. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این بازآموزی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر

خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufpsychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

امکان بسیار کمی وجود دارد (Duldung) و یا اقامت رواداری (Aufenthaltsgestattung) با مدرک اقامت که کمک هزینه ای برای دوباره آموزی دریافت کنید. با این وجود می توانید خود را در اداره ی کار ثبت نام کنید. شما پول برای بی کاری دریافت نمی کنید، اما شما می توانید از امکانات مشاوره استفاده کنید.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[بازآموزی چیست؟](#)

[ثبت نام کنم؟ \(Agentur für Arbeit\) چگونه می توانم در اداره ی کار](#)

[چه سرویسی است \(Berufpsychologischen\) روانشناسی کار](#)

آماده سازی برای امتحانات رسمی و عملی برای دوباره آموزی در کار و آموزش همزمان

شما هیچ و یا تجربه ی بسیار کمی در شغلی که می خواهید بیاموزید دارید. شما در حال حاضر نیز در این حرفه کار نمی کنید. این راه ها برای دریافت مدارک برای افرادی با تجربه عملی و حرفه در شغل مورد نظر هستند.

شما می توانید این راه ها را بروید اگر شما:

- یک کارفرما بیابید و شغل بیابید. شغل باید در امتداد شغلی باشد که می خواهید بیاموزید. شما یک اجازه ی اشتغال از اداره ی مهاجرت دریافت کرده اید.
- تجربه ی عملی جمع آوری کنید و یک موسسه ی آموزشی بیابید.

برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند و مشاغلی که آموزش همزمان با کار نیاز دارند قوانین مختلفی وجود دارد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[بازآموزی و دوباره آموزی همزمان با کار چیست؟](#)

[دوباره آموزی یا بازآموزی چیست؟](#)

[\(Nichtschülerprüfung\) بی نیاز از تحصیل \(Externenprüfung\) کلاسهای آمادگی برای امتحان خارج چیست؟](#)

[نامه ی درخواست کار چیست؟](#)

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب تحصیل هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید.
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. از یک مرکز مشاوره بپرسید:
 - o اگر شغل شما به آموزش حرفه ای یا آموزش دوگانه و یا سایر موارد احتیاج دارد
 - o چه امکاناتی در نزدیکی محل سکونت شما وجود دارد و

- o چه امکاناتی با توجه به شرایط شما کنونی شما ممکن و موثر است
 - o شما چگونه می توانید از این امکانات استفاده کنید
5. با این لینک می توانید یک مرکز مشاوره بیابید.

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

09.09.2016

EA_AJCJ

شما مشغول به کار هستید ولی می خواهید در کار دیگری مدرک کار را انجام دهید. شما سالیهای زیادی در این (Duldung) و یا اقامت رواداری (Aufenthaltsgestattung) کار سابقه کار دارید. شما اجازه ی اقامت دارید.

با توجه به پاسخ شما راه های مختلفی برای شما وجود دارد تا مدرک پایان آموزش شغلی خود را انجام دهید. شما می توانید این راه ها را ببینید اگر:

- شما یک شرکت و یا یک موسسه ی آموزشی برای شغل مورد نظر خود یافته اید که می توانید در آنجا مدرک خود را دریافت کنید.

برای هر مسیر چندین پیش نیاز لازم می باشد که در اینجا برای شما تشریح می شود.

دارید (Beschäftigungserlaubnis) برای تمامی راه ها از اداره اتباع خارجی، اجازه اشتغال

این اجازه همان اجازه نامه ای است که شما برای شغل کنونی خود نیز دریافت کرده اید.

آیا می توانم اجازه اقامت برای مدت زمان مشخص داشته باشم؟

قوانین جدیدی به تصویب رسیده اند. (Integrationsgesetz) در قانون مربوط به هماهنگ سازی 2016 دریافت کنید اگر شرایط مشخصی (Duldung) برای زمان آموزش و تحصیل می توانید اجازه ی اقامت با تحمل می باشد. (Aussetzung der Abschiebung) "به معنی تعلیق اخراج (Duldung) را دارا هستید. تحمل یعنی شما در دوره آموزشی خود می توانید در آلمان بمانید.

با یک مدرک پایان آموزش و یک شغل برای مشاغل نیازمند به آموزش می توانید اجازه ی اقامت تا دو سال را دریافت کنید. راه های دیگر به طور مشخص در قوانین ذکر نشده اند.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

Wenn Sie قوانین بسیار زیادی در اینباره وجود دارد که در اینجا امکان پرداختن به تمامی آنها وجود ندارد aus einem "sicheren Herkunftsland" kommen, gibt es zusätzliche gesetzliche Regeln. همچنین یک مشاوره حقوقی انجام دهید.

در اینجا می توانید مراکز مشاوره را بیابید که می توانند به شما اطلاعات لازم را بدهند.

آیا من مدرک پایان تحصیلات از مدرسه نیاز دارم؟

قوانین و امکانات مختلفی وجود دارد. مشاغلی که آموزش برای آنها در مدارس صورت می گیرد قوانین دیگری دارند نسبت به مشاغلی که کارآموزی- آموزش همزمان با کار دارند. برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند این مدرک از لحاظ قانونی حتما لازم است. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

دارند طبق قوانین، مدرک پایان تحصیل (dualer Ausbildung) برای مشاغلی که آموزش همزمان با کار برای آنها الزامی نیست. ولی در بیشتر موارد این مدارک از طرف کارفرما و یا شرکتها خواسته می شود. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

اینجا اطلاعات بیشتر درباره ی قوانین آموزش و آموزش همزمان با کار را خواهید یافت.

آموزش و تحصیل

آموزش و تحصیل راه معمول و همه گیر برای دریافت مدرک کار در آلمان است.

شما می توانید دوره های کارآموزی را بگذرانید اگر

- شما یک شرکت و یا یک موسسه ی آموزشی یافته اید که آموزش شما را انجام می دهد. برای آن در بیشتر مواقع باید یک درخواست کار ارائه دهید.

م تفاوت (duale Ausbildung) با آموزش همزمان با کار (schulische Ausbildung) آموزش برای شغل به عنوان مثال در بیشتر موارد اجازه کار (schulische Ausbildung) است. برای آموزش عالی از اداره اتباع خارجی مورد نیاز نیست. برای آموزش دوگانه همزمان با کار (Beschäftigungserlaubnis) دارید. به همین دلیل مهم (Beschäftigungserlaubnis) شما نیاز به اجازه کار (duale Ausbildung) است که شما در یک مشاوره در این مورد شرکت کنید.

چقدر زمان می برد؟

آموزش و تحصیل مابین دو و سه سال و نیم زمان می برد. این زمان به شغل بستگی دارد. این دوره می تواند کوتاه تر شود اگر شما تجربه کاری در این شغل دارید، مدرک تحصیلی بالا و یا نمرات خیلی خوبی دارید. در آموزش عالی امکان کوتاه کردن دوره ی آموزشی در مشاغل کمی امکان دارد.

بیشتر دوره های آموزشی به صورت تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی هر روز حدود 7-8 ساعت را در شرکت خود (جدید) و یا مدرسه آموزش خواهید دید. در بعضی موارد می شود دوره آموزشی را به صورت پاره وقت انجام داد یعنی ساعات کمتری در روز. برای این کار باید پیش زمینه هایی وجود داشته باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما ممکن است درآمد کمتری نسبت به حال حاضر داشته باشید. در هنگام دوره ی آموزش همراه با کار دریافت می کنید. میزان این (Ausbildungsgeld) شما کمک هزینه ی آموزشی (dualen Ausbildung) کمک هزینه به شغل و کارفرمای شما بستگی دارد. کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می (Berufsschule) نیز وجود دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و (Bildungsinstitute) شود. مدارس خصوصی هزینه و شهریه دارند.

در آموزش عالی به طور معمول کمک هزینه ی مالی پرداخت نمی شود. در برخی موارد باید هزینه ای بابت تحصیل پرداخت شود.

شما می توانید درخواست کمک هزینه ی مالی برای دوره ی آموزشی ارائه دهید. برای آن شرایط مخصوصی در قوانین ذکر شده است.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

آموزش عالی چیست؟

نامه ی درخواست کار چیست؟

بازآموزی عملی

(duale) مانند یک آموزش همزمان با کار (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی است ولی دوره ی آن کوتاه تر می باشد. در انتها یک امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار (Ausbildung) خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی حرفه ای را انجام دهید اگر:

- شما می خواهید یک شغل با آموزش و کار همزمان آموزش ببینید.
- شما یک کارفرما و یا شرکت پیدا کرده اید که بازآموزی حرفه ای شما را انجام می دهد. در بیشتر مواقع باید برای آن درخواست کتبی بنویسید.
- شما یک اجازه ی اشتغال از اداره ی مهاجرت دریافت کرده اید یا دریافت می کنید.

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی عملی وجود دارد؟

امکان بازآموزی عملی به صورت کلی برای مشاغلی که کار و آموزش همزمان نیاز دارند انجام شدنی است. برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل یا مدرسه احتیاج دارند امکان ارائه ی بازآموزی عملی بسیار کم است. اگر می خواهید شغلی با آموزش حرفه ای بیاموزید یک آموزش همراه با کار می تواند امکان خوبی برای شما باشد. چند پیش شرط برای آموزش همراه با کار وجود دارد.

چقدر زمان می برد؟

مدت زمان دوره برای مشاغل با آموزش همراه با کار به مدت دوره آموزشی بستگی دارد. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند مدت زمان مشخصی برای آنها در قوانین در نظر گرفته شده است.

بازآموزی حرفه ای معمولاً تمام وقت است. شما هر روز در مدرسه و یا موسسه آموزشی و یا در شرکت مشغول به کار و یا آموزش هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما ممکن است نسبت به اکنون در آمد کمتری داشته باشید زیرا به جای حقوق، کمک هزینه ی تحصیل دریافت می کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه های رفت و آمد شما را متقبل شود. شما می توانید در اداره ی کار در (Berufsschule) این باره اطلاعات بیشتری را بیابید. کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می شود. مدارس خصوصی نیز وجود دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و هزینه و شهریه دارند. اداره (Bildungsinstitute) ی کار ممکن است هزینه های کلاسها و مدرسه ی خصوصی را بپردازد. توجه داشته باشید که پرداخت هزینه ها شامل همه نمی شود.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

بازآموزی عملی چیست؟

آموزش و کار همزمان چیست؟

نامه ی درخواست کار چیست؟

اداره های کار چه وظایفی دارند؟

چه راه های دیگری وجود دارد؟

بازآموزی

یک دوباره آموزی برای افرادی است که یک شغل جدید می آموزند و یا هیچ و یا تجربه بسیار کمی در این شغل دارند. تفاوت آن با بازآموزی حرفه ای آن است که بازآموزی توسط یک موسسه آموزشی انجام می گیرد. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار را خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی را انجام دهید اگر:

- موسسه ای وجود دارد که این بازآموزی را ارائه می دهد و
- شما زیاد کار نمی کنید و یا می توانید کار خود را با زمان آموزش در موسسه ی آموزشی هماهنگ کنید
- شما یک اجازه ی اشتغال از اداره ی مهاجرت دریافت کرده اید یا دریافت می کنید

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی وجود دارد؟

ولی همیشه امکان دوباره آموزی برای تمامی مشاغل وجود ندارد. یکی از دلایل آن، وجود تعداد بسیار زیاد مشاغل و عدم احتیاج به این مشاغل است.

چقدر زمان می برد؟

بازآموزی در مشاغلی که کار و آموزش همزمان احتیاج دارند کوتاه تر از دوره ی آموزشی می باشد. طول مدت دوره به میزان دوره ی آموزشی برای کار بستگی دارد. در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل مدرسه دارند طبق قوانین زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلا در موسسه آموزشی و یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب 2 احتیاج دارید. میزان تمرین به زبان B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد. در بعضی موارد کلاسهای نیز برای کسانی که مدرک ب 1 دارند نیز وجود دارد B1 زبان آلمانی مرحله

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. در دوباره آموزشی شما حقوقی از طرف کارفرما دریافت نمی کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه های دوباره آموزشی شما را بپردازد اگر شما شرایط خاصی را دارا هستید. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این بازآموزی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

امکان کمی وجود دارد (Duldung) و یا ویزای رواداری (Aufenthaltsgestattung) با یک ویزای موقت که هزینه های دوباره آموزشی شما از طرف اداره ی کار پرداخت شود ولی با این حال شما می توانید برای این موضوع در یک مشاوره شرکت کنید.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

بازآموزی چیست؟

چه سرویسی است (Berufspychologischen) روانشناسی کار

اداره های کار چه وظایفی دارند؟

آماده سازی برای امتحانات رسمی و عملی برای دوباره آموزشی در کار و آموزش همزمان

شما هیچ و یا کمی تجربه در کاری که می خواهید بیاموزید دارید. شما در حال حاضر نیز در این حرفه کار نمی کنید. این راه ها برای دریافت مدارک برای افرادی با تجربه عملی و حرفه در شغل مورد نظر هستند.

شما می توانید این راه ها را بروید اگر شما:

- یک کارفرما بیابید و شغل بیابید. شغل باید در امتداد شغلی باشد که می خواهید بیاموزید. شما یک اجازه ی اشتغال از اداره ی مهاجرت دریافت کرده اید.
- تجربه ی عملی جمع آوری کنید و یک موسسه ی آموزشی بیابید.

برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند و مشاغلی که آموزش همزمان با کار نیاز دارند قوانین مختلفی وجود دارد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

بازآموزی و دوباره آموزشی همزمان با کار چیست؟

دوباره آموزشی یا بازآموزی چیست؟

(Nichtschülerprüfung) بی نیاز از تحصیل (Externenprüfung) کلاسهای آمادگی برای امتحان خارج چیست؟

نامه ی درخواست کار چیست؟

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در

3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. از یک مرکز مشاوره بپرسید:
 - o اگر شغل شما به آموزش حرفه ای یا آموزش دوگانه و یا سایر موارد احتیاج دارد
 - o چه امکاناتی در نزدیکی محل سکونت شما وجود دارد و
 - o چه امکاناتی با توجه به شرایط شما کنونی شما ممکن و موثر است
 - o شما چگونه می توانید از این امکانات استفاده کنید
5. در اینجا می توانید یک مرکز مشاوره جستجو کنید.

Sie haben keine Antwort auf Ihre Fragen gefunden oder möchten Hilfe bei der Suche nach einer Beratungsstelle? Sie können uns gerne [kontaktieren](#).

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

09.09.2016

EAB

شما می دانید که چه شغلی را در آلمان می خواهید بیاموزید. شما تجربه ی زیادی در ایت کار ندارید. شما پولی از اداره ی کار دریافت نمی کنید.

با توجه به پاسخ شما راه های مختلفی برای شما وجود دارد تا مدرک پایان آموزش شغلی خود را انجام دهید. شما می توانید این راه ها را ببینید اگر:

- شما یک شرکت و یا یک موسسه ی آموزشی برای شغل مورد نظر خود یافته اید که می توانید در آنجا مدرک خود را دریافت کنید.

برای هر مسیر چندین پیش نیاز لازم می باشد که در اینجا برای شما تشریح می شود.

آیا من مدرک پایان تحصیلات از مدرسه نیاز دارم؟

قوانین و امکانات مختلفی وجود دارد. مشاغلی که آموزش برای آنها در مدارس صورت می گیرد قوانین دیگری دارند نسبت به مشاغلی که کارآموزی- آموزش همزمان با کار دارند. برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند این مدرک از لحاظ قانونی حتما لازم است. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

دارند طبق قوانین، مدرک پایان تحصیل (dualer Ausbildung) برای مشاغلی که آموزش همزمان با کار برای آنها الزامی نیست. ولی در بیشتر موارد این مدارک از طرف کارفرما و یا شرکتها خواسته می شود. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[اینجا اطلاعات بیشتر درباره ی قوانین آموزش و آموزش همزمان با کار را خواهید یافت](#)

بازآموزی عملی

(duale) مانند یک آموزش همزمان با کار (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی است ولی دوره ی آن کوتاه تر می باشد. در انتها یک امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار (Ausbildung) خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی حرفه ای را انجام دهید اگر:

- شما یک کارفرما و یا شرکت پیدا کرده اید که بازآموزی حرفه ای شما را انجام می دهد. در بیشتر مواقع باید برای آن درخواست کتبی بنویسید.

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی عملی وجود دارد؟

امکان بازآموزی عملی به صورت کلی برای مشاغلی که کار و آموزش همزمان نیاز دارند انجام شدنی است. برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل یا مدرسه احتیاج دارند امکان ارائه ی بازآموزی عملی بسیار کم است. اگر می خواهید شغلی با آموزش حرفه ای بیاموزید یک آموزش همراه با کار می تواند امکان خوبی برای شما باشد. چند پیش شرط برای آموزش همراه با کار وجود دارد.

چقدر زمان می برد؟

مدت زمان دوره برای مشاغل با آموزش همراه با کار به مدت دوره آموزشی بستگی دارد. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند مدت زمان مشخصی برای آنها در قوانین در نظر گرفته شده است.

بازآموزی حرفه ای معمولاً تمام وقت است. شما هر روز در مدرسه و یا موسسه آموزشی و یا در شرکت مشغول به کار و یا آموزش هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما یک کمک هزینه ی آموزشی دریافت می کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه های رفت و آمد شما را متقبل شود. شما می توانید خود را در اداره ی کار ثبت نام کنید. شما پول برای بی کاری دریافت نمی کنید، اما شما می توانید از امکانات مشاوره استفاده کنید. کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می شود. مدارس خصوصی نیز وجود دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و هزینه و شهریه دارند. اداره (Bildungsinstitute) ی کار ممکن است هزینه های کلاسها و مدرسه ی خصوصی را بپردازد. توجه داشته باشید که پرداخت هزینه ها شامل همه نمی شود.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

بازآموزی عملی چیست؟

آموزش و کار همزمان چیست؟

نامه ی درخواست کار چیست؟

چگونه در اداره کار ثبت نام کنم؟

آموزش و تحصیل

آموزش و تحصیل راه معمول و همه گیر برای دریافت مدرک کار در آلمان است.

شما می توانید دوره های کارآموزی را بگذرانید اگر:

- شما یک شرکت و یا یک موسسه ی آموزشی یافته اید که آموزش شما را انجام می دهد. برای آن در بیشتر مواقع باید یک درخواست کار ارائه دهید.

مقایسه (duale Ausbildung) با آموزش و کار همزمان (schulische Ausbildung) آموزش تحصیلی است به همین جهت توصیه می شود که حتما در یک جلسه مشاوره برای این مورد شرکت کنید.

چقدر زمان می برد؟

آموزش و تحصیل مابین دو و سه سال و نیم زمان می برد. این زمان به شغل بستگی دارد. این دوره می تواند کوتاه تر شود اگر شما تجربه کاری در این شغل دارید، مدرک تحصیلی بالا و یا نمرات خیلی خوبی دارید. در آموزش عالی امکان کوتاه کردن دوره ی آموزشی در مشاغلی کمی امکان دارد. بیشتر دوره های آموزشی به

صورت تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی هر روز حدود 7-8 ساعت را در شرکت خود (جدید) و یا مدرسه آموزش خواهید دید. در بعضی موارد می شود دوره آموزشی را به صورت پاره وقت انجام داد یعنی ساعات کمتری در روز. برای این کار باید پیش زمینه هایی وجود داشته باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما کمک هزینه ی آموزشی (dualen Ausbildung) در هنگام دوره ی آموزش همراه با کار دریافت می کنید. میزان این کمک هزینه به شغل و کارفرمای شما بستگی دارد. (Ausbildungsgeld) انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای (Berufsschule) کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی نیز وجود (Bildungsinstitute) آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می شود. مدارس خصوصی دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و هزینه و شهریه دارند.

در دوره ی آموزش و تحصیل به طور معمول درآمدی نخواهید داشت. در برخی موارد باید هزینه های تحصیل را نیز بپردازید.

شما می توانید درخواست کمک هزینه ی مالی برای دوره ی آموزشی ارائه دهید. برای آن شرایط مخصوصی در قوانین ذکر شده است.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

آموزش عالی چیست؟

نامه ی درخواست کار چیست؟

چه راه های دیگری وجود دارد

بازآموزی

یک دوباره آموزی برای افرادی است که یک شغل جدید می آموزند و یا هیچ و یا تجربه بسیار کمی در این شغل دارند. تفاوت آن با بازآموزی حرفه ای آن است که بازآموزی توسط یک موسسه آموزشی انجام می گیرد. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار را خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی را انجام دهید اگر:

- موسسه ای وجود دارد که این بازآموزی را ارائه می دهد و

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی وجود دارد؟

ولی همیشه امکان دوباره آموزی برای تمامی مشاغل وجود ندارد. یکی از دلایل آن، وجود تعداد بسیار زیاد مشاغل و عدم احتیاج به این مشاغل است.

چقدر زمان می برد؟

بازآموزی در مشاغلی که کار و آموزش همزمان احتیاج دارند کوتاه تر از دوره ی آموزشی می باشد. طول مدت دوره به میزان دوره ی آموزشی برای کار بستگی دارد. در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل مدرسه دارند طبق قوانین زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت به این معنی است که شما هر روز حدود 7-8 ساعت در موسسه آموزشی کلاس خواهید داشت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب 2 احتیاج دارید. میزان تمرین به زبان B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد. در بعضی موارد کلاسهای نیز برای کسانی که مدرک ب 1 دارند نیز وجود دارد B1 زبان آلمانی مرحله

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما حقوقی از کارفرما دریافت نمی کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه های دوباره آموزی شما را بپردازد اگر شما شرایط خاصی را دارا هستید. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. شما می توانید خود را در اداره ی کار ثبت نام کنید. شما پول برای بی کاری دریافت نمی کنید، اما شما می توانید از امکانات مشاوره استفاده کنید. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این بازآموزی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

اگر اجازه ی اقامت شما کوتاه تر از دوره ی دوباره آموزی اعتبار دارد باید با اداره ی اتباع خارجی در این باره صحبت کنید. در غیر این صورت ممکن است اداره ی کار نتواند هزینه های دوره ها را بپردازد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[بازآموزی چیست](#)

[ثبت نام کنم؟ \(Agentur für Arbeit\) چگونه می توانم در اداره ی کار](#)

[چه سرویسی است \(Berufspsychologischen\) روانشناسی کار](#)

آماده سازی برای امتحانات رسمی و عملی برای دوباره آموزی در کار و آموزش همزمان

شما هیچ و یا تجربه ی بسیار کمی در شغلی که می خواهید بیاموزید دارید. شما در حال حاضر نیز در این حرفه کار نمی کنید. این راه ها برای دریافت مدارک برای افرادی با تجربه عملی و حرفه در شغل مورد نظر هستند.

شما می توانید این راه ها را بروید اگر شما

- یک کارفرما پیدا کنید. شغل شما باید در راستای شغلی باشد که می خواهید بیاموزید. در بیشتر موارد باید نامه ی درخواست کار بنویسید.
- تجربه ی عملی جمع آوری کنید و یک موسسه ی آموزشی بیابید.

برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند و مشاغلی که آموزش همزمان با کار نیاز دارند قوانین مختلفی وجود دارد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[بازآموزی و دوباره آموزی همزمان با کار چیست؟](#)

[دوباره آموزی یا بازآموزی چیست](#)

[\(Nichtschülerprüfung\) بی نیاز از تحصیل \(Externenprüfung\) کلاسهای آمادگی برای امتحان خارج چیست؟](#)

[نامه ی درخواست کار چیست؟](#)

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. از یک مرکز مشاوره بپرسید:
 - o اگر شغل شما به آموزش حرفه ای یا آموزش دوگانه و یا سایر موارد احتیاج دارد
 - o چه امکاناتی در نزدیکی محل سکونت شما وجود دارد و
 - o شما چگونه می توانید از این امکانات استفاده کنید
5. با این لینک می توانید یک مرکز مشاوره بیابید.

Sie haben keine Antwort auf Ihre Fragen gefunden oder möchten Hilfe bei der Suche nach einer Beratungsstelle? Sie können uns gerne [kontaktieren](#).

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

02.09.2016

EABJ

شما در حال حاضر کار می کنید ولی می خواهید در یک شغل دیگر آموزش ببینید و کار کنید. شما تجربه ی زیادر در شغل مورد نظر ندارید. شما از طرف اداره ی کار پول دریافت می کنید.

با توجه به پاسخ شما راه های مختلفی برای شما وجود دارد تا مدرک پایان آموزش شغلی خود را انجام دهید. شما می توانید این راه ها را ببینید اگر:

- شما یک شرکت و یا یک موسسه ی آموزشی برای شغل مورد نظر خود یافته اید که می توانید در آنجا مدرک خود را دریافت کنید.

برای هر مسیر چندین پیش نیاز لازم می باشد که در اینجا برای شما تشریح می شود.

آیا من مدرک پایان تحصیلات از مدرسه نیاز دارم؟

قوانین و امکانات مختلفی وجود دارد. مشاغلی که آموزش برای آنها در مدارس صورت می گیرد قوانین دیگری دارند نسبت به مشاغلی که کارآموزی- آموزش همزمان با کار دارند. برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند این مدرک از لحاظ قانونی حتما لازم است. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

دارند طبق قوانین، مدرک پایان تحصیل (dualer Ausbildung) برای مشاغلی که آموزش همزمان با کار برای آنها الزامی نیست. ولی در بیشتر موارد این مدارک از طرف کارفرما و یا شرکتها خواسته می شود. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[اینجا اطلاعات بیشتر درباره ی قوانین آموزش و آموزش همزمان با کار را خواهید یافت](#)

آموزش و تحصیل

آموزش و تحصیل راه معمول و همه گیر برای دریافت مدرک کار در آلمان است.

شما می توانید دوره های کارآموزی را بگذرانید اگر:

- شما یک شرکت و یا یک موسسه ی آموزشی یافته اید که آموزش شما را انجام می دهد. برای آن در بیشتر مواقع باید یک درخواست کار ارائه دهید.

متفاوت (duale Ausbildung) با آموزش و کار همزمان (schulische Ausbildung) آموزش تحصیلی است به همین جهت توصیه می شود که حتما در یک جلسه مشاوره برای این مورد شرکت کنید.

چقدر زمان می برد؟

آموزش و تحصیل مابین دو و سه سال و نیم زمان می برد. این زمان به شغل بستگی دارد. این دوره می تواند کوتاه تر شود اگر شما تجربه کاری در این شغل دارید، مدرک تحصیلی بالا و یا نمرات خیلی خوبی دارید. در آموزش عالی امکان کوتاه کردن دوره ی آموزشی در مشاغلی کمی امکان دارد.

بیشتر دوره های آموزشی به صورت تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی هر روز حدود 7-8 ساعت را در شرکت خود (جدید) و یا مدرسه آموزش خواهید دید. در بعضی موارد می شود دوره آموزشی را به صورت پاره وقت انجام داد یعنی ساعات کمتری در روز. برای این کار باید پیش زمینه هایی وجود داشته باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستیم باید چه کار کنیم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما ممکن است درآمد کمتری نسبت به حال حاضر داشته باشید. در هنگام دوره ی آموزش همراه با کار دریافت می کنید. میزان این (Ausbildungsgeld) شما کمک هزینه ی آموزشی (dualen Ausbildung) کمک هزینه به شغل و کارفرمای شما بستگی دارد. کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می (Berufsschule) نیز وجود دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و (Bildungsinstitute) مدارس خصوصی هزینه و شهریه دارند.

در دوره ی آموزش و تحصیل به طور معمول درآمدی نخواهید داشت. در برخی موارد باید هزینه های تحصیل را نیز بپردازید.

شما می توانید درخواست کمک هزینه ی مالی برای دوره ی آموزشی ارائه دهید. برای آن شرایط مخصوصی در قوانین ذکر شده است.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

آموزش عالی چیست؟

نامه ی درخواست کار چیست؟

بازآموزی عملی

(duale) مانند یک آموزش همزمان با کار (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی است ولی دوره ی آن کوتاه تر می باشد. در انتها یک امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار (Ausbildung) خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی حرفه ای را انجام دهید اگر:

- شما یک کارفرما و یا شرکت پیدا کرده اید که بازآموزی حرفه ای شما را انجام می دهد. در بیشتر مواقع باید برای آن درخواست کتبی بنویسید.

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی عملی وجود دارد؟

امکان بازآموزی عملی به صورت کلی برای مشاغلی که کار و آموزش همزمان نیاز دارند انجام شدنی است. برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل یا مدرسه احتیاج دارند امکان ارائه ی بازآموزی عملی بسیار کم است. اگر می خواهید شغلی با آموزش حرفه ای بیاموزید یک آموزش همراه با کار می تواند امکان خوبی برای شما باشد. چند پیش شرط برای آموزش همراه با کار وجود دارد.

چقدر زمان می برد؟

مدت زمان دوره برای مشاغل با آموزش همراه با کار به مدت دوره آموزشی بستگی دارد. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند مدت زمان مشخصی برای آنها در قوانین در نظر گرفته شده است.

بازآموزی حرفه ای معمولاً تمام وقت است. شما هر روز در مدرسه و یا موسسه آموزشی و یا در شرکت مشغول به کار و یا آموزش هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت.

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما ممکن است نسبت به اکنون در آمد کمتری داشته باشید زیرا به جای حقوق، کمک هزینه ی تحصیل دریافت می کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه های رفت و آمد شما را متقبل شود. شما می توانید در اداره ی کار در (Berufsschule) این باره اطلاعات بیشتری را بیابید. کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می شود. مدارس خصوصی نیز وجود دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و هزینه و شهریه دارند. اداره (Bildungsinstitute) ی کار ممکن است هزینه های کلاسها و مدرسه ی خصوصی را بپردازد. توجه داشته باشید که پرداخت هزینه ها شامل همه نمی شود.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

بازآموزی عملی چیست؟

آموزش و کار همزمان چیست؟

نامه ی درخواست کار چیست؟

اداره های کار چه وظایفی دارند؟

چه راه های دیگری وجود دارد؟

بازآموزی

یک دوباره آموزی برای افرادی است که یک شغل جدید می آموزند و یا هیچ و یا تجربه بسیار کمی در این شغل دارند. تفاوت آن با بازآموزی حرفه ای آن است که بازآموزی توسط یک موسسه آموزشی انجام می گیرد. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار را خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی را انجام دهید اگر:

- موسسه ای وجود دارد که این بازآموزی را ارائه می دهد و
- شما زیاد کار نمی کنید و یا می توانید کار خود را با زمان آموزش در موسسه ی آموزشی هماهنگ کنید.

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی وجود دارد؟

ولی همیشه امکان دوباره آموزی برای تمامی مشاغل وجود ندارد. یکی از دلایل آن، وجود تعداد بسیار زیاد مشاغل و عدم احتیاج به این مشاغل است.

چقدر زمان می برد؟

بازآموزی در مشاغلی که کار و آموزش همزمان احتیاج دارند کوتاه تر از دوره ی آموزشی می باشد. طول مدت دوره به میزان دوره ی آموزشی برای کار بستگی دارد. در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل مدرسه دارند طبق قوانین زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلا در موسسه آموزشی و یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب 2 احتیاج دارید. میزان تمرین به زبان B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد. در بعضی موارد کلاسهای نیز برای کسانی که مدرک ب 1 دارند نیز وجود دارد B1 زبان آلمانی مرحله

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما حقوقی از کارفرما دریافت نمی کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه ی دوباره آموزی را بپردازد. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. شما می توانید در اداره ی کار در این باره اطلاعات بیشتری را بیابید. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این بازآموزی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند. در بیشتر موارد برای دریافت ساپورت مالی برای دوره آموزشی باید در امتحان شرکت کرد. یک امتحان در اداره ی کار در قسمت روانشناسی کار انجام می شود (Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit).

اگر اجازه ی اقامت شما کوتاه تر از دوره ی دوباره آموزی اعتبار دارد باید با اداره ی اتباع خارجی در این باره صحبت کنید. در غیر این صورت ممکن است اداره ی کار نتواند هزینه های دوره ها را بپردازد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[بازآموزی چیست؟](#)

[چه سرویسی است \(Berufspsychologischen\) روانشناسی کار](#)

[اداره های کار چه وظایفی دارند؟](#)

آماده سازی برای امتحانات رسمی و عملی برای دوباره آموزی در کار و آموزش همزمان

شما هیچ و یا کمی تجربه در کاری که می خواهید بیاموزید دارید. شما در حال حاضر نیز در این حرفه کار نمی کنید. این راه ها برای دریافت مدارک برای افرادی با تجربه عملی و حرفه در شغل مورد نظر هستند.

شما می توانید این راه ها را بروید اگر شما

- یک شرکت برای کار پیدا کنید. شغل شما باید بسیار شبیه به شغلی باشد که می خواهید بیاموزید.
- تجربه ی عملی جمع آوری کنید و یک موسسه ی آموزشی بیابید.

برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند و مشاغلی که آموزش همزمان با کار نیاز دارند قوانین مختلفی وجود دارد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

دوباره آموزی یا بازآموزی چیست؟

(Nichtschülerprüfung) بی نیاز از تحصیل (Externenprüfung) کلاسهای آمادگی برای امتحان خارج

چیست؟

نامه ی درخواست کار چیست؟

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. از یک مرکز مشاوره بپرسید:
 - o اگر شغل شما به آموزش حرفه ای یا آموزش دوگانه و یا سایر موارد احتیاج دارد
 - o چه امکاناتی در نزدیکی محل سکونت شما وجود دارد و
 - o شما چگونه می توانید از این امکانات استفاده کنید
5. در اینجا می توانید یک مرکز مشاوره جستجو کنید.

Sie haben keine Antwort auf Ihre Fragen gefunden oder möchten Hilfe bei der Suche nach einer Beratungsstelle? Sie können uns gerne [kontaktieren](#).

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

14.09.2016

EABJC

شما می دانید که چه شغلی را در آلمان می خواهید بیاموزید. شما تجربه زیادی در این کار ندارید. شما از اداره ی کار پول دریافت می کنید.

با توجه به پاسخ های شما راه های مختلفی وجود برای دریافت اجازه ی کار شما وجود دارد. راه نخست احتمالاً بهترین گزینه با توجه به تجربه و وضعیت کاری شما می باشد. اگر این مسیر برای شما ممکن نباشد راه های دیگری نیز وجود دارد. برای هر مسیر چندین پیش نیاز لازم می باشد که در اینجا برای شما تشریح می شود.

آیا من مدرک پایان تحصیلات از مدرسه نیاز دارم؟

قوانین و امکانات مختلفی وجود دارد. مشاغلی که آموزش برای آنها در مدارس صورت می گیرد قوانین دیگری دارند نسبت به مشاغلی که کارآموزی- آموزش همزمان با کار دارند. برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند این مدرک از لحاظ قانونی حتما لازم است. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

دارند طبق قوانین، مدرک پایان تحصیل برای آنها (dualer Ausbildung) برای مشاغلی که کارآموزی دوگانه الزامی نیست. ولی در بیشتر موارد این مدارک از طرف کارفرما و یا شرکتها خواسته می شود. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[اینجا اطلاعات بیشتر درباره ی قوانین آموزش و آموزش همزمان با کار را خواهید یافت](#)

بازآموزی

یک دوباره آموزی برای افرادی است که یک شغل جدید می آموزند و یا هیچ و یا تجربه بسیار کمی در این شغل دارند. تفاوت آن با بازآموزی حرفه ای آن است که بازآموزی توسط یک موسسه آموزشی انجام می گیرد. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار را خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی را انجام دهید اگر:

- موسسه ای وجود دارد که این بازآموزی را ارائه می دهد و

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی وجود دارد؟

ولی همیشه امکان دوباره آموزی برای تمامی مشاغل وجود ندارد. یکی از دلایل آن، وجود تعداد بسیار زیاد مشاغل و عدم احتیاج به این مشاغل است.

چقدر زمان می برد؟

بازآموزی در مشاغلی که کار و آموزش همزمان احتیاج دارند کوتاه تر از دوره ی آموزشی می باشد. این زمان بستگی به طول دوره کارآموزی در آن حرفه دارد. در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل مدرسه دارند طبق قوانین زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلاً در موسسه آموزشی و یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب 2 احتیاج دارید. میزان تمرین به زبان B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد. در بعضی موارد کلاسهایی نیز برای کسانی که مدرک ب 1 دارند نیز وجود دارد B1 زبان آلمانی مرحله

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

دریافت (Jobcenter) شما حقوقی از کارفرما دریافت نمی کنید. شما در ادامه همچنان پول از اداره ی کار خواهید کرد. اداره ی کار ممکن است هزینه ی بازآموزی را قبول و پرداخت کند. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این بازآموزی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

کوتاه تر از طول دوره ی آموزشی است باید با اداره (Aufenthaltserlaubnis) اگر مدت اجازه ی اقامت شما در این باره مشورت کنید. در غیر این صورت اداره کار ممکن است (Ausländerbehörde) اتباع خارجی هزینه کلاسهای آموزشی شما را نپردازد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

بازآموزی چیست؟

چه سرویسی است (Berufspychologischen) روانشناسی کار

چه راه های دیگری وجود دارد؟

بازآموزی عملی

(duale) مانند یک آموزش همزمان با کار (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی است ولی دوره ی آن کوتاه تر می باشد. در انتها یک امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار (Ausbildung) خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی حرفه ای را انجام دهید اگر:

- شما یک کارفرما و یا شرکت پیدا کرده اید که بازآموزی حرفه ای شما را انجام می دهد. در بیشتر مواقع باید برای آن درخواست کتبی بنویسید.

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی عملی وجود دارد؟

امکان بازآموزی عملی به صورت کلی برای مشاغلی که کار و آموزش همزمان نیاز دارند انجام شدنی است. برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل یا مدرسه احتیاج دارند امکان ارائه ی بازآموزی عملی بسیار کم است. اگر می خواهید شغلی با آموزش حرفه ای بیاموزید یک آموزش همراه با کار می تواند امکان خوبی برای شما باشد. چند پیش شرط برای آموزش همراه با کار وجود دارد.

چقدر زمان می برد؟

مدت زمان دوره برای مشاغل با آموزش همراه با کار به مدت دوره آموزشی بستگی دارد. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند مدت زمان مشخصی برای آنها در قوانین در نظر گرفته شده است.

بازآموزی حرفه ای معمولاً تمام وقت است. شما هر روز در مدرسه و یا موسسه آموزشی و یا در شرکت مشغول به کار و یا آموزش هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

(Jobcenter) شما یک کمک هزینه ی آموزشی دریافت می کنید. شما در ادامه همچنان پول از اداره ی کار انجام می گیرند. (Berufsschule) دریافت خواهید کرد. کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می شود. مدارس خصوصی نیز وجود دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و هزینه و شهریه دارند. اداره (Bildungsinstitute) ممکن است شهریه ی کلاسهای در مدارس خصوصی را بپردازد. توجه داشته باشید که (Jobcenter) کار پرداخت هزینه ها شامل همه نمی شود.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

بازآموزی عملی چیست؟

آموزش و کار همزمان چیست؟

نامه ی درخواست کار چیست؟

آموزش و تحصیل

آموزش و تحصیل راه معمول و همه گیر برای دریافت مدرک کار در آلمان است.

شما می توانید دوره های کارآموزی را بگذرانید اگر:

- شما یک شرکت و یا یک موسسه ی آموزشی یافته اید که آموزش شما را انجام می دهد. برای آن در بیشتر مواقع باید یک درخواست کار ارائه دهید.

مقاروت (duale Ausbildung) با آموزش و کار همزمان (schulische Ausbildung) آموزش تحصیلی است. به همین جهت توصیه می شود که حتما در یک جلسه مشاوره برای این مورد شرکت کنید.

چقدر زمان می برد؟

آموزش و تحصیل مابین دو و سه سال و نیم زمان می برد. این زمان به شغل بستگی دارد. این دوره می تواند کوتاه تر شود اگر شما تجربه کاری در این شغل دارید، مدرک تحصیلی بالا و یا نمرات خیلی خوبی دارید. در آموزش عالی امکان کوتاه کردن دوره ی آموزشی در مشاغلی کمی امکان دارد.

بیشتر دوره های آموزشی به صورت تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی هر روز حدود 7-8 ساعت را در شرکت خود (جدید) و یا مدرسه آموزش خواهید دید. در بعضی موارد می شود دوره آموزشی را به صورت پاره وقت انجام داد یعنی ساعات کمتری در روز. برای این کار باید پیش زمینه هایی وجود داشته باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما کمک هزینه ی آموزشی (dualen Ausbildung) در هنگام دوره ی آموزش همراه با کار دریافت می کنید. میزان این کمک هزینه به شغل و کارفرمای شما بستگی دارد. (Ausbildungsgeld) انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای (Berufsschule) کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی نیز وجود (Bildungsinstitute) آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می شود. مدارس خصوصی دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و هزینه و شهریه دارند.

در دوره ی آموزش و تحصیل به طور معمول درآمدی نخواهید داشت. در برخی موارد باید هزینه های تحصیل را نیز بپردازید.

شما می توانید درخواست کمک هزینه ی تحصیل برای دوره آموزشی خود ارائه دهید. قوانینی در مورد شرایط و پیش نیازها وجود دارد. اگر کمک هزینه ممکن نباشد و یا میزان کمی باشد، شاید بتوانید کمک هزینه ای از طرف دریافت کنید. بسیار مهم است که شما پیش از این مرحله با اداره کار خود مشورت (Jobcenter) مرکز کارایی کنید.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

آموزش عالی چیست؟

نامه ی درخواست کار چیست؟

چه راه های دیگری وجود دارد؟

این راه ها را می توانید ببینید اگر شما کاری را در راستای شغلی که می خواهید بیاموزید ببابید. لطفا با اداره ی کار در این باره مشورت کنید.

آماده سازی برای امتحانات رسمی و عملی برای دوباره آموزی در کار و آموزش همزمان

شما هیچ و یا تجربه ی بسیار کمی در شغلی که می خواهید بیاموزید دارید. شما در حال حاضر نیز در این حرفه کار نمی کنید. این راه ها برای دریافت مدارک برای افرادی با تجربه عملی و حرفه در شغل مورد نظر هستند.

شما می توانید این راه ها را بروید اگر شما:

- یک کارفرما پیدا کنید. شغل شما باید در راستای شغلی باشد که می خواهید بیاموزید. در بیشتر موارد باید نامه ی درخواست کار بنویسید.
- تجربه ی عملی جمع آوری کنید و یک موسسه ی آموزشی بیابید.

برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند و مشاغلی که آموزش همزمان با کار نیاز دارند قوانین مختلفی وجود دارد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

بازآموزی و دوباره آموزی همزمان با کار چیست؟

دوباره آموزی یا بازآموزی چیست

(Nichtschülerprüfung) بی نیاز از تحصیل (Externenprüfung) کلاسهای آمادگی برای امتحان خارج چیست؟

نامه ی درخواست کار چیست؟

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. از یک مرکز مشاوره بپرسید:
 - o اگر شغل شما به آموزش حرفه ای یا آموزش دوگانه و یا سایر موارد احتیاج دارد
 - o چه امکاناتی در نزدیکی محل سکونت شما وجود دارد و
 - o شما چگونه می توانید از این امکانات استفاده کنید
5. با این لینک می توانید یک مرکز مشاوره بیابید.

Sie haben keine Antwort auf Ihre Fragen gefunden oder möchten Hilfe bei der Suche nach einer Beratungsstelle? Sie können uns gerne [kontaktieren](#).

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

26.08.2016

EABJJC

شما در حال حاضر کار می کنید ولی می خواهید در یک شغل دیگر آموزش ببینید و کار کنید. شما تجربه ی زیاده در شغل مورد نظر ندارید. شما از طرف اداره ی کار پول دریافت می کنید.

با توجه به پاسخ های شما راه های مختلفی وجود برای دریافت اجازه ی کار شما وجود دارد. راه نخست احتمالاً بهترین گزینه با توجه به تجربه و وضعیت کاری شما می باشد. اگر این مسیر برای شما ممکن نباشد راه های دیگری نیز وجود دارد. برای هر مسیر چندین پیش نیاز لازم می باشد که در اینجا برای شما تشریح می شود.

آیا من مدرک پایان تحصیلات از مدرسه نیاز دارم؟

قوانین و امکانات مختلفی وجود دارد. مشاغلی که آموزش برای آنها در مدارس صورت می گیرد قوانین دیگری دارند نسبت به مشاغلی که کارآموزی- آموزش همزمان با کار دارند. برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند این مدرک از لحاظ قانونی حتماً لازم است. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

دارند طبق قوانین، مدرک پایان تحصیل برای آنها (dualer Ausbildung) برای مشاغلی که کارآموزی دوگانه الزامی نیست. ولی در بیشتر موارد این مدارک از طرف کارفرما و یا شرکتها خواسته می شود. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[اینجا اطلاعات بیشتر درباره ی قوانین آموزش و آموزش همزمان با کار را خواهید یافت](#)

بازآموزی

یک دوباره آموزی برای افرادی است که یک شغل جدید می آموزند و یا هیچ و یا تجربه بسیار کمی در این شغل دارند. تفاوت آن با بازآموزی حرفه ای آن است که بازآموزی توسط یک موسسه آموزشی انجام می گیرد. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار را خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی را انجام دهید اگر:

- موسسه ای وجود دارد که این بازآموزی را ارائه می دهد و
- شما زیاد کار نمی کنید و یا می توانید کار خود را با زمان آموزش در موسسه ی آموزشی هماهنگ کنید.

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی وجود دارد؟

ولی همیشه امکان دوباره آموزی برای تمامی مشاغل وجود ندارد. یکی از دلایل آن، وجود تعداد بسیار زیاد مشاغل و عدم احتیاج به این مشاغل است.

چقدر زمان می برد؟

بازآموزی در مشاغلی که کار و آموزش همزمان احتیاج دارند کوتاه تر از دوره ی آموزشی می باشد. بین زمان بستگی به طول دوره کارآموزی در آن حرفه دارد. در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل مدرسه دارند طبق قوانین زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلاً در موسسه آموزشی و یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب 2 احتیاج دارید. میزان تمرین به زبان B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد. در بعضی موارد کلاسهایی نیز برای کسانی که مدرک ب 1 دارند نیز وجود دارد B1 زبان آلمانی مرحله

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. شما در ادامه همچنان پول از اداره ی دریافت خواهید کرد. شما باید با اداره کار خود صحبت کنید که شما به چه صورت کار (Jobcenter) کار و بازآموزی را همزمان بدون مشکل انجام می دهید. اداره ی کار ممکن است هزینه ی بازآموزی را قبول و پرداخت کند. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این بازآموزی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspsychoologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

کوتاه تر از طول دوره ی آموزشی است باید با اداره (Aufenthaltserlaubnis) اگر مدت اجازه ی اقامت شما در این باره مشورت کنید. در غیر این صورت اداره کار ممکن است (Ausländerbehörde) اتباع خارجی هزینه کلاسهای آموزشی شما را نپردازد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[بازآموزی چیست؟](#)

[چه سرویسی است \(Berufspsychoologischen\) روانشناسی کار](#)

چه راه های دیگری وجود دارد؟

راه های پیشنهادی را می توانید بروید اگر:

- شما یک شرکت و یا یک موسسه ی آموزشی برای شغل مورد نظر خود یافته اید که می توانید در آنجا مدرک خود را دریافت کنید.

با اداره ی کار خود مشورت کنید.

بازآموزی عملی

(duale) مانند یک آموزش همزمان با کار (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی است ولی دوره ی آن کوتاه تر می باشد. در انتها یک امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار (Ausbildung) خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی حرفه ای را انجام دهید اگر:

- شما یک کارفرما و یا شرکت پیدا کرده اید که بازآموزی حرفه ای شما را انجام می دهد. در بیشتر مواقع باید برای آن درخواست کتبی بنویسید.

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی عملی وجود دارد؟

امکان بازآموزی عملی به صورت کلی برای مشاغلی که کار و آموزش همزمان نیاز دارند انجام شدنی است. برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل یا مدرسه احتیاج دارند امکان ارائه ی بازآموزی عملی بسیار کم است. اگر می خواهید شغلی با آموزش حرفه ای بیاموزید یک آموزش همراه با کار می تواند امکان خوبی برای شما باشد. چند پیش شرط برای آموزش همراه با کار وجود دارد.

چقدر زمان می برد؟

مدت زمان دوره برای مشاغل با آموزش همراه با کار به مدت دوره آموزشی بستگی دارد. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند مدت زمان مشخصی برای آنها در قوانین در نظر گرفته شده است.

بازآموزی حرفه ای معمولاً تمام وقت است. شما هر روز در مدرسه و یا موسسه آموزشی و یا در شرکت مشغول به کار و یا آموزش هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت.

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما ممکن است نسبت به اکنون درآمد کمتری داشته باشید زیرا به جای حقوق، کمک هزینه ی تحصیل دریافت خواهید کرد. کلاسهای آموزشی در (Jobcenter) می کنید. شما در ادامه همچنان پول از اداره ی کار انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از (Berufsschule) بیشتر مواقع در مدارس دولتی نیز وجود دارند که کلاسهای (Bildungsinstitute) صندوق استانی پرداخت می شود. مدارس خصوصی ممکن است شهریه ی کلاسهای در (Jobcenter) آموزشی را ارائه می دهند و هزینه و شهریه دارند. اداره کار مدارس خصوصی را بپردازد. توجه داشته باشید که پرداخت هزینه ها شامل همه نمی شود.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[بازآموزی عملی چیست؟](#)

[آموزش و کار همزمان چیست؟](#)

[نامه ی درخواست کار چیست؟](#)

آموزش و تحصیل

آموزش و تحصیل راه معمول و همه گیر برای دریافت مدرک کار در آلمان است.

شما می توانید دوره های کارآموزی را بگذرانید اگر:

- شما یک شرکت و یا یک موسسه ی آموزشی یافته اید که آموزش شما را انجام می دهد. برای آن در بیشتر مواقع باید یک درخواست کار ارائه دهید.

متفاوت (duale Ausbildung) با آموزش و کار همزمان (schulische Ausbildung) آموزش تحصیلی است به همین جهت توصیه می شود که حتما در یک جلسه مشاوره برای این مورد شرکت کنید.

چقدر زمان می برد؟

آموزش و تحصیل مابین دو و سه سال و نیم زمان می برد. این زمان به شغل بستگی دارد. این دوره می تواند کوتاه تر شود اگر شما تجربه کاری در این شغل دارید، مدرک تحصیلی بالا و یا نمرات خیلی خوبی دارید. در آموزش عالی امکان کوتاه کردن دوره ی آموزشی در مشاغل کمی امکان دارد.

بیشتر دوره های آموزشی به صورت تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی هر روز حدود 7-8 ساعت را در شرکت خود (جدید) و یا مدرسه آموزش خواهید دید. در بعضی موارد می شود دوره آموزشی را به صورت پاره وقت انجام داد یعنی ساعات کمتری در روز. برای این کار باید پیش زمینه هایی وجود داشته باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما ممکن است درآمد کمتری نسبت به حال حاضر داشته باشید. در هنگام دوره ی آموزش همراه با کار دریافت می کنید. میزان این (Ausbildungsgeld) شما کمک هزینه ی آموزشی (dualen Ausbildung) کمک هزینه به شغل و کارفرمای شما بستگی دارد. کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می (Berufsschule) نیز وجود دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و (Bildungsinstitute) مدارس خصوصی هزینه و شهریه دارند.

در دوره ی آموزش و تحصیل به طور معمول درآمدی نخواهید داشت. در برخی موارد باید هزینه های تحصیل را نیز بپردازید.

شما می توانید درخواست کمک هزینه ی تحصیل برای دوره آموزشی خود ارائه دهید. قوانینی در مورد شرایط و پیش نیازها وجود دارد. اگر کمک هزینه ممکن نباشد و یا میزان کمی باشد، شاید بتوانید کمک هزینه ای از طرف دریافت کنید. بسیار مهم است که شما پیش از این مرحله با اداره کار خود مشورت (Jobcenter) مرکز کارایی کنید.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

آموزش عالی چیست؟

نامه ی درخواست کار چیست؟

این راه ها را می توانید ببینید اگر شما کاری را در راستای شغلی که می خواهید بیاموزید ببابید. لطفا با اداره ی کار در این باره مشورت کنید.

چه راه های دیگری وجود دارد؟

آماده سازی برای امتحانات رسمی و عملی برای دوباره آموزی در کار و آموزش همزمان

شما هیچ و یا تجربه ی بسیار کمی در شغلی که می خواهید بیاموزید دارید. شما در حال حاضر نیز در این حرفه کار نمی کنید. این راه ها برای دریافت مدارک برای افرادی با تجربه عملی و حرفه در شغل مورد نظر هستند.

شما می توانید این راه ها را بروید اگر شما:

- یک کارفرما پیدا کنید. شغل شما باید در راستای شغلی باشد که می خواهید بیاموزید. در بیشتر موارد باید نامه ی درخواست کار بنویسید.
- تجربه ی عملی جمع آوری کنید و یک موسسه ی آموزشی بیابید.

برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند و مشاغلی که آموزش همزمان با کار نیاز دارند قوانین مختلفی وجود دارد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[بازآموزی و دوباره آموزی همزمان با کار چیست؟](#)

[دوباره آموزی یا بازآموزی چیست](#)

[\(Nichtschülerprüfung\) بی نیاز از تحصیل \(Externenprüfung\) کلاسهای آمادگی برای امتحان خارج چیست؟](#)

[نامه ی درخواست کار چیست؟](#)

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. از یک مرکز مشاوره بپرسید:
 - o اگر شغل شما به آموزش حرفه ای یا آموزش دوگانه و یا سایر موارد احتیاج دارد
 - o چه امکاناتی در نزدیکی محل سکونت شما وجود دارد و
 - o شما چگونه می توانید از این امکانات استفاده کنید
5. با این لینک می توانید یک مرکز مشاوره بیابید.

Sie haben keine Antwort auf Ihre Fragen gefunden oder möchten Hilfe bei der Suche nach einer Beratungsstelle? Sie können uns gerne [kontaktieren](#).

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

02.09.2016

NQ_AC

شما سالها در شغلی که می خواهید در آلمان بیاموزید تجربه ی کاری دارید. شما اجازه ی اقامت (Duldung) و یا اقامت رواداری (Aufenthaltsgestattung) دارید.

با توجه به پاسخ های شما راه های مختلفی وجود برای دریافت اجازه ی کار شما وجود دارد. راه نخست احتمالاً بهترین گزینه با توجه به تجربه و وضعیت کاری شما می باشد. اگر این مسیر برای شما ممکن نباشد راه های دیگری نیز وجود دارد.

برای هر مسیر چندین پیش نیاز لازم می باشد که در اینجا برای شما تشریح می شود.

دارید (Beschäftigungserlaubnis) برای تمامی راه ها از اداره اتباع خارجی، اجازه اشتغال

است که به شما اجازه ی کار می دهد. در (Ausländerbehörde) این یک اجازه از طرف اداره ی مهاجرت بیشتر موارد می توانید اجازه ی کار را دریافت کنید اگر بیش از 3 و یا 6 ماه در آلمان زندگی می کنید.

قوانین بسیار زیادی در اینباره وجود دارد که در اینجا امکان پرداختن به تمامی آنها وجود ندارد. اگر شما از یک کشور مبدأ امن هستند، قوانین حقوقی دیگری برای شما وجود دارد. همچنین یک مشاوره حقوقی انجام دهید.

آیا می توانم اجازه اقامت برای مدت زمان مشخص داشته باشم؟

قوانین جدیدی به تصویب رسیده اند. (Integrationsgesetz) در قانون مربوط به هماهنگ سازی 2016 دریافت کنید اگر شرایط مشخصی (Duldung) برای زمان آموزش و تحصیل می توانید اجازه ی اقامت با تحمل می باشد. (Aussetzung der Abschiebung) "به معنی تعلیق اخراج (Duldung) را دارا هستید. تحمل یعنی شما در دوره آموزشی خود می توانید در آلمان بمانید.

با یک مدرک پایان آموزش و یک شغل برای مشاغل نیازمند به آموزش می توانید اجازه ی اقامت تا دو سال را دریافت کنید. راه های دیگر به طور مشخص در قوانین ذکر نشده اند.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

در اینجا می توانید مراکز مشاوره را بیابید که می توانند به شما اطلاعات لازم را بدهند.

آیا من مدرک پایان تحصیلات از مدرسه نیاز دارم؟

قوانین و امکانات مختلفی وجود دارد. مشاغل که آموزش برای آنها در مدارس صورت می گیرد قوانین دیگری دارند نسبت به مشاغل که کارآموزی- آموزش همزمان با کار دارند. برای مشاغل که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند این مدرک از لحاظ قانونی حتما لازم است. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

دارند طبق قوانین، مدرک پایان تحصیل (dualer Ausbildung) برای مشاغل که آموزش همزمان با کار برای آنها الزامی نیست. ولی در بیشتر موارد این مدارک از طرف کارفرما و یا شرکتها خواسته می شود. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

در اینجا اطلاعات بیشتر درباره ی قوانین و مقررات آموزشی و آموزش همزمان با کار خواهید یافت.

آمادگی و دوباره آموزی

دوباره آموزی به این معنی است که شما در یک موسسه ی آموزشی بخش تئوری و عملی امتحان را دوباره دوره می کنید تا برای امتحان آماده شوید.

شما می توانید در کلاسهای آمادگی و دوباره آموزی شرکت کنید اگر:

- موسسه ای وجود دارد که این کلاسها را ارائه می دهد و
- شما می توانید اجازه اشتغال از اداره مهاجرت دریافت کنید.

برای مشاغلی که به آموزش و تحصیلات و یا آموزش و تحصیلات همزمان با کار دارند قوانین زیاد و متفاوتی وجود دارد به همین دلیل توصیه می شود که حتما در یک مشاوره در این مورد شرکت کنید.

برای چه مشاغلی امکان کلاسهای آمادگی و دوباره آموزی وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل وجود ندارد. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

در مشاغلی که تحصیل و کار همزمان است طول دوره ی آمادگی و دوباره آموزی به میزان تجربه و دانش شما در کار دارد. آموزش فنی از واحدهای مختلف تشکیل شده است. امکان گذراندن واحدها به صورت تکی و جدا نیز وجود دارد. ولی در انتها تنها در صورتی که شما در تمامی واحدهای اصلی شرکت کرده باشید و در امتحان نهایی نیز موفق شوید مدرک پایانی را دریافت خواهید کرد.

دارند طبق قوانین (schulischer Ausbildung) در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل آموزشی زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلا در موسسه آموزشی و یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب 2 احتیاج دارید B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله

ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

ب 1 دارند نیز وجود دارد B1 در بعضی موارد کلاسهای نیز برای کسانی که مدرک زبان آلمانی مرحله

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما حقوقی از کارفرما دریافت نمی کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه های دوباره آموزی را بپردازد اگر شما شرایط مخصوصی را دارید. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آموزشی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

امکان بسیار کمی وجود دارد (Duldung) و یا اقامت رواداری (Aufenthaltsgestattung) با مدرک اقامت که کمک هزینه ای برای دوباره آموزی دریافت کنید.

شما می توانید با این وجود خود را در اداره ی کار ثبت نام کنید. شما وجوه بی کاری دریافت نمی کنید ولی می توانید مشاوره بگیرید.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[دوباره آموزی یا بازآموزی چیست؟](#)

[خدمات روانشناسی کار چیست؟](#)

[چگونه در اداره کار ثبت نام کنم؟](#)

آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان بی نیاز از تحصیل

کلاس آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان جدا از تحصیل یک کلاس آمادگی برای امتحان نهایی که برای مدرک پایان کارآموزی مورد نیاز است برگزار می شود. در مشاغلی که به آموزش و تحصیلات نیاز دارند به این امتحان امتحان جدا از تحصیل گفته می شود.

شما می توانید در کلاسهای آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان جدا از مدرسه شرکت کنید اگر:

- شما سالهای زیادی در این شغل سابقه ی کار دارید
- موسسه ای وجود دارد که این کلاس را برای شغل مورد نظر شما ارائه می دهد
- مرکز مربوطه با این موضوع موافق است. مرکز مربوطه موسسه ای است که برای امتحان در شغل مورد نظر شما پاسخگو است.

برای چه مشاغلی چنین امکانی برای کلاسهای آمادگی وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل ارائه نمی شود. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل به اندازه ی کافی علاقه مند وجود ندارد.

چقدر زمان می برد؟

دوره زمانی بسیار متفاوت است. طول دوره به شغل و کلاس بستگی دارد. در مشاغلی که آموزش و تحصیل همراه با کار دارند این دوره حداکثر شش ماه طول می کشد. در مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج است می تواند بیش از یک سال هم طول بکشد.

بسیاری از این کلاسها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی شما هر روز هفت تا هشت ساعت در موسسه ی آموزشی هستید. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید در زمان کوتاهی مقدار زیاد دروس تئوری بیاموزید. شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستیم باید چه کار کنیم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما حقوقی از کارفرما دریافت نمی کنید. اداره کار می تواند هزینه های مربوط به کلاسهای آماده سازی برای امتحان را بپردازد اگر شما شرایط خاصی را دارا هستید. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. شما می توانید خود را در اداره ی کار ثبت نام کنید. شما پول برای بی کاری دریافت نمی کنید، اما شما می توانید از امکانات مشاوره استفاده کنید. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آمادگی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند. به علاوه شما می توانید یک اجازه ی کار از اداره مهاجرت دریافت کنید.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

(Nichtschülerprüfung) بی نیاز از تحصیل (Externenprüfung) کلاسهای آمادگی برای امتحان خارج چیست؟

ثبت نام کنیم؟ (Agentur für Arbeit) چگونه می توانم در اداره ی کار

چه راه های دیگری وجود دارد؟

شما می توانید این راه ها را بروید اگر:

- شما یک شرکت و یا یک موسسه ی آموزشی برای شغل مورد نظر خود یافته اید که می توانید در آنجا مدرک خود را دریافت کنید.

همراه با کار (Berufsbegleitende Nachqualifizierung) یا آموزش و کارآموزی همراه (Berufsbegleitende Ausbildung) با کار

همراه با کار به این معنی است که شما شغل خود را دارید و همزمان در یک موسسه ی آموزشی کلاسهای تئوری کار را می گذرانید. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار را خواهید داشت. برای مشاغلی احتیاج دارند آموزش در بیشتر موارد آموزش همراه با (schulischer Ausbildung) که آموزش تحصیلی نامیده می شود. برای مشاغلی که آموزش و تحصیل همراه با کار (berufsbegleitende Ausbildung) کار احتیاج دارند آموزش در بیشتر موارد دوباره آموزش همراه با کار (dualer Ausbildung) نامیده می شود (berufsbegleitende Nachqualifizierung).

شما می توانید دوباره آموزش همزمان با کار و یا آموزش همزمان با کار را انجام دهید اگر:

- یک کارفرما بیاورد که شغلی با پرداخت هزینه های تامین اجتماعی (sozialversicherungspflichtig) ارائه کند. شغل باید در راستای شغلی باشد که می خواهید بیاموزید. در بیشتر موارد باید نامه درخواست

کار بنویسید.

- شما می توانید اجازه اشتغال از اداره مهاجرت دریافت کنید
- با رئیس و کارفرمای خود درباره ی برنامه های خود مشورت کنید و
- موسسه ای وجود دارد که آموزش و کارآموزی همزمان با کار را ارائه می کند و

برای چه مشاغلی دوباره آموزی همزمان با کار یا آموزش و کارآموزی همراه با کار وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل وجود ندارد. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

مدت زمان دوره به تجربه و دانش شما (dualer Ausbildung) در مشاغلی که آموزش همزمان با کار دارند بستگی دارد.

دارند طبق قوانین (schulischer Ausbildung) در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل آموزشی زمان برای آن مشخص شده است.

به صورت معمول شما دو روز در هفته در موسسه آموزشی هستید در روزهای دیگر در محل کار خود مشغول به کار هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب. 2 احتیاج دارید B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله

ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

ممکن (Agentur für Arbeit) شما درآمد خواهید داشت اگر همچنان به کار خود ادامه می دهید. اداره ی کار است هزینه های آموزش شما را بپردازد اگر شما شرایط خواصی را دارا هستید. یکی از برنامه ها موجود برای نام دارد. ولی این پرداخت هزینه به شرایط (WeGebAU) دریافت کمک مالی برای برنامه های کارآموزی بستگی دارد و شامل همه نمی شود. شما می توانید در اداره ی کار در این باره اطلاعات بیشتری را بیابید. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آموزشی برای شما همچنین کارفرما و بازار کار مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. در بیشتر موارد برای دریافت ساپورت مالی برای دوره آموزشی باید در امتحان شرکت کرد. یک امتحان در اداره ی کار در قسمت روانشناسی کار انجام می شود (Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit).

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

یا آموزش و کارآموزی (berufsbegleitende Nachqualifizierung) دوباره آموزی همزمان با کار چیست؟ (berufsbegleitende Ausbildung) همراه با کار

چه سرویسی است (Berufspsychologischen) روانشناسی کار

نامه ی درخواست کار چیست؟

اداره های کار چه وظایفی دارند؟

بازآموزی عملی

(duale) مانند یک آموزش همزمان با کار (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی است ولی دوره ی آن کوتاه تر می باشد. در انتها یک امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار (Ausbildung) خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی حرفه ای را انجام دهید اگر:

- شما یک کارفرما و یا شرکت پیدا کرده اید که بازآموزی حرفه ای شما را انجام می دهد. در بیشتر مواقع باید برای آن درخواست کتبی بنویسید.
- شما می توانید اجازه اشتغال از اداره مهاجرت دریافت کنید.

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی عملی وجود دارد؟

اکثراً برای مشاغلی که آموزش همزمان با کار نیاز دارند (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی این امکان کمتر (schulischer Ausbildung) ارائه می شود. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند ارائه می شود.

چقدر زمان می برد؟

مدت زمان دوره برای مشاغل با آموزش همراه با کار به مدت دوره آموزشی بستگی دارد. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند مدت زمان مشخصی برای آنها در قوانین در نظر گرفته شده است.

بازآموزی حرفه ای معمولاً تمام وقت است. شما هر روز در مدرسه و یا موسسه آموزشی و یا در شرکت مشغول به کار و یا آموزش هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما هزینه ی تحصیل دریافت خواهید کرد. اداره ی کار ممکن است هزینه های رفت و آمد را نیز متقبل شود. شما می توانید خود را در اداره ی کار ثبت نام کنید. شما پول برای بی کاری دریافت نمی کنید، اما شما می توانید انجام (Berufsschule) از امکانات مشاوره استفاده کنید. کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی می گیرند. هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می شود. مدارس خصوصی نیز وجود دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و هزینه و شهریه دارند. اداره (Bildungsinstitute) ی کار ممکن است هزینه های کلاسها و مدرسه ی خصوصی را بپردازد. توجه داشته باشید که پرداخت هزینه ها شامل همه نمی شود.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

بازآموزی عملی چیست؟

نامه‌ی درخواست کار چیست؟

چگونه در اداره کار ثبت نام کنم؟

آموزش و تحصیل

آموزش و تحصیل راه معمول و همه گیر برای دریافت مدرک کار در آلمان است.

شما می توانید دوره های کارآموزی را بگذرانید اگر

- شما یک شرکت و یا یک موسسه ی آموزشی یافته اید که آموزش شما را انجام می دهد. برای آن در بیشتر مواقع باید یک درخواست کار ارائه دهید.

مقاوت (duale Ausbildung) با آموزش همزمان با کار (schulische Ausbildung) آموزش برای شغل به عنوان مثال در بیشتر موارد اجازه کار (schulische Ausbildung) است. برای آموزش عالی از اداره اتباع خارجی مورد نیاز نیست. برای آموزش دوگانه همزمان با کار (Beschäftigungserlaubnis) دارید. به همین دلیل مهم (Beschäftigungserlaubnis) شما نیاز به اجازه کار (duale Ausbildung) است که شما در یک مشاوره در این مورد شرکت کنید.

چقدر زمان می برد؟

آموزش و تحصیل مابین دو و سه سال و نیم زمان می برد. این زمان به شغل بستگی دارد. این دوره می تواند کوتاه تر شود اگر شما تجربه کاری در این شغل دارید، مدرک تحصیلی بالا و یا نمرات خیلی خوبی دارید. در آموزش عالی امکان کوتاه کردن دوره ی آموزشی در مشاغل کمی امکان دارد.

بیشتر دوره های آموزشی به صورت تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی هر روز حدود 7-8 ساعت را در شرکت خود (جدید) و یا مدرسه آموزش خواهید دید. در بعضی موارد می شود دوره آموزشی را به صورت پاره وقت انجام داد یعنی ساعات کمتری در روز. برای این کار باید پیش زمینه هایی وجود داشته باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما کمک هزینه ی آموزشی (dualen Ausbildung) در هنگام دوره ی آموزش همراه با کار دریافت می کنید. میزان این کمک هزینه به شغل و کارفرمای شما بستگی دارد. (Ausbildungsgeld) انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای (Berufsschule) کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی نیز وجود (Bildungsinstitute) آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می شود. مدارس خصوصی دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و هزینه و شهریه دارند.

در آموزش عالی به طور معمول کمک هزینه ی مالی پرداخت نمی شود. در برخی موارد باید هزینه ای بابت تحصیل پرداخت شود.

شما می توانید درخواست کمک هزینه ی مالی برای دوره ی آموزشی ارائه دهید. برای آن شرایط مخصوصی در قوانین ذکر شده است.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[آموزش عالی چیست؟](#)

[نامه ی درخواست کار چیست؟](#)

چه راه های دیگری وجود دارد؟

بازآموزی

بازآموزی برای افرادی است که شغل جدیدی را می آموزند. همچنین بازآموزی ممکن است نتیجه ی ارزیابی شرایط از وضعیت کاری و تجربه ی شما باشد که برای مواردی ناکافی است. همچنین ممکن است امکان کاری و آموزشی دیگری در محل زندگی شما وجود نداشته باشد. در این موارد بازآموزی به شما پیشنهاد خواهد شد. تفاوت آن با بازآموزی حرفه ای آن است که بازآموزی توسط یک موسسه آموزشی انجام می گیرد. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار را خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی را انجام دهید اگر:

- موسسه ای وجود دارد که این بازآموزی را ارائه می دهد و
- شما می توانید اجازه اشتغال از اداره مهاجرت دریافت کنید.

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی وجود دارد؟

ولی همیشه امکان دوباره آموزی برای تمامی مشاغل وجود ندارد. یکی از دلایل آن، وجود تعداد بسیار زیاد مشاغل و عدم احتیاج به این مشاغل است.

چقدر زمان می برد؟

بازآموزی در مشاغلی که کار و آموزش همزمان احتیاج دارند کوتاه تر از دوره ی آموزشی می باشد. طول مدت دوره به میزان دوره ی آموزشی برای کار بستگی دارد. در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل مدرسه دارند طبق قوانین زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلا در موسسه آموزشی و یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز. در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب 2 احتیاج دارید. میزان تمرین به زبان B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد. در بعضی موارد کلاسهای نیز برای کسانی که مدرک ب 1 دارند نیز وجود دارد B1 زبان آلمانی مرحله

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما حقوقی از کارفرما دریافت نمی کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه های دوباره آموزشی شما را بپردازد اگر شما شرایط خاصی را دارا هستید. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این بازآموزی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

امکان بسیار کمی وجود دارد (Duldung) و یا اقامت رواداری (Aufenthaltsgestattung) با مدرک اقامت که کمک هزینه ای برای دوباره آموزشی دریافت کنید. با این وجود می توانید خود را در اداره ی کار ثبت نام کنید. شما پول برای بی کاری دریافت نمی کنید، اما شما می توانید از امکانات مشاوره استفاده کنید.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[بازآموزی چیست](#)

[ثبت نام کنم؟ \(Agentur für Arbeit\) چگونه می توانم در اداره ی کار](#)

[چه سرویسی است \(Berufspsychologischen\) روانشناسی کار](#)

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب تحصیل هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. از یک مرکز مشاوره بپرسید:
 - o اگر شغل شما به آموزش حرفه ای یا آموزش دوگانه و یا سایر موارد احتیاج دارد
 - o چه امکاناتی در نزدیکی محل سکونت شما وجود دارد و
 - o چه امکاناتی با توجه به شرایط شما کنونی شما ممکن و موثر است
 - o شما چگونه می توانید از این امکانات استفاده کنید
5. با این لینک می توانید یک مرکز مشاوره بیابید.

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

09.09.2016

NQ_AJCI

شما سالها در شغلی که می خواهید در آلمان بیاموزید تجربه ی کاری دارید. شما در حال حاضر مشغول به کار هستید ولی می خواهید در شغل دیگری مدرک پایان آموزش دریافت کنید.

دارید (Duldung) و یا اقامت رواداری (Aufenthaltsgestattung) شما اجازه اقامت

با توجه به پاسخ های شما راه های مختلفی وجود برای دریافت اجازه ی کار شما وجود دارد. راه نخست احتمالاً بهترین گزینه با توجه به تجربه و وضعیت کاری شما می باشد. اگر این مسیر برای شما ممکن نباشد راه های دیگری نیز وجود دارد. برای هر مسیر چندین پیش نیاز لازم می باشد که در اینجا برای شما تشریح می شود.

دارید (Beschäftigungserlaubnis) برای تمامی راه ها از اداره اتباع خارجی، اجازه اشتغال

.این اجازه همان اجازه نامه ای است که شما برای شغل کنونی خود نیز دریافت کرده اید.

آیا می توانم اجازه اقامت برای مدت زمان مشخص داشته باشم؟

قوانین جدیدی به تصویب رسیده اند. (Integrationsgesetz) در قانون مربوط به هماهنگ سازی 2016 دریافت کنید اگر شرایط مشخصی (Duldung) برای زمان آموزش و تحصیل می توانید اجازه ی اقامت با تحمل می باشد. (Aussetzung der Abschiebung) "به معنی تعلیق اخراج (Duldung) را دارا هستید. تحمل یعنی شما در دوره آموزشی خود می توانید در آلمان بمانید.

با یک مدرک پایان آموزش و یک شغل برای مشاغل نیازمند به آموزش می توانید اجازه ی اقامت تا دو سال را دریافت کنید. راه های دیگر به طور مشخص در قوانین ذکر نشده اند.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

قوانین بسیار زیادی در اینباره وجود دارد که در اینجا امکان پرداختن به تمامی آنها وجود ندارد. اگر شما از یک کشور مبدا امن" هستید، قوانین حقوقی دیگری برای شما وجود دارد. همچنین یک مشاوره حقوقی انجام دهید.

در اینجا می توانید مراکز مشاوره را بیابید که می توانند به شما اطلاعات لازم را بدهند.

آیا من مدرک پایان تحصیلات از مدرسه نیاز دارم؟

قوانین و امکانات مختلفی وجود دارد. مشاغلی که آموزش برای آنها در مدارس صورت می گیرد قوانین دیگری دارند نسبت به مشاغلی که کارآموزی- آموزش همزمان با کار دارند. برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند این مدرک از لحاظ قانونی حتماً لازم است. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

دارند طبق قوانین، مدرک پایان تحصیل (dualer Ausbildung) برای مشاغلی که آموزش همزمان با کار برای آنها الزامی نیست. ولی در بیشتر موارد این مدارک از طرف کارفرما و یا شرکتها خواسته می شود. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

.اینجا اطلاعات بیشتر درباره ی قوانین آموزش و آموزش همزمان با کار را خواهید یافت

آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان بی نیاز از تحصیل

کلاس آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان جدا از تحصیل یک کلاس آمادگی برای امتحان نهایی که برای مدرک پایان کارآموزی مورد نیاز است برگزار می شود. در مشاغلی که به آموزش و تحصیلات نیاز دارند به این امتحان امتحان جدا از تحصیل گفته می شود.

شما می‌توانید در کلاسهای آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان جدا از مدرسه شرکت کنید اگر:

- شما سالهای زیادی در این شغل سابقه ی کار دارید.
- یک موسسه ی آموزشی وجود دارد که کلاسهای آماده سازی برای امتحان را ارائه می دهد.
- مرکز مربوطه با این موضوع موافق است. مرکز مربوطه موسسه ای است که برای امتحان در شغل مورد نظر شما پاسخگو است.
- شما زمان زیادی کار نمی کنید و یا می توانید حضور در کلاس و آمادگی را به ساعات کاری خود هماهنگ کنید.

برای مشاغلی که به آموزش و تحصیلات و یا آموزش و تحصیلات همزمان با کار دارند قوانین زیاد و متفاوتی وجود دارد به همین دلیل توصیه می شود که حتما در یک مشاوره در این مورد شرکت کنید.

برای چه مشاغلی چنین امکانی برای کلاسهای آمادگی وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل ارائه نمی شود. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

دوره زمانی بسیار متفاوت است. طول دوره به شغل و کلاس بستگی دارد. در مشاغلی که آموزش و تحصیل همراه با کار دارند این دوره حداکثر شش ماه طول می کشد. در مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج است می تواند بیش از یک سال هم طول بکشد.

بسیاری از این کلاسها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی شما هر روز هفت تا هشت ساعت در موسسه ی آموزشی هستید. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید در زمان کوتاهی مقدار زیاد دروس تئوری بیاموزید. شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. اداره کار می تواند هزینه های مربوط به کلاسهای آماده سازی برای امتحان را بپردازد اگر شما شرایط خاصی را دارا هستید. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. شما می توانید در اداره ی کار در این باره اطلاعات بیشتری را بیابید. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آمادگی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

(Nichtschülerprüfung) بی نیاز از تحصیل (Externenprüfung) کلاسهای آمادگی برای امتحان خارج چیست؟

چیست و چه کار می کند؟ (Agentur für Arbeit) آژانس و یا اداره ی کار

آمادگی و دوباره آموزی

به این معنی است که شما در یک موسسه ی آموزشی بخش تئوری و (Nachqualifizierung) دوباره آموزی عملی امتحان را دوباره می آموزید و دوره می کنید تا برای امتحان آماده شوید.

شما می توانید در کلاسهای آمادگی و دوباره آموزی شرکت کنید اگر:

- موسسه ای وجود دارد که این کلاسها را ارائه می دهد و
- شما میزان زیادی کار نمی کنید و می توانید کار و آموزش را با هم هماهنگ کنید.

برای مشاغلی که به آموزش و تحصیلات و یا آموزش و تحصیلات همزمان با کار دارند قوانین زیاد و متفاوتی وجود دارد به همین دلیل توصیه می شود که حتما در یک مشاوره در این مورد شرکت کنید.

برای چه مشاغلی امکان کلاسهای آمادگی و دوباره آموزی وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل وجود ندارد. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

در مشاغلی که تحصیل و کار همزمان است طول دوره ی آمادگی و دوباره آموزی به میزان تجربه و دانش شما در کار دارد. آمادگی و دوباره آموزی واحد های مختلفی دارد. امکان گذراندن واحدها به صورت تکی و جدا نیز وجود دارد. ولی در انتها تنها در صورتی که شما در تمامی واحدهای اصلی شرکت کرده باشید و در امتحان نهایی نیز موفق شوید مدرک پایانی را دریافت خواهید کرد.

دارند طبق قوانین (schulischer Ausbildung) در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل آموزشی زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلا در موسسه آموزشی و یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله

ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

B1 در بعضی موارد کلاسهایی نیز برای کسانی که مدرک زبان آلمانی مرحله

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. برای دوباره آموزی به طور معمول پولی از طرف کارفرما پرداخت نمی شود. اداره ی کار ممکن است هزینه های دوباره آموزی را بپردازد اگر شما شرایط مخصوصی را دارید. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آموزشی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

امکان کمی وجود دارد (Duldung) و یا ویزای رواداری (Aufenthaltsgestattung) با یک ویزای موقت که هزینه های دوباره آموزی شما از طرف اداره ی کار پرداخت شود ولی با این حال شما می توانید برای این موضوع در یک مشاوره شرکت کنید.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

دوباره آموزی یا بازآموزی چیست؟

خدمات روانشناسی کار چیست؟

اداره های کار چه وظایفی دارند؟

چه راه های دیگری وجود دارد؟

شما می توانید این راه ها را بروید اگر:

- شما باید یک کارفرمای جدید برای شغل جدیدی که می خواهید بیاموزید پیدا کنید.

همراه با کار (Berufsbegleitende Nachqualifizierung) دوباره آموزی همزمان با کار یا آموزش و کارآموزی همراه (Berufsbegleitende Ausbildung) با کار

همراه با کار به این معنی است که شما شغل خود را دارید و همزمان در یک موسسه ی آموزشی کلاسهای تئوری کار را می گذرانید. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار را خواهید داشت. برای مشاغلی احتیاج دارند آموزش در بیشتر موارد آموزش همراه با (schulischer Ausbildung) که آموزش تحصیلی نامیده می شود. برای مشاغلی که آموزش و تحصیل همراه با کار (berufsbegleitende Ausbildung) کار احتیاج دارند آموزش در بیشتر موارد دوباره آموزی همراه با کار (dualer Ausbildung) نامیده می شود (berufsbegleitende Nachqualifizierung).

شما می توانید دوباره آموزی همزمان با کار و یا آموزش همزمان با کار را انجام دهید اگر:

- (Sozialversicherungspflichtig) یک کارفرما بیاورد که شغلی با پرداخت هزینه های تامین اجتماعی ارائه کند. شغل باید در راستای شغلی باشد که می خواهید بیاموزید. در بیشتر موارد باید نامه درخواست

کار بنویسید.

- با رئیس و کارفرمای خود درباره ی برنامه های خود مشورت کنید و
- موسسه ای وجود دارد که آموزش و کارآموزی همزمان با کار را ارائه می کند و
- شما یک اجازه ی اشتغال از اداره ی مهاجرت دریافت کرده اید یا دریافت می کنید.

برای چه مشاغلی دوباره آموزی همزمان با کار یا آموزش و کارآموزی همراه با کار وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل وجود ندارد. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

مدت زمان دوره به تجربه و دانش شما (dualer Ausbildung) در مشاغلی که آموزش همزمان با کار دارند بستگی دارد.

دارند طبق قوانین (schulischer Ausbildung) در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل آموزشی زمان برای آن مشخص شده است.

به صورت معمول شما دو روز در هفته در موسسه آموزشی هستید در روزهای دیگر در محل کار خود مشغول به کار هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب 2 احتیاج دارید. ولی میزان احتیاج به B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

ممکن (Agentur für Arbeit) شما درآمد خواهید داشت اگر همچنان به کار خود ادامه می دهید. اداره ی کار است هزینه های آموزش شما را بپردازد اگر شما شرایط خواصی را دارا هستید. یکی از برنامه ها موجود برای نام دارد. ولی این پرداخت هزینه به شرایط (WeGebAU) دریافت کمک مالی برای برنامه های کارآموزی بستگی دارد و شامل همه نمی شود. شما می توانید از اداره ی کار مشورت بگیرید. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آموزشی برای شما همچنین کارفرما و بازار کار مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. در بیشتر موارد برای دریافت ساپورت مالی برای دوره آموزشی باید در امتحان (Berufspsychologischen Service) شرکت کرد. یک امتحان در اداره ی کار در قسمت روانشناسی کار der Agentur für Arbeit) انجام می شود.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

یا آموزش و کارآموزی (berufsbegleitende Nachqualifizierung) دوباره آموزی همزمان با کار چیست؟ (berufsbegleitende Ausbildung) همراه با کار

چه سرویسی است (Berufspsychologischen) روانشناسی کار

نامه‌ی درخواست کار چیست؟

اداره‌های کار چه وظایفی دارند؟

بازآموزی عملی

(duale) مانند یک آموزش همزمان با کار (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی است ولی دوره‌ی آن کوتاه‌تر می‌باشد. در انتها یک امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار (Ausbildung) خواهد داشت.

شما می‌توانید بازآموزی حرفه‌ای را انجام دهید اگر:

- شما یک کارفرما و یا شرکت پیدا کرده‌اید که بازآموزی حرفه‌ای شما را انجام می‌دهد. در بیشتر مواقع باید برای آن درخواست کتبی بنویسید.
- شما یک اجازه‌ی اشتغال از اداره‌ی مهاجرت دریافت کرده‌اید یا دریافت می‌کنید.

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی عملی وجود دارد؟

اکثراً برای مشاغلی که آموزش همزمان با کار نیاز دارند (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی این امکان کمتر (schulischer Ausbildung) ارائه می‌شود. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند ارائه می‌شود.

چقدر زمان می‌برد؟

مدت زمان دوره برای مشاغل با آموزش همراه با کار به مدت دوره آموزشی بستگی دارد. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند مدت زمان مشخصی برای آنها در قوانین در نظر گرفته شده است.

بازآموزی حرفه‌ای معمولاً تمام وقت است. شما هر روز در مدرسه و یا موسسه آموزشی و یا در شرکت مشغول به کار و یا آموزش هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره‌ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می‌توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما ممکن است درآمد کمتری نسبت به حال حاضر داشته باشید. شما درآمدهای آموزشی دریافت می‌کنید. اداره‌ی کار ممکن است هزینه‌های رفت و آمد شما را متقبل شود. شما می‌توانید در اداره‌ی کار در این باره انجام می (Berufsschule) اطلاعات بیشتری را بیابید. کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی گیرند. هزینه‌ی کلاسهای آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می‌شود. مدارس خصوصی نیز وجود دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می‌دهند و هزینه و شهریه دارند. اداره (Bildungsinstitute) ی کار ممکن است هزینه‌های کلاسها و مدرسه‌ی خصوصی را بپردازد. توجه داشته باشید که پرداخت هزینه‌ها شامل همه نمی‌شود.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

بازآموزی عملی چیست؟

نامه‌ی درخواست کار چیست؟

اداره‌های کار چه وظایفی دارند؟

آموزش و تحصیل

آموزش و تحصیل راه معمول و همه گیر برای دریافت مدرک کار در آلمان است.

شما می توانید دوره های کارآموزی را بگذرانید اگر

- شما یک شرکت و یا یک موسسه ی آموزشی یافته اید که آموزش شما را انجام می دهد. برای آن در بیشتر مواقع باید یک درخواست کار ارائه دهید.

م تفاوت (duale Ausbildung) با آموزش همزمان با کار (schulische Ausbildung) آموزش برای شغل به عنوان مثال در بیشتر موارد اجازه کار (schulische Ausbildung) است. برای آموزش عالی از اداره اتباع خارجی مورد نیاز نیست. برای آموزش دوگانه همزمان با کار (Beschäftigungserlaubnis) دارید. به همین دلیل مهم (Beschäftigungserlaubnis) شما نیاز به اجازه کار (duale Ausbildung) است که شما در یک مشاوره در این مورد شرکت کنید.

چقدر زمان می برد؟

آموزش و تحصیل مابین دو و سه سال و نیم زمان می برد. این زمان به شغل بستگی دارد. این دوره می تواند کوتاه تر شود اگر شما تجربه کاری در این شغل دارید، مدرک تحصیلی بالا و یا نمرات خیلی خوبی دارید. در آموزش عالی امکان کوتاه کردن دوره ی آموزشی در مشاغلی کمی امکان دارد.

بیشتر دوره های آموزشی به صورت تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی هر روز حدود 7-8 ساعت را در شرکت خود (جدید) و یا مدرسه آموزش خواهید دید. در بعضی موارد می شود دوره آموزشی را به صورت پاره وقت انجام داد یعنی ساعات کمتری در روز. برای این کار باید پیش زمینه هایی وجود داشته باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما ممکن است درآمد کمتری نسبت به حال حاضر داشته باشید. در هنگام دوره ی آموزش همراه با کار دریافت می کنید. میزان این (Ausbildungsgeld) شما کمک هزینه ی آموزشی (dualen Ausbildung) کمک هزینه به شغل و کارفرمای شما بستگی دارد. کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می (Berufsschule) نیز وجود دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و (Bildungsinstitute) مدارس خصوصی هزینه و شهریه دارند.

در آموزش عالی به طور معمول کمک هزینه ی مالی پرداخت نمی شود. در برخی موارد باید هزینه ای بابت تحصیل پرداخت شود.

شما می توانید درخواست کمک هزینه ی مالی برای دوره ی آموزشی ارائه دهید. برای آن شرایط مخصوصی در قوانین ذکر شده است.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

آموزش عالی چیست؟

نامه‌ی درخواست کار چیست؟

چه راه‌های دیگری وجود دارد؟

بازآموزی

بازآموزی برای افرادی است که شغل جدیدی را می‌آموزند. همچنین بازآموزی ممکن است نتیجه‌ی ارزیابی شرایط از وضعیت کاری و تجربه‌ی شما باشد که برای مواردی ناکافی است. همچنین ممکن است امکان کاری و آموزشی دیگری در محل زندگی شما وجود نداشته باشد. در این موارد بازآموزی به شما پیشنهاد خواهد شد. تفاوت آن با بازآموزی حرفه‌ای آن است که بازآموزی توسط یک موسسه آموزشی انجام می‌گیرد. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار را خواهید داشت.

شما می‌توانید بازآموزی را انجام دهید اگر:

- موسسه‌ای وجود دارد که این بازآموزی را ارائه می‌دهد و
- شما زیاد کار نمی‌کنید و یا می‌توانید کار خود را با زمان آموزش در موسسه‌ی آموزشی هماهنگ کنید
- شما یک اجازه‌ی اشتغال از اداره‌ی مهاجرت دریافت کرده‌اید یا دریافت می‌کنید.

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی وجود دارد؟

ولی همیشه امکان دوباره‌آموزی برای تمامی مشاغل وجود ندارد. یکی از دلایل آن، وجود تعداد بسیار زیاد مشاغل و عدم احتیاج به این مشاغل است.

چقدر زمان می‌برد؟

بازآموزی در مشاغلی که کار و آموزش همزمان احتیاج دارند کوتاه‌تر از دوره‌ی آموزشی می‌باشد. طول مدت دوره به میزان دوره‌ی آموزشی برای کار بستگی دارد. در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل مدرسه دارند طبق قوانین زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره‌ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلاً در موسسه آموزشی و یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می‌باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب 2 احتیاج دارید. میزان تمرین به زبان B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد. در بعضی موارد کلاسهای نیز برای کسانی که مدرک ب 1 دارند نیز وجود دارد B1 زبان آلمانی مرحله.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره‌ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می‌توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. در دوباره آموزشی شما حقوقی از طرف کارفرما دریافت نمی کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه های دوباره آموزشی شما را بپردازد اگر شما شرایط خاصی را دارا هستید. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این بازآموزی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

امکان کمی وجود دارد (Duldung) و یا ویزای رواداری (Aufenthaltsgestattung) با یک ویزای موقت که هزینه های دوباره آموزشی شما از طرف اداره ی کار پرداخت شود ولی با این حال شما می توانید برای این موضوع در یک مشاوره شرکت کنید.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[بازآموزی چیست؟](#)

[چه سرویسی است \(Berufspychologischen\) روانشناسی کار](#)

[اداره های کار چه وظایفی دارند؟](#)

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب تحصیل هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. از یک مرکز مشاوره بپرسید:
 - o اگر شغل شما به آموزش حرفه ای یا آموزش دوگانه و یا سایر موارد احتیاج دارد
 - o چه امکاناتی در نزدیکی محل سکونت شما وجود دارد و
 - o چه امکاناتی با توجه به شرایط شما کنونی شما ممکن و موثر است
 - o شما چگونه می توانید از این امکانات استفاده کنید
5. در اینجا می توانید یک مرکز مشاوره جستجو کنید

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

09.09.2016

NQB

شما سالها در شغلی که می خواهید بیاموزید تجربه ی کار دارید. شما پولی از اداره ی کار دریافت نمی کنید

با توجه به پاسخ های شما راه های مختلفی وجود برای دریافت اجازه ی کار شما وجود دارد. راه نخست احتمالا بهترین گزینه با توجه به تجربه و وضعیت کاری شما می باشد. اگر این مسیر برای شما ممکن نباشد راه های دیگری نیز وجود دارد. برای هر مسیر چندین پیش نیاز لازم می باشد که در اینجا برای شما تشریح می شود

آیا من مدرک پایان تحصیلات از مدرسه نیاز دارم؟

قوانین و امکانات مختلفی وجود دارد. مشاغلی که آموزش برای آنها در مدارس صورت می گیرد قوانین دیگری دارند نسبت به مشاغلی که کارآموزی- آموزش همزمان با کار دارند. برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند این مدرک از لحاظ قانونی حتما لازم است. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارند طبق قوانین، مدرک پایان (dualer Ausbildung) دارد. برای مشاغلی که آموزش همزمان با کار تحصیل برای آنها الزامی نیست. ولی در بیشتر موارد این مدارک از طرف کارفرما و یا شرکتهای خواسته می شود. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

در اینجا اطلاعات بیشتر درباره ی قوانین و مقررات آموزشی و آموزش همزمان با کار خواهید یافت

آمادگی و دوباره آموزی

دوباره آموزی به این معنی است که شما در یک موسسه ی آموزشی بخش تئوری و عملی امتحان را دوباره دوره می کنید تا برای امتحان آماده شوید

شما می توانید در کلاسهای آمادگی و دوباره آموزی شرکت کنید اگر:

- موسسه ای وجود دارد که این کلاسها را ارائه می دهد و

برای مشاغلی که به آموزش و تحصیلات و یا آموزش و تحصیلات همزمان با کار دارند قوانین زیاد و متفاوتی وجود دارد به همین دلیل توصیه می شود که حتما در یک مشاوره در این مورد شرکت کنید

برای چه مشاغلی امکان کلاسهای آمادگی و دوباره آموزی وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل وجود ندارد. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد

چقدر زمان می برد؟

در مشاغلی که تحصیل و کار همزمان است طول دوره ی آمادگی و دوباره آموزی به میزان تجربه و دانش شما در کار دارد. آمادگی و دوباره آموزی واحد های مختلفی دارد. امکان گذراندن واحدها به صورت تکی و جدا نیز وجود دارد. ولی در انتها تنها در صورتی که شما در تمامی واحدهای اصلی شرکت کرده باشید و در امتحان نهایی نیز موفق شوید مدرک پایانی را دریافت خواهید کرد

دارند طبق قوانین (schulischer Ausbildung) در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل آموزشی زمان برای آن مشخص شده است

بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلا در موسسه آموزشی و یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب2 احتیاج دارید B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله

ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

ب1 دارند نیز وجود دارد B1 در بعضی موارد کلاسهای نیز برای کسانی که مدرک زبان آلمانی مرحله

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما حقوقی از کارفرما دریافت نمی کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه های دوباره آموزی را بپردازد اگر شما شرایط مخصوصی را دارید. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. شما می توانید خود را در اداره ی کار ثبت نام کنید. شما پول برای بی کاری دریافت نمی کنید، اما شما می توانید از امکانات مشاوره استفاده کنید. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آموزشی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

دوباره آموزی یا بازآموزی چیست؟

خدمات روانشناسی کار چیست؟

چگونه در اداره کار ثبت نام کنم؟

آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان بی نیاز از تحصیل

کلاس آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان جدا از تحصیل یک کلاس آمادگی برای امتحان نهایی که برای مدرک پایان کارآموزی مورد نیاز است برگزار می شود. در مشاغل که به آموزش و تحصیلات نیاز دارند به این امتحان امتحان جدا از تحصیل گفته می شود.

شما می توانید در کلاسهای آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان جدا از مدرسه شرکت کنید اگر

- شما سالهای زیادی در این شغل سابقه ی کار دارید
- موسسه ای وجود دارد که این کلاس را برای شغل مورد نظر شما ارائه می دهد

- مرکز مربوطه با این موضوع موافق است. مرکز مربوطه موسسه ای است که برای امتحان در شغل مورد نظر شما پاسخگو است.

برای چه مشاغلی چنین امکانی برای کلاسهای آمادگی وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل ارائه نمی شود. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل به اندازه ی کافی علاقه مند وجود ندارد.

چقدر زمان می برد؟

دوره زمانی بسیار متفاوت است. طول دوره به شغل و کلاس بستگی دارد. در مشاغلی که آموزش و تحصیل همراه با کار دارند این دوره حداکثر شش ماه طول می کشد. در مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج است می تواند بیش از یک سال هم طول بکشد.

بسیاری از این کلاسها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی شما هر روز هفت تا هشت ساعت در موسسه ی آموزشی هستید. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید در زمان کوتاهی مقدار زیاد دروس تئوری بیاموزید. شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما حقوقی از کارفرما دریافت نمی کنید. اداره کار می تواند هزینه های مربوط به کلاسهای آماده سازی برای امتحان را بپردازد اگر شما شرایط خاصی را دارا هستید. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. شما می توانید خود را در اداره ی کار ثبت نام کنید. شما پول برای بی کاری دریافت نمی کنید، اما شما می توانید از امکانات مشاوره استفاده کنید. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آمادگی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

(Nichtschülerprüfung) بی نیاز از تحصیل (Externenprüfung) کلاسهای آمادگی برای امتحان خارج چیست؟

ثبت نام کنم؟ (Agentur für Arbeit) چگونه می توانم در اداره ی کار

چه راه های دیگری وجود دارد؟

شما می توانید این راه ها را بروید اگر

- شما یک شرکت و یا یک موسسه ی آموزشی برای شغل مورد نظر خود یافته اید که می توانید در آنجا مدرک خود را دریافت کنید.

یا آموزش و کارآموزی همراه (Berufsbegleitende Nachqualifizierung) دوباره آموزی همزمان با کار (Berufsbegleitende Ausbildung) با کار

همراه با کار به این معنی است که شما شغل خود را دارید و همزمان در یک موسسه ی آموزشی کلاسهای تئوری کار را می گذرانید. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار را خواهید داشت. برای مشاغلی احتیاج دارند آموزش در بیشتر موارد آموزش همراه با (schulischer Ausbildung) که آموزش تحصیلی نامیده می شود. برای مشاغلی که آموزش و تحصیل همراه با کار (berufsbegleitende Ausbildung) احتیاج دارند آموزش در بیشتر موارد دوباره آموزی همراه با کار (dualer Ausbildung) نامیده می شود (berufsbegleitende Nachqualifizierung).

شما می توانید دوباره آموزی همزمان با کار و یا آموزش همزمان با کار را انجام دهید اگر:

- یک کارفرما بیاپید که شغلی با پرداخت هزینه های تامین اجتماعی (ozialversicherungspflichtig) ارائه کند. شغل باید در راستای شغلی باشد که می خواهید بیاموزید. در بیشتر موارد باید نامه درخواست کار بنویسید.
- با رئیس و کارفرمای خود درباره ی برنامه های خود مشورت کنید و
- موسسه ای وجود دارد که آموزش و کارآموزی همزمان با کار را ارائه می کند و

برای چه مشاغلی دوباره آموزی همزمان با کار یا آموزش و کارآموزی همراه با کار وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل وجود ندارد. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

مدت زمان دوره به تجربه و دانش شما (dualer Ausbildung) در مشاغلی که آموزش همزمان با کار دارند بستگی دارد.

دارند طبق قوانین (schulischer Ausbildung) در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل آموزشی. زمان برای آن مشخص شده است.

به صورت معمول شما دو روز در هفته در موسسه آموزشی هستید در روزهای دیگر در محل کار خود مشغول به کار هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب. 2 احتیاج دارید B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله

ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

ممکن (Agentur für Arbeit) شما درآمد خواهید داشت اگر همچنان به کار خود ادامه می دهید. اداره ی کار است هزینه های آموزش شما را بپردازد اگر شما شرایط خاصی را دارا هستید. یکی از برنامه ها موجود برای نام دارد. ولی این پرداخت هزینه به شرایط (WeGebAU) دریافت کمک مالی برای برنامه های کارآموزی بستگی دارد و شامل همه نمی شود. شما می توانید در اداره ی کار در این باره اطلاعات بیشتری را بیابید. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آموزشی برای شما همچنین کارفرما و بازار کار مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. در بیشتر موارد برای دریافت ساینپورت مالی برای دوره آموزشی باید در امتحان شرکت کرد. یک امتحان در اداره ی کار در قسمت روانشناسی کار (Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit) انجام می شود.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از صندوق اجتماعی اروپا (Europäischen Sozialfond).

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

یا آموزش و کارآموزی (berufsbegleitende Nachqualifizierung) دوباره آموزی همزمان با کار چیست؟ (berufsbegleitende Ausbildung) همراه با کار

چه سرویسی است (Berufspsychologischen) روانشناسی کار

نامه ی درخواست کار چیست؟

چيست و چه کار می کند؟ (Agentur für Arbeit) آژانس و یا اداره ی کار

بازآموزی عملی

(duale) مانند یک آموزش همزمان با کار (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی است ولی دوره ی آن کوتاه تر می باشد. در انتها یک امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار (Ausbildung) خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی حرفه ای را انجام دهید اگر

- شما یک کارفرما و یا شرکت پیدا کرده اید که بازآموزی حرفه ای شما را انجام می دهد. در بیشتر مواقع باید برای آن درخواست کتبی بنویسید.

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی عملی وجود دارد؟

اکثراً برای مشاغلی که آموزش همزمان با کار نیاز دارند (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی این امکان کمتر (schulischer Ausbildung) ارائه می شود. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند ارائه می شود.

چقدر زمان می برد؟

مدت زمان دوره برای مشاغل با آموزش همراه با کار به مدت دوره آموزشی بستگی دارد. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند مدت زمان مشخصی برای آنها در قوانین در نظر گرفته شده است.

بازآموزی حرفه ای معمولاً تمام وقت است. شما هر روز در مدرسه و یا موسسه آموزشی و یا در شرکت مشغول به کار و یا آموزش هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج داریم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما هزینه ی تحصیل دریافت خواهید کرد. اداره ی کار ممکن است هزینه های رفت و آمد را نیز متقبل شود. شما می توانید خود را در اداره ی کار ثبت نام کنید. شما پول برای بی کاری دریافت نمی کنید، اما شما می توانید انجام (Berufsschule) از امکانات مشاوره استفاده کنید. کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی می گیرند. هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می شود. مدارس خصوصی نیز وجود دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و هزینه و شهریه دارند. اداره (Bildungsinstitute) ی کار ممکن است هزینه های کلاسها و مدرسه ی خصوصی را بپردازد. توجه داشته باشید که پرداخت هزینه ها شامل همه نمی شود.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

بازآموزی عملی چیست؟

نامه ی درخواست کار چیست؟

چگونه در اداره کار ثبت نام کنم؟

آموزش و تحصیل

آموزش و تحصیل راه معمول و همه گیر برای دریافت مدرک کار در آلمان است.

شما می توانید دوره های کارآموزی را بگذرانید اگر

- شما یک کارفرما و یا موسسه ی آموزشی پیدا کرده اید که قرارداد آموزشی با شما امضا می کند.

مقاوت (duale Ausbildung) با آموزش و کار همزمان (schulische Ausbildung) آموزش تحصیلی است به همین جهت توصیه می شود که حتما در یک جلسه مشاوره برای این مورد شرکت کنید.

چقدر زمان می برد؟

آموزش و تحصیل مابین دو و سه سال و نیم زمان می برد. این زمان به شغل بستگی دارد. این دوره می تواند کوتاه تر شود اگر شما تجربه کاری در این شغل دارید، مدرک تحصیلی بالا و یا نمرات خیلی خوبی دارید. در آموزش عالی امکان کوتاه کردن دوره ی آموزشی در مشاغل کمی امکان دارد.

بیشتر دوره های آموزشی به صورت تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی هر روز حدود 7-8 ساعت را در شرکت خود (جدید) و یا مدرسه آموزش خواهید دید. در بعضی موارد می شود دوره آموزشی را به صورت پاره وقت انجام داد یعنی ساعات کمتری در روز. برای این کار باید پیش زمینه هایی وجود داشته باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما کمک هزینه ی آموزشی (dualen Ausbildung) در هنگام دوره ی آموزش همراه با کار دریافت می کنید. میزان این کمک هزینه به شغل و کارفرمای شما بستگی دارد. (Ausbildungsgeld) انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای (Berufsschule) کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی نیز وجود (Bildungsinstitute) آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می شود. مدارس خصوصی دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و هزینه و شهریه دارند.

در دوره ی آموزش و تحصیل به طور معمول درآمدی نخواهید داشت. در برخی موارد باید هزینه های تحصیل را نیز بپردازید.

شما می توانید درخواست کمک هزینه ی مالی برای دوره ی آموزشی ارائه دهید. برای آن شرایط مخصوصی در قوانین ذکر شده است.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

آموزش عالی چیست؟

نامه ی درخواست کار چیست؟

چه راه های دیگری وجود دارد؟

بازآموزی

بازآموزی برای افرادی است که شغل جدیدی را می آموزند. همچنین بازآموزی ممکن است نتیجه ی ارزیابی شرایط از وضعیت کاری و تجربه ی شما باشد که برای مواردی ناکافی است. همچنین ممکن است امکان کاری و آموزشی دیگری در محل زندگی شما وجود نداشته باشد. در این موارد بازآموزی به شما پیشنهاد خواهد شد. تفاوت آن با بازآموزی حرفه ای آن است که بازآموزی توسط یک موسسه آموزشی انجام می گیرد. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار را خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی را انجام دهید اگر:

- موسسه ای وجود دارد که این بازآموزی را ارائه می دهد و

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی وجود دارد؟

ولی همیشه امکان دوباره آموزی برای تمامی مشاغل وجود ندارد. یکی از دلایل آن، وجود تعداد بسیار زیاد مشاغل و عدم احتیاج به این مشاغل است.

چقدر زمان می برد؟

بازآموزی در مشاغلی که کار و آموزش همزمان احتیاج دارند کوتاه تر از دوره ی آموزشی می باشد. طول مدت دوره به میزان دوره ی آموزشی برای کار بستگی دارد. در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل مدرسه دارند طبق قوانین زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلا در موسسه آموزشی و یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب 2 احتیاج دارید. میزان تمرین به زبان B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد. در بعضی موارد کلاسهای نیز برای کسانی که مدرک ب 1 دارند نیز وجود دارد B1 زبان آلمانی مرحله

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما حقوقی از کارفرما دریافت نمی کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه ی دوباره آموزی را بپردازد. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. شما می توانید خود را در اداره ی کار ثبت نام کنید. شما پول برای بی کاری دریافت نمی کنید، اما شما می توانید از امکانات مشاوره استفاده کنید. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این بازآموزی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

اگر اجازه ی اقامت شما کوتاه تر از دوره ی دوباره آموزی اعتبار دارد باید با اداره ی اتباع خارجی در این باره صحبت کنید. در غیر این صورت ممکن است اداره ی کار نتواند هزینه های دوره ها را بپردازد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

بازآموزی چیست؟

چه سرویسی است (Berufspsychologischen) روانشناسی کار

ثبت نام کنم؟ (Agentur für Arbeit) چگونه می توانم در اداره ی کار

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب تحصیل هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید.
3. اگر مطلبی را کاملا متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. از یک مرکز مشاوره بپرسید:
 - o اگر شغل شما به آموزش حرفه ای یا آموزش دوگانه و یا سایر موارد احتیاج دارد
 - o چه امکاناتی در نزدیکی محل سکونت شما وجود دارد و
 - o شما چگونه می توانید از این امکانات استفاده کنید
5. با این لینک می توانید یک مرکز مشاوره بیابید.

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

14.09.2016

NQBJ

شما چندین سال در شغلی که می خواهید بیاموزید تجربه ی کاری دارید. در حال حاضر مشغول به کار هستید ولی می خواهید در شغل دیگری مدرک پایان آموزش دریافت کنید. شما پولی از اداره ی کار دریافت نمی کنید

با توجه به پاسخ های شما راه های مختلفی وجود برای دریافت اجازه ی کار شما وجود دارد. راه نخست احتمالا بهترین گزینه با توجه به تجربه و وضعیت کاری شما می باشد. اگر این مسیر برای شما ممکن نباشد راه های دیگری نیز وجود دارد. برای هر مسیر چندین پیش نیاز لازم می باشد که در اینجا برای شما تشریح می شود.

آیا من مدرک پایان تحصیلات از مدرسه نیاز دارم؟

قوانین و امکانات مختلفی وجود دارد. مشاغلی که آموزش برای آنها در مدارس صورت می گیرد قوانین دیگری دارند نسبت به مشاغلی که کارآموزی- آموزش همزمان با کار دارند. برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند این مدرک از لحاظ قانونی حتما لازم است. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

دارند طبق قوانین، مدرک پایان تحصیل برای آنها (dualer Ausbildung) برای مشاغلی که کارآموزی دوگانه الزامی نیست. ولی در بیشتر موارد این مدارک از طرف کارفرما و یا شرکتهای خواسته می شود. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[اینجا اطلاعات بیشتر درباره ی قوانین آموزش و آموزش همزمان با کار را خواهید یافت](#)

آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان بی نیاز از تحصیل

کلاس آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان جدا از تحصیل یک کلاس آمادگی برای امتحان نهایی که برای مدرک پایان کارآموزی مورد نیاز است برگزار می شود. در مشاغلی که به آموزش و تحصیلات نیاز دارند به این امتحان امتحان جدا از تحصیل گفته می شود.

شما می توانید در کلاسهای آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان جدا از مدرسه شرکت کنید اگر:

- شما سالهای زیادی در این شغل سابقه ی کار دارید
- یک موسسه ی آموزشی وجود دارد که کلاسهای آماده سازی برای امتحان را ارائه می دهد
- مرکز مربوطه با این موضوع موافق است. مرکز مربوطه موسسه ای است که برای امتحان در شغل مورد نظر شما پاسخگو است
- شما زمان زیادی کار نمی کنید و یا می توانید حضور در کلاس و آمادگی را به ساعات کاری خود هماهنگ کنید.

برای مشاغلی که به آموزش و تحصیلات و یا آموزش و تحصیلات همزمان با کار دارند قوانین زیاد و متفاوتی وجود دارد به همین دلیل توصیه می شود که حتما در یک مشاوره در این مورد شرکت کنید.

برای چه مشاغلی چنین امکانی برای کلاسهای آمادگی وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل ارائه نمی شود. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

دوره زمانی بسیار متفاوت است. طول دوره به شغل و کلاس بستگی دارد. در مشاغل که آموزش و تحصیل همراه با کار دارند این دوره حداکثر شش ماه طول می کشد. در مشاغل که به مدرک پایان تحصیل احتیاج است می تواند بیش از یک سال هم طول بکشد.

بسیاری از این کلاسها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی شما هر روز هفت تا هشت ساعت در موسسه ی آموزشی هستید. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید در زمان کوتاهی مقدار زیاد دروس تئوری بیاموزید. شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. اداره کار می تواند هزینه های مربوط به کلاسهای آماده سازی برای امتحان را بپردازد اگر شما شرایط خاصی را دارا هستید. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. شما می توانید در اداره ی کار در این باره اطلاعات بیشتری را بیابید. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آمادگی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

(Nichtschülerprüfung) بی نیاز از تحصیل (Externenprüfung) کلاسهای آمادگی برای امتحان خارج چیست؟

چیست و چه کار می کند؟ (Agentur für Arbeit) آژانس و یا اداره ی کار

آمادگی و دوباره آموزی

به این معنی است که شما در یک موسسه ی آموزشی بخش تئوری و (Nachqualifizierung) دوباره آموزی عملی امتحان را دوباره می آموزید و دوره می کنید تا برای امتحان آماده شوید.

شما می توانید در کلاسهای آمادگی و دوباره آموزی شرکت کنید اگر:

- موسسه ای وجود دارد که این کلاسها را ارائه می دهد و
- شما میزان زیادی کار نمی کنید و می توانید کار و آموزش را با هم هماهنگ کنید

برای مشاغل که به آموزش و تحصیلات و یا آموزش و تحصیلات همزمان با کار دارند قوانین زیاد و متفاوتی وجود دارد به همین دلیل توصیه می شود که حتما در یک مشاوره در این مورد شرکت کنید.

آموزش فنی برای چه شغل هایی وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل وجود ندارد. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

در مشاغلی که تحصیل و کار همزمان است طول دوره ی آمادگی و دوباره آموزی به میزان تجربه و دانش شما در کار دارد. آمادگی و دوباره آموزی واحد های مختلفی دارد. امکان گذراندن واحدها به صورت تکی و جدا نیز وجود دارد. ولی در انتها تنها در صورتی که شما در تمامی واحدهای اصلی شرکت کرده باشید و در امتحان نهایی نیز موفق شوید مدرک پایانی را دریافت خواهید کرد.

دارند طبق قوانین (schulischer Ausbildung) در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل آموزشی زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلا در موسسه آموزشی و یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب2 احتیاج دارید. آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله

ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

ب1 دارند نیز وجود دارد B1 در بعضی موارد کلاسهای نیز برای کسانی که مدرک زبان آلمانی مرحله

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. اداره ی کار ممکن است هزینه های دوباره آموزی را بپردازد اگر شما شرایط مخصوصی را دارید. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. شما می توانید در اداره ی کار در این باره اطلاعات بیشتری را بیابید. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آموزشی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. در بیشتر موارد برای دریافت ساینپورت مالی برای دوره آموزشی باید در امتحان شرکت کرد. یک امتحان در (Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit) اداره ی کار در قسمت روانشناسی کار انجام می شود.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

دوباره آموزی یا بازآموزی چیست؟

خدمات روانشناسی کار چیست؟

اداره های کار چه وظایفی دارند؟

چه راه های دیگری وجود دارد؟

شما می توانید این راه ها را بروید اگر:

- شما یک شرکت و یا یک موسسه ی آموزشی برای شغل مورد نظر خود یافته اید که می توانید در آنجا مدرک خود را دریافت کنید.

یا آموزش و کارآموزی همراه (Berufsbegleitende Nachqualifizierung) دوباره آموزی همزمان با کار (Berufsbegleitende Ausbildung) با کار

همراه با کار به این معنی است که شما شغل خود را دارید و همزمان در یک موسسه ی آموزشی کلاسهای تئوری کار را می گذرانید. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار را خواهید داشت. برای مشاغلی احتیاج دارند آموزش در بیشتر موارد آموزش همراه با (schulischer Ausbildung) که آموزش تحصیلی نامیده می شود. برای مشاغلی که آموزش و تحصیل همراه با کار (berufsbegleitende Ausbildung) کار احتیاج دارند آموزش در بیشتر موارد دوباره آموزی همراه با کار (dualer Ausbildung) (berufsbegleitende Nachqualifizierung) نامیده می شود.

شما می توانید دوباره آموزی همزمان با کار و یا آموزش همزمان با کار را انجام دهید اگر:

- (ozialversicherungspflichtig) یک کارفرما بیاپید که شغلی با پرداخت هزینه های تامین اجتماعی ارائه کند. شغل باید در راستای شغلی باشد که می خواهید بیاموزید. در بیشتر موارد باید نامه درخواست کار بنویسید.
- با رئیس و کارفرمای خود درباره ی برنامه های خود مشورت کنید و
- موسسه ای وجود دارد که آموزش و کارآموزی همزمان با کار را ارائه می کند و

برای چه مشاغلی دوباره آموزی همزمان با کار یا آموزش و کارآموزی همراه با کار وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل وجود ندارد. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

مدت زمان دوره به تجربه و دانش شما (dualer Ausbildung) در مشاغلی که آموزش همزمان با کار دارند بستگی دارد.

دارند طبق قوانین (schulischer Ausbildung) در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل آموزشی زمان برای آن مشخص شده است.

به صورت معمول شما دو روز در هفته در موسسه آموزشی هستید در روزهای دیگر در محل کار خود مشغول به کار هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب 2 احتیاج دارید. ولی میزان احتیاج به B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت.

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

ممکن (Agentur für Arbeit) شما درآمد خواهید داشت اگر همچنان به کار خود ادامه می دهید. اداره ی کار است هزینه های آموزش شما را بپردازد اگر شما شرایط خاصی را دارا هستید. یکی از برنامه ها موجود برای نام دارد. ولی این پرداخت هزینه به شرایط (WeGebAU) دریافت کمک مالی برای برنامه های کارآموزی بستگی دارد و شامل همه نمی شود. شما می توانید در اداره ی کار در این باره اطلاعات بیشتری را بیابید. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آموزشی برای شما همچنین کارفرما و بازار کار مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. در بیشتر موارد برای دریافت ساینپورت مالی برای دوره آموزشی باید در امتحان شرکت کرد. یک امتحان در اداره ی کار در قسمت روانشناسی کار (Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit) انجام می شود.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از صندوق اجتماعی اروپا (Europäischen Sozialfond).

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

یا آموزش و کارآموزی (berufsbegleitende Nachqualifizierung) دوباره آموزی همزمان با کار چیست؟ (berufsbegleitende Ausbildung) همراه با کار

چه سرویسی است (Berufspsychologischen) روانشناسی کار

نامه ی درخواست کار چیست؟

اداره های کار چه وظایفی دارند؟

بازآموزی عملی

(duale) مانند یک آموزش همزمان با کار (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی است ولی دوره ی آن کوتاه تر می باشد. در انتها یک امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار (Ausbildung) خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی حرفه ای را انجام دهید اگر

- شما یک کارفرما و یا شرکت پیدا کرده اید که بازآموزی حرفه ای شما را انجام می دهد. در بیشتر مواقع باید برای آن درخواست کتبی بنویسید.

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی عملی وجود دارد؟

اکثراً برای مشاغلی که آموزش همزمان با کار نیاز دارند (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی این امکان کمتر (schulischer Ausbildung) ارائه می شود. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند ارائه می شود.

چقدر زمان می برد؟

مدت زمان دوره برای مشاغل با آموزش همراه با کار به مدت دوره آموزشی بستگی دارد. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند مدت زمان مشخصی برای آنها در قوانین در نظر گرفته شده است.

بازآموزی حرفه ای معمولاً تمام وقت است. شما هر روز در مدرسه و یا موسسه آموزشی و یا در شرکت مشغول به کار و یا آموزش هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج داریم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما ممکن است نسبت به اکنون درآمد کمتری داشته باشید زیرا به جای حقوق، کمک هزینه ی تحصیل دریافت می کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه های رفت و آمد شما را متقبل شود. شما می توانید در اداره ی کار در (Berufsschule) این باره اطلاعات بیشتری را بیابید. کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می شود. مدارس خصوصی نیز وجود دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و هزینه و شهریه دارند. اداره (Bildungsinstitute) ی کار ممکن است هزینه های کلاسها و مدرسه ی خصوصی را بپردازد. توجه داشته باشید که پرداخت هزینه ها شامل همه نمی شود.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

بازآموزی عملی چیست؟

نامه ی درخواست کار چیست؟

چیست و چه کار می کند؟ (Agentur für Arbeit) آژانس و یا اداره ی کار

آموزش و تحصیل

آموزش و تحصیل راه معمول و همه گیر برای دریافت مدرک کار در آلمان است.

شما می توانید دوره های کارآموزی را بگذرانید اگر:

- شما یک شرکت و یا یک موسسه ی آموزشی یافته اید که آموزش شما را انجام می دهد. برای آن در بیشتر مواقع باید یک درخواست کار ارائه دهید.

مقاوت (duale Ausbildung) با آموزش و کار همزمان (schulische Ausbildung) آموزش تحصیلی است. به همین جهت توصیه می شود که حتما در یک جلسه مشاوره برای این مورد شرکت کنید.

چقدر زمان می برد؟

آموزش و تحصیل مابین دو و سه سال و نیم زمان می برد. این زمان به شغل بستگی دارد. این دوره می تواند کوتاه تر شود اگر شما تجربه کاری در این شغل دارید، مدرک تحصیلی بالا و یا نمرات خیلی خوبی دارید. در آموزش عالی امکان کوتاه کردن دوره ی آموزشی در مشاغلی کمی امکان دارد.

بیشتر دوره های آموزشی به صورت تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی هر روز حدود 7-8 ساعت را در شرکت خود (جدید) و یا مدرسه آموزش خواهید دید. در بعضی موارد می شود دوره آموزشی را به صورت پاره وقت انجام داد یعنی ساعات کمتری در روز. برای این کار باید پیش زمینه هایی وجود داشته باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما ممکن است درآمد کمتری نسبت به حال حاضر داشته باشید. در هنگام دوره ی آموزش همراه با کار دریافت می کنید. میزان این (Ausbildungsgeld) شما کمک هزینه ی آموزشی (dualen Ausbildung) کمک هزینه به شغل و کارفرمای شما بستگی دارد. کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می (Berufsschule) نیز وجود دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و (Bildungsinstitute) مدارس خصوصی هزینه و شهریه دارند.

در دوره ی آموزش و تحصیل به طور معمول درآمدی نخواهید داشت. در برخی موارد باید هزینه های تحصیل را نیز بپردازید.

شما می توانید درخواست کمک هزینه ی مالی برای دوره ی آموزشی ارائه دهید. برای آن شرایط مخصوصی در قوانین ذکر شده است.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[کارآموزی فنی چیست؟](#)

[نامه ی درخواست کار چیست؟](#)

چه راه های دیگری وجود دارد؟

بازآموزی

بازآموزی برای افرادی است که شغل جدیدی را می آموزند. همچنین بازآموزی ممکن است نتیجه ی ارزیابی شرایط از وضعیت کاری و تجربه ی شما باشد که برای مواردی ناکافی است. همچنین ممکن است امکان کاری و آموزشی دیگری در محل زندگی شما وجود نداشته باشد. در این موارد بازآموزی به شما پیشنهاد خواهد شد. تفاوت آن با بازآموزی حرفه ای آن است که بازآموزی توسط یک موسسه آموزشی انجام می گیرد. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار را خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی را انجام دهید اگر:

- یک موسسه ی آموزشی وجود دارد که دوباره آموزی شما را انجام می دهد و شما زمان کمی کار می کنید.
- و یا کار خود را کاملاً با دوباره آموزی می توانید هماهنگ کنید.

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی وجود دارد؟

ولی همیشه امکان دوباره آموزی برای تمامی مشاغل وجود ندارد. یکی از دلایل آن، وجود تعداد بسیار زیاد مشاغل و عدم احتیاج به این مشاغل است.

چقدر زمان می برد؟

بازآموزی در مشاغلی که کار و آموزش همزمان احتیاج دارند کوتاه تر از دوره ی آموزشی می باشد. طول مدت دوره به میزان دوره ی آموزشی برای کار بستگی دارد. در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل مدرسه دارند طبق قوانین زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلاً در موسسه آموزشی و یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب 2 احتیاج دارید. میزان تمرین به زبان B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد. در بعضی موارد کلاسهایی نیز برای کسانی که مدرک ب 1 دارند نیز وجود دارد B1 زبان آلمانی مرحله

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. در دوباره آموزی شما حقوقی از طرف کارفرما دریافت نمی کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه ی دوباره آموزی را بپردازد. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. شما می توانید در اداره ی کار در این باره اطلاعات بیشتری را بیابید. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این بازآموزی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

اگر اجازه ی اقامت شما کوتاه تر از دوره ی دوباره آموزی اعتبار دارد باید با اداره ی اتباع خارجی در این باره صحبت کنید. در غیر این صورت ممکن است اداره ی کار نتواند هزینه های دوره ها را بپردازد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

بازآموزی چیست؟

چه سرویسی است (Berufspsychologischen) روانشناسی کار

اداره های کار چه وظایفی دارند؟

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب تحصیل هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید.
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. از یک مرکز مشاوره بپرسید:
 - o اگر شغل شما به آموزش حرفه ای یا آموزش دوگانه و یا سایر موارد احتیاج دارد
 - o چه امکاناتی در نزدیکی محل سکونت شما وجود دارد و
 - o شما چگونه می توانید از این امکانات استفاده کنید
5. در اینجا می توانید یک مرکز مشاوره جستجو کنید.

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

14.09.2016

NQBJC

شما سالها در شغلی که می خواهید بیاموزید تجربه ی کار دارید. شما پولی از اداره ی کار دریافت نمی کنید

با توجه به پاسخ های شما راه های مختلفی وجود برای دریافت اجازه ی کار شما وجود دارد. راه نخست احتمالا بهترین گزینه با توجه به تجربه و وضعیت کاری شما می باشد. اگر این مسیر برای شما ممکن نباشد راه های دیگری نیز وجود دارد. برای هر مسیر چندین پیش نیاز لازم می باشد که در اینجا برای شما تشریح می شود

آیا من مدرک پایان تحصیلات از مدرسه نیاز دارم؟

قوانین و امکانات مختلفی وجود دارد. مشاغلی که آموزش برای آنها در مدارس صورت می گیرد قوانین دیگری دارند نسبت به مشاغلی که کارآموزی-آموزش همزمان با کار دارند. برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند این مدرک از لحاظ قانونی حتما لازم است. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

دارند طبق قوانین، مدرک پایان تحصیل برای آنها (dualer Ausbildung) برای مشاغلی که کارآموزی دوگانه الزامی نیست. ولی در بیشتر موارد این مدارک از طرف کارفرما و یا شرکتها خواسته می شود. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

اینجا اطلاعات بیشتر درباره ی قوانین آموزش و آموزش همزمان با کار را خواهید یافت

آمادگی و دوباره آموزی

دوباره آموزی به این معنی است که شما در یک موسسه ی آموزشی بخش تئوری و عملی امتحان را دوباره دوره می کنید تا برای امتحان آماده شوید.

شما می توانید در کلاسهای آمادگی و دوباره آموزی شرکت کنید اگر:

- موسسه ای وجود دارد که این کلاسها را ارائه می دهد و

برای مشاغلی که به آموزش و تحصیلات و یا آموزش و تحصیلات همزمان با کار دارند قوانین زیاد و متفاوتی وجود دارد به همین دلیل توصیه می شود که حتما در یک مشاوره در این مورد شرکت کنید.

برای چه مشاغلی امکان کلاسهای آمادگی و دوباره آموزی وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل وجود ندارد. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

در مشاغلی که تحصیل و کار همزمان است طول دوره ی آمادگی و دوباره آموزی به میزان تجربه و دانش شما در کار دارد. آمادگی و دوباره آموزی واحد های مختلفی دارد. امکان گذراندن واحدها به صورت تکی و جدا نیز وجود دارد. ولی در انتها تنها در صورتی که شما در تمامی واحدهای اصلی شرکت کرده باشید و در امتحان نهایی نیز موفق شوید مدرک پایانی را دریافت خواهید کرد.

دارند طبق قوانین (schulischer Ausbildung) در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل آموزشی زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلا در موسسه آموزشی یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب2 احتیاج دارید B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله

ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

ب1 دارند نیز وجود دارد B1 در بعضی موارد کلاسهای نیز برای کسانی که مدرک زبان آلمانی مرحله

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

دریافت (Jobcenter) شما حقوقی از کارفرما دریافت نمی کنید. شما در ادامه همچنان پول از اداره ی کار خواهید کرد. اداره ی کار ممکن است هزینه ی دوباره آموزی را قبول و پرداخت کند. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آموزشی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspsychoologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

دوباره آموزی یا بازآموزی چیست؟

خدمات روانشناسی کار چیست؟

چه راه های دیگری وجود دارد؟

آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان بی نیاز از تحصیل

کلاس آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان جدا از تحصیل یک کلاس آمادگی برای امتحان نهایی که برای مدرک پایان کارآموزی مورد نیاز است برگزار می شود. در مشاغل که به آموزش و تحصیلات نیاز دارند به این امتحان امتحان جدا از تحصیل گفته می شود.

شما می توانید در کلاسهای آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان جدا از مدرسه شرکت کنید اگر:

- شما سالهای زیادی در این شغل سابقه ی کار دارید
- موسسه ای وجود دارد که این کلاس را برای شغل مورد نظر شما ارائه می دهد
- مرکز مربوطه با این موضوع موافق است. مرکز مربوطه موسسه ای است که برای امتحان در شغل مورد نظر شما پاسخگو است.

برای چه مشاغلی چنین امکانی برای کلاسهای آمادگی وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل ارائه نمی شود. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیاری خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

دوره زمانی بسیار متفاوت است. طول دوره به شغل و کلاس بستگی دارد. در مشاغلی که آموزش و تحصیل همراه با کار دارند این دوره حداکثر شش ماه طول می کشد. در مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج است می تواند بیش از یک سال هم طول بکشد.

بسیاری از این کلاسها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی شما هر روز هفت تا هشت ساعت در موسسه ی آموزشی هستید. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید در زمان کوتاهی مقدار زیاد دروس تئوری بیاموزید. شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

دریافت (Jobcenter) شما حقوقی از کارفرما دریافت نمی کنید. شما در ادامه همچنان پول از اداره ی کار پرداخت (Jobcenter) خواهید کرد. هزینه ی کلاس های آمادگی برای امتحان ممکن است از طرف اداره کار شود. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آمادگی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

(Nichtschülerprüfung) بی نیاز از تحصیل (Externenprüfung) کلاسهای آمادگی برای امتحان خارج چیست؟

بازآموزی عملی

(duale) مانند یک آموزش همزمان با کار (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی است ولی دوره ی آن کوتاه تر می باشد. در انتها یک امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار (Ausbildung) خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی حرفه ای را انجام دهید اگر

- شما یک کارفرما و یا شرکت پیدا کرده اید که بازآموزی حرفه ای شما را انجام می دهد. در بیشتر مواقع باید برای آن درخواست کتبی بنویسید.

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی عملی وجود دارد؟

اکثراً برای مشاغلی که آموزش همزمان با کار نیاز دارند (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی این امکان کمتر (schulischer Ausbildung) ارائه می شود. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند ارائه می شود.

چقدر زمان می برد

مدت زمان دوره برای مشاغل با آموزش همراه با کار به مدت دوره آموزشی بستگی دارد. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند مدت زمان مشخصی برای آنها در قوانین در نظر گرفته شده است.

بازآموزی حرفه ای معمولاً تمام وقت است. شما هر روز در مدرسه و یا موسسه آموزشی و یا در شرکت مشغول به کار و یا آموزش هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

(Jobcenter) شما یک کمک هزینه ی آموزشی دریافت می کنید. شما در ادامه همچنان پول از اداره ی کار انجام می گیرند. (Berufsschule) دریافت خواهید کرد. کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می شود. مدارس خصوصی نیز وجود دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و هزینه و شهریه دارند. اداره (Bildungsinstitute) ممکن است شهریه ی کلاسهای در مدارس خصوصی را بپردازد. توجه داشته باشید که (Jobcenter) کار پرداخت هزینه ها شامل همه نمی شود.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

بازآموزی عملی چیست؟

نامه ی درخواست کار چیست؟

بازآموزی

بازآموزی برای افرادی است که شغل جدیدی را می آموزند. همچنین بازآموزی ممکن است نتیجه ی ارزیابی شرایط از وضعیت کاری و تجربه ی شما باشد که برای مواردی ناکافی است. همچنین ممکن است امکان کاری و آموزشی دیگری در محل زندگی شما وجود نداشته باشد. در این موارد بازآموزی به شما پیشنهاد خواهد شد. تفاوت آن با بازآموزی حرفه ای آن است که بازآموزی توسط یک موسسه آموزشی انجام می گیرد. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار را خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی را انجام دهید اگر:

- موسسه ای وجود دارد که این بازآموزی را ارائه می دهد و

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی وجود دارد؟

ولی همیشه امکان دوباره آموزی برای تمامی مشاغل وجود ندارد. یکی از دلایل آن، وجود تعداد بسیار زیاد مشاغل و عدم احتیاج به این مشاغل است.

چقدر زمان می برد؟

بازآموزی در مشاغلی که کار و آموزش همزمان احتیاج دارند کوتاه تر از دوره ی آموزشی می باشد. طول مدت دوره به میزان دوره ی آموزشی برای کار بستگی دارد. در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل مدرسه دارند طبق قوانین زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلا در موسسه آموزشی و یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب 2 احتیاج دارید. میزان تمرین به زبان B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد. در بعضی موارد کلاسهای نیز برای کسانی که مدرک ب 1 دارند نیز وجود دارد B1 زبان آلمانی مرحله

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

دریافت (Jobcenter) شما حقوقی از کارفرما دریافت نمی کنید. شما در ادامه همچنان پول از اداره ی کار خواهید کرد. اداره ی کار ممکن است هزینه ی بازآموزی را قبول و پرداخت کند. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این بازآموزی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

کوتاه تر از طول دوره ی آموزشی است باید با اداره (Aufenthaltserlaubnis) اگر مدت اجازه ی اقامت شما در این باره مشورت کنید. در غیر این صورت اداره کار ممکن است (Ausländerbehörde) اتباع خارجی هزینه کلاسهای آموزشی شما را نپردازد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[?بازآموزی چیست](#)

[?چه سرویسی است \(Berufspsychologischen\) روانشناسی کار](#)

آموزش و تحصیل

آموزش و تحصیل راه معمول و همه گیر برای دریافت مدرک کار در آلمان است.

شما می توانید دوره های کارآموزی را بگذرانید اگر

- شما یک شرکت و یا یک موسسه ی آموزشی یافته اید که آموزش شما را انجام می دهد. برای آن در بیشتر مواقع باید یک درخواست کار ارائه دهید.

مقاوت (duale Ausbildung) با آموزش و کار همزمان (schulische Ausbildung) آموزش تحصیلی است به همین جهت توصیه می شود که حتما در یک جلسه مشاوره برای این مورد شرکت کنید.

چقدر زمان می برد؟

آموزش و تحصیل مابین دو و سه سال و نیم زمان می برد. این زمان به شغل بستگی دارد. این دوره می تواند کوتاه تر شود اگر شما تجربه کاری در این شغل دارید، مدرک تحصیلی بالا و یا نمرات خیلی خوبی دارید. در آموزش عالی امکان کوتاه کردن دوره ی آموزشی در مشاغلی کمی امکان دارد.

بیشتر دوره های آموزشی به صورت تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی هر روز حدود 7-8 ساعت را در شرکت خود (جدید) و یا مدرسه آموزش خواهید دید. در بعضی موارد می شود دوره آموزشی را به صورت پاره وقت انجام داد یعنی ساعات کمتری در روز. برای این کار باید پیش زمینه هایی وجود داشته باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما کمک هزینه ی آموزشی (dualen Ausbildung) در هنگام دوره ی آموزش همراه با کار دریافت می کنید. میزان این کمک هزینه به شغل و کارفرمای شما بستگی دارد. (Ausbildungsgeld) انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای (Berufsschule) کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی نیز وجود (Bildungsinstitute) آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می شود. مدارس خصوصی دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و هزینه و شهریه دارند.

در دوره ی آموزش و تحصیل به طور معمول درآمدی نخواهید داشت. در برخی موارد باید هزینه های تحصیل را نیز بپردازید.

شما می توانید درخواست کمک هزینه ی تحصیل برای دوره آموزشی خود ارائه دهید. قوانینی در مورد شرایط و پیش نیازها وجود دارد. اگر کمک هزینه ممکن نباشد و یا میزان کمی باشد، شاید بتوانید کمک هزینه ای از طرف دریافت کنید (Jobcenter) مرکز کارپایی.

بسیار مهم است که شما پیش از این مرحله با اداره کار خود مشورت کنید.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

آموزش عالی چیست؟

یا آموزش و کارآموزی همراه (Berufsbegleitende Nachqualifizierung) دوباره آموزی همزمان با کار (Berufsbegleitende Ausbildung) با کار

همراه با کار به این معنی است که شما شغل خود را دارید و همزمان در یک موسسه ی آموزشی کلاسهای تئوری کار را می گذرانید. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار را خواهید داشت. برای مشاغلی احتیاج دارند آموزش در بیشتر موارد آموزش همراه با (schulischer Ausbildung) که آموزش تحصیلی نامیده می شود. برای مشاغلی که آموزش و تحصیل همراه با کار (berufsbegleitende Ausbildung) احتیاج دارند آموزش در بیشتر موارد دوباره آموزی همراه با کار (dualer Ausbildung) نامیده می شود (berufsbegleitende Nachqualifizierung).

شما می توانید دوباره آموزی همزمان با کار و یا آموزش همزمان با کار را انجام دهید اگر:

- یک کارفرما بیاپید که شغلی با پرداخت هزینه های تامین اجتماعی (ozialversicherungspflichtig) ارائه کند. شغل باید در راستای شغلی باشد که می خواهید بیاموزید. در بیشتر موارد باید نامه درخواست کار بنویسید.
- با رئیس و کارفرمای خود درباره ی برنامه های خود مشورت کنید و
- موسسه ای وجود دارد که آموزش و کارآموزی همزمان با کار را ارائه می کند و

برای چه مشاغلی دوباره آموزی همزمان با کار یا آموزش و کارآموزی همراه با کار وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل وجود ندارد. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

مدت زمان دوره به تجربه و دانش شما (dualer Ausbildung) در مشاغلی که آموزش همزمان با کار دارند بستگی دارد.

دارند طبق قوانین (schulischer Ausbildung) در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل آموزشی زمان برای آن مشخص شده است.

به صورت معمول شما دو روز در هفته در موسسه آموزشی هستید در روزهای دیگر در محل کار خود مشغول به کار هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله

ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما درآمد خواهید داشت زیرا به کار خود ادامه می دهید. اداره ی کار ممکن است هزینه های دوباره آموزی همزمان با کار و یا آموزش همزمان با کار را متقبل شود.

نام دارد. ولی (WeGebAU) یکی از برنامه ها موجود برای دریافت کمک مالی برای برنامه های کارآموزی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آموزشی برای شما همچنین کارفرما و بازار کار مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

یا آموزش و کارآموزی (berufsbegleitende Nachqualifizierung) دوباره آموزی همزمان با کار چیست؟ (berufsbegleitende Ausbildung) همراه با کار

چه سرویسی است (Berufspychologischen) روانشناسی کار

نامه ی درخواست کار چیست؟

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. از یک مرکز مشاوره بپرسید:
 - o اگر شغل شما به آموزش حرقه ای یا آموزش دوگانه و یا سایر موارد احتیاج دارد
 - o چه امکاناتی در نزدیکی محل سکونت شما وجود دارد و
 - o شما چگونه می توانید از این امکانات استفاده کنید
5. با این لینک می توانید یک مرکز مشاوره بیابید.

Sie haben keine Antwort auf Ihre Fragen gefunden oder möchten Hilfe bei der Suche nach einer Beratungsstelle? Sie können uns gerne [kontaktieren](#).

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

14.09.2016

NQBJJC

شما چندین سال در شغلی که می خواهید بیاموزید تجربه ی کاری دارید. در حال حاضر مشغول به کار هستید ولی می خواهید در شغل دیگری مدرک پایان آموزش دریافت کنید. شما پولی از اداره ی کار دریافت نمی کنید

با توجه به پاسخ های شما راه های مختلفی وجود برای دریافت اجازه ی کار شما وجود دارد. راه نخست احتمالا بهترین گزینه با توجه به تجربه و وضعیت کاری شما می باشد. اگر این مسیر برای شما ممکن نباشد راه های دیگری نیز وجود دارد. برای هر مسیر چندین پیش نیاز لازم می باشد که در اینجا برای شما تشریح می شود.

آیا من مدرک پایان تحصیلات از مدرسه نیاز دارم؟

قوانین و امکانات مختلفی وجود دارد. مشاغلی که آموزش برای آنها در مدارس صورت می گیرد قوانین دیگری دارند نسبت به مشاغلی که کارآموزی- آموزش همزمان با کار دارند. برای مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج دارند این مدرک از لحاظ قانونی حتما لازم است. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

دارند طبق قوانین، مدرک پایان تحصیل برای آنها (dualer Ausbildung) برای مشاغلی که کارآموزی دوگانه الزامی نیست. ولی در بیشتر موارد این مدارک از طرف کارفرما و یا شرکتها خواسته می شود. فرم و نوع مدرک پایان تحصیل به نوع شغل بستگی دارد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

[اینجا اطلاعات بیشتر درباره ی قوانین آموزش و آموزش همزمان با کار را خواهید یافت](#)

آمادگی و دوباره آموزی

به این معنی است که شما در یک موسسه ی آموزشی بخش تئوری و (Nachqualifizierung) دوباره آموزی عملی امتحان را دوباره می آموزید و دوره می کنید تا برای امتحان آماده شوید.

شما می توانید در کلاسهای آمادگی و دوباره آموزی شرکت کنید اگر:

- موسسه ای وجود دارد که این کلاسها را ارائه می دهد و
- شما میزان زیادی کار نمی کنید و می توانید کار و آموزش را با هم هماهنگ کنید.

برای مشاغلی که به آموزش و تحصیلات و یا آموزش و تحصیلات همزمان با کار دارند قوانین زیاد و متفاوتی وجود دارد به همین دلیل توصیه می شود که حتما در یک مشاوره در این مورد شرکت کنید.

برای چه مشاغلی امکان کلاسهای آمادگی و دوباره آموزی وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل وجود ندارد. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

در مشاغلی که تحصیل و کار همزمان است طول دوره ی آمادگی و دوباره آموزی به میزان تجربه و دانش شما در کار دارد. آمادگی و دوباره آموزی واحد های مختلفی دارد. امکان گذراندن واحدها به صورت تکی و جدا نیز وجود دارد. ولی در انتها تنها در صورتی که شما در تمامی واحدهای اصلی شرکت کرده باشید و در امتحان نهایی نیز موفق شوید مدرک پایانی را دریافت خواهید کرد.

دارند طبق قوانین (schulischer Ausbildung) در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل آموزشی زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلا در موسسه آموزشی و یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله

ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

B1 در بعضی موارد کلاسهای نیز برای کسانی که مدرک زبان آلمانی مرحله

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. شما در ادامه همچنان پول از مرکز دریافت خواهید کرد. شما باید با اداره کار خود صحبت کنید که شما به چه صورت کار (Jobcenter) کارایی و آموزش را همزمان بدون مشکل انجام می دهید. اداره ی کار ممکن است هزینه ی دوباره آموزی را قبول و پرداخت کند. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آموزشی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

دوباره آموزی یا بازآموزی چیست؟

خدمات روانشناسی کار چیست؟

چه راه های دیگری وجود دارد؟

آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان بی نیاز از تحصیل

کلاس آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان جدا از تحصیل یک کلاس آمادگی برای امتحان نهایی که برای مدرک پایان کارآموزی مورد نیاز است برگزار می شود. در مشاغلی که به آموزش و تحصیلات نیاز دارند به این امتحان امتحان جدا از تحصیل گفته می شود.

شما می توانید در کلاسهای آمادگی برای امتحان رسمی یا امتحان جدا از مدرسه شرکت کنید اگر

- شما سالیهای زیادی در این شغل سابقه ی کار دارید
- یک موسسه ی آموزشی وجود دارد که کلاسهای آماده سازی برای امتحان را ارائه می دهد
- مرکز مربوطه با این موضوع موافق است. مرکز مربوطه موسسه ای است که برای امتحان در شغل مورد نظر شما پاسخگو است
- شما زمان زیادی کار نمی کنید و یا می توانید حضور در کلاس و آمادگی را به ساعات کاری خود هماهنگ کنید.

برای چه مشاغلی چنین امکانی برای کلاسهای آمادگی وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل ارائه نمی شود. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

دوره زمانی بسیار متفاوت است. طول دوره به شغل و کلاس بستگی دارد. در مشاغلی که آموزش و تحصیل همراه با کار دارند این دوره حداکثر شش ماه طول می کشد. در مشاغلی که به مدرک پایان تحصیل احتیاج است می تواند بیش از یک سال هم طول بکشد.

بسیاری از این کلاسها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی شما هر روز هفت تا هشت ساعت در موسسه ی آموزشی هستید. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید در زمان کوتاهی مقدار زیاد دروس تئوری بیاموزید. شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. شما در ادامه همچنان پول از اداره ی دریافت خواهید کرد. هزینه ی کلاس های آمادگی برای امتحان ممکن است از طرف اداره (Jobcenter) کار پرداخت شود. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. اگر به (Jobcenter) کار صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آمادگی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

(Nichtschülerprüfung) بی نیاز از تحصیل (Externenprüfung) کلاسهای آمادگی برای امتحان خارج چیست؟

بازآموزی

بازآموزی برای افرادی است که شغل جدیدی را می آموزند. همچنین بازآموزی ممکن است نتیجه ی ارزیابی شرایط از وضعیت کاری و تجربه ی شما باشد که برای مواردی ناکافی است. همچنین ممکن است امکان کاری و آموزشی دیگری در محل زندگی شما وجود نداشته باشد. در این موارد بازآموزی به شما پیشنهاد خواهد شد. تفاوت آن با بازآموزی حرفه ای آن است که بازآموزی توسط یک موسسه آموزشی انجام می گیرد. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار را خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی را انجام دهید اگر:

- موسسه ای وجود دارد که این بازآموزی را ارائه می دهد و
- شما زیاد کار نمی کنید و یا می توانید کار خود را با زمان آموزش در موسسه ی آموزشی هماهنگ کنید.

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی وجود دارد؟

ولی همیشه امکان دوباره آموزی برای تمامی مشاغل وجود ندارد. یکی از دلایل آن، وجود تعداد بسیار زیاد مشاغل و عدم احتیاج به این مشاغل است.

چقدر زمان می برد؟

بازآموزی در مشاغلی که کار و آموزش همزمان احتیاج دارند کوتاه تر از دوره ی آموزشی می باشد. طول مدت دوره به میزان دوره ی آموزشی برای کار بستگی دارد. در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل مدرسه دارند طبق قوانین زمان برای آن مشخص شده است.

بیشتر این دوره ها تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی حدود 7-8 ساعت مثلاً در موسسه آموزشی و یا کارآموزی در شرکت هر روز دریافت. بعضی مواقع کلاسهای نیمه وقت نیز وجود دارد که به معنی ساعات کمتری در روز در موسسه آموزشی می باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان ب 2 احتیاج دارید. میزان تمرین به زبان B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد. در بعضی موارد کلاسهای نیز برای کسانی که مدرک ب 1 دارند نیز وجود دارد B1 زبان آلمانی مرحله

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

اگر همچنان در هنگام آموزش کار می کنید درآمد خود را خواهید داشت. شما در ادامه همچنان پول از اداره ی دریافت خواهید کرد. شما باید با اداره کار خود صحبت کنید که شما به چه صورت کار (Jobcenter) کار و بازآموزی را همزمان بدون مشکل انجام می دهید. اداره ی کار ممکن است هزینه ی بازآموزی را قبول و پرداخت کند. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این بازآموزی برای شما مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد. همچنین مهم است که مطرح کنید که گذراندن این دوره ی آموزشی امکان پیدا کردن کار برای شما را بسیار بهتر می کند.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspsychoologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

کوتاه تر از طول دوره ی آموزشی است باید با اداره (Aufenthaltserlaubnis) اگر مدت اجازه ی اقامت شما در این باره مشورت کنید. در غیر این صورت اداره کار ممکن است (Ausländerbehörde) اتباع خارجی هزینه کلاسهای آموزشی شما را نپردازد.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

بازآموزی چیست؟

چه سرویسی است (Berufspsychologischen) روانشناسی کار

چه راه های دیگری وجود دارد؟

این راه ها را در صورتی می توانید بروید که شما یک کارفرما و یا موسسه ی آموزشی برای شغل مورد نظر خود بیابید. در این باره با اداره ی کار خود صحبت و مشورت کنید.

یا آموزش و کارآموزی همراه (Berufsbegleitende Nachqualifizierung) دوباره آموزی همزمان با کار (Berufsbegleitende Ausbildung) با کار

همراه با کار به این معنی است که شما شغل خود را دارید و همزمان در یک موسسه ی آموزشی کلاسهای تئوری کار را می گذرانید. در انتهای دوره، شما امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار را خواهید داشت. برای مشاغلی احتیاج دارند آموزش در بیشتر موارد آموزش همراه با (schulischer Ausbildung) که آموزش تحصیلی نامیده می شود. برای مشاغلی که آموزش و تحصیل همراه با کار (berufsbegleitende Ausbildung) کار احتیاج دارند آموزش در بیشتر موارد دوباره آموزی همراه با کار (dualer Ausbildung) نامیده می شود (berufsbegleitende Nachqualifizierung).

شما می توانید دوباره آموزی همزمان با کار و یا آموزش همزمان با کار را انجام دهید اگر:

- (Sozialversicherungspflichtig) یک کارفرما بیابید که شغلی با پرداخت هزینه های تامین اجتماعی ارائه کند. شغل باید در راستای شغلی باشد که می خواهید بیاموزید. در بیشتر موارد باید نامه درخواست کار بنویسید.
- با رئیس و کارفرمای خود درباره ی برنامه های خود مشورت کنید و
- موسسه ای وجود دارد که آموزش و کارآموزی همزمان با کار را ارائه می کند و

برای چه مشاغلی دوباره آموزی همزمان با کار یا آموزش و کارآموزی همراه با کار وجود دارد؟

اما در واقعیت این امکان برای تمامی مشاغل وجود ندارد. دلیل آن عدم اطلاع از تمامی امکانات و بسیار خاص بودن این قوانین برای هر شغل می باشد. به علاوه برای بسیاری از مشاغل تقاضا در بازار کار کم می باشد.

چقدر زمان می برد؟

مدت زمان دوره به تجربه و دانش شما (dualer Ausbildung) در مشاغلی که آموزش همزمان با کار دارند بستگی دارد.

دارند طبق قوانین (schulischer Ausbildung) در مشاغلی که احتیاج به مدرک پایان تحصیل آموزشی زمان برای آن مشخص شده است.

به صورت معمول شما دو روز در هفته در موسسه آموزشی هستید در روزهای دیگر در محل کار خود مشغول به کار هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان B2 آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. در بیشتر موارد به زبان آلمانی مرحله

ولی میزان احتیاج به زبان آلمانی می تواند برای مشاغل و کلاسهای مختلف متفاوت باشد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما درآمد خواهید داشت زیرا به کار خود ادامه می دهید. اداره ی کار ممکن است هزینه های دوباره آموزی همزمان با کار و یا آموزش همزمان با کار را متقبل شود.

وی گب آ او نام دارد. ولی توجه داشته (WeGebAU یکی از برنامه هایی که این آموزشها را ساپورت می کند باشید که این ساپورت مالی در تمامی موارد نباید انجام شود و به همه تعلق نمی گیرد. اگر به صورت کتبی بتوانید دلایل خود را شرح دهید که چرا این دوره ی آموزشی برای شما همچنین کارفرما و بازار کار مفید خواهد بود شانس شما بهتر خواهد شد.

در بسیاری از موارد پیش از دریافت پول برای دوره آموزشی باید امتحان بدهید. یک امتحان در اداره ی کار در انجام می (Berufspsychologischen Service der Agentur für Arbeit) قسمت روانشناسی کار شود.

گاهی امکانات مالی دیگری نیز برای دوره ی آموزش وجود دارد مانند کمک از بودجه ی استان و یا کمک از (Europäischen Sozialfond) صندوق اجتماعی اروپا.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

یا آموزش و کارآموزی (berufsbegleitende Nachqualifizierung) دوباره آموزی همزمان با کار چیست؟ (berufsbegleitende Ausbildung) همراه با کار

چه سرویسی است (Berufspsychologischen) روانشناسی کار

نامه ی درخواست کار چیست؟

بازآموزی عملی

(duale) مانند یک آموزش همزمان با کار (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی است ولی دوره ی آن کوتاه تر می باشد. در انتها یک امتحان رسمی برای دریافت مدرک کار (Ausbildung) خواهید داشت.

شما می توانید بازآموزی حرفه ای را انجام دهید اگر:

- شما یک کارفرما و یا شرکت پیدا کرده اید که بازآموزی حرفه ای شما را انجام می دهد. در بیشتر مواقع باید برای آن درخواست کتبی بنویسید.

برای چه مشاغلی امکان بازآموزی عملی وجود دارد؟

اکثراً برای مشاغلی که آموزش همزمان با کار نیاز دارند (Betriebliche Umschulung) بازآموزی عملی این امکان کمتر (schulischer Ausbildung) ارائه می شود. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند ارائه می شود.

چقدر زمان می برد؟

مدت زمان دوره برای مشاغل با آموزش همراه با کار به مدت دوره آموزشی بستگی دارد. برای مشاغلی که تنها نیاز به آموزش دارند مدت زمان مشخصی برای آنها در قوانین در نظر گرفته شده است.

بازآموزی حرفه ای معمولاً تمام وقت است. شما هر روز در مدرسه و یا موسسه آموزشی و یا در شرکت مشغول به کار و یا آموزش هستید.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما ممکن است نسبت به اکنون درآمد کمتری داشته باشید زیرا به جای حقوق، کمک هزینه ی تحصیل دریافت دریافت خواهید کرد. کلاسهای آموزشی در (Jobcenter) می کنید. شما در ادامه همچنان پول از اداره ی کار انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از (Berufsschule) بیشتر مواقع در مدارس دولتی نیز وجود دارند که کلاسهای (Bildungsinstitute) صندوق استانی پرداخت می شود. مدارس خصوصی ممکن است شهریه ی کلاسهای در (Jobcenter) آموزشی را ارائه می دهند و هزینه و شهریه دارند. اداره کار مدارس خصوصی را بپردازد. توجه داشته باشید که پرداخت هزینه ها شامل همه نمی شود.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

بازآموزی عملی چیست؟

نامه ی درخواست کار چیست؟

آموزش و تحصیل

آموزش و تحصیل راه معمول و همه گیر برای دریافت مدرک کار در آلمان است.

شما می توانید دوره های کارآموزی را بگذرانید اگر:

- شما یک شرکت و یا یک موسسه ی آموزشی یافته اید که آموزش شما را انجام می دهد. برای آن در بیشتر مواقع باید یک درخواست کار ارائه دهید.

متفاوت (duale Ausbildung) با آموزش و کار همزمان (schulische Ausbildung) آموزش تحصیلی است به همین جهت توصیه می شود که حتماً در یک جلسه مشاوره برای این مورد شرکت کنید.

چقدر زمان می برد؟

آموزش و تحصیل مابین دو و سه سال و نیم زمان می برد. این زمان به شغل بستگی دارد. این دوره می تواند کوتاه تر شود اگر شما تجربه کاری در این شغل دارید، مدرک تحصیلی بالا و یا نمرات خیلی خوبی دارید. در آموزش عالی امکان کوتاه کردن دوره ی آموزشی در مشاغلی کمی امکان دارد.

بیشتر دوره های آموزشی به صورت تمام وقت هستند. تمام وقت یعنی هر روز حدود 7-8 ساعت را در شرکت خود (جدید) و یا مدرسه آموزش خواهید دید. در بعضی موارد می شود دوره آموزشی را به صورت پاره وقت انجام داد یعنی ساعات کمتری در روز. برای این کار باید پیش زمینه هایی وجود داشته باشد.

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

شما باید مقدار زیادی بخوانید و بنویسید. امتحان کتبی و عملی نیز به زبان آلمانی هستند. به این دلایل به زبان آلمانی قوی بسیار نیاز دارید. میزان تمرین به زبان آلمانی به شغل و امکان تمرینی در کار نیز بستگی دارد.

اگر هنوز به زبان آلمانی مسلط نیستم باید چه کار کنم؟

در این لینک اطلاعات لازم درباره ی زبان آموزی را خواهید یافت

آیا می توانم کمک مالی دریافت کنم؟

شما به احتمال زیاد در آمد کمتری نسبت به حال حاضر خواهید داشت. در هنگام دوره ی آموزش همراه با کار دریافت می کنید. میزان این (Ausbildungsgeld) شما کمک هزینه ی آموزشی (dualen Ausbildung) کمک هزینه به شغل و کارفرمای شما بستگی دارد. کلاسهای آموزشی در بیشتر مواقع در مدارس دولتی انجام می گیرند. هزینه ی کلاسهای آموزشی در مدارس از صندوق استانی پرداخت می (Berufsschule) نیز وجود دارند که کلاسهای آموزشی را ارائه می دهند و (Bildungsinstitute) شود. مدارس خصوصی هزینه و شهریه دارند.

در دوره ی آموزش و تحصیل به طور معمول در آمدی نخواهید داشت. در برخی موارد باید هزینه های تحصیل را نیز بپردازید.

شما می توانید درخواست کمک هزینه ی تحصیل برای دوره آموزشی خود ارائه دهید. قوانینی در مورد شرایط و پیش نیازها وجود دارد. اگر کمک هزینه ممکن نباشد و یا میزان کمی باشد، شاید بتوانید کمک هزینه ای از طرف دریافت کنید (Jobcenter) مرکز کارایی.

در این لینک اطلاعات بیشتری خواهید یافت

آموزش عالی چیست؟

نامه ی درخواست کار چیست؟

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت.
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در.
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. از یک مرکز مشاوره بپرسید:
 - o اگر شغل شما به آموزش حرفه ای یا آموزش دوگانه و یا سایر موارد احتیاج دارد
 - o چه امکاناتی در نزدیکی محل سکونت شما وجود دارد و
 - o شما چگونه می توانید از این امکانات استفاده کنید
5. با این لینک می توانید یک مرکز مشاوره بیابید.

Sie haben keine Antwort auf Ihre Fragen gefunden oder möchten Hilfe bei der Suche nach einer Beratungsstelle? Sie können uns gerne [kontaktieren](#).

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

14.09.2016

O_AC

شما هیچ شغلی را آموزش ندیده اید و یا هیچ مدرکی در هیچ شغلی ندارید. شما نمی دانید که چه حرفه ای را در آلمان می خواهید بیاموزید و یا نمی دانید که آن شغل در زبان آلمانی چیست. شما اجازه اقامت ندارید (Duldung) و یا اقامت رواداری (Aufenthaltsgestattung).

در آلمان بیش از 400 شغل برای آموزش دیدن وجود دارد.

مهم است که بدانید:

- چه مشاغلی وجود دارد
- چه شغلی برای شما مناسب است
- آیا شغل مورد نظر شما نیاز به آموزش و کارآموزی دارد
- شما چه پیش نیاز برای این شغل احتیاج دارید و
- چه امکاناتی در شهر شما وجود دارد

برای جمع آوری اطلاعات در این موضوع امکانات مختلفی وجود دارد.

کجا میتوان اطلاعات بیشتری دریافت کرد؟

وجود دارد. برنامه بزرگترین در آلمان به نام (Newcomers) در بسیاری از شهرها امکاناتی برای تازه واردها "سیاست فدرال: تطبیق پناهیجویان و پناهندگان" می باشد. در این برنامه امکانات مختلفی در شهرهای مختلف وجود دارد.

در تقریباً تمام استانها نیز هم موسسات مشاوره رایگان وجود دارد که در موضوع آموزش و جهت گیری حرفه ای به شما اطلاعات می دهند.

در هر استان امکانات مخصوصی نیز برای بانوان وجود دارد.

جهت گیری حرفه ای چیست؟

کجا می توانم امکانات راهنمایی و پروژه ها را پیدا کنم؟

اگر شما در اداره ی کار ثبت نام هستید امکانات دیگری نیز برای پیدا کردن مسیر کاریابی نیز وجود دارد.

ثبت نام نشده اید، می توانید همچنان خود را رجیستر (Agentur für Arbeit) اگر شما هنوز در اداره ی کار کنید. شما پول برای بی کاری دریافت نمی کنید، اما شما می توانید از امکانات مشاوره استفاده کنید. اداره کار به عنوان مثال می تواند هزینه ی کلاسهای آمادگی برای کاریابی را متقبل شود. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود.

ثبت نام کنم؟ (Agentur für Arbeit) چگونه می توانم در اداره ی کار

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

مشاوره اغلب به زبان های مختلف امکان دارد. ولی اغلب مشاوره ها به زبان آلمانی هستند. به همین دلیل خوب است اگر شما آموزش حداقل در زبان آلمانی داشته باشید. پیش از مشاوره مطلع باشید که مشاوره به چه زبانی خواهد بود. شما می توانید فردی را همراه داشته باشید که برای شما ترجمه کند.

بیشتر دوره های برای جهت گیری حرفه ای به زبان آلمانی هستند. به همین دلیل خوب است اگر شما دانش پایه به زبان آلمانی داشته باشید.

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب تحصیل هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید.
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. شخصا از یک مرکز مشاوره و یا اداره ی کار پرسش کنید.
5. را (Fahrplan) اگر شما می دانید در چه شغلی می خواهید اجازه کار داشته باشید می توانید نقشه راه مجدداً طی کنید و نتایج جدیدی بدست آورید.

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

05.09.2016

OB

شما هیچ آموزش حرفه‌ای برای شغل ندیده‌اید و یا مدرکی در اختیار ندارید. شما نمی‌دانید چه شغلی در آلمان می‌خواهید داشته باشید و یا نمی‌دانید که شغل مورد نظر شما به زبان آلمانی چیست.

در آلمان بیش از 400 شغل وجود دارد که می‌توانید آموزش ببینید. برای هر شغل قوانین و مقررات مخصوصی برای اجازه کار وجود دارد.

مهم است که بدانید:

- چه مشاغلی وجود دارد
- چه شغلی برای شما مناسب است
- آیا شغل مورد نظر شما نیاز به آموزش و کارآموزی دارد
- شما چه پیش‌نیازی برای این شغل احتیاج دارید و
- چه امکاناتی در شهر شما وجود دارد

برای جمع‌آوری اطلاعات در این موضوع امکانات مختلفی وجود دارد.

کجا میتوان اطلاعات بیشتری دریافت کرد؟

وجود دارد. برنامه بزرگترین در آلمان به نام (Newcomers) در بسیاری از شهرها امکاناتی برای تازه‌واردان "سیاست فدرال: تطبیق پناجویان و پناهندگان" می‌باشد. در این برنامه امکانات مختلفی در شهرهای مختلف وجود دارد.

در تقریباً تمام استانها نیز هم موسسات مشاوره رایگان وجود دارد که در موضوع آموزش و جهت‌گیری حرفه‌ای به شما اطلاعات می‌دهند.

در هر استان امکانات مخصوصی نیز برای بانوان وجود دارد.

جهت‌گیری حرفه‌ای چیست؟

کجا می‌توانم امکانات راهنمایی و پروژه‌ها را پیدا کنم؟

ثبت نام کرده‌اید، (Jobcenter) و یا در مرکز کارایی (Agentur für Arbeit) اگر شما در اداره‌ای کار راه‌های دیگر نیز برای جهت‌گیری حرفه‌ای وجود دارد.

ثبت نام نشده‌اید، می‌توانید همچنان خود را رجیستر (Agentur für Arbeit) اگر شما هنوز در اداره‌ای کار کنید. شما پول برای بی‌کاری دریافت نمی‌کنید، اما شما می‌توانید از امکانات مشاوره استفاده کنید. اداره‌ای کار ممکن است هزینه‌های کلاسهای راهنمایی درباره‌ی جهت‌گیری حرفه‌ای را پرداخت کند. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی‌شود.

ثبت نام کنم؟ (Agentur für Arbeit) چگونه می‌توانم در اداره‌ای کار

به چه میزان به زبان آلمانی احتیاج دارم؟

مشاوره اغلب به زبان‌های مختلف امکان دارد. ولی اغلب مشاوره‌ها به زبان آلمانی هستند. به همین دلیل خوب است اگر شما آموزش حداقل در زبان آلمانی داشته باشید. پیش از مشاوره مطلع باشید که مشاوره به چه زبانی خواهد بود. شما می‌توانید فردی را همراه داشته باشید که برای شما ترجمه کند.

بیشتر دوره‌های برای جهت‌گیری حرفه‌ای به زبان آلمانی هستند. به همین دلیل خوب است اگر شما دانش پایه به زبان آلمانی داشته باشید.

من اکنون چه کار می‌توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب تحصیل هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید.
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. شخصا از یک مرکز مشاوره و یا اداره ی کار پرسش کنید.
5. را (Fahrplan) اگر شما می دانید در چه شغلی می خواهید اجازه کار داشته باشید می توانید نقشه راه مجدداً طی کنید و نتایج جدیدی بدست آورید.

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

22.08.2016

SmA_ABC

شما تحصیلات دانشگاهی دارید. شما می خواهید بدانید که چگونه می توانید به تحصیل خود ادامه دهید؟

این نقشه ی راه برای مشاغل که احتیاج به کارآموزی دارند طراحی شده و برای مشاغل آکادمیک مناسب نیست. به همین دلیل اطلاعات کمی درباره مشاغل آکادمیک را شامل می شود.

و یا قسمت بین المللی مسائل (International Office) اگر می خواهید به تحصیل ادامه دهید با دفتر بین المللی که تقریباً در هر دانشگاهی وجود دارد تماس بگیرید (Akademische Auslandsamt) آکادمیک

در آنجا می توانید به آلمانی و انگلیسی دانشگاه ها و موسسات آموزشی را جستجو کنید. همچنین می توانید در اینجا مراکز مشاوره در مورد مسائل آموزشی را بیابید.

شما تحصیلات دانشگاهی خود را به پایان رسانده اید و مدرک پایانی خود را به همراه دارید. شما می خواهید بدانید که شما چه امکاناتی با توجه به مدرک خود در دانشگاه ها دارید؟

برای بیشتر مشاغل آکادمیک شما احتیاج به تأیید مدرک دارید تا در آلمان در آن شغل اجازه ی کار داشته باشید. به عنوان مثال پزشکی، معلمی و یا کار در رشته ی حقوق. با مرکز مشاوره درباره ی امکانات تأیید مدرک دانشگاهی خود مشورت کنید.

برای اکثر مشاغل دانشگاهی نیازی به تأیید مدارک برای کار در آلمان نمی باشد. شما می توانید امتحان کنید و یا ببینید که آیا مدرک پایان تحصیل شما در آلمان معتبر است.

</p><p>در اینجا اطلاعات بیشتر در مورد درخواست کار و ارزیابی و تأیید مدارک خواهید یافت </p>

صفحه وب در حال حاضر به آلمانی انگلیسی اسپانیایی، ایتالیایی، رومانیایی لهستانی ترکی و یونانی موجود می باشد.

شما می توانید دانشگاه و یا رشته ی تحصیلی خود را جستجو کنید. این سایت در حال [anabin](#) در بانک اطلاعات حاضر تنها به زبان آلمانی وجود دارد.

شما در دانشگاه تحصیل کرده اید ولی مدرکی به همراه ندارید؟

شما می توانید با این حال در یک مشاوره شرکت کنید.

در آنجا یک اپ خواهید یافت که اطلاعات مهمی را به زبانهای فارسی انگلیسی عربی دری تیگرینیا و پشتو دارا می باشد. شما می توانید یک مرکز مشاوره در نزدیکی خود بیابید.

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید.
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. شخصا با یک مرکز مشاوره و یا قسمت مربوطه در دانشگاه مشورت کنید.

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

22.08.2016

KSoSO_A

شما هنوز تحصیلات دانشگاهی نداشته اید، و می‌خواهید در دانشگاه تحصیل کنید. شما رشته مورد علاقه خود را دارید (Aufenthaltsgestattung) میدانید. شما اجازه اقامت موقت

!تبریک - انتخاب رشته تحصیلی یکی از سخت‌ترین مراحل تحصیلات دانشگاهی است

شما باید قبل از شروع تحصیل به 4 سوال مهم پاسخ دهید

آیا پیش نیازهای لازم را دارید؟ 1

مهم‌ترین پیش نیازها برای تحصیلات دانشگاهی عبارتند از

(HZB) مدرک پذیرش دانشگاهی

این مدرک مانند یک اجازه رسمی برای تحصیل در یک دانشگاه است

اگر مدرک تحصیلات مدرسه ای را در خارج از آلمان گذرانده اید، این مدرک بررسی میشود که آیا با آن پذیرش دانشگاهی دریافت خواهید کرد یا خیر

برای اطلاعات بیشتر به فصل چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟ در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید

(ب) دانش زبان (آلمانی و/یا انگلیسی)

در اکثر رشته‌های دانشگاهی، تمامی دروس به زبان آلمانی است. بنابراین شما به دانش بسیار خوب زبان آلمانی شما توانایی زبان خود را باید با شرکت در یک امتحان نشان دهید. دانشگاه‌ها امتحان (C1) نیاز دارید (در سطح های مختلفی را می‌پذیرند

برخی از رشته‌های تحصیلی به زبان انگلیسی هستند. هر دانشگاه به صورت جداگانه مشخص میکند که چه سطحی از زبان انگلیسی مورد نیاز است و مدرک مورد نیاز آن چیست

برای اطلاعات بیشتر به فصل چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟ در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید

نکته:

برخی از رشته‌های تحصیلی پیش نیازهای جداگانه ای دارند

برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به فصل چه پیش نیازها و قوانین دیگری وجود دارند؟

اگر شخصی هنوز پیش نیازهای مورد نیاز برای تحصیل در دانشگاه را ندارد، چه کار میتواند بکند؟

این مورد بستگی به این دارد که شما چه پیش نیازهایی را ندارید

- (HZB) مدرک پذیرش دانشگاهی
- مهارت های زبان
- پیش نیازهای خاص یک دوره تحصیلی

Wie kann ich mich auf ein Studium vorbereiten? برای اطلاعات بیشتر، مراجعه کنید به فصل

آیا با شرایط وضعیت اقامت خود آشنا هستید؟

(Aufenthaltsgestattung) اگر شما پیش نیازهای دانشگاه را داشته باشید، میتوانید با اجازه اقامت موقت شروع به تحصیل کنید.

و یا اقامت رسمی (Duldung) شما برای مدت زمان تحصیل در دانشگاه اقامت رواداری دریافت نخواهید کرد (Aufenthaltserlaubnis).

برای دوره تحصیلی تنها در صورتی میتوان اجازه اقامت گرفت، که درخواست تحصیل خود را از خارج آلمان فرستاده باشید. برای دانشجویان بین المللی که دارای ویزای دانشجویی در آلمان هستند، قوانین متفاوتی وجود دارد.

تنها برای دوره های فنی و حرفه ای داده میشود، یعنی در دوره های کارآموزی. (Duldung) اقامت رواداری تحصیلات دانشگاهی به عنوان کارآموزی حساب نمیشود. یک استثنا برای این قانون، تحصیلات دوگانه به همراه کارآموزی فنی است. در این نوع تحصیلات، رشته دانشگاهی و کارآموزی فنی به طور موازی آموزش داده میشود. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به **تحصیلات دوگانه چیست؟** قوانین مرتبط به این موضوع در کتاب موجود است. برای زمان آموزش و تحصیل می توانید اجازه ی اقامت با تحمل **قانون اقامت در پاراگراف 60** دریافت کنید اگر شرایط مشخصی را دارا هستید. در اینجا رواداری به معنی "تعلیق اخراج از (Duldung) خاک" است. یعنی شما در دوره آموزشی خود می توانید در آلمان بمانید. این قانون تنها برای کارآموزی هایی است که حداقل 2 ساله هستند. اگر شما به عنوان کارگر ماهر یک شغل جدید پیدا کنید، میتوانید تا 2 سال اجازه اقامت بگیرید.

پیش از شروع تحصیل از **دانشگاه و یا مرکز مشاوره** اطلاعات لازم را بگیرید.

آیا از چگونگی تامین مالی تحصیلات خود اطلاع دارید؟ 3

معمولاً در طی تحصیل حقوقی پرداخت نمیشود. یک مورد استثنا **تحصیلات دوگانه** است.

برای تامین مالی در دوره تحصیل راه های مختلفی وجود دارد. یکی از این راه ها گرفتن تامین مالی از دولت است.

کوتاه Bafög. تاثیر بگذارد Bafög نوع ویزا و اقامت شما میتواند روی شانس شما در استفاده از کمک مالی شده از نام قانونی است که این این کمک ها را مدیریت میکند، و به معنای "**قانون حمایت از آموزش کاری**" می باشد.

استفاده کرد. یک استثنا در این (Bafög) با اقامت موقت پناهندگی نمیتوان از قانون حمایت از آموزش کاری قانون زمانی است که شما به عنوان مثال بیش از 5 سال در آلمان زندگی و کار کرده باشید و یا یکی از والدین هستند Bafög شما در آلمان کار کرده باشد. قوانین در قانون آموزش و پرورش کمک های فدرال **§8**.

اگر شما 15 ماه در آلمان زندگی کرده باشید، و اقامت موقت داشته باشید، شروع دوره تحصیلی (ثبت نام) میتواند نباشید Schüler-Bafög بر روی حمایت های مالی از شما تاثیر بگذارد، حتی اگر شما قادر به دریافت **صفحه 47**). قوانین کامل در این زمینه را در **پاراگراف 22 کتاب قانون مدنی 2** بخوانید، Bafög (شرایط

پیش از شروع تحصیل در یک جلسه مشاوره اجتماعی و یا مشاوره حقوقی اطلاعات لازم را بگیرید.

نکته:

(Beschäftigungserlaubnis) اگر میخواهید در کنار تحصیل خود کار کنید، باید در ابتدا اجازه اشتغال بگیرید. این مدرکی است که از طرف اداره اقامت و اتباع خارجی داده میشود و به شما این اجازه را میدهد که کار کنید.

"در برگیره اقامت شما در اکثر مواقع چنین متنی نوشته شده است: "اشتغال تنها با اجازه اداره اقامت و اتباع خارجی اگر در برگیره اقامت و یا ویزای (Beschäftigung nur mit Erlaubnis der Ausländerbehörde) و یا "استخدام مجاز (Beschäftigung nicht gestattet)" شما نوشته شده است که "اشتغال مجاز نیست حتماً با یک مشاور حقوقی صحبت کنید (Erwerbstätigkeit nicht gestattet)" نیست.

چه جوانی از تحصیل برای شما مهم است؟ 4

- آیا علاقه مند به مسائل عملی هستید و یا مسائل تئوری؟
- آیا علاقه مند و یا مجبور به کار در کنار تحصیل هستید؟
- آیا ترجیح می‌دهید در گروه های کوچک درس بخوانید؟

شما می‌توانید تحصیلات خود را در دانشگاه های مختلف و به شکل های مختلف به پایان برسانید. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن در فصل [چه راه هایی برای رسیدن به مدرک دانشگاهی در آلمان](#) (Hochschule) 0/ وجود دارند؟ و یک موسسه آموزش عالی

اگر قادر به تحصیل در رشته مورد علاقه ام نباشم، چه کار میتوانم بکنم؟

این موضوع بستگی به این دارد که چرا در رشته مورد علاقه خود نمیتوانید تحصیل کنید.

آیا پیش نیازهای لازم را ندارید و یا اینکه ظرفیت خالی برای آن رشته وجود نداشته است؟

برای آماده شدن برای یک رشته راه های مختلفی وجود دارد. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به [چگونه میتوانم برای تحصیلات دانشگاهی آماده شوم؟](#)

آیا به فکر مسیرهای دیگر هستید؟

در آلمان بین این دو شاخه تفاوت هایی وجود دارد:

- آموزش شغلی (کارآموزی) با هدف کسب مدرک کاردانی
- آموزش دانشگاهی با هدف دریافت مدرک دانشنامه تحصیلی

به عنوان مثال اگر میخواهید به عنوان پزشک، وکیل و یا مهندس مشغول به کار شوید، باید مدرک پایان تحصیلات دانشگاهی (دانشنامه) داشته باشید.

اما اگر میخواهید به طور کلی در حوزه سلامت، قانون و یا امور مهندسی کار کنید، میتوانید نه فقط با دانشنامه تحصیلی، که همچنین با مدرک کاردانی نیز مشغول به کار شوید.

سیستم آموزش فنی و حرفه ای در آلمان به صورت خاص و ویژه ای است. مخصوصاً سیستم کارآموزی دوگانه که در آلمان وجود دارد در کمتر کشور دیگری به این شکل پیاده شده است.

افراد میتوانند از طریق کارآموزی فنی مدرک کاردانی بگیرند، حتی اگر تحصیلات دانشگاهی نداشته باشند.

کارآموزی فنی گزینه مناسبی است برای کسانی که

- نمیتوانند در دانشگاه تحصیل کنند (به عنوان مثال وقتی مدرک دیپلم و یا مدرک پذیرش دانشگاهی ندارند) یا
- (علاقه ای به تحصیل ندارند (چون ترجیح میدهند به صورت عملی یاد بگیرند و کار کنند).

با مدرک کاردانی نیز میتوان به عنوان تکنیسین و کارگر متخصص یک شغل خوب پیدا کرد. پس از آن هر شخص میتواند تصمیم بگیرد که آیا مایل به ادامه تحصیل هست یا خیر.

برای بزرگسالان به جز کارآموزی فنی امکانات و راه های مختلفی برای دریافت مدرک کاردانی وجود دارد. این راه ها به عنوان مثال بستگی به این عوامل دارند:

- سابقه کاری در یک رشته
- پیش نیازهای آن رشته کاری
- پیشنهادات موجود.

در کتاب [آموزش شغلی هاپ-آن](#) می‌توانید در مورد راه های مختلف جهت رسیدن به مدرک کاردانی برای بزرگسالان اطلاعات زیادی را بیابید.

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب تحصیل هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. با مراجعه حضوری به یک مرکز مشاوره و یا مستقیم با دانشگاه اطلاعات مورد نیاز را کسب کنید

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

01.09.2017

KSoSO_B

شما تحصیلات دانشگاهی نداشته اید، ولی اکنون میخواهید در دانشگاه تحصیل کنید. شما رشته مورد علاقه خود دارید. شما از مراکز کارایی پولی دریافت نمیکند (Aufenthaltserlaubnis) را میدانید. شما اقامت رسمی

!تبریک - انتخاب رشته تحصیلی یکی از سخت ترین مراحل تحصیلات دانشگاهی است

شما باید قبل از شروع تحصیل به 4 سوال مهم پاسخ دهید

آیا پیش نیازهای لازم را دارید؟ 1

مهم ترین پیش نیازها برای تحصیلات دانشگاهی عبارتند از

(HfZ) مدرک پذیرش دانشگاهی

این مدرک مانند یک اجازه رسمی برای تحصیل در یک دانشگاه است

اگر مدرک تحصیلات مدرسه ای را در خارج از آلمان گذرانده اید، این مدرک بررسی میشود که آیا با آن پذیرش دانشگاهی دریافت خواهید کرد یا خیر

برای اطلاعات بیشتر به فصل چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟ در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید

(ب) دانش زبان (آلمانی و/یا انگلیسی)

در اکثر رشته های دانشگاهی، تمامی دروس به زبان آلمانی است. بنابراین شما به دانش بسیار خوب زبان آلمانی شما توانایی زبان خود را باید با شرکت در یک امتحان نشان دهید. دانشگاه ها امتحان (C1) نیاز دارید (در سطح های مختلفی را میپذیرند

برخی از رشته های تحصیلی به زبان انگلیسی هستند. هر دانشگاه به صورت جداگانه مشخص میکند که چه سطحی از زبان انگلیسی مورد نیاز است و مدرک مورد نیاز آن چیست

برای اطلاعات بیشتر به فصل چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟ در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید

نکته:

برخی از رشته های تحصیلی پیش نیازهای جداگانه ای دارند

برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به فصل چه پیش نیازها و قوانین دیگری وجود دارند؟

اگر شخصی هنوز پیش نیازهای مورد نیاز برای تحصیل در دانشگاه را ندارد، چه کار میتواند بکند؟

این مورد بستگی به این دارد که شما چه پیش نیازهایی را ندارید

- (HfZ) مدرک پذیرش دانشگاهی
- مهارت های زبان
- پیش نیازهای خاص یک دوره تحصیلی

Wie kann ich mich auf ein Studium vorbereiten? برای اطلاعات بیشتر، مراجعه کنید به فصل

آیا از چگونگی تامین مالی تحصیلات خود اطلاع دارید؟ 2

معمولاً در طی تحصیل حقوقی پرداخت نمیشود. یک مورد استثنا تحصیلات دوگانه است

برای تامین مالی در دوره تحصیل راه های مختلفی وجود دارد. یکی از این راه ها گرفتن تامین مالی از دولت Bafög است، به عنوان مثال

کوتاه شده از نام قانونی است که این کمک ها را مدیریت میکند، و به معنای "قانون حمایت از Bafög آموزش کاری" می باشد.

شما باید پیش نیازهای خاصی را داشته باشید. قوانین آن در قانون آموزش و پرورش کمک های Bafög برای (Bafög) فدرال هستند (پاراگراف 9 و 10).

برای اطلاعات بیشتر در زمینه کمک های مالی مراجعه کنید به تحصیلات تمام وقت چیست؟

چه جوانی از تحصیل برای شما مهم است؟ 3

- آیا علاقه مند به مسائل عملی هستید و یا مسائل تئوری؟
- آیا علاقه مند و یا مجبور به کار در کنار تحصیل هستید؟
- آیا ترجیح میدهید در گروه های کوچک درس بخوانید؟

شما میتوانید تحصیلات خود را در دانشگاه های مختلف و به شکل های مختلف به پایان برسانید. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن در فصل [چه راه هایی برای رسیدن به مدرک دانشگاهی در آلمان](#) (Hochschule) 0/ وجود دارند؟ و یک موسسه آموزش عالی

اگر قادر به تحصیل در رشته مورد علاقه ام نباشم، چه کار میتوانم بکنم؟

این موضوع بستگی به این دارد که چرا در رشته مورد علاقه خود نمیتوانید تحصیل کنید.

آیا پیش نیازهای لازم را ندارید و یا اینکه ظرفیت خالی برای آن رشته وجود نداشته است؟

برای آماده شدن برای یک رشته راه های مختلفی وجود دارد. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به چگونه میتوانم برای تحصیلات دانشگاهی آماده شوم؟

آیا به فکر مسیرهای دیگر هستید؟

در آلمان بین این دو شاخه تفاوت هایی وجود دارد:

- آموزش شغلی (کارآموزی) با هدف کسب مدرک کاردانی
- آموزش دانشگاهی با هدف دریافت مدرک دانشنامه تحصیلی

به عنوان مثال اگر میخواهید به عنوان پزشک، وکیل و یا مهندس مشغول به کار شوید، باید مدرک پایان تحصیلات دانشگاهی (دانشنامه) داشته باشید.

اما اگر میخواهید به طور کلی در حوزه سلامت، قانون و یا امور مهندسی کار کنید، میتوانید نه فقط با دانشنامه تحصیلی، که همچنین با مدرک کاردانی نیز مشغول به کار شوید.

سیستم آموزش فنی و حرفه ای در آلمان به صورت خاص و ویژه ای است. مخصوصاً سیستم کارآموزی دوگانه که در آلمان وجود دارد در کمتر کشور دیگری به این شکل پیاده شده است.

افراد میتوانند از طریق کارآموزی فنی مدرک کاردانی بگیرند، حتی اگر تحصیلات دانشگاهی نداشته باشند.

کارآموزی فنی گزینه مناسبی است برای کسانی که

- نمیتوانند در دانشگاه تحصیل کنند (به عنوان مثال وقتی مدرک دیپلم و یا مدرک پذیرش دانشگاهی ندارند) یا
- (علاقه ای به تحصیل ندارند (چون ترجیح میدهند به صورت عملی یاد بگیرند و کار کنند).

با مدرک کاردانی نیز میتوان به عنوان تکنیسین و کارگر متخصص یک شغل خوب پیدا کرد. پس از آن هر شخص میتواند تصمیم بگیرد که آیا مایل به ادامه تحصیل هست یا خیر.

برای بزرگسالان امکانات و راه های مختلفی برای دریافت مدرک کاردانی وجود دارد. این راه ها به عنوان مثال بستگی به این عوامل دارند:

- سابقه کاری در یک رشته
- پیش نیازهای آن رشته کاری
- پیشنهادات موجود

در کتاب آموزش شغلی هاپ-آن میتوانید در مورد راه های مختلف جهت رسیدن به مدرک کاردانی برای بزرگسالان اطلاعات زیادی را بیابید.

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب تحصیل هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید.
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. با مراجعه حضوری به یک مرکز مشاوره و یا مستقیم با دانشگاه اطلاعات مورد نیاز را کسب کنید.

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

01.09.2017

KSoSO_BJC

شما تحصیلات دانشگاهی نداشته اید، ولی اکنون میخواهید در دانشگاه تحصیل کنید. شما رشته مورد علاقه خود دارید. شما از مراکز کارپایی پول دریافت میکنید (Aufenthaltserlaubnis) را میدانید. شما اقامت رسمی

!تبریک - انتخاب رشته تحصیلی یکی از سخت ترین مراحل تحصیلات دانشگاهی است

شما باید قبل از شروع تحصیل به 4 سوال مهم پاسخ دهید

آیا پیش نیازهای لازم را دارید؟ 1

مهم ترین پیش نیازها برای تحصیلات دانشگاهی عبارتند از

(HfZ) مدرک پذیرش دانشگاهی

این مدرک مانند یک اجازه رسمی برای تحصیل در یک دانشگاه است

اگر مدرک تحصیلات مدرسه ای را در خارج از آلمان گذرانده اید، این مدرک بررسی میشود که آیا با آن پذیرش دانشگاهی دریافت خواهید کرد یا خیر

برای اطلاعات بیشتر به فصل [چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟](#) در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید

(ب) دانش زبان (آلمانی و/یا انگلیسی)

در اکثر رشته های دانشگاهی، تمامی دروس به زبان آلمانی است. بنابراین شما به دانش بسیار خوب زبان آلمانی شما توانایی زبان خود را باید با شرکت در یک امتحان نشان دهید. دانشگاه ها امتحان (C1) نیاز دارید (در سطح های مختلفی را میپذیرند

برخی از رشته های تحصیلی به زبان انگلیسی هستند. هر دانشگاه به صورت جداگانه مشخص میکند که چه سطحی از زبان انگلیسی مورد نیاز است و مدرک مورد نیاز آن چیست

برای اطلاعات بیشتر به فصل [چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟](#) در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید

نکته:

برخی از رشته های تحصیلی پیش نیازهای جداگانه ای دارند

برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به فصل [چه پیش نیازها و قوانین دیگری وجود دارند؟](#)

اگر شخصی هنوز پیش نیازهای مورد نیاز برای تحصیل در دانشگاه را ندارد، چه کار میتواند بکند؟

این مورد بستگی به این دارد که شما چه پیش نیازهایی را ندارید

- (HfZ) مدرک پذیرش دانشگاهی
- مهارت های زبان
- پیش نیازهای خاص یک دوره تحصیلی

[Wie kann ich mich auf ein Studium vorbereiten?](#) برای اطلاعات بیشتر، مراجعه کنید به فصل

آیا از چگونگی تامین مالی تحصیلات خود اطلاع دارید؟ 2

معمولاً در طی تحصیل حقوقی پرداخت نمیشود. یک مورد استثنا [تحصیلات دوگانه](#) است

برای تامین مالی در دوره تحصیل راه های مختلفی وجود دارد. یکی از این راه ها گرفتن تامین مالی از دولت Bafög است، به عنوان مثال

کوتاه شده از نام قانونی است که این کمک ها را مدیریت میکند، و به معنای "قانون حمایت از Bafög". آموزش کاری می باشد.

شما باید پیش نیازهای خاصی را داشته باشید. قوانین آن در قانون آموزش و پرورش کمک های Bafög برای (Bafög) فدرال هستند (پاراگراف 9 و 10).

برای اطلاعات بیشتر در زمینه کمک های مالی مراجعه کنید به تحصیلات تمام وقت چیست؟

نکته:

نیز نگیرید، دیگر به شما حقوق بیکاری Bafög وقتی شما تحصیل در دانشگاه را آغاز میکنید، حتی اگر وام SGBII نوع 2 تعلق نمیگیرد. قوانین کامل در این زمینه را در پاراگراف 27 کتاب قانون مدنی 2 (§ 27) بخوانید.

اینکه در این شرایط کسی بتواند از مرکز کاربایی کمک مالی بگیرد، بستگی به شرایط آن شخص دارد. قوانین در این زمینه بسیار پیچیده است. قبل از شروع این دوره حتما اطلاعات کافی بگیرید، مثلا در یک جلسه مشاوره اجتماعی. شما در سایت اینترنتی اتحادیه های دانشجویی میتوانید به زبان انگلیسی و یا آلمانی جلسات مشاوره اجتماعی را جستجو کنید.

چه جوانبی از تحصیل برای شما مهم است؟ 3

- آیا علاقه مند به مسائل عملی هستید و یا مسائل تئوری؟
- آیا علاقه مند و یا مجبور به کار در کنار تحصیل هستید؟
- آیا ترجیح میدهید در گروه های کوچک درس بخوانید؟

شما میتوانید تحصیلات خود را در دانشگاه های مختلف و به شکل های مختلف به پایان برسانید. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن در فصل چه راه هایی برای رسیدن به مدرک دانشگاهی در آلمان چیست؟ (Hochschule) 0/ وجود دارند؟ و یک موسسه آموزش عالی

اگر قادر به تحصیل در رشته مورد علاقه ام نباشم، چه کار میتوانم بکنم؟

این موضوع بستگی به این دارد که چرا در رشته مورد علاقه خود نمیتوانید تحصیل کنید.

آیا پیش نیازهای لازم را ندارید و یا اینکه ظرفیت خالی برای آن رشته وجود نداشته است؟

برای آماده شدن برای یک رشته راه های مختلفی وجود دارد. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به چگونه میتوانم برای تحصیلات دانشگاهی آماده شوم؟

آیا به فکر مسیرهای دیگر هستید؟

در آلمان بین این دو شاخه تفاوت هایی وجود دارد:

- آموزش شغلی (کارآموزی) با هدف کسب مدرک کاردانی
- آموزش دانشگاهی با هدف دریافت مدرک دانشنامه تحصیلی

به عنوان مثال اگر میخواهید به عنوان پزشک، وکیل و یا مهندس مشغول به کار شوید، باید مدرک پایان تحصیلات دانشگاهی (دانشنامه) داشته باشید.

اما اگر میخواهید به طور کلی در حوزه سلامت، قانون و یا امور مهندسی کار کنید، میتوانید نه فقط با دانشنامه تحصیلی، که همچنین با مدرک کاردانی نیز مشغول به کار شوید.

سیستم آموزش فنی و حرفه ای در آلمان به صورت خاص و ویژه ای است. مخصوصاً سیستم کارآموزی دوگانه که در آلمان وجود دارد در کمتر کشور دیگری به این شکل پیاده شده است.

افراد میتوانند از طریق کارآموزی فنی مدرک کاردانی بگیرند، حتی اگر تحصیلات دانشگاهی نداشته باشند.

کارآموزی فنی گزینه مناسبی است برای کسانی که

- نمیتوانند در دانشگاه تحصیل کنند (به عنوان مثال وقتی مدرک دیپلم و یا مدرک پذیرش دانشگاهی ندارند) یا
- (علاقه ای به تحصیل ندارند) چون ترجیح میدهند به صورت عملی یاد بگیرند و کار کنند.

با مدرک کاردانی نیز میتوان به عنوان تکنیسین و کارگر متخصص یک شغل خوب پیدا کرد. پس از آن هر شخص میتواند تصمیم بگیرد که آیا مایل به ادامه تحصیل هست یا خیر.

برای بزرگسالان امکانات و راه های مختلفی برای دریافت مدرک کاردانی وجود دارد. این راه ها به عنوان مثال بستگی به این عوامل دارند:

- سابقه کاری در یک رشته
- پیش نیازهای آن رشته کاری
- پیشنهادات موجود

در کتاب [آموزش شغلی هاپ-آن](#) میتوانید در مورد راه های مختلف جهت رسیدن به مدرک کاردانی برای بزرگسالان اطلاعات زیادی را بیابید.

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب تحصیل هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید.
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. با مراجعه حضوری به یک مرکز مشاوره و یا مستقیماً با دانشگاه اطلاعات مورد نیاز را کسب کنید.

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

01.09.2017

KSoSO_C

شما هنوز تحصیلات دانشگاهی نداشته اید، و می‌خواهید در دانشگاه تحصیل کنید. شما رشته مورد علاقه خود را دارید (Duldung) میدانید. شما اقامت رواداری

!تبریک - انتخاب رشته تحصیلی یکی از سخت ترین مراحل تحصیلات دانشگاهی است

شما باید قبل از شروع تحصیل به 4 سوال مهم پاسخ دهید

آیا پیش نیازهای لازم را دارید؟ 1

مهم ترین پیش نیازها برای تحصیلات دانشگاهی عبارتند از

(HfZB) مدرک پذیرش دانشگاهی

این مدرک مانند یک اجازه رسمی برای تحصیل در یک دانشگاه است

اگر مدرک تحصیلات مدرسه ای را در خارج از آلمان گذرانده اید، این مدرک بررسی میشود که آیا با آن پذیرش دانشگاهی دریافت خواهید کرد یا خیر

برای اطلاعات بیشتر به فصل چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟ در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید

(ب) دانش زبان (آلمانی و/یا انگلیسی)

در اکثر رشته های دانشگاهی، تمامی دروس به زبان آلمانی است. بنابراین شما به دانش بسیار خوب زبان آلمانی شما توانایی زبان خود را باید با شرکت در یک امتحان نشان دهید. دانشگاه ها امتحان (C1) نیاز دارید (در سطح های مختلفی را میپذیرند

برخی از رشته های تحصیلی به زبان انگلیسی هستند. هر دانشگاه به صورت جداگانه مشخص میکند که چه سطحی از زبان انگلیسی مورد نیاز است و مدرک مورد نیاز آن چیست

برای اطلاعات بیشتر به فصل چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟ در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید

نکته:

برخی از رشته های تحصیلی پیش نیازهای جداگانه ای دارند

برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به فصل چه پیش نیازها و قوانین دیگری وجود دارند؟

اگر شخصی هنوز پیش نیازهای مورد نیاز برای تحصیل در دانشگاه را ندارد، چه کار میتواند بکند؟

این مورد بستگی به این دارد که شما چه پیش نیازهایی را ندارید

- (HfZB) مدرک پذیرش دانشگاهی
- مهارت های زبان
- پیش نیازهای خاص یک دوره تحصیلی

Wie kann ich mich auf ein Studium vorbereiten? برای اطلاعات بیشتر، مراجعه کنید به فصل

آیا با شرایط وضعیت اقامت خود آشنا هستید؟

شروع به تحصیل کنید (Duldung) اگر شما پیش نیازهای دانشگاه را داشته باشید، میتوانید با اقامت رواداری

و یا اقامت رسمی (Duldung) شما برای مدت زمان تحصیل در دانشگاه اقامت رواداری دریافت نخواهید کرد (Aufenthaltserlaubnis).

برای دوره تحصیلی تنها در صورتی میتوان اجازه اقامت گرفت، که درخواست تحصیل خود را از خارج آلمان فرستاده باشید. برای دانشجویان بین المللی که دارای ویزای دانشجویی در آلمان هستند، قوانین متفاوتی وجود دارد.

تنها برای دوره های فنی و حرفه ای داده میشود، یعنی در دوره های کارآموزی. (Duldung) اقامت رواداری تحصیلات دانشگاهی به عنوان کارآموزی حساب نمیشود. یک استثنا برای این قانون، تحصیلات دوگانه به همراه کارآموزی فنی است. در این نوع تحصیلات، رشته دانشگاهی و کارآموزی فنی به طور موازی آموزش داده میشود. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به **تحصیلات دوگانه چیست؟** قوانین مرتبط به این موضوع در کتاب موجود است. برای زمان آموزش و تحصیل می توانید اجازه ی اقامت با تحمل **قانون اقامت در پاراگراف 60** دریافت کنید اگر شرایط مشخصی را دارا هستید. در اینجا رواداری به معنی "تعلیق اخراج از (Duldung) خاک" است. یعنی شما در دوره آموزشی خود می توانید در آلمان بمانید. این قانون تنها برای کارآموزی هایی است که حداقل 2 ساله هستند. اگر شما به عنوان کارگر ماهر یک شغل جدید پیدا کنید، میتوانید تا 2 سال اجازه اقامت بگیرید.

پیش از شروع تحصیل از **دانشگاه و یا مرکز مشاوره** اطلاعات لازم را بگیرید.

آیا از چگونگی تامین مالی تحصیلات خود اطلاع دارید؟ 3

معمولاً در طی تحصیل حقوقی پرداخت نمیشود. یک مورد استثنا **تحصیلات دوگانه** است.

برای تامین مالی در دوره تحصیل راه های مختلفی وجود دارد. یکی از این راه ها گرفتن تامین مالی از دولت است.

کوتاه Bafög. تاثیر بگذارد Bafög نوع ویزا و اقامت شما میتواند روی شانس شما در استفاده از کمک مالی شده از نام قانونی است که این این کمک ها را مدیریت میکند، و به معنای "**قانون حمایت از آموزش کاری**" می باشد.

دریافت کنید، به شرطی که حداقل 15 ماه در آلمان Bafög شما با اقامت رواداری نیز میتوانید کمک مالی زندگی کرده باشید و پیش نیازهای دیگری را نیز داشته باشید. قوانین آن در قانون آموزش و پرورش کمک های (Bafög) فدرال هستند (پاراگراف 9 و 10).

پیش از شروع تحصیل در یک جلسه **مشاوره اجتماعی و یا مشاوره حقوقی** اطلاعات لازم را بگیرید.

نکته:

(Beschäftigungserlaubnis) اگر میخواهید در کنار تحصیل خود کار کنید، باید در ابتدا اجازه اشتغال بگیرید. این مدرکی است که از طرف اداره اقامت و اتباع خارجی داده میشود و به شما این اجازه را میدهد که کار کنید.

"در برگیره اقامت شما در اکثر مواقع چنین متنی نوشته شده است: "اشتغال تنها با اجازه اداره اقامت و اتباع خارجی اگر در برگیره اقامت و یا ویزای (Beschäftigung nur mit Erlaubnis der Ausländerbehörde). و یا "استخدام مجاز (Beschäftigung nicht gestattet)" شما نوشته شده است که "اشتغال مجاز نیست. حتماً با یک مشاور حقوقی صحبت کنید، (Erwerbstätigkeit nicht gestattet)" نیست.

چه جوانبی از تحصیل برای شما مهم است؟ 4

- آیا علاقه مند به مسائل عملی هستید و یا مسائل تئوری؟
- آیا علاقه مند و یا مجبور به کار در کنار تحصیل هستید؟
- آیا ترجیح میدهید در گروه های کوچک درس بخوانید؟

شما می‌توانید تحصیلات خود را در دانشگاه‌های مختلف و به شکل‌های مختلف به پایان برسانید. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن در فصل چه راه‌هایی برای رسیدن به مدرک دانشگاهی در آلمان [Hochschule\) 0/ وجود دارند؟ و یک موسسه آموزش عالی](#)

اگر قادر به تحصیل در رشته مورد علاقه ام نباشم، چه کار می‌توانم بکنم؟

این موضوع بستگی به این دارد که چرا در رشته مورد علاقه خود نمی‌توانید تحصیل کنید.

آیا پیش نیازهای لازم را ندارید و یا اینکه ظرفیت خالی برای آن رشته وجود نداشته است؟

برای آماده شدن برای یک رشته راه‌های مختلفی وجود دارد. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به چگونه می‌توانم برای تحصیلات دانشگاهی آماده شوم؟

آیا به فکر مسیرهای دیگر هستید؟

در آلمان بین این دو شاخه تفاوت‌هایی وجود دارد:

- آموزش شغلی (کارآموزی) با هدف کسب مدرک کاردانی
- آموزش دانشگاهی با هدف دریافت مدرک دانشنامه تحصیلی

به عنوان مثال اگر می‌خواهید به عنوان پزشک، وکیل و یا مهندس مشغول به کار شوید، باید مدرک پایان تحصیلات دانشگاهی (دانشنامه) داشته باشید.

اما اگر می‌خواهید به طور کلی در حوزه سلامت، قانون و یا امور مهندسی کار کنید، می‌توانید نه فقط با دانشنامه تحصیلی، که همچنین با مدرک کاردانی نیز مشغول به کار شوید.

سیستم آموزش فنی و حرفه‌ای در آلمان به صورت خاص و ویژه‌ای است. مخصوصاً سیستم کارآموزی دوگانه که در آلمان وجود دارد در کمتر کشور دیگری به این شکل پیاده شده است.

افراد می‌توانند از طریق کارآموزی فنی مدرک کاردانی بگیرند، حتی اگر تحصیلات دانشگاهی نداشته باشند.

کارآموزی فنی گزینه مناسبی است برای کسانی که

- نمی‌توانند در دانشگاه تحصیل کنند (به عنوان مثال وقتی مدرک دیپلم و یا مدرک پذیرش دانشگاهی ندارند) یا
- (علاقه‌ای به تحصیل ندارند (چون ترجیح می‌دهند به صورت عملی یاد بگیرند و کار کنند).

با مدرک کاردانی نیز می‌توان به عنوان تکنیسین و کارگر متخصص یک شغل خوب پیدا کرد. پس از آن هر شخص می‌تواند تصمیم بگیرد که آیا مایل به ادامه تحصیل هست یا خیر.

برای بزرگسالان امکانات و راه‌های مختلفی برای دریافت مدرک کاردانی وجود دارد. این راه‌ها به عنوان مثال بستگی به این عوامل دارند:

- سابقه کاری در یک رشته
- پیش نیازهای آن رشته کاری
- پیشنهادات موجود

در کتاب آموزش شغلی هاپ-آن می‌توانید در مورد راه‌های مختلف جهت رسیدن به مدرک کاردانی برای بزرگسالان اطلاعات زیادی را بیابید.

من اکنون چه کار می‌توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب تحصیل هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید.
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده‌اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. با مراجعه حضوری به یک مرکز مشاوره و یا مستقیماً با دانشگاه اطلاعات مورد نیاز را کسب کنید.

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

01.09.2017

KSSO_A

شما هنوز تحصیلات دانشگاهی نداشته اید، و میخواهید در دانشگاه تحصیل کنید. شما هنوز رشته مورد علاقه خود دارید (Aufenthaltsgestattung) را نمیدانید. شما اجازه اقامت موقت

چگونه رشته تحصیلی خود را انتخاب کنم؟

تصمیم گیری برای رشته تحصیلی کار دشواری است. تصمیم شما میتواند بر مبنای معیارهای مختلفی باشد. شما میتوانید این معیارها را به عنوان چندین سوال برای خود مطرح کنید. به عنوان مثال

- به کدام موضوعات علاقه دارید؟
- چه توانایی هایی دارید و یا مورد نیاز شماست؟
- چگونه (شکل) و به چه چیزی (محتوا) را با علاقه بیشتر میخوانید؟
- با تحصیلات دانشگاهی میخواهید به چه فعالیت های کاری دست بیاورید؟

موضوع 1

انتخاب موضوع تحصیل کار دشواری است.

- در مدرسه به چه رشته هایی علاقه داشتیم؟
- چه کارهایی را خوب بلدید؟
- چه کارهایی را با علاقه انجام میدید؟

به عنوان مثال

موضوع درسی زیست شناسی در رشته پزشکی نقش بسیار بزرگی دارد. بنابراین، رشته پزشکی به احتمال زیاد برای شما رشته مناسبی نیست اگر

- در مدرسه نمره های خوبی در زیست شناسی نداشته اید و
- علاقه ای به زیست شناسی نداشته اید.

برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن به فصل چگونه رشته تحصیلی خود را انتخاب کنم؟

مسیر 2

شما میتوانید تحصیلات خود را در دانشگاه های مختلف و به شکل های مختلف به پایان برسانید. تفاوت اصلی بیشتر در معنای موضوعات عملی و موضوعات تئوری است و همچنین در انتخاب هایی که شما بعد از اتمام تحصیلات خواهید داشت.

اگر رشته مورد علاقه شما در شکل های مختلف ارائه میشود، میتوانید سوالات زیر را از خود بپرسید:

- آیا علاقه مند به مسائل عملی هستید و یا مسائل تئوری؟
- آیا علاقه مند و یا مجبور به کار در کنار تحصیل هستید؟
- آیا میخواهید در آینده در امور علمی و تحقیقاتی کار کنید؟

برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن در فصل چه راه هایی برای رسیدن به مدرک (Hochschule) دانشگاهی در آلمان وجود دارند؟ و یک موسسه آموزش عالی

چه پیش نیازهایی برای تحصیلات دانشگاهی وجود دارند؟

مهم ترین پیش نیازها برای تحصیلات دانشگاهی عبارتند از:

(HZZ) الف) مدرک پذیرش دانشگاهی

این مدرک مانند یک اجازه رسمی برای تحصیل در یک دانشگاه است.

اگر مدرک تحصیلات مدرسه ای را در خارج از آلمان گذرانده اید، این مدرک بررسی میشود که آیا با آن پذیرش دانشگاهی دریافت خواهید کرد یا خیر.

برای اطلاعات بیشتر به فصل [چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟](#) در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

(ب) دانش زبان (آلمانی و/یا انگلیسی)

در اکثر رشته های دانشگاهی، تمامی دروس به زبان آلمانی است. بنابراین شما به دانش بسیار خوب زبان آلمانی شما توانایی زبان خود را باید با شرکت در یک امتحان نشان دهید. دانشگاه ها امتحان (C1) نیاز دارید (در سطح های مختلفی را میپذیرند).

برخی از رشته های تحصیلی به زبان انگلیسی هستند. هر دانشگاه به صورت جداگانه مشخص میکند که چه سطحی از زبان انگلیسی مورد نیاز است و مدرک مورد نیاز آن چیست.

برای اطلاعات بیشتر به فصل [چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟](#) در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

نکته:

برخی از رشته های تحصیلی پیش نیازهای جداگانه ای دارند.

برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به فصل [چه پیش نیازها و قوانین دیگری وجود دارند؟](#)

اگر شخصی هنوز پیش نیازهای مورد نیاز برای تحصیل در دانشگاه را ندارد، چه کار میتواند بکند؟

این مورد بستگی به این دارد که شما چه پیش نیازهایی را ندارید:

- (HZZ) مدرک پذیرش دانشگاهی
- مهارت های زبان
- پیش نیازهای خاص یک دوره تحصیلی

[Wie kann ich mich auf ein Studium vorbereiten?](#) برای اطلاعات بیشتر، مراجعه کنید به فصل

آیا با اقامت موقت میتوانم تحصیلات دانشگاهی را شروع کنم؟

(Aufenthaltsgestattung) اگر شما پیش نیازهای دانشگاه را داشته باشید، میتوانید با اجازه اقامت موقت شروع به تحصیل کنید.

و یا اقامت رسمی (Duldung) شما برای مدت زمان تحصیل در دانشگاه اقامت رواداری دریافت نخواهید کرد (Aufenthaltserlaubnis).

برای دوره تحصیلی تنها در صورتی میتوان اجازه اقامت گرفت، که درخواست تحصیل خود را از خارج آلمان فرستاده باشید. برای دانشجویان بین المللی که دارای ویزای دانشجویی در آلمان هستند، قوانین متفاوتی وجود دارد.

تنها برای دوره های فنی و حرفه ای داده میشود، یعنی در دوره های کارآموزی. (Duldung) اقامت رواداری تحصیلات دانشگاهی به عنوان کارآموزی حساب نمیشود. یک استثنا برای این قانون، تحصیلات دوگانه به همراه کارآموزی فنی است. در این نوع تحصیلات، رشته دانشگاهی و کارآموزی فنی به طور موازی آموزش داده میشود. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به [تحصیلات دوگانه چیست؟](#) قوانین مرتبط به این موضوع در کتاب موجود است. برای زمان آموزش و تحصیل می توانید اجازه ی اقامت با تحمل [قانون اقامت در پاراگراف 60](#)

دریافت کنید اگر شرایط مشخصی را دارا هستید. در اینجا رواداری به معنی "تعلیق اخراج از (Duldung) خاک" است. یعنی شما در دوره آموزشی خود می توانید در آلمان بمانید. این قانون تنها برای کارآموزی هایی است که حداقل 2 ساله هستند. اگر شما به عنوان کارگر ماهر یک شغل جدید پیدا کنید، می توانید تا 2 سال اجازه اقامت بگیرید.

پیش از شروع تحصیل از دانشگاه و یا مرکز مشاوره اطلاعات لازم را بگیرید.

چگونه میتوانم تحصیلات خود را از لحاظ مالی تامین کنم؟

معمولاً در طی تحصیل حقوقی پرداخت نمیشود. یک مورد استثنا **تحصیلات دوگانه** است.

برای تامین مالی در دوره تحصیل راه های مختلفی وجود دارد. یکی از این راه ها گرفتن تامین مالی از دولت است.

کوتاه Bafög. تاثیر بگذارد Bafög نوع ویزا و اقامت شما میتواند روی شانس شما در استفاده از کمک مالی شده از نام قانونی است که این این کمک ها را مدیریت میکند، و به معنای "قانون حمایت از آموزش کاری" می باشد.

استفاده کرد. یک استثنا در این (Bafög) با اقامت موقت پناهندگی نمیتوان از قانون حمایت از آموزش کاری قانون زمانی است که شما به عنوان مثال بیش از 5 سال در آلمان زندگی و کار کرده باشید و یا یکی از والدین هستند Bafög شما در آلمان کار کرده باشد. قوانین در قانون آموزش و پرورش کمک های فدرال §8.

اگر شما 15 ماه در آلمان زندگی کرده باشید، و اقامت موقت داشته باشید، شروع دوره تحصیلی (ثبت نام) میتواند نباشید Schüler-Bafög بر روی حمایت های مالی از شما تاثیر بگذارد، حتی اگر شما قادر به دریافت (صفحه 47). قوانین کامل در این زمینه را در پاراگراف 22 کتاب قانون مدنی 2 بخوانید، Bafög (شرایط

Beschäftigungserlaubnis) اگر میخواهید در کنار تحصیل خود کار کنید، باید در ابتدا اجازه اشتغال بگیرید. این مدرکی است که از طرف اداره اقامت و اتباع خارجی داده میشود و به شما این اجازه را میدهد که کار کنید.

"در برگه اقامت شما در اکثر مواقع چنین متنی نوشته شده است: "اشتغال تنها با اجازه اداره اقامت و اتباع خارجی اگر در برگه اقامت و یا ویزای (Beschäftigung nur mit Erlaubnis der Ausländerbehörde). و یا "استخدام مجاز (Beschäftigung nicht gestattet)" شما نوشته شده است که "اشتغال مجاز نیست. حتماً با یک مشاور حقوقی صحبت کنید، (Erwerbstätigkeit nicht gestattet)" نیست.

پیش از شروع تحصیل در یک جلسه مشاوره اجتماعی و یا مشاوره حقوقی اطلاعات لازم را بگیرید.

آیا مسیرهای دیگری به جز تحصیلات دانشگاهی وجود دارد؟

در آلمان بین این دو شاخه تفاوت هایی وجود دارد:

- آموزش شغلی (کارآموزی) با هدف کسب مدرک کاردانی
- آموزش دانشگاهی با هدف دریافت مدرک دانشنامه تحصیلی

به عنوان مثال اگر میخواهید به عنوان پزشک، وکیل و یا مهندس مشغول به کار شوید، باید مدرک پایان تحصیلات دانشگاهی (دانشنامه) داشته باشید.

اما اگر میخواهید به طور کلی در حوزه سلامت، قانون و یا امور مهندسی کار کنید، میتوانید نه فقط با دانشنامه تحصیلی، که همچنین با مدرک کاردانی نیز مشغول به کار شوید.

سیستم آموزش فنی و حرفه ای در آلمان به صورت خاص و ویژه ای است. مخصوصاً سیستم کارآموزی دوگانه که در آلمان وجود دارد در کمتر کشور دیگری به این شکل پیاده شده است.

افراد میتوانند از طریق کارآموزی فنی مدرک کاردانی بگیرند، حتی اگر تحصیلات دانشگاهی نداشته باشند.

کارآموزی فنی گزینه مناسبی است برای کسانی که

- نمیتوانند در دانشگاه تحصیل کنند (به عنوان مثال وقتی مدرک دیپلم و یا مدرک پذیرش دانشگاهی ندارند) یا
- (علاقه ای به تحصیل ندارند) چون ترجیح میدهند به صورت عملی یاد بگیرند و کار کنند.

با مدرک کاردانی نیز میتوان به عنوان تکنیسین و کارگر متخصص یک شغل خوب پیدا کرد. پس از آن هر شخص میتواند تصمیم بگیرد که آیا مایل به ادامه تحصیل هست یا خیر.

برای بزرگسالان به جز کارآموزی فنی امکانات و راه های مختلفی برای دریافت مدرک کاردانی وجود دارد. این راه ها به عنوان مثال بستگی به این عوامل دارند:

- سابقه کاری در یک رشته
- پیش نیازهای آن رشته کاری
- پیشنهادات موجود

در کتاب آموزش شغلی [هاپ-آن](#) میتوانید در مورد راه های مختلف جهت رسیدن به مدرک کاردانی برای بزرگسالان اطلاعات زیادی را بیابید.

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب تحصیل هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید.
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. با مراجعه حضوری به یک مرکز مشاوره و یا مستقیم با دانشگاه اطلاعات مورد نیاز را کسب کنید.

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

01.09.2017

KSSO_B

شما تحصیلات دانشگاهی نداشته اید، ولی اکنون میخواهید در دانشگاه تحصیل کنید. شما هنوز رشته مورد علاقه دارید. شما از مراکز کاراییابی پولی دریافت (Aufenthaltserlaubnis) خود را نمیدانید. شما اقامت رسمی نمیکنید.

چگونه رشته تحصیلی خود را انتخاب کنم؟

تصمیم گیری برای رشته تحصیلی کار دشواری است. تصمیم شما میتواند بر مبنای معیارهای مختلفی باشد. شما میتوانید این معیارها را به عنوان چندین سوال برای خود مطرح کنید. به عنوان مثال

- به کدام موضوعات علاقه دارید؟
- چه توانایی هایی دارید و یا مورد نیاز شماست؟
- چگونه (شکل) و به چه چیزی (محتوا) را با علاقه بیشتر میخواهید؟
- با تحصیلات دانشگاهی میخواهید به چه فعالیت های کاری دست بیابید؟

موضوع 1

انتخاب موضوع تحصیل کار دشواری است.

- در مدرسه به چه رشته هایی علاقه داشتید؟
- چه کارهایی را خوب بلدید؟
- چه کارهایی را با علاقه انجام میدید؟

به عنوان مثال:

موضوع درسی زیست شناسی در رشته پزشکی نقش بسیار بزرگی دارد. بنابراین، رشته پزشکی به احتمال زیاد برای شما رشته مناسبی نیست اگر:

- در مدرسه نمره های خوبی در زیست شناسی نداشته اید و
- علاقه ای به زیست شناسی نداشته اید.

برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن به فصل [چگونه رشته تحصیلی خود را انتخاب کنم؟](#)

مسیر 2

شما میتوانید تحصیلات خود را در دانشگاه های مختلف و به شکل های مختلف به پایان برسانید. تفاوت اصلی بیشتر در معنای موضوعات عملی و موضوعات تئوری است و همچنین در انتخاب هایی که شما بعد از اتمام تحصیلات خواهید داشت.

اگر رشته مورد علاقه شما در شکل های مختلف ارائه میشود، میتوانید سوالات زیر را از خود بپرسید:

- آیا علاقه مند به مسائل عملی هستید و یا مسائل تئوری؟
- آیا علاقه مند و یا مجبور به کار در کنار تحصیل هستید؟
- آیا میخواهید در آینده در امور علمی و تحقیقاتی کار کنید؟

برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن در فصل [چه راه هایی برای رسیدن به مدرک دانشگاهی در آلمان وجود دارند؟](#) و یک موسسه آموزش عالی

چه پیش نیازهایی برای تحصیلات دانشگاهی وجود دارند؟

مهم ترین پیش نیازها برای تحصیلات دانشگاهی عبارتند از:

(HZB) الف) مدرک پذیرش دانشگاهی

این مدرک مانند یک اجازه رسمی برای تحصیل در یک دانشگاه است.

اگر مدرک تحصیلات مدرسه ای را در خارج از آلمان گذرانده اید، این مدرک بررسی میشود که آیا با آن پذیرش دانشگاهی دریافت خواهید کرد یا خیر.

برای اطلاعات بیشتر به فصل [چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟](#) در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

(ب) دانش زبان (آلمانی و/یا انگلیسی)

در اکثر رشته های دانشگاهی، تمامی دروس به زبان آلمانی است. بنابراین شما به دانش بسیار خوب زبان آلمانی شما توانایی زبان خود را باید با شرکت در یک امتحان نشان دهید. دانشگاه ها امتحان (C1) نیاز دارید (در سطح های مختلفی را میپذیرند).

برخی از رشته های تحصیلی به زبان انگلیسی هستند. هر دانشگاه به صورت جداگانه مشخص میکند که چه سطحی از زبان انگلیسی مورد نیاز است و مدرک مورد نیاز آن چیست.

برای اطلاعات بیشتر به فصل [چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟](#) در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

نکته:

برخی از رشته های تحصیلی پیش نیازهای جداگانه ای دارند.

برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به فصل [چه پیش نیازها و قوانین دیگری وجود دارند؟](#)

اگر شخصی هنوز پیش نیازهای مورد نیاز برای تحصیل در دانشگاه را ندارد، چه کار میتواند بکند؟

این مورد بستگی به این دارد که شما چه پیش نیازهایی را ندارید:

- (HZB) مدرک پذیرش دانشگاهی
- مهارت های زبان
- پیش نیازهای خاص یک دوره تحصیلی

[Wie kann ich mich auf ein Studium vorbereiten?](#) برای اطلاعات بیشتر، مراجعه کنید به فصل

چگونه میتوانم تحصیلات خود را از لحاظ مالی تامین کنم؟

معمولاً در طی تحصیل حقوقی پرداخت نمیشود. یک مورد استثنا [تحصیلات دوگانه](#) است.

برای تامین مالی در دوره تحصیل راه های مختلفی وجود دارد. یکی از این راه ها گرفتن تامین مالی از دولت Bafög است، به عنوان مثال

کوتاه شده از نام قانونی است که این کمک ها را مدیریت میکند، و به معنای "قانون حمایت از Bafög آموزش کاری" می باشد.

شما باید پیش نیازهای خاصی را داشته باشید. قوانین آن در قانون آموزش و پرورش کمک های Bafög برای (Bafög) فدرال هستند (پاراگراف 9 و 10).

برای اطلاعات بیشتر در زمینه کمک های مالی مراجعه کنید به [تحصیلات تمام وقت چیست؟](#)

پیش از شروع تحصیل در یک جلسه مشاوره اجتماعی و یا مشاوره حقوقی اطلاعات لازم را بگیرید.

آیا مسیرهای دیگری به جز تحصیلات دانشگاهی وجود دارد؟

در آلمان بین این دو شاخه تفاوت هایی وجود دارد:

- آموزش شغلی (کارآموزی) با هدف کسب مدرک کاردانی
- آموزش دانشگاهی با هدف دریافت مدرک دانشنامه تحصیلی

به عنوان مثال اگر میخواهید به عنوان پزشک، وکیل و یا مهندس مشغول به کار شوید، باید مدرک پایان تحصیلات دانشگاهی (دانشنامه) داشته باشید.

اما اگر میخواهید به طور کلی در حوزه سلامت، قانون و یا امور مهندسی کار کنید، میتوانید نه فقط با دانشنامه تحصیلی، که همچنین با مدرک کاردانی نیز مشغول به کار شوید.

سیستم آموزش فنی و حرفه ای در آلمان به صورت خاص و ویژه ای است. مخصوصاً سیستم کارآموزی دوگانه که در آلمان وجود دارد در کمتر کشور دیگری به این شکل پیاده شده است.

افراد میتوانند از طریق کارآموزی فنی مدرک کاردانی بگیرند، حتی اگر تحصیلات دانشگاهی نداشته باشند.

کارآموزی فنی گزینه مناسبی است برای کسانی که

- نمیتوانند در دانشگاه تحصیل کنند (به عنوان مثال وقتی مدرک دیپلم و یا مدرک پذیرش دانشگاهی ندارند) یا
- (علاقه ای به تحصیل ندارند (چون ترجیح میدهند به صورت عملی یاد بگیرند و کار کنند).

با مدرک کاردانی نیز میتوان به عنوان تکنیسین و کارگر متخصص یک شغل خوب پیدا کرد. پس از آن هر شخص میتواند تصمیم بگیرد که آیا مایل به ادامه تحصیل هست یا خیر.

برای بزرگسالان به جز کارآموزی فنی امکانات و راه های مختلفی برای دریافت مدرک کاردانی وجود دارد. این راه ها به عنوان مثال بستگی به این عوامل دارند:

- سابقه کاری در یک رشته
- پیش نیازهای آن رشته کاری
- پیشنهادهای موجود

در کتاب [آموزش شغلی هاپ-آن](#) میتوانید در مورد راه های مختلف جهت رسیدن به مدرک کاردانی برای بزرگسالان اطلاعات زیادی را بیابید.

?من اکنون چه کار می توانم انجام دهم

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب تحصیل هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید.
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. با مراجعه حضوری به یک مرکز مشاوره و یا مستقیماً با دانشگاه اطلاعات مورد نیاز را کسب کنید.

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

01.09.2017

KSSO_BJC

شما تحصیلات دانشگاهی نداشته اید، ولی اکنون میخواهید در دانشگاه تحصیل کنید. شما هنوز رشته مورد علاقه دارید. شما از مراکز کاریابی پول دریافت (Aufenthaltserlaubnis) خود را نمیدانید. شما اقامت رسمی میکنید.

چگونه رشته تحصیلی خودم را انتخاب کنم؟

تصمیم گیری برای رشته تحصیلی کار دشواری است. تصمیم شما میتواند بر مبنای معیارهای مختلفی باشد. شما میتوانید این معیارها را به عنوان چندین سوال برای خود مطرح کنید. به عنوان مثال

- به کدام موضوعات علاقه دارید؟
- چه توانایی هایی دارید و یا مورد نیاز شماست؟
- چگونه (شکل) و به چه چیزی (محتوا) را با علاقه بیشتر میخواهید؟
- با تحصیلات دانشگاهی میخواهید به چه فعالیت های کاری دست بیاورید؟

موضوع 1

انتخاب موضوع تحصیل کار دشواری است.

- در مدرسه به چه رشته هایی علاقه داشتیم؟
- چه کارهایی را خوب بلدید؟
- چه کارهایی را با علاقه انجام میدید؟

به عنوان مثال:

موضوع درسی زیست شناسی در رشته پزشکی نقش بسیار بزرگی دارد. بنابراین، رشته پزشکی به احتمال زیاد برای شما رشته مناسبی نیست اگر:

- در مدرسه نمره های خوبی در زیست شناسی نداشته اید و
- علاقه ای به زیست شناسی نداشته اید.

برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن به فصل [چگونه رشته تحصیلی خودم را انتخاب کنم؟](#)

مسیر 2

شما میتوانید تحصیلات خود را در دانشگاه های مختلف و به شکل های مختلف به پایان برسانید. تفاوت اصلی بیشتر در معنای موضوعات عملی و موضوعات تئوری است و همچنین در انتخاب هایی که شما بعد از اتمام تحصیلات خواهید داشت.

اگر رشته مورد علاقه شما در شکل های مختلف ارائه میشود، میتوانید سوالات زیر را از خود بپرسید:

- آیا علاقه مند به مسائل عملی هستید و یا مسائل تئوری؟
- آیا علاقه مند و یا مجبور به کار در کنار تحصیل هستید؟
- آیا میخواهید در آینده در امور علمی و تحقیقاتی کار کنید؟

برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن در فصل [چه راه هایی برای رسیدن به مدرک دانشگاهی در آلمان وجود دارند؟](#) و یک موسسه آموزش عالی

چه پیش نیازهایی برای تحصیلات دانشگاهی وجود دارند؟

مهم ترین پیش نیازها برای تحصیلات دانشگاهی عبارتند از:

(HfZ) الف) مدرک پذیرش دانشگاهی

این مدرک مانند یک اجازه رسمی برای تحصیل در یک دانشگاه است.

اگر مدرک تحصیلات مدرسه ای را در خارج از آلمان گذرانده اید، این مدرک بررسی میشود که آیا با آن پذیرش دانشگاهی دریافت خواهید کرد یا خیر.

برای اطلاعات بیشتر به فصل [چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟](#) در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

(ب) دانش زبان (آلمانی و/یا انگلیسی)

در اکثر رشته های دانشگاهی، تمامی دروس به زبان آلمانی است. بنابراین شما به دانش بسیار خوب زبان آلمانی شما توانایی زبان خود را باید با شرکت در یک امتحان نشان دهید. دانشگاه ها امتحان (C1) نیاز دارید (در سطح های مختلفی را میپذیرند).

برخی از رشته های تحصیلی به زبان انگلیسی هستند. هر دانشگاه به صورت جداگانه مشخص میکند که چه سطحی از زبان انگلیسی مورد نیاز است و مدرک مورد نیاز آن چیست.

برای اطلاعات بیشتر به فصل [چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟](#) در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

نکته:

برخی از رشته های تحصیلی پیش نیازهای جداگانه ای دارند.

برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به فصل [چه پیش نیازها و قوانین دیگری وجود دارند؟](#)

اگر شخصی هنوز پیش نیازهای مورد نیاز برای تحصیل در دانشگاه را ندارد، چه کار میتواند بکند؟

این مورد بستگی به این دارد که شما چه پیش نیازهایی را ندارید:

- (HfZ) مدرک پذیرش دانشگاهی
- مهارت های زبان
- پیش نیازهای خاص یک دوره تحصیلی

[Wie kann ich mich auf ein Studium vorbereiten?](#) برای اطلاعات بیشتر، مراجعه کنید به فصل

چگونه میتوانم تحصیلات خود را از لحاظ مالی تامین کنم؟

معمولاً در طی تحصیل حقوقی پرداخت نمیشود. یک مورد استثنا [تحصیلات دوگانه](#) است.

برای تامین مالی در دوره تحصیل راه های مختلفی وجود دارد. یکی از این راه ها گرفتن تامین مالی از دولت Bafög است، به عنوان مثال

کوتاه شده از نام قانونی است که این کمک ها را مدیریت میکند، و به معنای "قانون حمایت از Bafög آموزش کاری" می باشد.

شما باید پیش نیازهای خاصی را داشته باشید. قوانین آن در قانون آموزش و پرورش کمک های Bafög برای (Bafög) فدرال هستند (پاراگراف 9 و 10).

برای اطلاعات بیشتر در زمینه کمک های مالی مراجعه کنید به [تحصیلات تمام وقت چیست؟](#)

نکته:

نیز نگیرید، دیگر به شما حقوق بیکاری Bafög وقتی شما تحصیل در دانشگاه را آغاز میکنید، حتی اگر وام SGBII نوع 2 تعلق نمیگیرد. قوانین کامل در این زمینه را در [پاراگراف 27 کتاب قانون مدنی 2 \(§27\)](#) بخوانید.

اینکه در این شرایط کسی بتواند از مرکز کاربایی کمک مالی بگیرد، بستگی به شرایط آن شخص دارد. قوانین در این زمینه بسیار پیچیده است. قبل از شروع این دوره حتما اطلاعات کافی بگیرید، مثلا در یک جلسه مشاوره اجتماعی. شما در سایت اینترنتی اتحادیه های دانشجویی میتوانید به زبان [انگلیسی](#) و یا [آلمانی](#) جلسات مشاوره اجتماعی را جستجو کنید.

آیا مسیرهای دیگری به جز تحصیلات دانشگاهی وجود دارد؟

در آلمان بین این دو شاخه تفاوت هایی وجود دارد:

- آموزش شغلی (کارآموزی) با هدف کسب مدرک کاردانی
- آموزش دانشگاهی با هدف دریافت مدرک دانشنامه تحصیلی

به عنوان مثال اگر میخواهید به عنوان پزشک، وکیل و یا مهندس مشغول به کار شوید، باید مدرک پایان تحصیلات دانشگاهی (دانشنامه) داشته باشید.

اما اگر میخواهید به طور کلی در حوزه سلامت، قانون و یا امور مهندسی کار کنید، میتوانید نه فقط با دانشنامه تحصیلی، که همچنین با مدرک کاردانی نیز مشغول به کار شوید.

سیستم آموزش فنی و حرفه ای در آلمان به صورت خاص و ویژه ای است. مخصوصا سیستم کارآموزی دوگانه که در آلمان وجود دارد در کمتر کشور دیگری به این شکل پیاده شده است.

افراد میتوانند از طریق کارآموزی فنی مدرک کاردانی بگیرند، حتی اگر تحصیلات دانشگاهی نداشته باشند.

کارآموزی فنی گزینه مناسبی است برای کسانی که

- نمیتوانند در دانشگاه تحصیل کنند (به عنوان مثال وقتی مدرک دیپلم و یا مدرک پذیرش دانشگاهی ندارند) یا
- (علاقه ای به تحصیل ندارند) (چون ترجیح میدهند به صورت عملی یاد بگیرند و کار کنند).

با مدرک کاردانی نیز میتوان به عنوان تکنیسین و کارگر متخصص یک شغل خوب پیدا کرد. پس از آن هر شخص میتواند تصمیم بگیرد که آیا مایل به ادامه تحصیل هست یا خیر.

برای بزرگسالان به جز کارآموزی فنی امکانات و راه های مختلفی برای دریافت مدرک کاردانی وجود دارد. این راه ها به عنوان مثال بستگی به این عوامل دارند:

- سابقه کاری در یک رشته
- پیش نیازهای آن رشته کاری
- پیشنهادات موجود

در کتاب [آموزش شغلی هاپ-آن](#) میتوانید در مورد راه های مختلف جهت رسیدن به مدرک کاردانی برای بزرگسالان اطلاعات زیادی را بیابید.

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب تحصیل هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید
3. اگر مطلبی را کاملا متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. با مراجعه حضوری به یک مرکز مشاوره و یا مستقیم با دانشگاه اطلاعات مورد نیاز را کسب کنید

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

01.09.2017

KSSO_C

شما هنوز تحصیلات دانشگاهی نداشته اید، و میخواهید در دانشگاه تحصیل کنید. شما هنوز رشته مورد علاقه خود دارید (Duldung) را نمیدانید. شما اقامت رواداری

چگونه رشته تحصیلی خود را انتخاب کنم؟

تصمیم گیری برای رشته تحصیلی کار دشواری است. تصمیم شما میتواند بر مبنای معیارهای مختلفی باشد. شما میتوانید این معیارها را به عنوان چندین سوال برای خود مطرح کنید. به عنوان مثال

- به کدام موضوعات علاقه دارید؟
- چه توانایی هایی دارید و یا مورد نیاز شماست؟
- چگونه (شکل) و به چه چیزی (محتوا) را با علاقه بیشتر میخوانید؟
- با تحصیلات دانشگاهی میخواهید به چه فعالیت های کاری دست بیاورید؟

موضوع 1

انتخاب موضوع تحصیل کار دشواری است.

- در مدرسه به چه رشته هایی علاقه داشتید؟
- چه کارهایی را خوب بلدید؟
- چه کارهایی را با علاقه انجام میدید؟

به عنوان مثال

موضوع درسی زیست شناسی در رشته پزشکی نقش بسیار بزرگی دارد. بنابراین، رشته پزشکی به احتمال زیاد برای شما رشته مناسبی نیست اگر

- در مدرسه نمره های خوبی در زیست شناسی نداشته اید و
- علاقه ای به زیست شناسی نداشته اید.

برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن به فصل **چگونه رشته تحصیلی خود را انتخاب کنم؟**

مسیر 2

شما میتوانید تحصیلات خود را در دانشگاه های مختلف و به شکل های مختلف به پایان برسانید. تفاوت اصلی بیشتر در معنای موضوعات عملی و موضوعات تئوری است و همچنین در انتخاب هایی که شما بعد از اتمام تحصیلات خواهید داشت.

اگر رشته مورد علاقه شما در شکل های مختلف ارائه میشود، میتوانید سوالات زیر را از خود بپرسید:

- آیا علاقه مند به مسائل عملی هستید و یا مسائل تئوری؟
- آیا علاقه مند و یا مجبور به کار در کنار تحصیل هستید؟
- آیا میخواهید در آینده در امور علمی و تحقیقاتی کار کنید؟

برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن در فصل **چه راه هایی برای رسیدن به مدرک (Hochschule) دانشگاهی در آلمان وجود دارند؟** و یک موسسه آموزش عالی

چه پیش نیازهایی برای تحصیلات دانشگاهی وجود دارند؟

مهم ترین پیش نیازها برای تحصیلات دانشگاهی عبارتند از:

(HZZ) الف) مدرک پذیرش دانشگاهی

این مدرک مانند یک اجازه رسمی برای تحصیل در یک دانشگاه است.

اگر مدرک تحصیلات مدرسه ای را در خارج از آلمان گذرانده اید، این مدرک بررسی میشود که آیا با آن پذیرش دانشگاهی دریافت خواهید کرد یا خیر.

برای اطلاعات بیشتر به فصل چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟ در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

(ب) دانش زبان (آلمانی و/یا انگلیسی)

در اکثر رشته های دانشگاهی، تمامی دروس به زبان آلمانی است. بنابراین شما به دانش بسیار خوب زبان آلمانی شما توانایی زبان خود را باید با شرکت در یک امتحان نشان دهید. دانشگاه ها امتحان (C1) نیاز دارید (در سطح های مختلفی را میپذیرند).

برخی از رشته های تحصیلی به زبان انگلیسی هستند. هر دانشگاه به صورت جداگانه مشخص میکند که چه سطحی از زبان انگلیسی مورد نیاز است و مدرک مورد نیاز آن چیست.

برای اطلاعات بیشتر به فصل چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟ در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

نکته:

برخی از رشته های تحصیلی پیش نیازهای جداگانه ای دارند.

برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به فصل چه پیش نیازها و قوانین دیگری وجود دارند؟

اگر شخصی هنوز پیش نیازهای مورد نیاز برای تحصیل در دانشگاه را ندارد، چه کار میتواند بکند؟

این مورد بستگی به این دارد که شما چه پیش نیازهایی را ندارید:

- (HZZ) مدرک پذیرش دانشگاهی
- مهارت های زبان
- پیش نیازهای خاص یک دوره تحصیلی

برای اطلاعات بیشتر، مراجعه کنید به فصل چگونه میتوانم برای تحصیلات دانشگاهی آماده شوم؟

میتوانم تحصیلات دانشگاهی را شروع (Duldung) آیا با اقامت رواداری کنم؟

شروع به تحصیل کنید (Duldung) اگر شما پیش نیازهای دانشگاه را داشته باشید، میتوانید با اقامت رواداری

و یا اقامت رسمی (Duldung) شما برای مدت زمان تحصیل در دانشگاه اقامت رواداری

دریافت نخواهید کرد (Aufenthaltserlaubnis).

برای دوره تحصیلی تنها در صورتی میتوان اجازه اقامت گرفت، که درخواست تحصیل خود را از خارج آلمان فرستاده باشید. برای دانشجویان بین المللی که دارای ویزای دانشجویی در آلمان هستند، قوانین متفاوتی وجود دارد.

تنها برای دوره های فنی و حرفه ای داده میشود، یعنی در دوره های کارآموزی. (Duldung) اقامت رواداری تحصیلات دانشگاهی به عنوان کارآموزی حساب نمیشود. یک استثنا برای این قانون، تحصیلات دوگانه به همراه کارآموزی فنی است. در این نوع تحصیلات، رشته دانشگاهی و کارآموزی فنی به طور موازی آموزش داده میشود. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به تحصیلات دوگانه چیست؟ قوانین مرتبط به این موضوع در کتاب

موجود است. برای زمان آموزش و تحصیل می توانید اجازه ی اقامت با تحمل [قانون اقامت در پاراگراف 60](#) دریافت کنید اگر شرایط مشخصی را دارا هستید. در اینجا رواداری به معنی "تعلیق اخراج از (Duldung) خاک" است. یعنی شما در دوره آموزشی خود می توانید در آلمان بمانید. این قانون تنها برای کارآموزی هایی است که حداقل 2 ساله هستند. اگر شما به عنوان کارگر ماهر یک شغل جدید پیدا کنید، می توانید تا 2 سال اجازه اقامت بگیرید.

پیش از شروع تحصیل از [دانشگاه و یا مرکز مشاوره](#) اطلاعات لازم را بگیرید.

چگونه میتوانم تحصیلات خود را از لحاظ مالی تامین کنم؟

معمولا در طی تحصیل حقوقی پرداخت نمیشود. یک مورد استثنا [تحصیلات دوگانه](#) است.

برای تامین مالی در دوره تحصیل راه های مختلفی وجود دارد. یکی از این راه ها گرفتن تامین مالی از دولت است.

کوتاه Bafög. تاثیر بگذارند Bafög نوع ویزا و اقامت شما میتواند روی شانس شما در استفاده از کمک مالی شده از نام قانونی است که این کمک ها را مدیریت میکند، و به معنای "[قانون حمایت از آموزش کاری](#)" می باشد.

دریافت کنید، به شرطی که حداقل 15 ماه در آلمان Bafög شما با اقامت رواداری نیز میتواند کمک مالی زندگی کرده باشید و پیش نیازهای دیگری را نیز داشته باشید. قوانین آن در قانون آموزش و پرورش کمک های (Bafög) فدرال هستند ([پاراگراف 9 و 10](#)).

اگر می خواهید به کار در کنار مطالعات لازم اشتغال مجوز. گواهی اجازه کار مدرکی است که از طرف اداره اقامت و اتباع خارجی داده میشود و به شما این اجازه را میدهد که در آلمان کار کنید. در برگه اقامت شما در اکثر مواقع چنین متنی نوشته شده است: "اشتغال تنها با اجازه اداره اقامت و اتباع خارجی اگر در برگه اقامت و یا ویزای شما نوشته شده است که (Beschäftigung nur mit Erlaubnis der Ausländerbehörde)". "و یا" استخدام مجاز نیست (Beschäftigung nicht gestattet)" "اشتغال مجاز نیست حتما با یک مشاور حقوقی صحبت کنید (Erwerbstätigkeit nicht gestattet).

پیش از شروع تحصیل در یک جلسه [مشاوره اجتماعی و یا مشاوره حقوقی](#) اطلاعات لازم را بگیرید.

آیا مسیرهای دیگری به جز تحصیلات دانشگاهی وجود دارد؟

در آلمان بین این دو شاخه تفاوت هایی وجود دارد:

- آموزش شغلی (کارآموزی) با هدف کسب مدرک کاردانی
- آموزش دانشگاهی با هدف دریافت مدرک دانشنامه تحصیلی

به عنوان مثال اگر میخواهید به عنوان پزشک، وکیل و یا مهندس مشغول به کار شوید، باید مدرک پایان تحصیلات دانشگاهی (دانشنامه) داشته باشید.

اما اگر میخواهید به طور کلی در حوزه سلامت، قانون و یا امور مهندسی کار کنید، میتوانید نه فقط با دانشنامه تحصیلی، که همچنین با مدرک کاردانی نیز مشغول به کار شوید.

سیستم آموزش فنی و حرفه ای در آلمان به صورت خاص و ویژه ای است. مخصوصا سیستم کارآموزی دوگانه که در آلمان وجود دارد در کمتر کشور دیگری به این شکل پیاده شده است.

افراد میتوانند از طریق کارآموزی فنی مدرک کاردانی بگیرند، حتی اگر تحصیلات دانشگاهی نداشته باشند.

کارآموزی فنی گزینه مناسبی است برای کسانی که

- نمیتوانند در دانشگاه تحصیل کنند (به عنوان مثال وقتی مدرک دیپلم و یا مدرک پذیرش دانشگاهی ندارند) یا
- (علاقه ای به تحصیل ندارند (چون ترجیح میدهند به صورت عملی یاد بگیرند و کار کنند).

با مدرک کاردانی نیز میتوان به عنوان تکنیسین و کارگر متخصص یک شغل خوب پیدا کرد. پس از آن هر شخص میتواند تصمیم بگیرد که آیا مایل به ادامه تحصیل هست یا خیر.

برای بزرگسالان به جز کارآموزی فنی امکانات و راه های مختلفی برای دریافت مدرک کاردانی وجود دارد. این راه ها به عنوان مثال بستگی به این عوامل دارند:

- سابقه کاری در یک رشته
- پیش نیازهای آن رشته کاری
- پیشنهادات موجود

در کتاب آموزش شغلی هاپ-آن میتوانید در مورد راه های مختلف جهت رسیدن به مدرک کاردانی برای بزرگسالان اطلاعات زیادی را بیابید.

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب تحصیل هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. با مراجعه حضوری به یک مرکز مشاوره و یا مستقیم با دانشگاه اطلاعات مورد نیاز را کسب کنید

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

01.09.2017

SmAAA_AC

شما در تحصیلات دانشگاهی را به پایان رسانده اید و علاقه ای به ادامه تحصیل ندارید. شما برای امکان معادل سازی و قبولی مدارکتان در آلمان به یک جلسه مشاوره رفته اید. مدرک تحصیلی شما می تواند به رسمیت شناخته دارید (Duldung) و یا اقامت رضایت و رواداری (Aufenthaltsgestattung) شود. شما اجازه اقامت

تایید کردن مدارک به این معنی است که یک مدرک که از کشوری غیر از آلمان گرفته شده است با مدرک معادلی در آلمان مقایسه و معادل شود. برای برخی مدارک دانشگاهی به تائید مدرک رسمی نیاز است، تا بتوانید در آلمان می گویند. نمونه (reglementierte Berufe) مشغول به کار شوید. این مشاغل حرفه ای تنظیم شده هایی از آن، رشته های پزشکی، معلمی و حقوق است.

برای اکثر مدارک دانشگاهی نیازی به تائید مدارک برای کار در آلمان نمی باشد. این مشاغل را مشاغل حرفه ای می گویند. به عنوان نمونه هایی از آن، میتوان به مهندسی (nicht-reglementierte Beruf) تنظیم نشده اطلاعات، زبان و اقتصاد اشاره کرد. برای این مشاغل هیچ روند رسمی تایید مدارک (هم ارزش سازی) وجود ندارد. وقتی شما در شرکتی به دنبال کار میگردید، آن شرکت اغلب مایل است بداند که آیا مدرک شما در آلمان نیز شناخته شده است یا خیر. این موضوع به عنوان مثال بر روی حقوق شما تاثیر میگذارد. به طور معمول ثبت کیفیت. علاوه بر آن شما میتوانید درخواست بررسی و ارزیابی مدارک خود را anabin مدارک در پایگاه داده به دفتر مرکزی آموزش اتباع خارجی بفرستید.

میتوانید تفاوت ها در تایید مدارک را ببینید. نوشته های این تصویر به زبان IQ در این تصویر از برنامه پشتیبانی آلمانی می باشند.

شما هنوز درخواستی برای بررسی و معادل سازی مدارک خود ارائه نکرده اید؟

متعلق به برنامه (Anerkennungsberatung) شما می توانید قدمهای بعدی را با توجه به مشاوره برای تائید انجام دهید (Förderprogramms IQ) IQ های پشتیبانی.

در جلسه مشاوره تایید مدارک مشخص میشود که

- آیا تائید مدارک لازم و ضروری است،
- کافی است یا که تایید رسمی مدارک نیاز است anabin آیا بررسی مدارک در پایگاه داده
- چه مدارکی مورد نیاز است و
- آیا شما برای تایید کردن مدارک خود کمک مالی دریافت خواهید کرد یا خیر.

میتوانید مراکز مشاوره تایید مدارک را جستجو کنید. صفحه [Anerkennung in Deutschland](#) در سایت وب در حال حاضر به آلمانی انگلیسی اسپانیایی، ایتالیایی، رومانیایی لهستانی ترکی و یونانی موجود می باشد.

در این سایت اینترنتی یک [اپلیکیشن](#) نیز وجود دارد که شما در آن می توانید اطلاعات مهمی به زبانهای انگلیسی، عربی، دری، فارسی، تیگرینیا و پشتو بیابید. شما همچنین می توانید یک مرکز مشاوره در نزدیکی خود را پیدا کنید.

شما درخواست برای بررسی و معادل سازی مدارک خود را ارائه کرده اید؟

این درخواست میتواند نتایج مختلفی داشته باشد. این موضوع بستگی به شغل شما دارد.

بعد از دریافت نتیجه درخواست خود، میتوانید بار دیگر به مراکز مشاوره مراجعه کنید. مشاوران به شما خواهند گفت که نتیجه اعلام شده به چه معنی است و با آن چه کارهایی را میتوانید انجام دهید.

میتوانید مراکز مشاوره تایید مدارک را جستجو کنید. صفحه [Anerkennung in Deutschland](#) در سایت وب در حال حاضر به آلمانی انگلیسی اسپانیایی، ایتالیایی، رومانیایی لهستانی ترکی و یونانی موجود می باشد.

در این سایت اینترنتی یک **اپلیکیشن** نیز وجود دارد که شما در آن می توانید اطلاعات مهمی به زبانهای انگلیسی، عربی، دری، فارسی، تیگرینیا و پشتو بیابید. شما همچنین می توانید یک مرکز مشاوره در نزدیکی خود را پیدا کنید.

برای بسیاری از مشاغل می توانید بدون دریافت نتیجه ی تأیید شغلی، یک کار جدید پیدا کنید، زیرا تأییدیه از لحاظ قانونی مورد نیاز نیست. ولی با داشتن مدرک تأیید شده رسمی، پیدا کردن کار ساده تر است. با تأییدیه برای کارفرما تعیین سطح توانایی شما راحت تر می شود.

شما نتیجه درخواست خود را دریافت کرده و میخواهید مشغول به کار شوید؟

در هاپ-آن، تمرکز بر روی کسب مدارک تحصیلی و کاردانی است. موضوعات کاریابی و درخواست کار تنها یک قسمت کوچک از هاپ-آن می باشند. بنابراین در اینجا تنها اطلاعات مختصری در مورد کاریابی خواهید یافت.

برای یافتن کار راه های مختلفی وجود دارد. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به **آموزش فنی و حرفه ای** در کتاب هاپ-آن.

اکثر شرکت ها می خواهم یک درخواست کار به صورت کتبی از شما دریافت کنند.

درخواست کار در آلمان به صورت معمول از سه قسمت تشکیل می شود: نامه، یک نوشته ی درخواست کار و رزومه و مدارک.

رزومه، اطلاعات مربوط به فرد، مانند آدرس، تاریخ تولد، سطح آموزش و کار را در بر می گیرد.

رزومه همچنین پاسخ به سه سوال را باید دربر داشته باشد:

- چه وقت؟
- چه چیز؟
- کجا؟

به عنوان مثال: شما چه شغلی، در چه زمانی و کجا یاد گرفته اید؟ شما چه زمانی در چه شغلی و کجا کار کرده اید؟

پس از این مرحله هنگامی که شما یک شغل و کارفرما پیدا کردید، از اداره مربوط به اتباع خارجی اجازه نامه ای و یا (Beschäftigungserlaubnis) احتیاج دارید که شما اجازه ی کار دارید. به این مدرک اجازه ی کار گفته می شود (Arbeitserlaubnis) اجازه ی اشتغال.

در این مدرک به طور معمول نوشته شده اجازه ی کار تنها با اجازه ی اداره ی مهاجرت و اتباع خارجی (Beschäftigung nur mit Erlaubnis der Ausländerbehörde).

برای دریافت اجازه ی کار باید بیش از سه ماه در کشور آلمان زندگی کرده باشید.

درج (Beschäftigung/Erwerbstätigkeit nicht gestattet) "اگر شما حکم "استخدام/اشتغال ممنوع شده است، با یک مشاوره حقوقی مشورت کنید.

اگر شما از یک کشور **مبدأ امن** هستید، قوانین حقوقی دیگری برای شما وجود دارد. همچنین یک مشاوره حقوقی انجام دهید.

در برخی از ایالات و یا مناطق مختلف در آلمان، بررسی ویژه توسط سازمان کار وجود دارد اگر کمتر از 15 نامیده می شود (Vorrangprüfung) ماه در آلمان زندگی می کنند. این بررسی و تست بررسی اولویت.

این مرکز بررسی می کند که آیا کسی با پاسپورت آلمانی یا اروپایی می تواند آن کاری که شما می خواهید انجام دهید انجام دهد.

آژانس همچنین بررسی می کند که آیا شما به عنوان مثال بر اساس قوانین قانونی حقوق دریافت می کنید.

این بررسی و تست گاهی اوقات بسیار طولانی و زمانبر است.

در این مورد قوانین و همچنین استثنای فراوانی وجود دارد. بنابراین مهم است که شما اطلاعات کافی داشته باشید - به عنوان مثال به کمک مشاوره مهاجرت و یا مشاوره حقوقی.

آیا برای نوشتن نامه ی درخواست کار خود به کمک احتیاج دارید؟

اگر در اداره ی کار ثبت نام شده اید می توانید از امکانات مختلفی مانند تمرینات برای نوشتن اجازه ی کار استفاده کنید.

ثبت نام نشده اید، می توانید همچنان خود را رجیستر (Agentur für Arbeit) اگر شما هنوز در اداره ی کار کنید. شما پول برای بی کاری دریافت نمی کنید، اما شما می توانید از امکانات مشاوره استفاده کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه ی کلاسهای آمادگی برای درخواست کار را پرداخت کند. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود.

ثبت نام کنم؟ (Agentur für Arbeit) چگونه می توانم در اداره ی کار

شما نتیجه درخواست خود را دریافت کرده اید و اکنون میخواهید آموزش تکمیلی و یا کلاس های زبان آلمانی را بگذرانید؟

حدودا در تمامی ایالت های آلمان، موسسه هایی وجود دارند که به شما در زمینه آموزش مشاوره میدهند. به این میگویند (Bildungsberatung) نوع مشاوره ها، مشاوره آموزشی.

شما در این جلسات مشاوره میتوانید از مشاور تمام سوالات خود را در زمینه های آموزش تکمیلی و کلاس های زبان آلمانی بپرسید.

لیستی از مراکز مشاوره را میتوانید در آموزش فنی و حرفه ای کتاب هاپ-آن بیابید.

Anerkennung in Deutschland نیز چندین دوره برای دانشجویان دارد. در سایت IQ برنامه پشتیبانی میتوانید این دوره ها را جستجو کنید. این وبسایت به زبان آلمانی می باشد.

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در
3. اگر مطلبی را کاملا متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. شخصا با مرکز مشاوره تماس بگیرید

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

25.07.2017

SmAAA_B

شما در تحصیلات دانشگاهی را به پایان رسانده اید و علاقه ای به ادامه تحصیل ندارید. شما برای امکان معادل سازی و قبولی مدارکتان در آلمان به یک جلسه مشاوره رفته اید. مدرک تحصیلی شما می تواند به رسمیت شناخته شود. شما اقامت رسمی (Aufenthaltserlaubnis) دارید.

تایید کردن مدارک به این معنی است که یک مدرک که از کشوری غیر از آلمان گرفته شده است با مدرک معادلی در آلمان مقایسه و معادل شود. برای برخی مدارک دانشگاهی به تایید مدرک رسمی نیاز است، تا بتوانید در آلمان می گویند. نمونه (reglementierte Berufe) مشغول به کار شوید. این مشاغل حرفه ای تنظیم شده هایی از آن، رشته های پزشکی، معلمی و حقوق است.

برای اکثر مدارک دانشگاهی نیازی به تایید مدارک برای کار در آلمان نمی باشد. این مشاغل را مشاغل حرفه ای می گویند. به عنوان نمونه هایی از آن، میتوان به مهندسی (nicht-reglementierte Beruf) تنظیم نشده اطلاعات، زبان و اقتصاد اشاره کرد. برای این مشاغل هیچ روند رسمی تایید مدارک (هم ارزش سازی) وجود ندارد. وقتی شما در شرکتی به دنبال کار میگردید، آن شرکت اغلب مایل است بداند که آیا مدرک شما در آلمان نیز شناخته شده است یا خیر. این موضوع به عنوان مثال بر روی حقوق شما تاثیر میگذارد. به طور معمول ثبت کیفیت. علاوه بر آن شما میتوانید درخواست بررسی و ارزیابی مدارک خود را anabin مدارک در پایگاه داده به دفتر مرکزی آموزش اتباع خارجی بفرستید.

میتوانید تفاوت ها در تایید مدارک را ببینید. نوشته های این تصویر به زبان IQ در این تصویر از برنامه پشتیبانی آلمانی می باشند.

شما هنوز درخواستی برای بررسی و معادل سازی مدارک خود ارائه نکرده اید؟

متعلق به برنامه (Anerkennungsberatung) شما می توانید قدمهای بعدی را با توجه به مشاوره برای تایید انجام دهید (Förderprogramms IQ) IQ های پشتیبانی.

در جلسه مشاوره تایید مدارک مشخص میشود که

- آیا تایید مدارک لازم و ضروری است،
- کافی است یا که تایید رسمی مدارک نیاز است anabin آیا بررسی مدارک در پایگاه داده
- چه مدارکی مورد نیاز است و
- آیا شما برای تایید کردن مدارک خود کمک مالی دریافت خواهید کرد یا خیر.

میتوانید مراکز مشاوره تایید مدارک را جستجو کنید. صفحه [Anerkennung in Deutschland](#) در سایت وب در حال حاضر به آلمانی انگلیسی اسپانیایی، ایتالیایی، رومانیایی لهستانی ترکی و یونانی موجود می باشد.

در این سایت اینترنتی یک [اپلیکیشن](#) نیز وجود دارد که شما در آن می توانید اطلاعات مهمی به زبانهای انگلیسی، عربی، دری، فارسی، تیگرینیا و پشتو بیابید. شما همچنین می توانید یک مرکز مشاوره در نزدیکی خود را پیدا کنید.

شما درخواست برای بررسی و معادل سازی مدارک خود را ارائه کرده اید؟

این درخواست میتواند نتایج مختلفی داشته باشد. این موضوع بستگی به شغل شما دارد.

بعد از دریافت نتیجه درخواست خود، میتوانید بار دیگر به مراکز مشاوره مراجعه کنید. مشاوران به شما خواهند گفت که نتیجه اعلام شده به چه معنی است و با آن چه کارهایی را میتوانید انجام دهید.

میتوانید مراکز مشاوره تایید مدارک را جستجو کنید. صفحه [Anerkennung in Deutschland](#) در سایت وب در حال حاضر به آلمانی انگلیسی اسپانیایی، ایتالیایی، رومانیایی لهستانی ترکی و یونانی موجود می باشد.

در این سایت اینترنتی یک **اپلیکیشن** نیز وجود دارد که شما در آن می توانید اطلاعات مهمی به زبانهای انگلیسی، عربی، دری، فارسی، تیگرینیا و پشتو بیابید. شما همچنین می توانید یک مرکز مشاوره در نزدیکی خود را پیدا کنید.

برای بسیاری از مشاغل می توانید بدون دریافت نتیجه ی تأیید شغلی، یک کار جدید پیدا کنید، زیرا تأییدیه از لحاظ قانونی مورد نیاز نیست. ولی با داشتن مدرک تأیید شده رسمی، پیدا کردن کار ساده تر است. با تأییدیه برای کارفرما تعیین سطح توانایی شما راحت تر می شود.

شما نتیجه درخواست خود را دریافت کرده و می خواهید مشغول به کار شوید؟

در هاپ-آن، تمرکز بر روی کسب مدارک تحصیلی و کاردانی است. موضوعات کاریابی و درخواست کار تنها یک قسمت کوچک از هاپ-آن می باشند. بنابراین در اینجا تنها اطلاعات مختصری در مورد کاریابی خواهید یافت.

اکثر شرکت ها می خواهم یک درخواست کار به صورت کتبی از شما دریافت کنند.

درخواست کار در آلمان به صورت معمول از سه قسمت تشکیل می شود: نامه، یک نوشته ی درخواست کار و رزومه و مدارک.

رزومه، اطلاعات مربوط به فرد، مانند آدرس، تاریخ تولد، سطح آموزش و کار را در بر می گیرد.

رزومه همچنین پاسخ به سه سوال را باید دربر داشته باشد:

- چه وقت؟
- چه چیز؟
- کجا؟

به عنوان مثال: شما چه شغلی، در چه زمانی و کجا یاد گرفته اید؟ شما چه زمانی در چه شغلی و کجا کار کرده اید؟

برای یافتن کار راه های مختلفی وجود دارد. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به **آموزش فنی و حرفه ای** در کتاب هاپ-آن.

آیا برای نوشتن نامه ی درخواست کار خود به کمک احتیاج دارید؟

اگر شما در یک اداره کار و یا مرکز کاریابی ثبت نام باشید، راه های مختلفی برای کمک گرفتن در تشکیل درخواست شغلی دارید. به عنوان مثال می توانید در دوره آموزشی درخواست شغلی شرکت کنید.

اگر شما هنوز در اداره ی کار ثبت نام نشده اید می توانید در اداره کار به عنوان جوینده کار ثبت نام کنید. شما پول برای بی کاری دریافت نمی کنید، اما شما می توانید از امکانات (arbeitsuchend) مشاوره استفاده کنید. اداره ی کار ممکن است هزینه ی کلاسهای آمادگی برای درخواست کار را پرداخت کند. ولی این پرداخت هزینه به شرایط بستگی دارد و شامل همه نمی شود.

چگونه در اداره کار ثبت نام کنم؟

شما نتیجه درخواست خود را دریافت کرده اید و اکنون می خواهید آموزش تکمیلی و یا کلاس های زبان آلمانی را بگذرانید؟

حدوداً در تمامی ایالت های آلمان، موسسه هایی وجود دارند که به شما در زمینه آموزش مشاوره میدهند. به این میگویند (Bildungsberatung) نوع مشاوره ها، مشاوره آموزشی.

شما در این جلسات مشاوره می توانید از مشاور تمام سوالات خود را در زمینه های آموزش تکمیلی و کلاس های زبان آلمانی بپرسید.

لیستی از مراکز مشاوره را می توانید در **آموزش فنی و حرفه ای کتاب هاپ-آن** بیابید.

[Anerkennung in Deutschland](#) نیز چندین دوره برای دانشگاهیان دارد. در سایت IQ برنامه پشتیبانی میتوانيد این دوره ها را جستجو کنید. این وبسایت به زبان آلمانی می باشد

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. شخصا با مرکز مشاوره تماس بگیرید

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

25.07.2017

SmAAAO_AC

شما در تحصیلات دانشگاهی را به پایان رسانده اید و علاقه ای به ادامه تحصیل ندارید. شما برای امکان معادل سازی و قبولی مدارکتان در آلمان به یک جلسه مشاوره رفته اید. مدرک تحصیلی شما به رسمیت شناخته نمیشود. دارید (Duldung) و یا اقامت رضایت و رواداری (Aufenthaltsgestattung) شما اجازه اقامت

برای یافتن کار همیشه نیاز به یک مدرک تایید شده نیست. اما در برخی از رشته های تحصیلی داشتن مدرک نهایی الزامی است. برخی از شرکت ها نیز تنها به دنبال کارمندانی هستند که مدرک تحصیلی دارند.

در هاپ-آن، تمرکز بر روی کسب مدارک تحصیلی و کاردانی است. موضوعات کارپابی و درخواست کار تنها یک قسمت کوچک از هاپ-آن می باشند. اطلاعات بیشتر در این زمینه را در [کتاب آموزش شغلی هاپ-آن](#) بخوانید.

IQ آیا تا به حال در جلسات مشاوره تایید مدارک تحت برنامه پشتیبانی 1 شرکت کرده اید؟

تایید و معادل سازی مدارک کاردانی (کارآموزی فنی و حرفه ای) با معادل سازی مدرک دانشنامه (تحصیلی) متفاوت است. تایید کردن مدارک به طول کلی به این معنی است که یک مدرک که از کشوری غیر از آلمان گرفته شده است با مدرک معادلی در آلمان مقایسه و معادل شود.

برای اکثر مدارک تحصیلی یک روند رسمی برای تایید و معادل سازی وجود ندارد. شما میتوانید مدرک خود را مورد بررسی قرار بدهید. علاوه بر آن شما میتوانید درخواست بررسی و ارزیابی anabin در پایگاه داده مدارک خود را به دفتر مرکزی آموزش اتباع خارجی بفرستید. در قدم اول باید بررسی شود که آیا مدرک تحصیلی شما، در آلمان نیز به عنوان یک مدرک تحصیلی شناخته میشود یا خیر.

به عنوان مهم ترین نیازها برای تایید و معادل سازی مدارک میتوان به عنوان مثال به این موارد اشاره کرد:

- اینکه آیا شما مدرک خود را از یک مرکز آموزشی معتبر کشوری دریافت کرده اید،
- اینکه آیا شما تحصیلات دانشگاهی خود را به پایان رسانده اید.

به طور کلی مراکز مربوطه مختلفی وجود دارند. مرکز مربوطه موسسه ای است که برای یک رشته و یا کارآموزی پاسخگو است.

گاهی یافتن این مراکز کار ساده ای نیست. به همین دلیل مشاوره های تایید مدارک وجود دارند. این مشاوره ها توسط موسسات مختلفی ارائه میشوند.

اینترنشنال (از طریق آموزش) می باشد. IQ مسئولیت اصلی مشاوره های تایید مدارک بر عهده برنامه پشتیبانی این برنامه پشتیبانی دارای مراکز مشاوره در تمامی ایالات آلمان است.

شرکت نکرده اید، از آنها در این IQ اگر تا به حال در جلسات مشاوره تایید مدارک متعلق به برنامه پشتیبانی مورد اطلاعات بگیرید.

میتوانید مراکز مشاوره تایید مدارک را جستجو کنید. صفحه [Anerkennung in Deutschland](#) در سایت وب در حال حاضر به آلمانی انگلیسی اسپانیایی، ایتالیایی، رومانیایی لهستانی ترکی و یونانی موجود می باشد.

در این سایت اینترنیتی یک [اپلیکیشن](#) نیز وجود دارد که شما در آن می توانید اطلاعات مهمی به زبانهای انگلیسی، عربی، دری، فارسی، تیگرینیا و پشتو بیابید. شما همچنین می توانید یک مرکز مشاوره در نزدیکی خود را پیدا کنید.

آیا تمایل به کسب مدرک تحصیلی آلمانی دارید؟ 2

در بعضی موارد امکان تایید و یا معادل سازی یک مدرک تحصیلی وجود ندارد.

برای مثال وقتی

- تحصیلات در یک دانشگاه معتبر کشوری نبوده است
- آن رشته تحصیلی در آلمان به عنوان کارآموزی فنی و حرفه ای است و یا ساختار درسی دیگری دارد یا
- تفاوت های آن با رشته تحصیلی معادل در آلمان زیاد است.

در آلمان به سختی میتوان بدون مدرک تایید شده، کار خوبی پیدا کرد. منظور از شغل بهتر شغلی است که حقوق بالاتر و شرایط کاری بهتری نسبت به کار افراد بدون مدرک دارد.

اگر علاقه مند به کسب مدرک هستید، میتوانید

- یک حرفه جدید یاد بگیرید و مدرک کاردانی دریافت کنید یا
- یک بار دیگر تحصیلات دانشگاهی را به پایان برسانید و مدرک دانشنامه بگیرید.

مدرک کاردانی (Berufsabschluss)

برای بزرگسالان امکانات و راه های مختلفی برای دریافت مدرک کاردانی وجود دارد. این راه ها به عنوان مثال بستگی به این عوامل دارند:

- سابقه کاری در یک رشته
- پیش نیازهای آن رشته کاری
- پیشنهادات موجود.

به طور کلی تحصیل در حیطه ای که در آن سابقه دارید معمولاً آسان تر است.

به عنوان مثال:

خانم اکبری در رشته حقوق درس خوانده است ولی مدرک آن مورد تایید قرار نگرفته است. او کارآموزی های فنی در موضوعات مشابه مانند **وکیل و دستیار دفتر اسناد رسمی** را پیدا میکند. دوره کارآموزی به مدت 3 سال به طول می انجامد. در این رشته ها امکان بازآموزی نیز وجود دارد. بازآموزی به مدت 2 سال به طول می انجامد. پس از دو سال شما میتوانید امتحان نهایی را داده و مدرک کاردانی دریافت کنید. اگر شما پیش نیازهای خاصی را داشته باشید، اداره کار دوره بازآموزی را از لحاظ مالی تامین میکند.

در کتاب **آموزش شغلی هاپ-آن** میتوانید در مورد راه های مختلف جهت رسیدن به مدرک کاردانی برای بزرگسالان اطلاعات زیادی را بیابید.

نکته:

(Beschäftigungserlaubnis) اگر میخواهید در کنار تحصیل خود کار کنید، باید در ابتدا اجازه اشتغال بگیرید. این مدرکی است که از طرف اداره اقامت و اتباع خارجی داده میشود و به شما این اجازه را میدهد که کار کنید.

"در برگه اقامت شما در اکثر مواقع چنین متنی نوشته شده است: "اشتغال تنها با اجازه اداره اقامت و اتباع خارجی اگر در برگه اقامت و یا ویزای (Beschäftigung nur mit Erlaubnis der Ausländerbehörde) و یا "استخدام مجاز (Beschäftigung nicht gestattet)" شما نوشته شده است که "اشتغال مجاز نیست. حتماً با یک مشاور حقوقی صحبت کنید، (Erwerbstätigkeit nicht gestattet)" نیست.

مدرک دانشنامه

آیا تمایل دارید تا بار دیگر در دانشگاه تحصیل کنید؟

در کتاب **تحصیل هاپ-آن** اطلاعات کافی را در مورد راه های رسیدن به مدرک دانشنامه و پیش نیازهای آن خواهید یافت.

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. کتاب تحصیل هاپ-آن و کتاب آموزش حرفه ای هاپ-آن را مطالعه کنید.
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. شخصا با مرکز مشاوره تماس بگیرید.

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما [تماس بگیرید](#)

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

01.09.2017

SmAAAO_B

شما در تحصیلات دانشگاهی را به پایان رسانده اید و علاقه ای به ادامه تحصیل ندارید. شما برای امکان معادل سازی و قبولی مدارکتان در آلمان به یک جلسه مشاوره رفته اید. مدرک تحصیلی شما به رسمیت شناخته نمیشود. دارید. شما از مراکز کارایی پولی دریافت نمیکنید (Aufenthaltserlaubnis) شما اقامت رسمی

برای یافتن کار همیشه نیاز به یک مدرک تایید شده نیست. اما در برخی از رشته های تحصیلی داشتن مدرک نهایی الزامی است. برخی از شرکت ها نیز تنها به دنبال کارمندی هستند که مدرک تحصیلی دارند.

در هاپ-آن، تمرکز بر روی کسب مدارک تحصیلی و کاردانی است. موضوعات کارایی و درخواست کار تنها یک قسمت کوچک از هاپ-آن می باشند. اطلاعات بیشتر در این زمینه را در [کتاب آموزش شغلی هاپ-آن](#) بخوانید.

IQ آیا تا به حال در جلسات مشاوره تایید مدارک تحت برنامه پشتیبانی 1 شرکت کرده اید؟

تایید و معادل سازی مدارک کاردانی (کارآموزی فنی و حرفه ای) با معادل سازی مدرک دانشنامه (تحصیلی) متفاوت است. تایید کردن مدارک به طول کلی به این معنی است که یک مدرک که از کشوری غیر از آلمان گرفته شده است با مدرک معادلی در آلمان مقایسه و معادل شود.

برای اکثر مدارک تحصیلی یک روند رسمی برای تایید و معادل سازی وجود ندارد. علاوه بر آن شما میتوانید درخواست بررسی و ارزیابی مدارک خود را به دفتر مرکزی آموزش اتباع خارجی بفرستید. در قدم اول باید بررسی شود که آیا مدرک تحصیلی شما، در آلمان نیز به عنوان یک مدرک تحصیلی شناخته میشود یا خیر.

به عنوان مهم ترین پیش نیازها برای تایید و معادل سازی مدارک میتوان به عنوان مثال به این موارد اشاره کرد:

- اینکه آیا شما مدرک خود را از یک مرکز آموزشی معتبر کشوری دریافت کرده اید.
- اینکه شما دوره کارآموزی و یا دوره تحصیلی خود را به پایان رسانده اید یا خیر.

به طور کلی مراکز مربوطه مختلفی وجود دارند. مرکز مربوطه موسسه ای است که برای یک رشته و یا کارآموزی پاسخگو است.

گاهی یافتن این مراکز کار ساده ای نیست. به همین دلیل مشاوره های تایید مدارک وجود دارند. این مشاوره ها توسط موسسات مختلفی ارائه میشوند.

اینترنشن از طریق آموزش (می باشد). IQ مسئولیت اصلی مشاوره های تایید مدارک بر عهده برنامه پشتیبانی این برنامه پشتیبانی دارای مراکز مشاوره در تمامی ایالات آلمان است.

شرکت نکرده اید، از آنها در این IQ اگر تا به حال در جلسات مشاوره تایید مدارک متعلق به برنامه پشتیبانی مورد اطلاعات بگیری.

میتوانید مراکز مشاوره تایید مدارک را جستجو کنید. صفحه [Anerkennung in Deutschland](#) در سایت وب در حال حاضر به آلمانی انگلیسی اسپانیایی، ایتالیایی، رومانیایی لهستانی ترکی و یونانی موجود می باشد.

در این سایت اینترنتی یک [اپلیکیشن](#) نیز وجود دارد که شما در آن می توانید اطلاعات مهمی به زبانهای انگلیسی، عربی، دری، فارسی، تیگرینیا و پشتو بیابید. شما همچنین می توانید یک مرکز مشاوره در نزدیکی خود را پیدا کنید.

آیا تمایل به کسب مدرک تحصیلی آلمانی دارید؟ 2

در بعضی موارد امکان تایید و یا معادل سازی یک مدرک تحصیلی وجود ندارد.

برای مثال وقتی

- تحصیلات در یک دانشگاه معتبر کشوری نبوده است.
- آن رشته تحصیلی در آلمان به عنوان کارآموزی فنی و حرفه ای است و یا ساختار درسی دیگری دارد یا
- تفاوت های آن با رشته تحصیلی معادل در آلمان زیاد است.

در آلمان به سختی میتوان بدون مدرک تایید شده، کار خوبی پیدا کرد. منظور از شغل بهتر شغلی است که حقوق بالاتر و شرایط کاری بهتری نسبت به کار افراد بدون مدرک دارد.

اگر علاقه مند به کسب مدرک هستید، میتوانید

- یک حرفه جدید یاد بگیرید و مدرک کاردانی دریافت کنید یا
- یک بار دیگر تحصیلات دانشگاهی را به پایان برسانید و مدرک دانشنامه بگیرید.

مدرک کاردانی (Berufsabschluss)

برای بزرگسالان امکانات و راه های مختلفی برای دریافت مدرک کاردانی وجود دارد. این راه ها به عنوان مثال بستگی به این عوامل دارند:

- سابقه کاری در یک رشته
- پیش نیازهای آن رشته کاری
- پیشنهادات موجود.

به طور کلی تحصیل در حیطه ای که در آن سابقه دارید معمولاً آسان تر است.

به عنوان مثال:

خانم اکبری در رشته حقوق درس خوانده است ولی مدرک آن مورد تایید قرار نگرفته است. او کارآموزی های فنی در موضوعات مشابه مانند **وکیل و دستیار دفتر اسناد رسمی** را پیدا میکند. دوره کارآموزی به مدت 3 سال به طول می انجامد. در این رشته ها امکان بازآموزی نیز وجود دارد. بازآموزی به مدت 2 سال به طول می انجامد. پس از دو سال شما میتوانید امتحان نهایی را داده و مدرک کاردانی دریافت کنید. اگر شما پیش نیازهای خاصی را داشته باشید، اداره کار دوره بازآموزی را از لحاظ مالی تامین میکند.

در کتاب **آموزش شغلی هاپ-آن** میتوانید در مورد راه های مختلف جهت رسیدن به مدرک کاردانی برای بزرگسالان اطلاعات زیادی را بیابید.

مدرک دانشنامه

آیا تمایل دارید تا بار دیگر در دانشگاه تحصیل کنید؟

در کتاب **تحصیل هاپ-آن** اطلاعات کافی را در مورد راه های رسیدن به مدرک دانشنامه و پیش نیازهای آن خواهید یافت.

?من اکنون چه کار می توانم انجام دهم

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. کتاب تحصیل هاپ-آن و کتاب آموزش حرفه ای هاپ-آن را مطالعه کنید.
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. شخصا با مرکز مشاوره تماس بگیرید.

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما **تماس بگیرید**

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم!

به روز شده

01.09.2017

SmAAAO_BJC

شما در تحصیلات دانشگاهی را به پایان رسانده اید و علاقه ای به ادامه تحصیل ندارید. شما برای امکان معادل سازی و قبولی مدارکتان در آلمان به یک جلسه مشاوره رفته اید. مدرک تحصیلی شما به رسمیت شناخته نمیشود. دارید. شما از مراکز کاریابی پول دریافت میکنید (Aufenthaltserlaubnis) شما اقامت رسمی

برای یافتن کار همیشه نیاز به یک مدرک تایید شده نیست. اما در برخی از رشته های تحصیلی داشتن مدرک نهایی الزامی است. برخی از شرکت ها نیز تنها به دنبال کارمندانی هستند که مدرک تحصیلی دارند.

در هاپ-آن، تمرکز بر روی کسب مدارک تحصیلی و کاردانی است. موضوعات کاریابی و درخواست کار تنها یک قسمت کوچک از هاپ-آن می باشند. اطلاعات بیشتر در این زمینه را در [کتاب آموزش شغلی هاپ-آن](#) بخوانید.

IQ آیا تا به حال در جلسات مشاوره تایید مدارک تحت برنامه پشتیبانی 1 شرکت کرده اید؟

تایید و معادل سازی مدارک کاردانی (کارآموزی فنی و حرفه ای) با معادل سازی مدرک دانشنامه (تحصیلی) متفاوت است. تایید کردن مدارک به طول کلی به این معنی است که یک مدرک که از کشوری غیر از آلمان گرفته شده است با مدرک معادلی در آلمان مقایسه و معادل شود.

برای اکثر مدارک تحصیلی یک روند رسمی برای تایید و معادل سازی وجود ندارد. علاوه بر آن شما میتوانید درخواست بررسی و ارزیابی مدارک خود را به دفتر مرکزی آموزش اتباع خارجی بفرستید. در قدم اول باید بررسی شود که آیا مدرک تحصیلی شما، در آلمان نیز به عنوان یک مدرک تحصیلی شناخته میشود یا خیر.

به عنوان مهم ترین پیش نیازها برای تایید و معادل سازی مدارک میتوان به عنوان مثال به این موارد اشاره کرد:

- اینکه آیا شما مدرک خود را از یک مرکز آموزشی معتبر کشوری دریافت کرده اید.
- اینکه شما دوره کارآموزی و یا دوره تحصیلی خود را به پایان رسانده اید یا خیر.

به طور کلی مراکز مربوطه مختلفی وجود دارند. مرکز مربوطه موسسه ای است که برای یک رشته و یا کارآموزی پاسخگو است.

گاهی یافتن این مراکز کار ساده ای نیست. به همین دلیل مشاوره های تایید مدارک وجود دارند. این مشاوره ها توسط موسسات مختلفی ارائه میشوند.

اینترنشن از طریق آموزش (می باشد). IQ مسئولیت اصلی مشاوره های تایید مدارک بر عهده برنامه پشتیبانی این برنامه پشتیبانی دارای مراکز مشاوره در تمامی ایالات آلمان است.

شرکت نکرده اید، از آنها در این IQ اگر تا به حال در جلسات مشاوره تایید مدارک متعلق به برنامه پشتیبانی مورد اطلاعات بگیری.

میتوانید مراکز مشاوره تایید مدارک را جستجو کنید. صفحه [Anerkennung in Deutschland](#) در سایت وب در حال حاضر به آلمانی انگلیسی اسپانیایی، ایتالیایی، رومانیایی لهستانی ترکی و یونانی موجود می باشد.

در این سایت اینترنتی یک [اپلیکیشن](#) نیز وجود دارد که شما در آن می توانید اطلاعات مهمی به زبانهای انگلیسی، عربی، دری، فارسی، تیگرینیا و پشتو بیابید. شما همچنین می توانید یک مرکز مشاوره در نزدیکی خود را پیدا کنید.

آیا تمایل به کسب مدرک تحصیلی آلمانی دارید؟ 2

در بعضی موارد امکان تایید و یا معادل سازی یک مدرک تحصیلی وجود ندارد.

برای مثال وقتی

- تحصیلات در یک دانشگاه معتبر کشوری نبوده است
- آن رشته تحصیلی در آلمان به عنوان کارآموزی فنی و حرفه ای است و یا ساختار درسی دیگری دارد یا
- تفاوت های آن با رشته تحصیلی معادل در آلمان زیاد است

در آلمان به سختی میتوان بدون مدرک تایید شده، کار خوبی پیدا کرد. منظور از شغل بهتر شغلی است که حقوق بالاتر و شرایط کاری بهتری نسبت به کار افراد بدون مدرک دارد

اگر علاقه مند به کسب مدرک هستید، میتوانید

- یک حرفه جدید یاد بگیرید و مدرک کاردانی دریافت کنید یا
- یک بار دیگر تحصیلات دانشگاهی را به پایان برسانید و مدرک دانشنامه بگیرید

مدرک کاردانی (Berufsabschluss)

برای بزرگسالان امکانات و راه های مختلفی برای دریافت مدرک کاردانی وجود دارد. این راه ها به عنوان مثال بستگی به این عوامل دارند:

- سابقه کاری در یک رشته
- پیش نیازهای آن رشته کاری
- پیشنهادات موجود

به طور کلی تحصیل در حیطه ای که در آن سابقه دارید معمولاً آسان تر است

به عنوان مثال:

خانم اکبری در رشته حقوق درس خوانده است ولی مدرک آن مورد تایید قرار نگرفته است. او کارآموزی های فنی در موضوعات مشابه مانند **وکیل و دستیار دفتر اسناد رسمی** را پیدا میکند. دوره کارآموزی به مدت 3 سال به طول می انجامد. در این رشته ها امکان بازآموزی نیز وجود دارد. بازآموزی به مدت 2 سال به طول می انجامد. پس از دو سال شما میتوانید امتحان نهایی را داده و مدرک کاردانی دریافت کنید. اگر شما پیش نیازهای خاصی را داشته باشید، اداره کار دوره بازآموزی را از لحاظ مالی تامین میکند.

در کتاب **آموزش شغلی هاپ-آن** میتوانید در مورد راه های مختلف جهت رسیدن به مدرک کاردانی برای بزرگسالان اطلاعات زیادی را بیابید.

مدرک دانشنامه

آیا تمایل دارید تا بار دیگر در دانشگاه تحصیل کنید؟

در کتاب **تحصیل هاپ-آن** اطلاعات کافی را در مورد راه های رسیدن به مدرک دانشنامه و پیش نیازهای آن خواهید یافت.

نکته:

نیز نگیرید، دیگر به شما حقوق بیکاری **Bafög** وقتی شما تحصیل در دانشگاه را آغاز میکنید، حتی اگر وام **(SGBII)** نوع 2 تعلق نمیگیرد. قوانین کامل در این زمینه را در **پاراگراف 27 کتاب قانون مدنی (27§)** بخوانید.

اینکه در این شرایط کسی بتواند از مرکز کاربایی کمک مالی بگیرد، بستگی به شرایط آن شخص دارد. قوانین در این زمینه بسیار پیچیده است. قبل از شروع این دوره حتما اطلاعات کافی بگیرید، مثلاً در یک جلسه مشاوره اجتماعی. شما در سایت اینترنتی اتحادیه های دانشجویی میتوانید به زبان **انگلیسی** و یا **آلمانی** جلسات مشاوره اجتماعی را جستجو کنید.

?من اکنون چه کار می توانم انجام دهم

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت

2. کتاب تحصیل هاپ-آن و کتاب آموزش حرفه ای هاپ-آن را مطالعه کنید.
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. شخصا با مرکز مشاوره تماس بگیرید.

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

01.09.2017

SmAAB_AC

شما در تحصیلات دانشگاهی را به پایان رسانده اید و علاقه ای به ادامه تحصیل ندارید. شما تا به حال در جلسات و یا اقامت رضایت و (Aufenthaltsgestattung) مشاوره تایید مدارک شرکت نکرده اید. شما اجازه اقامت ندارید (Duldung) رواداری.

تایید کردن مدارک به این معنی است که یک مدرک که از کشوری غیر از آلمان گرفته شده است با مدرک معادلی در آلمان مقایسه و معادل شود. برای برخی مدارک دانشگاهی به تائید مدرک رسمی نیاز است، تا بتوانید در آلمان می گویند. نمونه (reglementierte Berufe) مشغول به کار شوید. این مشاغل را مشاغل حرفه ای تنظیم شده هایی از آن، رشته های پزشکی، معلمی و حقوق است.

برای اکثر مدارک دانشگاهی نیازی به تائید مدارک برای کار در آلمان نمی باشد. این مشاغل را مشاغل حرفه ای می گویند. به عنوان نمونه هایی از آن، میتوان به مهندسی (nicht-reglementierte Beruf) تنظیم نشده اطلاعات، زبان و اقتصاد اشاره کرد. برای این مشاغل هیچ روند رسمی تایید مدارک (هم ارزشیابی) وجود ندارد. وقتی شما در شرکتی به دنبال کار میگردید، آن شرکت اغلب مایل است بداند که آیا مدرک شما در آلمان نیز شناخته شده است یا خیر. این موضوع به عنوان مثال بر روی حقوق شما تاثیر میگذارد.

مورد بررسی قرار بدهید. در این anabin شما میتونید مدرک خود را پیش از جلسه مشاوره در پایگاه داده سایت شما میتونید بر اساس [مراکز آموزشی](#) و یا بر اساس [رشته تحصیلی](#) جستجو کنید. این وبسایت به زبان آلمانی می باشد.

پس از آن شما میتونید تصمیم بگیرید که آیا مدرک خود را به صورت رسمی مورد بررسی قرار دهید یا خیر. در شهر بن انجام میشود. به این بررسی، "ارزیابی (ZAB) این کار در دفتر مرکزی آموزش اتباع خارجی مدارک" گفته میشود.

میتوانید تفاوت ها در تایید مدارک را ببینید. نوشته های این تصویر به زبان IQ در این [تصویر](#) از برنامه پشتیبانی آلمانی می باشند.

(Förderprogramm IQ) مرحله ی اول گرفتن یک وقت برای مشاوره ی تائید در برنامه ی پشتیبانی ای/کو، است. در آنجا خواهید دانست

- آیا تائید مدارک لازم و ضروری است،
- کافی است یا که تایید رسمی مدارک نیاز است anabin آیا بررسی مدارک در پایگاه داده
- چه مدارکی مورد نیاز است و
- آیا شما برای تایید کردن مدارک خود کمک مالی دریافت خواهید کرد یا خیر.

برای جلسات مشاوره تایید مدارک به چه مقدار زبان آلمانی نیاز دارم؟

مشاوره برای تائید معمولاً به زبانهای مختلفی عرضه می شود. ولی اغلب مشاوره ها به زبان آلمانی هستند. بنابراین اگر شما دانش اولیه زبان آلمانی را داشته باشید، کلاس های مشاوره برای شما بسیار مفیدتر خواهند بود. شما میتونید قبل از مراجعه به یک مرکز مشاوره، از آنها بپرسید که به چه زبان هایی صحبت میکنند. یا به عنوان راه دیگر میتونید شخصی را به عنوان مترجم همراه خود ببرید.

شما حتماً ترجمه رسمی مدرک خود را برای مشاوره احتیاج ندارید ولی برای مشاور راحت تر خواهد بود تا توجه به ترجمه مدرک شما ادامه مسیر را با شما هماهنگ کند.

برای تائید رسمی و یا جلسات مشاوره مربوطه به آن در بیشتر مواقع به ترجمه تمامی مدارک خود به زبان آلمانی احتیاج خواهید داشت. اگر مدارک شما به زبان انگلیسی است، در اکثر مواقع نیازی به ترجمه آلمانی نیست. دفتر مرکزی آموزش اتباع خارجی مدارک را به زبان های عربی، فرانسوی، ایتالیایی و اسپانیایی نیز قبول میکند.

چه هزینه های دارد؟ آیا می توانم کمک های مالی دریافت کنم؟

مشاوره برای امکان تائید همیشه رایگان است. ولی ترجمه مدارک، تایید مدارک و یا ارزیابی مدارک رایگان نیستند. هزینه آنها متفاوت است.

میتوانید مترجم های bdue.de ترجمه باید از طرف مترجمان رسمی مورد تائید دانشگاه ها انجام شود. در سایت رسمی سوگندخورده را پیدا کنید. این وبسایت به زبان های آلمانی، انگلیسی و فرانسوی می باشد.

به طور مشابه در این [وبسایت](#) نیز میتوانید مترجم های رسمی سوگندخورده را جستجو کنید. این وبسایت به زبان های آلمانی، انگلیسی، ایتالیایی، اسپانیایی و فرانسوی می باشد.

اداره ی کار ممکن است هزینه های مربوط به ترجمه و یا تائید رسمی مدارک را به عهده بگیرد. توجه داشته باشید که پرداخت هزینه ها شامل همه نمی شود. برای ممکن شدن تعیین هزینه ها باید دلایلی ارائه کنید که ترجمه رسمی شدن مدارک، شما را در پیدا کردن شغل کمک خواهد کرد. پیش از ترجمه رسمی و یا انجام مراحل تائید مدارک با اداره ی کار درباره ی امکان دریافت کمک هزینه مشورت کنید.

اگر شما هنوز در اداره کار ثبت نام نکرده اید، میتوانید خود را به عنوان "جوینده کار" در این اداره معرفی کرده و ثبت نام کنید. شما پول برای بی کاری دریافت نمی کنید، اما شما می توانید از امکانات مشاوره استفاده کنید. **ثبت نام کنم؟ (Agentur für Arbeit) چگونه می توانم در اداره ی کار**

از ماه دسامبر سال 2016، شما میتوانید در تمامی ایالت های آلمان از کمک مالی بهره مند شوید اگر اداره کار هزینه های مربوطه را پرداخت نکند. شما می توانید اطلاعات بیشتری را در [اینجا](#) به زبان آلمانی ببابید.

شما در دانشگاه تحصیل کرده اید ولی مدرکی به همراه ندارید؟

اگر شما هیچ مدرکی همراه خود ندارید، دیگر نمیتوانید ثابت کنید که تحصیلات دانشگاهی دارید. در این حالت در جلسات مشاوره تایید مدارک در مورد راه های موجود اطلاعات بگیرید.

آیا در حین مراحل تایید مدارک و یا بعد از آن میتوانم اجازه اقامت موقت بگیرم؟

خیر. تایید و بررسی مدارک تاثیری بر روی وضعیت اقامت شما ندارند.

کجا میتوان اطلاعات بیشتری دریافت کرد؟

برای اطلاعات بیشتر در زمینه تایید مدارک مراجعه کنید به فصل [من یک مدرک دانشگاهی دارم، آیا این مدرک من در آلمان نیز پذیرفته میشود؟](#)

میتوانید مراکز مشاوره تایید مدارک را جستجو کنید. صفحه [Anerkennung in Deutschland](#) در سایت وب در حال حاضر به آلمانی انگلیسی اسپانیایی، ایتالیایی، رومانیایی لهستانی ترکی و یونانی موجود می باشد.

در این سایت اینترنتی یک [اپلیکیشن](#) نیز وجود دارد که شما در آن می توانید اطلاعات مهمی به زبانهای انگلیسی، عربی، دری، فارسی، تیگرینیا و پشتو ببابید. شما همچنین می توانید یک مرکز مشاوره در نزدیکی خود را پیدا کنید.

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری ببابید Hop-on GitBook در
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. شخصا با مرکز مشاوره تایید مدارک تماس بگیرید

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما [تماس بگیرید](#)

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

25.07.2017

SmAAB_B

شما در تحصیلات دانشگاهی را به پایان رسانده اید و علاقه ای به ادامه تحصیل ندارید. شما برای امکان معادل سازی و قبولی مدارکتان در آلمان هنوز به جلسات مشاوره نرفته اید. شما اقامت رسمی ندارید. شما از مراکز کارایی پولی دریافت نمیکنید (Aufenthaltserlaubnis).

تایید کردن مدارک به این معنی است که یک مدرک که از کشوری غیر از آلمان گرفته شده است با مدرک معادلی در آلمان مقایسه و معادل شود. برای برخی مدارک دانشگاهی به تائید مدرک رسمی نیاز است، تا بتوانید در آلمان می گویند. نمونه (reglementierte Berufe) مشغول به کار شوید. این مشاغل را مشاغل حرفه ای تنظیم شده هایی از آن، رشته های پزشکی، معلمی و حقوق است.

برای اکثر مدارک دانشگاهی نیازی به تائید مدارک برای کار در آلمان نمی باشد. این مشاغل را مشاغل حرفه ای می گویند. به عنوان نمونه هایی از آن، میتوان به مهندسی (nicht-reglementierte Beruf) تنظیم نشده اطلاعات، زبان و اقتصاد اشاره کرد. برای این مشاغل هیچ روند رسمی تایید مدارک (هم ارزشیابی) وجود ندارد. وقتی شما در شرکتی به دنبال کار میگردید، آن شرکت اغلب مایل است بداند که آیا مدرک شما در آلمان نیز شناخته شده است یا خیر. این موضوع به عنوان مثال بر روی حقوق شما تاثیر میگذارد.

مورد بررسی قرار بدهید. در این anabin شما میتوانید مدرک خود را پیش از جلسه مشاوره در پایگاه داده سایت شما میتوانید بر اساس [مراکز آموزشی](#) و یا بر اساس [رشته تحصیلی](#) جستجو کنید. این وبسایت به زبان آلمانی می باشد.

پس از آن شما میتوانید تصمیم بگیرید که آیا مدرک خود را به صورت رسمی مورد بررسی قرار دهید یا خیر. در شهر بن انجام میشود. به این بررسی، "ارزیابی (ZAB) این کار در دفتر مرکزی آموزش اتباع خارجی مدارک" گفته میشود.

میتوانید تفاوت ها در تایید مدارک را ببینید. نوشته های این تصویر به زبان IQ در این [تصویر](#) از برنامه پشتیبانی آلمانی می باشند.

(Förderprogramm IQ) مرحله ی اول گرفتن یک وقت برای مشاوره ی تائید در برنامه ی پشتیبانی ای/کو، است. در آنجا خواهید دانست

- آیا تائید مدارک لازم و ضروری است،
- کافی است یا که تایید رسمی مدارک نیاز است anabin آیا بررسی مدارک در پایگاه داده
- چه مدارکی مورد نیاز است و
- آیا شما برای تایید کردن مدارک خود کمک مالی دریافت خواهید کرد یا خیر.

برای جلسات مشاوره تایید مدارک به چه مقدار زبان آلمانی نیاز دارم؟

مشاوره برای تائید معمولاً به زبانهای مختلفی عرضه می شود. ولی اغلب مشاوره ها به زبان آلمانی هستند. بنابراین اگر شما دانش اولیه زبان آلمانی را داشته باشید، کلاس های مشاوره برای شما بسیار مفیدتر خواهند بود. شما میتوانید قبل از مراجعه به یک مرکز مشاوره، از آنها بپرسید که به چه زبان هایی صحبت میکنند. یا به عنوان راه دیگر میتوانید شخصی را به عنوان مترجم همراه خود ببرید.

شما حتماً ترجمه رسمی مدرک خود را برای مشاوره احتیاج ندارید ولی برای مشاور راحت تر خواهد بود تا توجه به ترجمه مدرک شما ادامه مسیر را با شما هماهنگ کند.

برای تائید رسمی و یا جلسات مشاوره مربوطه به آن در بیشتر مواقع به ترجمه تمامی مدارک خود به زبان آلمانی احتیاج خواهید داشت. اگر مدارک شما به زبان انگلیسی است، در اکثر مواقع نیازی به ترجمه آلمانی نیست. دفتر مرکزی آموزش اتباع خارجی مدارک را به زبان های عربی، فرانسوی، ایتالیایی و اسپانیایی نیز قبول میکند.

چه هزینه های دارد؟ آیا می توانم کمک های مالی دریافت کنم؟

مشاوره برای امکان تائید همیشه رایگان است. ولی ترجمه مدارک، تایید مدارک و یا ارزیابی مدارک رایگان نیستند. هزینه آنها متفاوت است.

میتوانید مترجم های bdue.de ترجمه باید از طرف مترجمان رسمی مورد تائید دانشگاه ها انجام شود. در سایت رسمی سوگندخورده را پیدا کنید. این وبسایت به زبان های آلمانی، انگلیسی و فرانسوی می باشد.

به طور مشابه در این [وبسایت](#) نیز میتوانید مترجم های رسمی سوگندخورده را جستجو کنید. این وبسایت به زبان های آلمانی، انگلیسی، ایتالیایی، اسپانیایی و فرانسوی می باشد.

اداره ی کار ممکن است هزینه های مربوط به ترجمه و یا تائید رسمی مدارک را به عهده بگیرد. توجه داشته باشید که پرداخت هزینه ها شامل همه نمی شود. برای ممکن شدن تعیین هزینه ها باید دلایلی ارائه کنید که ترجمه رسمی شدن مدارک، شما را در پیدا کردن شغل کمک خواهد کرد. پیش از ترجمه رسمی و یا انجام مراحل تائید مدارک با اداره ی کار درباره ی امکان دریافت کمک هزینه مشورت کنید.

اگر شما هنوز در اداره کار ثبت نام نکرده اید، میتوانید خود را به عنوان "جوینده کار" در این اداره معرفی کرده و ثبت نام کنید. شما پول برای بی کاری دریافت نمی کنید، اما شما می توانید از امکانات مشاوره استفاده کنید. **ثبت نام کنم؟ (Agentur für Arbeit) چگونه می توانم در اداره ی کار**

از ماه دسامبر سال 2016، شما میتوانید در تمامی ایالت های آلمان از کمک مالی بهره مند شوید اگر اداره کار هزینه های مربوطه را پرداخت نکند. شما می توانید اطلاعات بیشتری را در [اینجا](#) به زبان آلمانی بیابید.

شما در دانشگاه تحصیل کرده اید ولی مدرکی به همراه ندارید؟

اگر شما هیچ مدرکی همراه خود ندارید، دیگر نمیتوانید ثابت کنید که تحصیلات دانشگاهی دارید. در این حالت در جلسات مشاوره تایید مدارک در مورد راه های موجود اطلاعات بگیرید.

کجا میتوان اطلاعات بیشتری دریافت کرد؟

برای اطلاعات بیشتر در زمینه تایید مدارک مراجعه کنید به فصل **من یک مدرک دانشگاهی دارم، آیا این مدرک من در آلمان نیز پذیرفته میشود؟**

میتوانید مراکز مشاوره تایید مدارک را جستجو کنید. صفحه [Anerkennung in Deutschland](#) در سایت وب در حال حاضر به آلمانی انگلیسی اسپانیایی، ایتالیایی، رومانیایی لهستانی ترکی و یونانی موجود می باشد.

در این سایت اینترنتی یک **اپلیکیشن** نیز وجود دارد که شما در آن می توانید اطلاعات مهمی به زبانهای انگلیسی، عربی، دری، فارسی، تیگرینیا و پشتو بیابید. شما همچنین می توانید یک مرکز مشاوره در نزدیکی خود را پیدا کنید.

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. شخصا با مرکز مشاوره تایید مدارک تماس بگیرید.

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما **تماس بگیرید**

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

25.07.2017

SmAAB_BJC

شما در تحصیلات دانشگاهی را به پایان رسانده اید و علاقه ای به ادامه تحصیل ندارید. شما برای امکان معادل سازی و قبولی مدارکتان در آلمان هنوز به جلسات مشاوره نرفته اید. شما اقامت رسمی دارید. شما از مراکز کارابی پول دریافت میکنید (Aufenthaltserlaubnis)

تایید کردن مدارک به این معنی است که یک مدرک که از کشوری غیر از آلمان گرفته شده است با مدرک معادلی در آلمان مقایسه و معادل شود. برای برخی مدارک دانشگاهی به تائید مدرک رسمی نیاز است، تا بتوانید در آلمان می گویند. نمونه (reglementierte Berufe) مشغول به کار شوید. این مشاغل را مشاغل حرفه ای تنظیم شده هایی از آن، رشته های پزشکی، معلمی و حقوق است.

برای اکثر مدارک دانشگاهی نیازی به تائید مدارک برای کار در آلمان نمی باشد. این مشاغل را مشاغل حرفه ای می گویند. به عنوان نمونه هایی از آن، میتوان به مهندسی (nicht-reglementierte Beruf) تنظیم نشده اطلاعات، زبان و اقتصاد اشاره کرد. برای این مشاغل هیچ روند رسمی تایید مدارک (هم ارزش سازی) وجود ندارد. وقتی شما در شرکتی به دنبال کار میگردید، آن شرکت اغلب مایل است بداند که آیا مدرک شما در آلمان نیز شناخته شده است یا خیر. این موضوع به عنوان مثال بر روی حقوق شما تاثیر میگذارد.

مورد بررسی قرار بدهید. در این anabin شما میتوانید مدرک خود را پیش از جلسه مشاوره در پایگاه داده سایت شما میتوانید بر اساس **مراکز آموزشی** و یا بر اساس **رشته تحصیلی** جستجو کنید. این وبسایت به زبان آلمانی می باشد.

پس از آن شما میتوانید تصمیم بگیرید که آیا مدرک خود را به صورت رسمی مورد بررسی قرار دهید یا خیر. در شهر بن انجام میشود. به این بررسی، "ارزیابی (ZAB) این کار در دفتر مرکزی آموزش اتباع خارجی مدارک" گفته میشود.

میتوانید تفاوت ها در تایید مدارک را ببینید. نوشته های این تصویر به زبان IQ در این **تصویر** از برنامه پشتیبانی آلمانی می باشند.

(Förderprogramm IQ) مرحله ی اول گرفتن یک وقت برای مشاوره ی تائید در برنامه ی پشتیبانی ای/کو، است. در آنجا خواهید دانست

- آیا تائید مدارک لازم و ضروری است،
- کافی است یا که تایید رسمی مدارک نیاز است anabin آیا بررسی مدارک در پایگاه داده
- چه مدارکی مورد نیاز است و
- آیا شما برای تایید کردن مدارک خود کمک مالی دریافت خواهید کرد یا خیر.

برای جلسات مشاوره تایید مدارک به چه مقدار زبان آلمانی نیاز دارم؟

مشاوره برای تائید معمولاً به زبانهای مختلفی عرضه می شود. ولی اغلب مشاوره ها به زبان آلمانی هستند. بنابراین اگر شما دانش اولیه زبان آلمانی را داشته باشید، کلاس های مشاوره برای شما بسیار مفیدتر خواهند بود. شما میتوانید قبل از مراجعه به یک مرکز مشاوره، از آنها بپرسید که به چه زبان هایی صحبت میکنند. یا به عنوان راه دیگر میتوانید شخصی را به عنوان مترجم همراه خود ببرید.

شما حتماً ترجمه رسمی مدرک خود را برای مشاوره احتیاج ندارید ولی برای مشاور راحت تر خواهد بود تا توجه به ترجمه مدرک شما ادامه مسیر را با شما هماهنگ کند.

برای تائید رسمی و یا جلسات مشاوره مربوطه به آن در بیشتر مواقع به ترجمه تمامی مدارک خود به زبان آلمانی احتیاج خواهید داشت. اگر مدارک شما به زبان انگلیسی است، در اکثر مواقع نیازی به ترجمه آلمانی نیست. دفتر مرکزی آموزش اتباع خارجی مدارک را به زبان های عربی، فرانسوی، ایتالیایی و اسپانیایی نیز قبول میکند.

چه هزینه های دارد؟ آیا می توانم کمک های مالی دریافت کنم؟

مشاوره برای امکان تائید همیشه رایگان است. ولی ترجمه مدارک، تایید مدارک و یا ارزیابی مدارک رایگان نیستند. هزینه آنها متفاوت است.

میتوانید مترجم های bdue.de ترجمه باید از طرف مترجمان رسمی مورد تائید دادگاه ها انجام شود. در سایت رسمی سوگندخورده را پیدا کنید. این وبسایت به زبان های آلمانی، انگلیسی و فرانسوی می باشد.

به طور مشابه در این [وبسایت](#) نیز میتوانید مترجم های رسمی سوگندخورده را جستجو کنید. این وبسایت به زبان های آلمانی، انگلیسی، ایتالیایی، اسپانیایی و فرانسوی می باشد.

مرکز کارایی ممکن است هزینه های مربوط به ترجمه و یا تائید رسمی مدارک را به عهده بگیرد. توجه داشته باشید که پرداخت هزینه ها شامل همه نمی شود. برای ممکن شدن تعیین هزینه ها باید دلایلی ارائه کنید که ترجمه رسمی شدن مدارک، شما را در پیدا کردن شغل کمک خواهد کرد. پیش از ترجمه رسمی و یا انجام مراحل تائید مدارک با مرکز کارایی درباره ی امکان دریافت کمک هزینه مشورت کنید.

از ماه دسامبر سال 2016، شما میتوانید در تمامی ایالت های آلمان از کمک مالی بهره مند شوید اگر مرکز کارایی هزینه های مربوطه را پرداخت نکند. شما می توانید اطلاعات بیشتری را در [اینجا](#) به زبان آلمانی ببایید.

شما در دانشگاه تحصیل کرده اید ولی مدرکی به همراه ندارید؟

اگر شما هیچ مدرکی همراه خود ندارید، دیگر نمیتوانید ثابت کنید که تحصیلات دانشگاهی دارید. در این حالت در جلسات مشاوره تایید مدارک در مورد راه های موجود اطلاعات بگیرید.

کجا میتوان اطلاعات بیشتری دریافت کرد؟

برای اطلاعات بیشتر در زمینه تایید مدارک مراجعه کنید به فصل [من یک مدرک دانشگاهی دارم، آیا این مدرک من در آلمان نیز پذیرفته میشود؟](#)

میتوانید مراکز مشاوره تایید مدارک را جستجو کنید. صفحه [Anerkennung in Deutschland](#) در سایت وب در حال حاضر به آلمانی انگلیسی اسپانیایی، ایتالیایی، رومانیایی لهستانی ترکی و یونانی موجود می باشد.

در این سایت اینترنتی یک [اپلیکیشن](#) نیز وجود دارد که شما در آن می توانید اطلاعات مهمی به زبانهای انگلیسی، عربی، دری، فارسی، تیگرینیا و پشتو ببایید. شما همچنین می توانید یک مرکز مشاوره در نزدیکی خود را پیدا کنید.

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری ببایید Hop-on GitBook در
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. شخصا با مرکز مشاوره تایید مدارک تماس بگیرید

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما [تماس بگیرید](#)

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

25.07.2017

SmAoSO_A

شما تحصیلات دانشگاهی داشته اید و مدرک تحصیلی دانشگاهی دارید. شما علاقه مند به ادامه تحصیل در دارید (Aufenthaltsgestattung) دانشگاه هستید. شما رشته مورد علاقه خود را میدانید. شما اجازه اقامت

برای تمامی رشته های تحصیلی قوانینی مربوط به دانش زبان وجود دارد. در اکثر رشته های دانشگاهی، تمامی شما (C1) دروس به زبان آلمانی است. بنابراین شما به دانش بسیار خوب زبان آلمانی نیاز دارید (در سطح توانایی زبان خود را باید با شرکت در یک امتحان نشان دهید. دانشگاه ها امتحان های مختلفی را میپذیرند

برخی از رشته های تحصیلی به زبان انگلیسی هستند. هر دانشگاه به صورت جداگانه مشخص میکند که چه سطحی از زبان انگلیسی مورد نیاز است و مدرک مورد نیاز آن چیست.

برای اطلاعات بیشتر به فصل **چه میزان تسلط به زبان برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟** در کتاب تحصیل هاب-آن مراجعه کنید.

آیا شما مدرک کارشناسی دارید و علاقه مند به تحصیل در مقطع کارشناسی ارشد هستید؟

پیش از شروع تحصیلات کارشناسی ارشد دو مرحله مهم وجود دارند:

بررسی و معادل سازی مدرک دانشگاهی در آلمان 1

در قدم اول باید بررسی شود که آیا مدرک تحصیلی شما، در آلمان نیز به عنوان یک مدرک تحصیلی شناخته میشود یا خیر.

اگر میخواهید بدانید که مدرک تحصیلی شما چگونه بررسی میشود و آیا این مدرک در آلمان نیز معتبر است، دو مرحله را باید طی کنید.

anabin جستجو در پایگاه داده 1

میتوانید اطلاعات اولیه را ببینید. در آنجا شما میتوانید بر اساس کشور خودتان و نیز **anabin** در پایگاه داده مدرک تحصیلی خود جستجو کنید. این بانک اطلاعاتی به زبان آلمانی می باشد. در لینک ارائه شده، نتایج تنها نشان داده شده اند (Hochschulabschlüsse) برای مدارک دانشگاهی.

در این سایت شما میتوانید بر اساس **مراکز آموزشی** و یا بر اساس **رشته تحصیلی** جستجو کنید. این وبسایت به زبان آلمانی می باشد.

اگر بر اساس رشته تحصیلی جستجو کنید، نتایج مختلفی بدست می آید.

«(bedingt vergleichbar) در کنار هر رشته تحصیلی یک رتبه بندی قابل مشاهده است: **معادل مشروط** (gleichwertig) و یا **همسان** (entspricht) **معادل**.

Bachelor رتبه بندی "همسان" مشخص ترین نتیجه است. این نوع مدرک مستقیماً نام معادل خود در آلمان، مثلاً را خواهد گرفت.

صرفاً جهت کمک به شما می باشد. این نتایج به عنوان مدرک رسمی برای کسب پیش نیازهای **anabin** نتایج دانشگاه نیست.

صرفاً جهت کمک به شما می باشد. این نتایج به عنوان مدرک رسمی برای کسب پیش نیازهای **anabin** نتایج دانشگاه نیست.

مرکز آموزشی و رشته تحصیلی شما در لیست موجود نیست؟

برای اطلاعات بیشتر مستقیماً با دانشگاه و یا مرکز آموزشی تماس بگیرید.

uni-assist بررسی مدارک توسط دانشگاه و یا توسط 2

دانشگاه ها و مراکز آموزشی هر کدام به طور مستقل تصمیم میگیرند که چگونه مدارک شما بررسی میشوند و چه مدارک اضافه ای برای بررسی و تایید مدارک تحصیلی شما نیاز است.

لیستی uni-assist برای بررسی و تایید مدارک استفاده میکنند. در سایت uni-assist بسیاری از دانشگاه ها از این مراکز آموزشی به زبان آلمانی و انگلیسی موجود است.

تمام اطلاعات در مورد بررسی مدارک و چگونگی درخواست و ثبت نام در دانشگاه ها در مقطع کارشناسی ارشد در این سایت به زبان های آلمانی و انگلیسی موجود است.

برای اطلاعات بیشتر مستقیماً با دانشگاه و یا مرکز آموزشی تماس بگیرید.

برای ارزیابی و بررسی یک مدرک دانشگاهی اغلب به ترجمه آن نیاز دارید. در اینجا یک استثنا وجود دارد، و آن در صورتی است که مدارک به زبان انگلیسی باشد (زبان فرانسوی نیز گاهی پذیرفته میشود). برای ترجمه قوانینی وجود دارد. ترجمه باید از طرف مترجمان رسمی مورد تأیید دانشگاه ها انجام شود. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن.

مشخص کردن پیش نیازهای فنی برای تحصیلات کارشناسی ارشد 2

در آلمان رشته های کارشناسی ارشد پیوسته و کارشناسی ارشد غیر پیوسته وجود دارد. اکثر رشته های کارشناسی ارشد به صورت وابسته هستند. پیوسته به این معناست که شما برای تحصیل در مقطع کارشناسی ارشد، به مدرک کارشناسی در آن رشته نیاز دارید.

به زبان ساده، در مقطع کارشناسی اصول اولیه آموزش داده میشوند، و در مقطع کارشناسی ارشد پیوسته، در یک موضوع خاص به صورت تخصصی تدریس میشود. به همین علت، گاهی به مقطع کارشناسی، تحصیلات پایه (weiterführende) و به مقطع کارشناسی ارشد، تحصیلات تکمیلی (grundständige Studium) گفته میشود (Studium).

به عنوان مثال:

شما تنها موقعی میتوانید در مقطع کارشناسی ارشد در رشته اقتصاد تحصیل کنید که مدرک کارشناسی اقتصاد را داشته باشید. و یا اینکه بتوانید با مدارک و اسناد تحصیلات قبلی خود نشان دهید که دروس معادل دوره کارشناسی را آموزش دیده اید.

رشته های کارشناسی ارشد غیر پیوسته معمولاً به نام رشته های کارشناسی ارشد تکمیلی (weiterbildende Maste) شناخته میشوند. این رشته ها اغلب برای افرادی است که تجربه کاری دارند. این رشته ها نیز گاهی دارای شهریه هستند، حتی وقتی در دانشگاه های دولتی ارائه میشوند.

آیا شما تمایل به شروع یک رشته جدید دارید؟

برای شروع دوره کارشناسی ابتدا باید مدرک خود را مورد بررسی قرار دهید تا مشخص شود که آن مدرک به می باشد یا خیر. این مدرک مانند (Hochschulzugangsberechtigung) عنوان مدرک پذیرش دانشگاهی یک اجازه رسمی برای تحصیل در یک دانشگاه است.

برای اطلاعات بیشتر به فصل چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟ در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

آیا شما مدرک کارشناسی ارشد دارید و علاقه مند به تحصیل در مقطع دکترا هستید؟

در پروژه هاپ-آن تمرکز بر روی آن دسته از افرادی است که هنوز تحصیلات خود را تمام نکرده اند. بنابراین در اینجا اطلاعاتی در مورد دوره دکترا وجود ندارد.

در ابتدا باید بررسی کنید که آیا مدرک تحصیلی شما معادل یکی از مدارک تحصیلی آلمان (فوق لیسانس امتحان دولتی و یا کارشناسی ارشد) هست یا خیر. در آلمان شما تنها در یک دانشگاه می‌توانید دکترا (Diplom) بگیرید.

Mehr Informationen finden Sie auf [Deutsch](#) und [Englisch](#) auf der Webseite Research in Germany.

چه جوانی از تحصیل برای شما مهم است؟

- آیا علاقه مند به مسائل عملی هستید و یا مسائل تئوری؟
- آیا علاقه مند و یا مجبور به کار در کنار تحصیل هستید؟
- آیا می‌خواهید در آینده در امور علمی و تحقیقاتی کار کنید؟

شما می‌توانید تحصیلات خود را در دانشگاه‌های مختلف و به شکل‌های مختلف به پایان برسانید. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن در فصل [چه راه‌هایی برای رسیدن به مدرک دانشگاهی در آلمان](#) [Hochschule](#) چیست؟ وجود دارند؟ و یک موسسه آموزش عالی

آیا با شرایط وضعیت اقامت خود آشنا هستید؟

(Aufenthaltsgestattung) اگر شما پیش نیازهای دانشگاه را داشته باشید، می‌توانید با اجازه اقامت موقت شروع به تحصیل کنید.

و یا اقامت رسمی (Duldung) شما برای مدت زمان تحصیل در دانشگاه اقامت رواداری دریافت نخواهید کرد (Aufenthaltserlaubnis).

برای دوره تحصیلی تنها در صورتی می‌توان اجازه اقامت گرفت، که درخواست تحصیل خود را از خارج آلمان فرستاده باشید. برای دانشجویان بین‌المللی که دارای ویزای دانشجویی در آلمان هستند، قوانین متفاوتی وجود دارد.

تنها برای دوره‌های فنی و حرفه‌ای داده می‌شود، یعنی در دوره‌های کارآموزی. (Duldung) اقامت رواداری تحصیلات دانشگاهی به عنوان کارآموزی حساب نمی‌شود. یک استثنا برای این قانون، تحصیلات دوگانه به همراه کارآموزی فنی است. در این نوع تحصیلات، رشته دانشگاهی و کارآموزی فنی به طور موازی آموزش داده می‌شود. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به [تحصیلات دوگانه چیست؟](#) قوانین مرتبط به این موضوع در کتاب موجود است. برای زمان آموزش و تحصیل می‌توانید اجازه‌ی اقامت با تحمل [قانون اقامت در پاراگراف 60](#) دریافت کنید اگر شرایط مشخصی را دارا هستید. در اینجا رواداری به معنی "تعلیق اخراج از (Duldung) خاک" است. یعنی شما در دوره آموزشی خود می‌توانید در آلمان بمانید. این قانون تنها برای کارآموزی‌هایی است که حداقل 2 ساله هستند. اگر شما به عنوان کارگر ماهر یک شغل جدید پیدا کنید، می‌توانید تا 2 سال اجازه اقامت بگیرید.

پیش از شروع تحصیل از [دانشگاه و یا مرکز مشاوره](#) اطلاعات لازم را بگیرید.

آیا از چگونگی تامین مالی تحصیلات خود اطلاع دارید؟ 3

معمولاً در طی تحصیل حقوقی پرداخت نمی‌شود. یک مورد استثنا [تحصیلات دوگانه](#) است.

برای تامین مالی در دوره تحصیل راه‌های مختلفی وجود دارد. یکی از این راه‌ها گرفتن تامین مالی از دولت است.

کوتاه Bafög. تاثیر بگذارند Bafög نوع ویزا و اقامت شما می‌تواند روی شانس شما در استفاده از کمک مالی شده از نام قانونی است که این کمک‌ها را مدیریت می‌کند، و به معنای "قانون حمایت از آموزش کاری" می‌باشد.

استفاده کرد. یک استثنا در این (BAföG) با اقامت موقت پناهندگی نمیتوان از قانون حمایت از آموزش کاری قانون زمانی است که شما به عنوان مثال بیش از 5 سال در آلمان زندگی و کار کرده باشید و یا یکی از والدین هستند. شما در آلمان کار کرده باشید. قوانین در قانون آموزش و پرورش کمک های فدرال §8

اگر شما 15 ماه در آلمان زندگی کرده باشید، و اقامت موقت داشته باشید، شروع دوره تحصیلی (ثبت نام) میتواند نباشید Schüler-BAföG بر روی حمایت های مالی از شما تاثیر بگذارد، حتی اگر شما قادر به دریافت (صفحه 47). قوانین کامل در این زمینه را در پاراگراف 22 کتاب قانون مدنی 2 بخوانید، BaföG (شرایط

اگر می خواهید به کار در کنار مطالعات لازم اشتغال مجوز. گواهی اجازه کار مدرکی است که از طرف اداره اقامت و اتباع خارجی داده میشود و به شما این اجازه را میدهد که در آلمان کار کنید. در برگه اقامت شما در اکثر (Beschäftigung nur mit Erlaubnis der Ausländerbehörde) "مواقع چنین متنی نوشته شده است: "اشتغال تنها با اجازه اداره اقامت و اتباع خارجی اگر در برگه اقامت و یا ویزای شما نوشته شده است که "و یا "استخدام مجاز نیست (Beschäftigung nicht gestattet)" "اشتغال مجاز نیست (Erwerbstätigkeit nicht gestattet) حتماً با یک مشاور حقوقی صحبت کنید.

پیش از شروع تحصیل در یک جلسه مشاوره اجتماعی و یا مشاوره حقوقی اطلاعات لازم را بگیرید.

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت.
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در.
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. با مراجعه حضوری به یک مرکز مشاوره و یا مستقیم با دانشگاه اطلاعات مورد نیاز را کسب کنید.

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

01.09.2017

SmAoSO_B

شما تحصیلات دانشگاهی داشته اید. شما مدرک تحصیلی دانشگاهی دارید. شما مایل به ادامه تحصیل هستید. شما دارید. شما از مراکز کارایی (Aufenthaltserlaubnis) رشته مورد علاقه خود را میدانید. شما اقامت رسمی بولی دریافت نمیکنید.

برای تمامی رشته های تحصیلی قوانینی مربوط به دانش زبان وجود دارد. در اکثر رشته های دانشگاهی، تمامی شما (C1) درس به زبان آلمانی است. بنابراین شما به دانش بسیار خوب زبان آلمانی نیاز دارید (در سطح توانایی زبان خود را باید با شرکت در یک امتحان نشان دهید. دانشگاه ها امتحان های مختلفی را میپذیرند.

برخی از رشته های تحصیلی به زبان انگلیسی هستند. هر دانشگاه به صورت جداگانه مشخص میکند که چه سطحی از زبان انگلیسی مورد نیاز است و مدرک مورد نیاز آن چیست.

برای اطلاعات بیشتر به فصل [چه میزان تسلط به زبان برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟](#) در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

آیا شما مدرک کارشناسی دارید و علاقه مند به تحصیل در مقطع کارشناسی ارشد هستید؟

پیش از شروع تحصیلات کارشناسی ارشد دو مرحله مهم وجود دارند:

بررسی و معادل سازی مدرک دانشگاهی در آلمان 1

در قدم اول باید بررسی شود که آیا مدرک تحصیلی شما، در آلمان نیز به عنوان یک مدرک تحصیلی شناخته میشود یا خیر.

اگر میخواهید بدانید که مدرک تحصیلی شما چگونه بررسی میشود و آیا این مدرک در آلمان نیز معتبر است، دو مرحله را باید طی کنید.

anabin جستجو در پایگاه داده 1

میتوانید اطلاعات اولیه را ببینید. در آنجا شما میتوانید بر اساس کشور خودتان و نیز [anabin](#) در پایگاه داده مدرک تحصیلی خود جستجو کنید. این بانک اطلاعاتی به زبان آلمانی می باشد. در لینک ارائه شده، نتایج تنها نشان داده شده اند (Hochschulabschlüsse) برای مدارک دانشگاهی.

در این سایت شما میتوانید بر اساس [مراکز آموزشی](#) و یا بر اساس [رشته تحصیلی](#) جستجو کنید. این وبسایت به زبان آلمانی می باشد.

اگر بر اساس رشته تحصیلی جستجو کنید، نتایج مختلفی بدست می آید.

،(bedingt vergleichbar) در کنار هر رشته تحصیلی یک رتبه بندی قابل مشاهده است: [معادل مشروط](#) (entspricht) معادل (gleichwertig) و یا همسان.

Bachelor رتبه بندی "همسان" مشخص ترین نتیجه است. این نوع مدرک مستقیماً نام معادل خود در آلمان، مثلاً را خواهد گرفت.

صرفاً جهت کمک به شما می باشد. این نتایج به عنوان مدرک رسمی برای کسب پیش نیاز های [anabin](#) نتایج دانشگاه نیست.

صرفاً جهت کمک به شما می باشد. این نتایج به عنوان مدرک رسمی برای کسب پیش نیاز های [anabin](#) نتایج دانشگاه نیست.

[مرکز آموزشی و رشته تحصیلی شما در لیست موجود نیست؟](#)

برای اطلاعات بیشتر مستقیماً با دانشگاه و یا مرکز آموزشی تماس بگیرید.

2 uni-assist بررسی مدارک توسط دانشگاه و یا توسط

دانشگاه ها و مراکز آموزشی هر کدام به طور مستقل تصمیم میگیرند که چگونه مدارک شما بررسی میشوند و چه مدارک اضافه ای برای بررسی و تایید مدارک تحصیلی شما نیاز است.

لیستی uni-assist برای بررسی و تایید مدارک استفاده میکنند. در سایت uni-assist بسیاری از دانشگاه ها از این مراکز آموزشی به زبان آلمانی و انگلیسی موجود است.

تمام اطلاعات در مورد بررسی مدارک و چگونگی درخواست و ثبت نام در دانشگاه ها در مقطع کارشناسی ارشد در این سایت به زبان های آلمانی و انگلیسی موجود است.

برای اطلاعات بیشتر مستقیماً با دانشگاه و یا مرکز آموزشی تماس بگیرید.

برای ارزیابی و بررسی یک مدرک دانشگاهی اغلب به ترجمه آن نیاز دارید. در اینجا یک استثنا وجود دارد، و آن در صورتی است که مدارک به زبان انگلیسی باشد (زبان فرانسوی نیز گاهی پذیرفته میشود). برای ترجمه قوانینی وجود دارد. ترجمه باید از طرف مترجمان رسمی مورد تأیید دانشگاه ها انجام شود. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن.

2 مشخص کردن پیش نیازهای فنی برای تحصیلات کارشناسی ارشد

در آلمان رشته های کارشناسی ارشد پیوسته و کارشناسی ارشد غیر پیوسته وجود دارد. اکثر رشته های کارشناسی ارشد به صورت وابسته هستند. پیوسته به این معناست که شما برای تحصیل در مقطع کارشناسی ارشد، به مدرک کارشناسی در آن رشته نیاز دارید.

به زبان ساده، در مقطع کارشناسی اصول اولیه آموزش داده میشوند، و در مقطع کارشناسی ارشد پیوسته، در یک موضوع خاص به صورت تخصصی تدریس میشود. به همین علت، گاهی به مقطع کارشناسی، تحصیلات پایه (weiterführende) و به مقطع کارشناسی ارشد، تحصیلات تکمیلی (grundständige Studium) گفته میشود (Studium).

به عنوان مثال:

شما تنها موقعی میتوانید در مقطع کارشناسی ارشد در رشته اقتصاد تحصیل کنید که مدرک کارشناسی اقتصاد را داشته باشید. و یا اینکه بتوانید با مدارک و اسناد تحصیلات قبلی خود نشان دهید که دروس معادل دوره کارشناسی را آموزش دیده اید.

رشته های کارشناسی ارشد غیر پیوسته معمولاً به نام رشته های کارشناسی ارشد تکمیلی (weiterbildende) شناخته میشوند. این رشته ها اغلب برای افرادی است که تجربه کاری دارند. این رشته ها نیز گاهی (Maste) دارای شهریه هستند، حتی وقتی در دانشگاه های دولتی ارائه میشوند.

آیا شما تمایل به شروع یک رشته جدید دارید؟

برای شروع دوره کارشناسی ابتدا باید مدرک خود را مورد بررسی قرار دهید تا مشخص شود که آن مدرک به می باشد یا خیر. این مدرک مانند (Hochschulzugangsberechtigung) عنوان مدرک پذیرش دانشگاهی یک اجازه رسمی برای تحصیل در یک دانشگاه است.

برای اطلاعات بیشتر به فصل چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟ در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

آیا شما مدرک کارشناسی ارشد دارید و علاقه مند به تحصیل در مقطع دکترا هستید؟

در پروژه هاپ-آن تمرکز بر روی آن دسته از افرادی است که هنوز تحصیلات خود را تمام نکرده اند. بنابراین در اینجا اطلاعاتی در مورد دوره دکترا وجود ندارد.

در ابتدا باید بررسی کنید که آیا مدرک تحصیلی شما معادل یکی از مدارک تحصیلی آلمان (فوق لیسانس امتحان دولتی و یا کارشناسی ارشد) هست یا خیر. در آلمان شما تنها در یک دانشگاه می‌توانید دکترا (Diplom) بگیرید.

Mehr Informationen finden Sie auf [Deutsch](#) und [Englisch](#) auf der Webseite Research in Germany.

چه جوانبی از تحصیل برای شما مهم است؟

- آیا علاقه مند به مسائل عملی هستید و یا مسائل تئوری؟
- آیا علاقه مند و یا مجبور به کار در کنار تحصیل هستید؟
- آیا می‌خواهید در آینده در امور علمی و تحقیقاتی کار کنید؟

شما می‌توانید تحصیلات خود را در دانشگاه‌های مختلف و به شکل‌های مختلف به پایان برسانید. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن در فصل [چه راه‌هایی برای رسیدن به مدرک دانشگاهی در آلمان](#) (Hochschule) 0/ > چیست؟ وجود دارند؟ و یک موسسه آموزش عالی

آیا از چگونگی تامین مالی تحصیلات خود اطلاع دارید؟ 3

معمولاً در طی تحصیل حقوقی پرداخت نمی‌شود. یک مورد استثنا [تحصیلات دوگانه](#) است.

برای تامین مالی در دوره تحصیل راه‌های مختلفی وجود دارد. یکی از این راه‌ها گرفتن تامین مالی از دولت Bafög است، به عنوان مثال

کوتاه شده از نام قانونی است که این کمک‌ها را مدیریت می‌کند، و به معنای "قانون حمایت از Bafög آموزش کاری" می‌باشد.

شما باید پیش نیازهای خاصی را داشته باشید. قوانین آن در قانون آموزش و پرورش کمک‌های Bafög برای (Bafög) فدرال هستند (پاراگراف 9 و 10).

برای اطلاعات بیشتر در زمینه کمک‌های مالی مراجعه کنید به [تحصیلات تمام وقت چیست؟](#)

پیش از شروع تحصیل در یک جلسه [مشاوره اجتماعی](#) و یا [مشاوره حقوقی](#) اطلاعات لازم را بگیرید.

من اکنون چه کار می‌توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب تحصیل هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید.
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. با مراجعه حضوری به یک [مرکز مشاوره](#) و یا [مستقیم با دانشگاه](#) اطلاعات مورد نیاز را کسب کنید.

آیا جواب سوال‌های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما [تماس بگیرید](#)

اما برای شما راه همواری آرزو می‌کنیم

به روز شده

01.09.2017

SmAoSO_BJC

شما تحصیلات دانشگاهی داشته اید. شما مدرک تحصیلی دانشگاهی دارید. شما مایل به ادامه تحصیل هستید. شما دارید. شما از مراکز کارایی (Aufenthaltserlaubnis) رشته مورد علاقه خود را میدانید. شما اقامت رسمی پول دریافت میکنید.

برای تمامی رشته های تحصیلی قوانینی مربوط به دانش زبان وجود دارد. در اکثر رشته های دانشگاهی، تمامی شما (C1) درس به زبان آلمانی است. بنابراین شما به دانش بسیار خوب زبان آلمانی نیاز دارید (در سطح توانایی زبان خود را باید با شرکت در یک امتحان نشان دهید. دانشگاه ها امتحان های مختلفی را میپذیرند.

برخی از رشته های تحصیلی به زبان انگلیسی هستند. هر دانشگاه به صورت جداگانه مشخص میکند که چه سطحی از زبان انگلیسی مورد نیاز است و مدرک مورد نیاز آن چیست.

برای اطلاعات بیشتر به فصل **چه میزان تسلط به زبان برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟** در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

چه جوانبی از تحصیل برای شما مهم است؟

- آیا علاقه مند به مسائل عملی هستید و یا مسائل تئوری؟
- آیا علاقه مند و یا مجبور به کار در کنار تحصیل هستید؟

شما میتوانید تحصیلات خود را در دانشگاه های مختلف و به شکل های مختلف به پایان برسانید. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن در فصل **چه راه هایی برای رسیدن به مدرک دانشگاهی در آلمان** (Hochschule) 0/ وجود دارند؟ و یک موسسه آموزش عالی

آیا شما مدرک کارشناسی دارید و علاقه مند به تحصیل در مقطع کارشناسی ارشد هستید؟

پیش از شروع تحصیلات کارشناسی ارشد دو مرحله مهم وجود دارند:

بررسی و معادل سازی مدرک دانشگاهی در آلمان 1

در قدم اول باید بررسی شود که آیا مدرک تحصیلی شما، در آلمان نیز به عنوان یک مدرک تحصیلی شناخته میشود یا خیر.

اگر میخواهید بدانید که مدرک تحصیلی شما چگونه بررسی میشود و آیا این مدرک در آلمان نیز معتبر است، دو مرحله را باید طی کنید.

anabin جستجو در پایگاه داده 1

میتوانید اطلاعات اولیه را ببینید. در آنجا شما میتوانید بر اساس کشور خودتان و نیز **anabin** در پایگاه داده مدرک تحصیلی خود جستجو کنید. این بانک اطلاعاتی به زبان آلمانی می باشد. در لینک ارائه شده، نتایج تنها نشان داده شده اند (Hochschulabschlüsse) برای مدارک دانشگاهی.

در این سایت شما میتوانید بر اساس **مراکز آموزشی** و یا بر اساس **رشته تحصیلی** جستجو کنید. این وبسایت به زبان آلمانی می باشد.

اگر بر اساس رشته تحصیلی جستجو کنید، نتایج مختلفی بدست می آید.

«(bedingt vergleichbar) در کنار هر رشته تحصیلی یک رتبه بندی قابل مشاهده است: **معادل مشروط** (gleichwertig) و یا **همسان** (entspricht) معادل.

Bachelor رتبه بندی "همسان" مشخص ترین نتیجه است. این نوع مدرک مستقیماً نام معادل خود در آلمان، مثلاً را خواهد گرفت.

صرفاً جهت کمک به شما می باشد. این نتایج به عنوان مدرک رسمی برای کسب پیش نیازهای anabin نتایج دانشگاه نیست.

صرفاً جهت کمک به شما می باشد. این نتایج به عنوان مدرک رسمی برای کسب پیش نیازهای anabin نتایج دانشگاه نیست.

مرکز آموزشی و رشته تحصیلی شما در لیست موجود نیست؟

برای اطلاعات بیشتر مستقیماً با دانشگاه و یا مرکز آموزشی تماس بگیرید.

2 uni-assist بررسی مدارک توسط دانشگاه و یا توسط

دانشگاه ها و مراکز آموزشی هر کدام به طور مستقل تصمیم میگیرند که چگونه مدارک شما بررسی میشوند و چه مدارک اضافه ای برای بررسی و تایید مدارک تحصیلی شما نیاز است.

لیستی uni-assist برای بررسی و تایید مدارک استفاده میکنند. در سایت uni-assist بسیاری از دانشگاه ها از از مراکز آموزشی به زبان آلمانی و انگلیسی موجود است.

تمام اطلاعات در مورد بررسی مدارک و چگونگی درخواست و ثبت نام در دانشگاه ها در مقطع کارشناسی ارشد در این سایت به زبان های آلمانی و انگلیسی موجود است.

برای اطلاعات بیشتر مستقیماً با دانشگاه و یا مرکز آموزشی تماس بگیرید.

برای ارزیابی و بررسی یک مدرک دانشگاهی اغلب به ترجمه آن نیاز دارید. در اینجا یک استثنا وجود دارد، و آن در صورتی است که مدارک به زبان انگلیسی باشد (زبان فرانسوی نیز گاهی پذیرفته میشود). برای ترجمه قوانینی وجود دارد. ترجمه باید از طرف مترجمان رسمی مورد تایید دانشگاه ها انجام شود. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن.

2 مشخص کردن پیش نیازهای فنی برای تحصیلات کارشناسی ارشد

در آلمان رشته های کارشناسی ارشد پیوسته و کارشناسی ارشد غیر پیوسته وجود دارد. اکثر رشته های کارشناسی ارشد به صورت وابسته هستند. پیوسته به این معناست که شما برای تحصیل در مقطع کارشناسی ارشد، به مدرک کارشناسی در آن رشته نیاز دارید.

به زبان ساده، در مقطع کارشناسی اصول اولیه آموزش داده میشوند، و در مقطع کارشناسی ارشد پیوسته، در یک موضوع خاص به صورت تخصصی تدریس میشود. به همین علت، گاهی به مقطع کارشناسی، تحصیلات پایه (weiterführende) و به مقطع کارشناسی ارشد، تحصیلات تکمیلی (grundständige Studium) گفته میشود (Studium).

به عنوان مثال:

شما تنها موقعی میتوانید در مقطع کارشناسی ارشد در رشته اقتصاد تحصیل کنید که مدرک کارشناسی اقتصاد را داشته باشید. و یا اینکه بتوانید با مدارک و اسناد تحصیلات قبلی خود نشان دهید که دروس معادل دوره کارشناسی را آموزش دیده اید.

رشته های کارشناسی ارشد غیر پیوسته معمولاً به نام رشته های کارشناسی ارشد تکمیلی (weiterbildende Maste) شناخته میشوند. این رشته ها اغلب برای افرادی است که تجربه کاری دارند. این رشته ها نیز گاهی دارای شهریه هستند، حتی وقتی در دانشگاه های دولتی ارائه میشوند.

آیا شما تمایل به شروع یک رشته جدید دارید؟

برای شروع دوره کارشناسی ابتدا باید مدرک خود را مورد بررسی قرار دهید تا مشخص شود که آن مدرک به می باشد یا خیر. این مدرک مانند (Hochschulzugangsberechtigung) عنوان مدرک پذیرش دانشگاهی یک اجازه رسمی برای تحصیل در یک دانشگاه است.

برای اطلاعات بیشتر به فصل چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟ در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

آیا شما مدرک کارشناسی ارشد دارید و علاقه مند به تحصیل در مقطع دکترا هستید؟

در پروژه هاپ-آن تمرکز بر روی آن دسته از افرادی است که هنوز تحصیلات خود را تمام نکرده اند. بنابراین در اینجا اطلاعاتی در مورد دوره دکترا وجود ندارد.

در ابتدا باید بررسی کنید که آیا مدرک تحصیلی شما معادل یکی از مدارک تحصیلی آلمان (فوق لیسانس امتحان دولتی و یا کارشناسی ارشد) هست یا خیر. در آلمان شما تنها در یک دانشگاه میتوانید دکترا (Diplom) بگیرید.

Mehr Informationen finden Sie auf [Deutsch](#) در این زمینه تصمیم گیری نهایی با دانشگاه است و [English](#) auf der Webseite Research in Germany.

آیا از چگونگی تامین مالی تحصیلات خود اطلاع دارید؟ 3

معمولاً در طی تحصیل حقوقی پرداخت نمیشود. یک مورد استثنا تحصیلات دوگانه است.

برای تامین مالی در دوره تحصیل راه های مختلفی وجود دارد. یکی از این راه ها گرفتن تامین مالی از دولت Bafög است، به عنوان مثال

کوتاه شده از نام قانونی است که این کمک ها را مدیریت میکند، و به معنای "قانون حمایت از Bafög آموزش کاری" می باشد.

شما باید پیش نیازهای خاصی را داشته باشید. قوانین آن در قانون آموزش و پرورش کمک های Bafög برای (Bafög) فدرال هستند (پاراگراف 9 و 10).

برای اطلاعات بیشتر در زمینه کمک های مالی مراجعه کنید به تحصیلات تمام وقت چیست؟

نکته:

نیز بگیرید، دیگر به شما حقوق بیکاری Bafög وقتی شما تحصیل در دانشگاه را آغاز میکنید، حتی اگر وام (SGBII) نوع 2 تعلق نمیگیرد. قوانین کامل در این زمینه را در پاراگراف 27 کتاب قانون مدنی 2 (§ 27) بخوانید.

اینکه در این شرایط کسی بتواند از مرکز کاربایی کمک مالی بگیرد، بستگی به شرایط آن شخص دارد. قوانین در این زمینه بسیار پیچیده است. قبل از شروع این دوره حتما اطلاعات کافی بگیرید، مثلاً در یک جلسه مشاوره اجتماعی. شما در سایت اینترنتی اتحادیه های دانشجویی میتوانید به زبان انگلیسی و یا آلمانی جلسات مشاوره اجتماعی را جستجو کنید.

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. با مراجعه حضوری به یک مرکز مشاوره و یا مستقیم با دانشگاه اطلاعات مورد نیاز را کسب کنید

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

01.09.2017

SmAoSO_C

شما تحصیلات دانشگاهی داشته اید و مدرک تحصیلی دانشگاهی دارید. شما علاقه مند به ادامه تحصیل در (Duldung) دانشگاه هستید. شما رشته مورد علاقه خود را میدانید. شما اجازه اقامت رواداری

برای تمامی رشته های تحصیلی قوانینی مربوط به دانش زبان وجود دارد. در اکثر رشته های دانشگاهی، تمامی شما (C1) دروس به زبان آلمانی است. بنابراین شما به دانش بسیار خوب زبان آلمانی نیاز دارید (در سطح توانایی زبان خود را باید با شرکت در یک امتحان نشان دهید. دانشگاه ها امتحان های مختلفی را میپذیرند

برخی از رشته های تحصیلی به زبان انگلیسی هستند. هر دانشگاه به صورت جداگانه مشخص میکند که چه سطحی از زبان انگلیسی مورد نیاز است و مدرک مورد نیاز آن چیست.

برای اطلاعات بیشتر به فصل **چه میزان تسلط به زبان برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟** در کتاب تحصیل هاب-آن مراجعه کنید.

آیا شما مدرک کارشناسی دارید و علاقه مند به تحصیل در مقطع کارشناسی ارشد هستید؟

پیش از شروع تحصیلات کارشناسی ارشد دو مرحله مهم وجود دارند

بررسی و معادل سازی مدرک دانشگاهی در آلمان 1

در قدم اول باید بررسی شود که آیا مدرک تحصیلی شما، در آلمان نیز به عنوان یک مدرک تحصیلی شناخته میشود یا خیر.

اگر میخواهید بدانید که مدرک تحصیلی شما چگونه بررسی میشود و آیا این مدرک در آلمان نیز معتبر است، دو مرحله را باید طی کنید.

anabin جستجو در پایگاه داده 1

میتوانید اطلاعات اولیه را ببینید. در آنجا شما میتوانید بر اساس کشور خودتان و نیز **anabin** در پایگاه داده مدرک تحصیلی خود جستجو کنید. این بانک اطلاعاتی به زبان آلمانی می باشد. در لینک ارائه شده، نتایج تنها نشان داده شده اند (Hochschulabschlüsse) برای مدارک دانشگاهی

در این سایت شما میتوانید بر اساس **مراکز آموزشی** و یا بر اساس **رشته تحصیلی** جستجو کنید. این وبسایت به زبان آلمانی می باشد.

اگر بر اساس رشته تحصیلی جستجو کنید، نتایج مختلفی بدست می آید.

«(bedingt vergleichbar) در کنار هر رشته تحصیلی یک رتبه بندی قابل مشاهده است: **معادل مشروط** (gleichwertig) و یا **همسان** (entspricht) معادل

Bachelor رتبه بندی "همسان" مشخص ترین نتیجه است. این نوع مدرک مستقیماً نام معادل خود در آلمان، مثلاً را خواهد گرفت.

صرفاً جهت کمک به شما می باشد. این نتایج به عنوان مدرک رسمی برای کسب پیش نیازهای **anabin** نتایج دانشگاه نیست.

صرفاً جهت کمک به شما می باشد. این نتایج به عنوان مدرک رسمی برای کسب پیش نیازهای **anabin** نتایج دانشگاه نیست.

مرکز آموزشی و رشته تحصیلی شما در لیست موجود نیست؟

برای اطلاعات بیشتر مستقیماً با دانشگاه و یا مرکز آموزشی تماس بگیرید.

uni-assist بررسی مدارک توسط دانشگاه و یا توسط 2

دانشگاه ها و مراکز آموزشی هر کدام به طور مستقل تصمیم میگیرند که چگونه مدارک شما بررسی میشوند و چه مدارک اضافه ای برای بررسی و تایید مدارک تحصیلی شما نیاز است.

لیستی uni-assist برای بررسی و تایید مدارک استفاده میکنند. در سایت uni-assist بسیاری از دانشگاه ها از این مراکز آموزشی به زبان آلمانی و انگلیسی موجود است.

تمام اطلاعات در مورد بررسی مدارک و چگونگی درخواست و ثبت نام در دانشگاه ها در مقطع کارشناسی ارشد در این سایت به زبان های آلمانی و انگلیسی موجود است.

برای اطلاعات بیشتر مستقیماً با دانشگاه و یا مرکز آموزشی تماس بگیرید.

برای ارزیابی و بررسی یک مدرک دانشگاهی اغلب به ترجمه آن نیاز دارید. در اینجا یک استثنا وجود دارد، و آن در صورتی است که مدارک به زبان انگلیسی باشد (زبان فرانسوی نیز گاهی پذیرفته میشود). برای ترجمه قوانینی وجود دارد. ترجمه باید از طرف مترجمان رسمی مورد تأیید دانشگاه ها انجام شود. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن.

مشخص کردن پیش نیازهای فنی برای تحصیلات کارشناسی ارشد 2

در آلمان رشته های کارشناسی ارشد پیوسته و کارشناسی ارشد غیر پیوسته وجود دارد. اکثر رشته های کارشناسی ارشد به صورت وابسته هستند. پیوسته به این معناست که شما برای تحصیل در مقطع کارشناسی ارشد، به مدرک کارشناسی در آن رشته نیاز دارید.

به زبان ساده، در مقطع کارشناسی اصول اولیه آموزش داده میشوند، و در مقطع کارشناسی ارشد پیوسته، در یک موضوع خاص به صورت تخصصی تدریس میشود. به همین علت، گاهی به مقطع کارشناسی، تحصیلات پایه (weiterführende) و به مقطع کارشناسی ارشد، تحصیلات تکمیلی (grundständige Studium) گفته میشود (Studium).

به عنوان مثال:

شما تنها موقعی میتوانید در مقطع کارشناسی ارشد در رشته اقتصاد تحصیل کنید که مدرک کارشناسی اقتصاد را داشته باشید. و یا اینکه بتوانید با مدارک و اسناد تحصیلات قبلی خود نشان دهید که دروس معادل دوره کارشناسی را آموزش دیده اید.

رشته های کارشناسی ارشد غیر پیوسته معمولاً به نام رشته های کارشناسی ارشد تکمیلی (weiterbildende Maste) شناخته میشوند. این رشته ها اغلب برای افرادی است که تجربه کاری دارند. این رشته ها نیز گاهی دارای شهریه هستند، حتی وقتی در دانشگاه های دولتی ارائه میشوند.

آیا شما تمایل به شروع یک رشته جدید دارید؟

برای شروع دوره کارشناسی ابتدا باید مدرک خود را مورد بررسی قرار دهید تا مشخص شود که آن مدرک به می باشد یا خیر. این مدرک مانند (Hochschulzugangsberechtigung) عنوان مدرک پذیرش دانشگاهی یک اجازه رسمی برای تحصیل در یک دانشگاه است.

برای اطلاعات بیشتر به فصل چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟ در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

آیا شما مدرک کارشناسی ارشد دارید و علاقه مند به تحصیل در مقطع دکترا هستید؟

در پروژه هاپ-آن تمرکز بر روی آن دسته از افرادی است که هنوز تحصیلات خود را تمام نکرده اند. بنابراین در اینجا اطلاعاتی در مورد دوره دکترا وجود ندارد.

در ابتدا باید بررسی کنید که آیا مدرک تحصیلی شما معادل یکی از مدارک تحصیلی آلمان (فوق لیسانس امتحان دولتی و یا کارشناسی ارشد) هست یا خیر. در آلمان شما تنها در یک دانشگاه می‌توانید دکترا (Diplom) بگیرید.

Mehr Informationen finden Sie auf [Deutsch](#) und [Englisch](#) auf der Webseite Research in Germany.

آیا با شرایط وضعیت اقامت خود آشنا هستید؟

شروع به تحصیل کنید (Duldung) اگر شما پیش نیازهای دانشگاه را داشته باشید، می‌توانید با اقامت رواداری

و یا اقامت رسمی (Duldung) شما برای مدت زمان تحصیل در دانشگاه اقامت رواداری دریافت نخواهید کرد (Aufenthaltserlaubnis).

برای دوره تحصیلی تنها در صورتی می‌توان اجازه اقامت گرفت، که درخواست تحصیل خود را از خارج آلمان فرستاده باشید. برای دانشجویان بین المللی که دارای ویزای دانشجویی در آلمان هستند، قوانین متفاوتی وجود دارد.

تنها برای دوره های فنی و حرفه ای داده میشود، یعنی در دوره های کارآموزی. (Duldung) اقامت رواداری تحصیلات دانشگاهی به عنوان کارآموزی حساب نمیشود. یک استثنا برای این قانون، تحصیلات دوگانه به همراه کارآموزی فنی است. در این نوع تحصیلات، رشته دانشگاهی و کارآموزی فنی به طور موازی آموزش داده میشود. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به [تحصیلات دوگانه چیست؟](#) قوانین مرتبط به این موضوع در کتاب موجود است. برای زمان آموزش و تحصیل می‌توانید اجازه ی اقامت با تحمل [قانون اقامت در پاراگراف 60](#) دریافت کنید اگر شرایط مشخصی را دارا هستید. در اینجا رواداری به معنی "تعلیق اخراج از (Duldung) خاک" است. یعنی شما در دوره آموزشی خود می‌توانید در آلمان بمانید. این قانون تنها برای کارآموزی هایی است که حداقل 2 ساله هستند. اگر شما به عنوان کارگر ماهر یک شغل جدید پیدا کنید، می‌توانید تا 2 سال اجازه اقامت بگیرید.

پیش از شروع تحصیل از [دانشگاه و یا مرکز مشاوره](#) اطلاعات لازم را بگیرید.

چه جوانبی از تحصیل برای شما مهم است؟

- آیا علاقه مند به مسائل عملی هستید و یا مسائل تئوری؟
- آیا علاقه مند و یا مجبور به کار در کنار تحصیل هستید؟
- آیا میخواهید در آینده در امور علمی و تحقیقاتی کار کنید؟

شما می‌توانید تحصیلات خود را در دانشگاه های مختلف و به شکل های مختلف به پایان برسانید. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن در فصل [چه راه هایی برای رسیدن به مدرک دانشگاهی در آلمان](#) [Hochschule\) 0/ > چیست؟](#) وجود دارند؟ و یک موسسه آموزش عالی

آیا از چگونگی تامین مالی تحصیلات خود اطلاع دارید؟ 3

معمولا در طی تحصیل حقوقی پرداخت نمیشود. یک مورد استثنا [تحصیلات دوگانه](#) است.

برای تامین مالی در دوره تحصیل راه های مختلفی وجود دارد. یکی از این راه ها گرفتن تامین مالی از دولت است.

کوتاه Bafög. تاثیر بگذارد Bafög نوع ویزا و اقامت شما میتواند روی شانس شما در استفاده از کمک مالی شده از نام قانونی است که این این کمک ها را مدیریت میکند، و به معنای "قانون حمایت از آموزش کاری" می باشد.

دریافت کنید، به شرطی که حداقل 15 ماه در آلمان BAföG شما با اقامت رواداری نیز میتوانید کمک مالی زندگی کرده باشید و پیش نیازهای دیگری را نیز داشته باشید. قوانین آن در قانون آموزش و پرورش کمک های (BAföG) فدرال هستند (پاراگراف 9 و 10).

(Beschäftigungserlaubnis) اگر میخواهید در کنار تحصیل خود کار کنید، باید در ابتدا اجازه اشتغال بگیرید. گواهی اجازه کار مدرکی است که از طرف اداره اقامت و اتباع خارجی داده میشود و به شما این اجازه را میدهد که در آلمان کار کنید. در برگه اقامت شما در اکثر مواقع چنین متنی نوشته شده است: "اشتغال تنها با (Beschäftigung nur mit Erlaubnis der Ausländerbehörde) "اجازه اداره اقامت و اتباع خارجی "اگر در برگه اقامت و یا ویزای شما نوشته شده است که "اشتغال مجاز نیست (Beschäftigung nicht gestattet) (Erwerbstätigkeit nicht gestattet)" و یا "استخدام مجاز نیست (Beschäftigung nicht gestattet) ". حتماً با یک مشاور حقوقی صحبت کنید.

پیش از شروع تحصیل در یک جلسه مشاوره اجتماعی و یا مشاوره حقوقی اطلاعات لازم را بگیرید.

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت.
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در.
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. با مراجعه حضوری به یک مرکز مشاوره و یا مستقیم با دانشگاه اطلاعات مورد نیاز را کسب کنید.

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید.

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

01.09.2017

SmASO_A

شما تحصیلات دانشگاهی داشته اید و مدرک تحصیلی دانشگاهی دارید. شما علاقه مند به ادامه تحصیل در (Aufenthaltsgestattung) دانشگاه هستید. شما هنوز رشته مورد علاقه خود را نمیدانید. شما اجازه اقامت دارید.

چگونه رشته تحصیلی خودم را انتخاب کنم؟

تصمیم گیری برای رشته تحصیلی کار دشواری است. تصمیم شما میتواند بر مبنای معیارهای مختلفی باشد. شما میتوانید این معیارها را به عنوان چندین سوال برای خود مطرح کنید. به عنوان مثال

کارشناسی یا کارشناسی ارشد 1

- آیا شما میخواهید به طور تخصصی در مقطع کارشناسی ارشد تحصیل کنید؟
- آیا شما تمایل به شروع یک رشته جدید دارید؟

اطلاعات بیشتر در زمینه پیش نیازهای لازم را در متن زیر خواهید یافت.

موضوع 2

انتخاب موضوع تحصیل کار دشواری است.

- در مدرسه و یا در تحصیلات گذشته خود به کدام درس علاقه مند بوده اید؟
- در چه موضوعی میخواهید تخصص بگیرید؟
- چه کارهایی را با علاقه انجام میدهید؟

برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن به فصل **چگونه رشته تحصیلی خودم را انتخاب کنم؟**

مسیر 3

شما میتوانید تحصیلات خود را در دانشگاه های مختلف و به شکل های مختلف به پایان برسانید. تفاوت اصلی بیشتر در معنای موضوعات عملی و موضوعات تئوری است و همچنین در انتخاب هایی که شما بعد از اتمام تحصیلات خواهید داشت.

اگر رشته مورد علاقه شما در شکل های مختلف ارائه میشود، میتوانید سوالات زیر را از خود بپرسید:

- آیا علاقه مند به مسائل عملی هستید و یا مسائل تئوری؟
- آیا علاقه مند و یا مجبور به کار در کنار تحصیل هستید؟

برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن در فصل **چه راه هایی برای رسیدن به مدرک** **</p><p>چیست؟ (Hochschule) دانشگاهی در آلمان وجود دارند؟ و یک موسسه آموزش عالی**

هدف شغلی 4

هدف از تحصیل این است که با دریافت دانشنامه، یک شغل خوب پیدا کنید.

تحصیلات تکمیلی میتواند شانس شما در یافتن شغل را افزایش دهد. در برخی مواقع شما باید مدرک کارشناسی ارشد داشته باشید، به عنوان مثال وقتی در محیط های تحقیقاتی کار میکنید. ولی در بسیاری از بخش ها، مدرک کارشناسی ارشد به عنوان پیش نیاز برای یافتن شغل نیست.

شما می‌توانید از افرادی که در آن رشته مورد علاقه شما کار میکنند، صحبت کنید. شما می‌توانید از آنها پرسید که چه رشته‌ای را خوانده‌اند و چگونه شغلشان را پیدا کرده‌اند. با پاسخ این سوالات شما می‌توانید تحلیل کنید که برای کار در این موضوعات در آینده به چه مواردی نیاز دارید.

اگر شما شخصا کسی را در آن زمینه کاری نمی‌شناسید، می‌توانید در اینترنت جستجو کنید. در سایت whatchado.com می‌توانید ویدئوهای مربوط را ببینید. در این ویدئوها، افراد موضوع کاری خود را توضیح می‌دهند، و در این مورد صحبت میکنند که چگونه به این حوزه کاری وارد شده‌اند، به عنوان مثال در حوزه [مشاور مالیاتی](#) و یا مدیریت پروژه در فناوری داده‌ها¹. این سایت اینترنتی برای کشور اتریش است، بنابراین بسیاری از افراد در ویدئوها آلمانی را با لهجه اتریشی صحبت میکنند. برخی از ویدئوها به زبان انگلیسی و یا به [زبان‌های دیگر](#) هستند.

آیا شما مدرک کارشناسی دارید و علاقه مند به تحصیل در مقطع کارشناسی ارشد هستید؟

پیش از شروع تحصیلات کارشناسی ارشد دو مرحله مهم وجود دارند:

بررسی و معادل سازی مدرک دانشگاهی در آلمان 1

در قدم اول باید بررسی شود که آیا مدرک تحصیلی شما، در آلمان نیز به عنوان یک مدرک تحصیلی شناخته میشود یا خیر.

اگر میخواهید بدانید که مدرک تحصیلی شما چگونه بررسی میشود و آیا این مدرک در آلمان نیز معتبر است، دو مرحله را باید طی کنید.

anabin جستجو در پایگاه داده 1

می‌توانید اطلاعات اولیه را ببینید. در آنجا شما می‌توانید بر اساس کشور خودتان و نیز [anabin](#) در پایگاه داده مدرک تحصیلی خود جستجو کنید. این بانک اطلاعاتی به زبان آلمانی می‌باشد. در لینک ارائه شده، نتایج تنها نشان داده شده‌اند (Hochschulabschlüsse) برای مدارک دانشگاهی.

در این سایت شما می‌توانید بر اساس [مراکز آموزشی](#) و یا بر اساس [رشته تحصیلی](#) جستجو کنید. این وبسایت به زبان آلمانی می‌باشد.

اگر بر اساس رشته تحصیلی جستجو کنید، نتایج مختلفی بدست می‌آید.

«(bedingt vergleichbar) در کنار هر رشته تحصیلی یک رتبه بندی قابل مشاهده است: معادل مشروط (gleichwertig) و یا همسان (entspricht) معادل».

Bachelor رتبه بندی "همسان" مشخص ترین نتیجه است. این نوع مدرک مستقیماً نام معادل خود در آلمان، مثلاً را خواهد گرفت.

صرفاً جهت کمک به شما می‌باشد. این نتایج به عنوان مدرک رسمی برای کسب پیش نیازهای [anabin](#) نتایج دانشگاه نیست.

مرکز آموزشی و رشته تحصیلی شما در لیست موجود نیست؟

برای اطلاعات بیشتر مستقیماً با دانشگاه و یا مرکز آموزشی تماس بگیرید.

uni-assist بررسی مدارک توسط دانشگاه و یا توسط 2

دانشگاه‌ها و مراکز آموزشی هر کدام به طور مستقل تصمیم می‌گیرند که چگونه مدارک شما بررسی میشوند و چه مدارک اضافه‌ای برای بررسی و تایید مدارک تحصیلی شما نیاز است.

لیستی [uni-assist](#) برای بررسی و تایید مدارک استفاده میکنند. در سایت [uni-assist](#) بسیاری از دانشگاه‌ها از [انگلیسی](#) و [زبان آلمانی](#) موجود است.

تمام اطلاعات در مورد بررسی مدارک و چگونگی درخواست و ثبت نام در دانشگاه ها در مقطع کارشناسی ارشد در این سایت به زبان های آلمانی و انگلیسی موجود است.

برای اطلاعات بیشتر مستقیماً با دانشگاه و یا مرکز آموزشی تماس بگیرید.

برای ارزیابی و بررسی یک مدرک دانشگاهی اغلب به ترجمه آن نیاز دارید. در اینجا یک استثنا وجود دارد، و آن در صورتی است که مدارک به زبان انگلیسی باشد (زبان فرانسوی نیز گاهی پذیرفته میشود). برای ترجمه قوانینی وجود دارد. ترجمه باید از طرف مترجمان رسمی مورد تأیید دانشگاه ها انجام شود. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن.

مشخص کردن پیش نیازهای فنی برای تحصیلات کارشناسی ارشد 2

در آلمان رشته های کارشناسی ارشد پیوسته و کارشناسی ارشد غیر پیوسته وجود دارد. اکثر رشته های کارشناسی ارشد به صورت وابسته هستند. پیوسته به این معناست که شما برای تحصیل در مقطع کارشناسی ارشد، به مدرک کارشناسی در آن رشته نیاز دارید.

به زبان ساده، در مقطع کارشناسی اصول اولیه آموزش داده میشوند، و در مقطع کارشناسی ارشد پیوسته، در یک موضوع خاص به صورت تخصصی تدریس میشود. به همین علت، گاهی به مقطع کارشناسی، تحصیلات پایه (weiterführende) و به مقطع کارشناسی ارشد، تحصیلات تکمیلی (grundständige Studium) گفته میشود.

به عنوان مثال:

شما تنها موقعی میتوانید در مقطع کارشناسی ارشد در رشته اقتصاد تحصیل کنید که مدرک کارشناسی اقتصاد را داشته باشید. و یا اینکه بتوانید با مدارک و اسناد تحصیلات قبلی خود نشان دهید که دروس معادل دوره کارشناسی را آموزش دیده اید.

رشته های کارشناسی ارشد غیر پیوسته معمولاً به نام رشته های کارشناسی ارشد تکمیلی (weiterbildende) شناخته میشوند. این رشته ها اغلب برای افرادی است که تجربه کاری دارند. این رشته ها نیز گاهی (Master) دارای شهریه هستند، حتی وقتی در دانشگاه های دولتی ارائه میشوند.

آیا شما تمایل به شروع یک رشته جدید دارید؟

برای شروع دوره کارشناسی ابتدا باید مدرک خود را مورد بررسی قرار دهید تا مشخص شود که آن مدرک به می باشد یا خیر. این مدرک مانند (Hochschulzugangsberechtigung) عنوان مدرک پذیرش دانشگاهی یک اجازه رسمی برای تحصیل در یک دانشگاه است.

برای اطلاعات بیشتر به فصل چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟ در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

آیا شما مدرک کارشناسی ارشد دارید و علاقه مند به تحصیل در مقطع دکترا هستید؟

در پروژه هاپ-آن تمرکز بر روی آن دسته از افرادی است که هنوز تحصیلات خود را تمام نکرده اند. بنابراین در اینجا اطلاعاتی در مورد دوره دکترا وجود ندارد.

در ابتدا باید بررسی کنید که آیا مدرک تحصیلی شما معادل یکی از مدارک تحصیلی آلمان (فوق لیسانس امتحان دولتی و یا کارشناسی ارشد) هست یا خیر. در آلمان شما تنها در یک دانشگاه میتوانید دکترا (Diplom) بگیرید.

Mehr Informationen finden Sie auf [Deutsch](#) در این زمینه تصمیم گیری نهایی با دانشگاه است und [Englisch](#) auf der Webseite Research in Germany.

آیا با شرایط وضعیت اقامت خود آشنا هستید؟

(Aufenthaltsgestattung) اگر شما پیش نیازهای دانشگاه را داشته باشید، میتوانید با اجازه اقامت موقت شروع به تحصیل کنید.

و با اقامت رسمی (Duldung) شما برای مدت زمان تحصیل در دانشگاه اقامت رواداری دریافت خواهید کرد (Aufenthaltserlaubnis).

برای دوره تحصیلی تنها در صورتی میتوان اجازه اقامت گرفت، که درخواست تحصیل خود را از خارج آلمان فرستاده باشید. برای دانشجویان بین المللی که دارای ویزای دانشجویی در آلمان هستند، قوانین متفاوتی وجود دارد.

تنها برای دوره های فنی و حرفه ای داده میشود، یعنی در دوره های کارآموزی. (Duldung) اقامت رواداری تحصیلات دانشگاهی به عنوان کارآموزی حساب نمیشود. یک استثنا برای این قانون، تحصیلات دوگانه به همراه کارآموزی فنی است. در این نوع تحصیلات، رشته دانشگاهی و کارآموزی فنی به طور موازی آموزش داده میشود. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به [تحصیلات دوگانه چیست؟](#) قوانین مرتبط به این موضوع در کتاب موجود است. برای زمان آموزش و تحصیل می توانید اجازه ی اقامت با تحمل [قانون اقامت در پاراگراف 60](#) دریافت کنید اگر شرایط مشخصی را دارا هستید. در اینجا رواداری به معنی "تعلیق اخراج از (Duldung) خاک" است. یعنی شما در دوره آموزشی خود می توانید در آلمان بمانید. این قانون تنها برای کارآموزی هایی است که حداقل 2 ساله هستند. اگر شما به عنوان کارگر ماهر یک شغل جدید پیدا کنید، میتوانید تا 2 سال اجازه اقامت بگیرید.

پیش از شروع تحصیل از [دانشگاه و یا مرکز مشاوره](#) اطلاعات لازم را بگیرید.

آیا از چگونگی تامین مالی تحصیلات خود اطلاع دارید؟

معمولاً در طی تحصیل حقوقی پرداخت نمیشود. یک مورد استثنا [تحصیلات دوگانه](#) است.

برای تامین مالی در دوره تحصیل راه های مختلفی وجود دارد. یکی از این راه ها گرفتن تامین مالی از دولت است.

کوتاه Bafög، تاثیر بگذارد Bafög نوع ویزا و اقامت شما میتواند روی شانس شما در استفاده از کمک مالی شده از نام قانونی است که این این کمک ها را مدیریت میکند، و به معنای "[قانون حمایت از آموزش کاری](#)" می باشد.

استفاده کرد. یک استثنا در این (Bafög) با اقامت موقت پناهندگی نمیتوان از قانون حمایت از آموزش کاری قانون زمانی است که شما به عنوان مثال بیش از 5 سال در آلمان زندگی و کار کرده باشید و یا یکی از والدین هستند Bafög شما در آلمان کار کرده باشد. قوانین در قانون آموزش و پرورش کمک های فدرال [§8](#).

اگر شما 15 ماه در آلمان زندگی کرده باشید، و اقامت موقت داشته باشید، شروع دوره تحصیلی (ثبت نام) میتواند نباشید Schüler-Bafög بر روی حمایت های مالی از شما تاثیر بگذارد، حتی اگر شما قادر به دریافت [صفحه 47](#)). قوانین کامل در این زمینه را در [پاراگراف 22 کتاب قانون مدنی 2](#) بخوانید، Bafög (شرایط

اگر می خواهید به کار در کنار مطالعات لازم اشتغال مجوز. گواهی اجازه کار مدرکی است که از طرف اداره اقامت و اتباع خارجی داده میشود و به شما این اجازه را میدهد که در آلمان کار کنید. در برگیره اقامت شما در اکثر (Beschäftigung nur mit Erlaubnis der Ausländerbehörde) "مواقع چنین متنی نوشته شده است: "اشتغال تنها با اجازه اداره اقامت و اتباع خارجی اگر در برگیره اقامت و یا ویزای شما نوشته شده است که (Beschäftigung nicht gestattet)" اشتغال مجاز نیست "و یا "استخدام مجاز نیست (Erwerbstätigkeit nicht gestattet) صحبت کنید، حتماً با یک مشاور حقوقی

پیش از شروع تحصیل در یک جلسه [مشاوره اجتماعی و یا مشاوره حقوقی](#) اطلاعات لازم را بگیرید.

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. با مراجعه حضوری به یک مرکز مشاوره و یا مستقیم با دانشگاه اطلاعات مورد نیاز را کسب کنید

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

01.09.2017

SmASO_B

شما تحصیلات دانشگاهی داشته اید. شما مدرک تحصیلی دانشگاهی دارید. شما مایل به ادامه تحصیل هستید. شما دارید. شما از مراکز (Aufenthaltserlaubnis) هنوز رشته مورد علاقه خود را نمیدانید. شما اقامت رسمی کاریابی پولی دریافت نمیکنید.

چگونه رشته تحصیلی خود را انتخاب کنم؟

تصمیم گیری برای رشته تحصیلی کار دشواری است. تصمیم شما میتواند بر مبنای معیارهای مختلفی باشد. شما میتوانید این معیارها را به عنوان چندین سوال برای خود مطرح کنید. به عنوان مثال

1 کارشناسی یا کارشناسی ارشد

- آیا شما میخواهید به طور تخصصی در مقطع کارشناسی ارشد تحصیل کنید؟
- آیا شما تمایل به شروع یک رشته جدید دارید؟

اطلاعات بیشتر در زمینه پیش نیازهای لازم را در متن زیر خواهید یافت

2 موضوع

انتخاب موضوع تحصیل کار دشواری است.

- در مدرسه و یا در تحصیلات گذشته خود به کدام درس علاقه مند بوده اید؟
- در چه موضوعی میخواهید تخصص بگیرید؟
- چه کارهایی را با علاقه انجام میدهید؟

برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن به فصل [چگونه رشته تحصیلی خود را انتخاب کنم؟](#)

3 مسیر

شما میتوانید تحصیلات خود را در دانشگاه های مختلف و به شکل های مختلف به پایان برسانید. تفاوت اصلی بیشتر در معنای موضوعات عملی و موضوعات تئوری است و همچنین در انتخاب هایی که شما بعد از اتمام تحصیلات خواهید داشت.

اگر رشته مورد علاقه شما در شکل های مختلف ارائه میشود، میتوانید سوالات زیر را از خود پرسید:

- آیا علاقه مند به مسائل عملی هستید و یا مسائل تئوری؟
- آیا علاقه مند و یا مجبور به کار در کنار تحصیل هستید؟

برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن در فصل [چه راه هایی برای رسیدن به مدرک](#) [Hochschule](#) /> چیست؟ دانشگاهی در آلمان وجود دارند؟ و یک موسسه آموزش عالی

4 هدف شغلی

هدف از تحصیل این است که با دریافت دانشنامه، یک شغل خوب پیدا کنید.

تحصیلات تکمیلی میتواند شانس شما در یافتن شغل را افزایش دهد. در برخی مواقع شما باید مدرک کارشناسی ارشد داشته باشید، به عنوان مثال وقتی در محیط های تحقیقاتی کار میکنید. ولی در بسیاری از بخش ها، مدرک کارشناسی ارشد به عنوان پیش نیاز برای یافتن شغل نیست.

شما می‌توانید از افرادی که در آن رشته مورد علاقه شما کار میکنند، صحبت کنید. شما می‌توانید از آنها پرسید که چه رشته‌ای را خوانده‌اند و چگونه شغلشان را پیدا کرده‌اند. با پاسخ این سوالات شما می‌توانید تحلیل کنید که برای کار در این موضوعات در آینده به چه مواردی نیاز دارید.

اگر شما شخصا کسی را در آن زمینه کاری نمی‌شناسید، می‌توانید در اینترنت جستجو کنید. در سایت whatchado.com می‌توانید ویدئوهای مربوط را ببینید. در این ویدئوها، افراد موضوع کاری خود را توضیح می‌دهند، و در این مورد صحبت میکنند که چگونه به این حوزه کاری وارد شده‌اند، به عنوان مثال در حوزه [مشاور مالیاتی](#) و یا مدیریت پروژه در فناوری داده‌ها¹. این سایت اینترنتی برای کشور اتریش است، بنابراین بسیاری از افراد در ویدئوها آلمانی را با لهجه اتریشی صحبت میکنند. برخی از ویدئوها به زبان انگلیسی و یا به [زبان‌های دیگر](#) هستند.

آیا شما مدرک کارشناسی دارید و علاقه مند به تحصیل در مقطع کارشناسی ارشد هستید؟

پیش از شروع تحصیلات کارشناسی ارشد دو مرحله مهم وجود دارند:

بررسی و معادل سازی مدرک دانشگاهی در آلمان 1

در قدم اول باید بررسی شود که آیا مدرک تحصیلی شما، در آلمان نیز به عنوان یک مدرک تحصیلی شناخته میشود یا خیر.

اگر میخواهید بدانید که مدرک تحصیلی شما چگونه بررسی میشود و آیا این مدرک در آلمان نیز معتبر است، دو مرحله را باید طی کنید.

anabin جستجو در پایگاه داده 1

می‌توانید اطلاعات اولیه را ببینید. در آنجا شما می‌توانید بر اساس کشور خودتان و نیز [anabin](#) در پایگاه داده مدرک تحصیلی خود جستجو کنید. این بانک اطلاعاتی به زبان آلمانی می‌باشد. در لینک ارائه شده، نتایج تنها نشان داده شده‌اند (Hochschulabschlüsse) برای مدارک دانشگاهی.

در این سایت شما می‌توانید بر اساس [مراکز آموزشی](#) و یا بر اساس [رشته تحصیلی](#) جستجو کنید. این وبسایت به زبان آلمانی می‌باشد.

اگر بر اساس رشته تحصیلی جستجو کنید، نتایج مختلفی بدست می‌آید.

«(bedingt vergleichbar) در کنار هر رشته تحصیلی یک رتبه بندی قابل مشاهده است: معادل مشروط (entspricht) معادل (gleichwertig) و یا همسان».

Bachelor رتبه بندی "همسان" مشخص ترین نتیجه است. این نوع مدرک مستقیماً نام معادل خود در آلمان، مثلاً را خواهد گرفت.

صرفاً جهت کمک به شما می‌باشد. این نتایج به عنوان مدرک رسمی برای کسب پیش نیازهای [anabin](#) نتایج دانشگاه نیست.

صرفاً جهت کمک به شما می‌باشد. این نتایج به عنوان مدرک رسمی برای کسب پیش نیازهای [anabin](#) نتایج دانشگاه نیست.

مرکز آموزشی و رشته تحصیلی شما در لیست موجود نیست؟

برای اطلاعات بیشتر مستقیماً با دانشگاه و یا مرکز آموزشی تماس بگیرید.

uni-assist بررسی مدارک توسط دانشگاه و یا توسط 2

دانشگاه‌ها و مراکز آموزشی هر کدام به طور مستقل تصمیم می‌گیرند که چگونه مدارک شما بررسی میشوند و چه مدارک اضافه‌ای برای بررسی و تایید مدارک تحصیلی شما نیاز است.

لیستی uni-assist برای بررسی و تایید مدارک استفاده میکنند. در سایت uni-assist بسیاری از دانشگاه ها از از مراکز آموزشی به زبان آلمانی و انگلیسی موجود است.

تمام اطلاعات در مورد بررسی مدارک و چگونگی درخواست و ثبت نام در دانشگاه ها در مقطع کارشناسی ارشد در این سایت به زبان های آلمانی و انگلیسی موجود است.

برای اطلاعات بیشتر مستقیماً با دانشگاه و یا مرکز آموزشی تماس بگیرید.

برای ارزیابی و بررسی یک مدرک دانشگاهی اغلب به ترجمه آن نیاز دارید. در اینجا یک استثنا وجود دارد، و آن در صورتی است که مدارک به زبان انگلیسی باشد (زبان فرانسوی نیز گاهی پذیرفته میشود). برای ترجمه قوانینی وجود دارد. ترجمه باید از طرف مترجمان رسمی مورد تأیید دادگاه ها انجام شود. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن.

مشخص کردن پیش نیازهای فنی برای تحصیلات کارشناسی ارشد 2

در آلمان رشته های کارشناسی ارشد پیوسته و کارشناسی ارشد غیر پیوسته وجود دارد. اکثر رشته های کارشناسی ارشد به صورت وابسته هستند. پیوسته به این معناست که شما برای تحصیل در مقطع کارشناسی ارشد، به مدرک کارشناسی در آن رشته نیاز دارید.

به زبان ساده، در مقطع کارشناسی اصول اولیه آموزش داده میشوند، و در مقطع کارشناسی ارشد پیوسته، در یک موضوع خاص به صورت تخصصی تدریس میشود. به همین علت، گاهی به مقطع کارشناسی، تحصیلات پایه (weiterführende) و به مقطع کارشناسی ارشد، تحصیلات تکمیلی (grundständige Studium) گفته میشود.

به عنوان مثال:

شما تنها موقعی میتوانید در مقطع کارشناسی ارشد در رشته اقتصاد تحصیل کنید که مدرک کارشناسی اقتصاد را داشته باشید. و یا اینکه بتوانید با مدارک و اسناد تحصیلات قبلی خود نشان دهید که دروس معادل دوره کارشناسی را آموزش دیده اید.

رشته های کارشناسی ارشد غیر پیوسته معمولاً به نام رشته های کارشناسی ارشد تکمیلی شناخته میشوند. این رشته ها اغلب برای افرادی است که تجربه کاری دارند. این رشته ها نیز گاهی (Maste) دارای شهریه هستند، حتی وقتی در دانشگاه های دولتی ارائه میشوند.

آیا شما تمایل به شروع یک رشته جدید دارید؟

برای شروع دوره کارشناسی ابتدا باید مدرک خود را مورد بررسی قرار دهید تا مشخص شود که آن مدرک به می باشد یا خیر. این مدرک مانند (Hochschulzugangsberechtigung) عنوان مدرک پذیرش دانشگاهی یک اجازه رسمی برای تحصیل در یک دانشگاه است.

برای اطلاعات بیشتر به فصل چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟ در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

آیا شما مدرک کارشناسی ارشد دارید و علاقه مند به تحصیل در مقطع دکترا هستید؟

در پروژه هاپ-آن تمرکز بر روی آن دسته از افرادی است که هنوز تحصیلات خود را تمام نکرده اند. بنابراین در اینجا اطلاعاتی در مورد دوره دکترا وجود ندارد.

در ابتدا باید بررسی کنید که آیا مدرک تحصیلی شما معادل یکی از مدارک تحصیلی آلمان (فوق لیسانس امتحان دولتی و یا کارشناسی ارشد) هست یا خیر. در آلمان شما تنها در یک دانشگاه میتوانید دکترا (Diplom) بگیرید.

Mehr Informationen finden Sie auf [Deutsch](#) und [Englisch](#) auf der Webseite Research in Germany.

آیا از چگونگی تامین مالی تحصیلات خود اطلاع دارید؟

معمولاً در طی تحصیل حقوقی پرداخت نمیشود. یک مورد استثنا [تحصیلات دوگانه](#) است.

برای تامین مالی در دوره تحصیل راه های مختلفی وجود دارد. یکی از این راه ها گرفتن تامین مالی از دولت BAföG است، به عنوان مثال

کوتاه شده از نام قانونی است که این این کمک ها را مدیریت میکند، و به معنای "قانون حمایت از BAföG آموزش کاری" می باشد.

شما باید پیش نیازهای خاصی را داشته باشید. قوانین آن در قانون آموزش و پرورش کمک های BAföG برای (BAföG) فدرال هستند (پاراگراف 9 و 10).

برای اطلاعات بیشتر در زمینه کمک های مالی مراجعه کنید به [تحصیلات تمام وقت چیست؟](#)

پیش از شروع تحصیل در یک جلسه مشاوره اجتماعی و یا مشاوره حقوقی اطلاعات لازم را بگیرید.

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. با مراجعه حضوری به یک مرکز مشاوره و یا مستقیماً با دانشگاه اطلاعات مورد نیاز را کسب کنید.

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

01.09.2017

SmASO_BJC

شما تحصیلات دانشگاهی داشته اید. شما مدرک تحصیلی دانشگاهی دارید. شما مایل به ادامه تحصیل هستید. شما دارید. شما از مراکز (Aufenthaltserlaubnis) هنوز رشته مورد علاقه خود را نمیدانید. شما اقامت رسمی کاریابی پول دریافت میکنید.

چگونه رشته تحصیلی خود را انتخاب کنم؟

تصمیم گیری برای رشته تحصیلی کار دشواری است. تصمیم شما میتواند بر مبنای معیارهای مختلفی باشد. شما میتوانید این معیارها را به عنوان چندین سوال برای خود مطرح کنید. به عنوان مثال

کارشناسی یا کارشناسی ارشد 1

- آیا شما میخواهید به طور تخصصی در مقطع کارشناسی ارشد تحصیل کنید؟
- آیا شما تمایل به شروع یک رشته جدید دارید؟

اطلاعات بیشتر در زمینه پیش نیازهای لازم را در متن زیر خواهید یافت

موضوع 2

انتخاب موضوع تحصیل کار دشواری است.

- در مدرسه و یا در تحصیلات گذشته خود به کدام درس علاقه مند بوده اید؟
- در چه موضوعی میخواهید تخصص بگیرید؟
- چه کارهایی را با علاقه انجام میدهید؟

برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن به فصل [چگونه رشته تحصیلی خود را انتخاب کنم؟](#)

مسیر 3

شما میتوانید تحصیلات خود را در دانشگاه های مختلف و به شکل های مختلف به پایان برسانید. تفاوت اصلی بیشتر در معنای موضوعات عملی و موضوعات تئوری است و همچنین در انتخاب هایی که شما بعد از اتمام تحصیلات خواهید داشت.

اگر رشته مورد علاقه شما در شکل های مختلف ارائه میشود، میتوانید سوالات زیر را از خود پرسید:

- آیا علاقه مند به مسائل عملی هستید و یا مسائل تئوری؟
- آیا علاقه مند و یا مجبور به کار در کنار تحصیل هستید؟

برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن در فصل [چه راه هایی برای رسیدن به مدرک](#) [Hochschule](#) /> [دانشگاهی در آلمان وجود دارند؟](#) و یک موسسه آموزش عالی

هدف شغلی 4

هدف از تحصیل این است که با دریافت دانشنامه، یک شغل خوب پیدا کنید.

تحصیلات تکمیلی میتواند شانس شما در یافتن شغل را افزایش دهد. در برخی مواقع شما باید مدرک کارشناسی ارشد داشته باشید، به عنوان مثال وقتی در محیط های تحقیقاتی کار میکنید. ولی در بسیاری از بخش ها، مدرک کارشناسی ارشد به عنوان پیش نیاز برای یافتن شغل نیست.

شما می‌توانید از افرادی که در آن رشته مورد علاقه شما کار میکنند، صحبت کنید. شما می‌توانید از آنها پرسید که چه رشته‌ای را خوانده‌اند و چگونه شغلشان را پیدا کرده‌اند. با پاسخ این سوالات شما می‌توانید تحلیل کنید که برای کار در این موضوعات در آینده به چه مواردی نیاز دارید.

اگر شما شخصا کسی را در آن زمینه کاری نمی‌شناسید، می‌توانید در اینترنت جستجو کنید. در سایت whatchado.com می‌توانید ویدئوهای مربوط را ببینید. در این ویدئوها، افراد موضوع کاری خود را توضیح می‌دهند، و در این مورد صحبت میکنند که چگونه به این حوزه کاری وارد شده‌اند، به عنوان مثال در حوزه [مشاور مالیاتی](#) و یا مدیریت پروژه در فناوری داده‌ها¹. این سایت اینترنتی برای کشور اتریش است، بنابراین بسیاری از افراد در ویدئوها آلمانی را با لهجه اتریشی صحبت میکنند. برخی از ویدئوها به زبان انگلیسی و یا به [زبان‌های دیگر](#) هستند.

آیا شما مدرک کارشناسی دارید و علاقه مند به تحصیل در مقطع کارشناسی ارشد هستید؟

پیش از شروع تحصیلات کارشناسی ارشد دو مرحله مهم وجود دارند:

بررسی و معادل سازی مدرک دانشگاهی در آلمان 1

در قدم اول باید بررسی شود که آیا مدرک تحصیلی شما، در آلمان نیز به عنوان یک مدرک تحصیلی شناخته میشود یا خیر.

اگر میخواهید بدانید که مدرک تحصیلی شما چگونه بررسی میشود و آیا این مدرک در آلمان نیز معتبر است، دو مرحله را باید طی کنید.

anabin جستجو در پایگاه داده 1

می‌توانید اطلاعات اولیه را ببینید. در آنجا شما می‌توانید بر اساس کشور خودتان و نیز [anabin](#) در پایگاه داده مدرک تحصیلی خود جستجو کنید. این بانک اطلاعاتی به زبان آلمانی می‌باشد. در لینک ارائه شده، نتایج تنها نشان داده شده‌اند (Hochschulabschlüsse) برای مدارک دانشگاهی.

در این سایت شما می‌توانید بر اساس [مراکز آموزشی](#) و یا بر اساس [رشته تحصیلی](#) جستجو کنید. این وبسایت به زبان آلمانی می‌باشد.

اگر بر اساس رشته تحصیلی جستجو کنید، نتایج مختلفی بدست می‌آید.

«(bedingt vergleichbar) در کنار هر رشته تحصیلی یک رتبه بندی قابل مشاهده است: معادل مشروط (gleichwertig) و یا همسان (entspricht) معادل».

Bachelor رتبه بندی "همسان" مشخص ترین نتیجه است. این نوع مدرک مستقیماً نام معادل خود در آلمان، مثلاً را خواهد گرفت.

صرفاً جهت کمک به شما می‌باشد. این نتایج به عنوان مدرک رسمی برای کسب پیش نیازهای [anabin](#) نتایج دانشگاه نیست.

صرفاً جهت کمک به شما می‌باشد. این نتایج به عنوان مدرک رسمی برای کسب پیش نیازهای [anabin](#) نتایج دانشگاه نیست.

مرکز آموزشی و رشته تحصیلی شما در لیست موجود نیست؟

برای اطلاعات بیشتر مستقیماً با دانشگاه و یا مرکز آموزشی تماس بگیرید.

uni-assist بررسی مدارک توسط دانشگاه و یا توسط 2

دانشگاه‌ها و مراکز آموزشی هر کدام به طور مستقل تصمیم می‌گیرند که چگونه مدارک شما بررسی میشوند و چه مدارک اضافه‌ای برای بررسی و تایید مدارک تحصیلی شما نیاز است.

لیستی uni-assist برای بررسی و تایید مدارک استفاده میکنند. در سایت uni-assist بسیاری از دانشگاه ها از از مراکز آموزشی به زبان آلمانی و انگلیسی موجود است.

تمام اطلاعات در مورد بررسی مدارک و چگونگی درخواست و ثبت نام در دانشگاه ها در مقطع کارشناسی ارشد در این سایت به زبان های آلمانی و انگلیسی موجود است.

برای اطلاعات بیشتر مستقیماً با دانشگاه و یا مرکز آموزشی تماس بگیرید.

برای ارزیابی و بررسی یک مدرک دانشگاهی اغلب به ترجمه آن نیاز دارید. در اینجا یک استثنا وجود دارد، و آن در صورتی است که مدارک به زبان انگلیسی باشد (زبان فرانسوی نیز گاهی پذیرفته میشود). برای ترجمه قوانینی وجود دارد. ترجمه باید از طرف مترجمان رسمی مورد تأیید دادگاه ها انجام شود. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن.

مشخص کردن پیش نیازهای فنی برای تحصیلات کارشناسی ارشد 2

در آلمان رشته های کارشناسی ارشد پیوسته و کارشناسی ارشد غیر پیوسته وجود دارد. اکثر رشته های کارشناسی ارشد به صورت وابسته هستند. پیوسته به این معناست که شما برای تحصیل در مقطع کارشناسی ارشد، به مدرک کارشناسی در آن رشته نیاز دارید.

به زبان ساده، در مقطع کارشناسی اصول اولیه آموزش داده میشوند، و در مقطع کارشناسی ارشد پیوسته، در یک موضوع خاص به صورت تخصصی تدریس میشود. به همین علت، گاهی به مقطع کارشناسی، تحصیلات پایه (weiterführende) و به مقطع کارشناسی ارشد، تحصیلات تکمیلی (grundständige Studium) گفته میشود.

به عنوان مثال:

شما تنها موقعی میتوانید در مقطع کارشناسی ارشد در رشته اقتصاد تحصیل کنید که مدرک کارشناسی اقتصاد را داشته باشید. و یا اینکه بتوانید با مدارک و اسناد تحصیلات قبلی خود نشان دهید که دروس معادل دوره کارشناسی را آموزش دیده اید.

رشته های کارشناسی ارشد غیر پیوسته معمولاً به نام رشته های کارشناسی ارشد تکمیلی شناخته میشوند. این رشته ها اغلب برای افرادی است که تجربه کاری دارند. این رشته ها نیز گاهی (Master) دارای شهریه هستند، حتی وقتی در دانشگاه های دولتی ارائه میشوند.

آیا شما تمایل به شروع یک رشته جدید دارید؟

برای شروع دوره کارشناسی ابتدا باید مدرک خود را مورد بررسی قرار دهید تا مشخص شود که آن مدرک به می باشد یا خیر. این مدرک مانند (Hochschulzugangsberechtigung) عنوان مدرک پذیرش دانشگاهی یک اجازه رسمی برای تحصیل در یک دانشگاه است.

برای اطلاعات بیشتر به فصل چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟ در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

آیا شما مدرک کارشناسی ارشد دارید و علاقه مند به تحصیل در مقطع دکترا هستید؟

در پروژه هاپ-آن تمرکز بر روی آن دسته از افرادی است که هنوز تحصیلات خود را تمام نکرده اند. بنابراین در اینجا اطلاعاتی در مورد دوره دکترا وجود ندارد.

در ابتدا باید بررسی کنید که آیا مدرک تحصیلی شما معادل یکی از مدارک تحصیلی آلمان (فوق لیسانس امتحان دولتی و یا کارشناسی ارشد) هست یا خیر. در آلمان شما تنها در یک دانشگاه میتوانید دکترا (Diplom) بگیرید.

Mehr Informationen finden Sie auf [Deutsch](#) und [Englisch](#) auf der Webseite Research in Germany.

آیا از چگونگی تامین مالی تحصیلات خود اطلاع دارید؟

معمولاً در طی تحصیل حقوقی پرداخت نمیشود. یک مورد استثنا **تحصیلات دوگانه** است.

برای تامین مالی در دوره تحصیل راه های مختلفی وجود دارد. یکی از این راه ها گرفتن تامین مالی از دولت BAföG است، به عنوان مثال

کوتاه شده از نام قانونی است که این کمک ها را مدیریت میکند، و به معنای "**قانون حمایت از BAföG**". آموزش کاری می باشد.

شما باید پیش نیازهای خاصی را داشته باشید. قوانین آن در قانون آموزش و پرورش کمک های BAföG برای (BAföG) فدرال هستند (پاراگراف 9 و 10).

برای اطلاعات بیشتر در زمینه کمک های مالی مراجعه کنید به **تحصیلات تمام وقت چیست؟**

نکته:

نیز نگیرید، دیگر به شما حقوق بیکاری BAföG وقتی شما تحصیل در دانشگاه را آغاز میکنید، حتی اگر وام (SGBII) نوع 2 تعلق نمیگیرد. قوانین کامل در این زمینه را در **پاراگراف 27 کتاب قانون مدنی 2 (§ 27)** بخوانید.

اینکه در این شرایط کسی بتواند از مرکز کاربایی کمک مالی بگیرد، بستگی به شرایط آن شخص دارد. قوانین در این زمینه بسیار پیچیده است. قبل از شروع این دوره حتماً اطلاعات کافی بگیرید، مثلاً در یک جلسه مشاوره اجتماعی. شما در سایت اینترنتی اتحادیه های دانشجویی میتوانید به زبان **انگلیسی** و یا **آلمانی** جلسات مشاوره اجتماعی را جستجو کنید.

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. با مراجعه حضوری به یک **مرکز مشاوره و یا مستقیم با دانشگاه** اطلاعات مورد نیاز را کسب کنید.

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

01.09.2017

SmASO_C

شما تحصیلات دانشگاهی داشته اید و مدرک تحصیلی دانشگاهی دارید. شما علاقه مند به ادامه تحصیل در دارید (Duldung) دانشگاه هستید. شما هنوز رشته مورد علاقه خود را نمیدانید. شما اجازه اقامت رواداری

آیا شما مدرک کارشناسی دارید و علاقه مند به تحصیل در مقطع کارشناسی ارشد هستید؟

پیش از شروع تحصیلات کارشناسی ارشد دو مرحله مهم وجود دارند

بررسی و معادل سازی مدرک دانشگاهی در آلمان 1

در قدم اول باید بررسی شود که آیا مدرک تحصیلی شما، در آلمان نیز به عنوان یک مدرک تحصیلی شناخته میشود یا خیر.

اگر میخواهید بدانید که مدرک تحصیلی شما چگونه بررسی میشود و آیا این مدرک در آلمان نیز معتبر است، دو مرحله را باید طی کنید.

anabin جستجو در پایگاه داده 1

میتوانید اطلاعات اولیه را ببینید. در آنجا شما میتوانید بر اساس کشور خودتان و نیز **anabin** در پایگاه داده مدرک تحصیلی خود جستجو کنید. این بانک اطلاعاتی به زبان آلمانی می باشد. در لینک ارائه شده، نتایج تنها نشان داده شده اند (Hochschulabschlüsse) برای مدارک دانشگاهی

در این سایت شما میتوانید بر اساس **مراکز آموزشی** و یا بر اساس **رشته تحصیلی** جستجو کنید. این وبسایت به زبان آلمانی می باشد.

اگر بر اساس رشته تحصیلی جستجو کنید، نتایج مختلفی بدست می آید.

«(bedingt vergleichbar) در کنار هر رشته تحصیلی یک رتبه بندی قابل مشاهده است: **معادل مشروط** (gleichwertig) و یا **همسان** (entspricht) **معادل**.

Bachelor رتبه بندی "همسان" مشخص ترین نتیجه است. این نوع مدرک مستقیماً نام معادل خود در آلمان، مثلاً را خواهد گرفت.

صرفاً جهت کمک به شما می باشد. این نتایج به عنوان مدرک رسمی برای کسب پیش نیازهای **anabin** نتایج دانشگاه نیست.

صرفاً جهت کمک به شما می باشد. این نتایج به عنوان مدرک رسمی برای کسب پیش نیازهای **anabin** نتایج دانشگاه نیست.

مرکز آموزشی و رشته تحصیلی شما در لیست موجود نیست؟

برای اطلاعات بیشتر مستقیماً با دانشگاه و یا مرکز آموزشی تماس بگیرید.

uni-assist بررسی مدارک توسط دانشگاه و یا توسط 2

دانشگاه ها و مراکز آموزشی هر کدام به طور مستقل تصمیم میگیرند که چگونه مدارک شما بررسی میشوند و چه مدارک اضافه ای برای بررسی و تایید مدارک تحصیلی شما نیاز است.

لیستی uni-assist برای بررسی و تایید مدارک استفاده میکنند. در سایت uni-assist بسیاری از دانشگاه ها از از مراکز آموزشی به زبان آلمانی و انگلیسی موجود است.

تمام اطلاعات در مورد بررسی مدارک و چگونگی درخواست و ثبت نام در دانشگاه ها در مقطع کارشناسی ارشد در این سایت به زبان های آلمانی و انگلیسی موجود است.

برای اطلاعات بیشتر مستقیماً با دانشگاه و یا مرکز آموزشی تماس بگیرید.

برای ارزیابی و بررسی یک مدرک دانشگاهی اغلب به ترجمه آن نیاز دارید. در اینجا یک استثنا وجود دارد، و آن در صورتی است که مدارک به زبان انگلیسی باشد (زبان فرانسوی نیز گاهی پذیرفته میشود). برای ترجمه قوانینی وجود دارد. ترجمه باید از طرف مترجمان رسمی مورد تأیید دانشگاه ها انجام شود. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن.

مشخص کردن پیش نیازهای فنی برای تحصیلات کارشناسی ارشد 2

در آلمان رشته های کارشناسی ارشد پیوسته و کارشناسی ارشد غیر پیوسته وجود دارد. اکثر رشته های کارشناسی ارشد به صورت وابسته هستند. پیوسته به این معناست که شما برای تحصیل در مقطع کارشناسی ارشد، به مدرک کارشناسی در آن رشته نیاز دارید.

به زبان ساده، در مقطع کارشناسی اصول اولیه آموزش داده میشوند، و در مقطع کارشناسی ارشد پیوسته، در یک موضوع خاص به صورت تخصصی تدریس میشود. به همین علت، گاهی به مقطع کارشناسی، تحصیلات پایه (weiterführende) و به مقطع کارشناسی ارشد، تحصیلات تکمیلی (grundständige Studium) گفته میشود.

به عنوان مثال:

شما تنها موقعی میتوانید در مقطع کارشناسی ارشد در رشته اقتصاد تحصیل کنید که مدرک کارشناسی اقتصاد را داشته باشید. و یا اینکه بتوانید با مدارک و اسناد تحصیلات قبلی خود نشان دهید که دروس معادل دوره کارشناسی را آموزش دیده اید.

رشته های کارشناسی ارشد غیر پیوسته معمولاً به نام رشته های کارشناسی ارشد تکمیلی (weiterbildende) شناخته میشوند. این رشته ها اغلب برای افرادی است که تجربه کاری دارند. این رشته ها نیز گاهی (Maste) دارای شهریه هستند، حتی وقتی در دانشگاه های دولتی ارائه میشوند.

آیا شما تمایل به شروع یک رشته جدید دارید؟

برای شروع دوره کارشناسی ابتدا باید مدرک خود را مورد بررسی قرار دهید تا مشخص شود که آن مدرک به می باشد یا خیر. این مدرک مانند (Hochschulzugangsberechtigung) عنوان مدرک پذیرش دانشگاهی یک اجازه رسمی برای تحصیل در یک دانشگاه است.

برای اطلاعات بیشتر به فصل چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟ در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

آیا شما مدرک کارشناسی ارشد دارید و علاقه مند به تحصیل در مقطع دکترا هستید؟

در پروژه هاپ-آن تمرکز بر روی آن دسته از افرادی است که هنوز تحصیلات خود را تمام نکرده اند. بنابراین در اینجا اطلاعاتی در مورد دوره دکترا وجود ندارد.

در ابتدا باید بررسی کنید که آیا مدرک تحصیلی شما معادل یکی از مدارک تحصیلی آلمان (فوق لیسانس امتحان دولتی و یا کارشناسی ارشد) هست یا خیر. در آلمان شما تنها در یک دانشگاه میتوانید دکترا (Diplom) بگیرید.

Mehr Informationen finden Sie auf [Deutsch](#) در این زمینه تصمیم گیری نهایی با دانشگاه است und [Englisch](#) auf der Webseite Research in Germany.

چگونه رشته تحصیلی خودم را انتخاب کنم؟

تصمیم گیری برای رشته تحصیلی کار دشواری است. تصمیم شما میتواند بر مبنای معیارهای مختلفی باشد. شما میتوانید این معیارها را به عنوان چندین سوال برای خود مطرح کنید. به عنوان مثال

موضوع 1

انتخاب موضوع تحصیل کار دشواری است.

- در مدرسه و یا در تحصیلات گذشته خود به کدام درس علاقه مند بوده اید؟
- در چه موضوعی میخواهید تخصص بگیرید؟
- چه کارهایی را با علاقه انجام میدهید؟

برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن به فصل **چگونه رشته تحصیلی خودم را انتخاب کنم؟**

مسیر 2

شما میتوانید تحصیلات خود را در دانشگاه های مختلف و به شکل های مختلف به پایان برسانید. تفاوت اصلی بیشتر در معنای موضوعات عملی و موضوعات تئوری است و همچنین در انتخاب هایی که شما بعد از اتمام تحصیلات خواهید داشت.

اگر رشته مورد علاقه شما در شکل های مختلف ارائه میشود، میتوانید سوالات زیر را از خود بپرسید:

- آیا علاقه مند به مسائل عملی هستید و یا مسائل تئوری؟
- آیا علاقه مند و یا مجبور به کار در کنار تحصیل هستید؟

برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن در فصل **چه راه هایی برای رسیدن به مدرک (Hochschule) دانشگاهی در آلمان وجود دارند؟** و یک موسسه آموزش عالی

هدف شغلی 3

هدف از تحصیل این است که با دریافت دانشنامه، یک شغل خوب پیدا کنید.

تحصیلات تکمیلی میتواند شانس شما در یافتن شغل را افزایش دهد. در برخی مواقع شما باید مدرک کارشناسی ارشد داشته باشید، به عنوان مثال وقتی در محیط های تحقیقاتی کار میکنید. ولی در بسیاری از بخش ها، مدرک کارشناسی ارشد به عنوان پیش نیاز برای یافتن شغل نیست.

شما میتوانید از افرادی که در آن رشته مورد علاقه شما کار میکنند، صحبت کنید. شما میتوانید از آنها بپرسید که چه رشته ای را خوانده اند و چگونه شغلشان را پیدا کرده اند. با پاسخ این سوالات شما میتوانید تحلیل کنید که برای کار در این موضوعات در آینده به چه مواردی نیاز دارید.

اگر شما شخصا کسی را در آن زمینه کاری نمیشناسید، میتوانید در اینترنت جستجو کنید. در سایت whatcando.com میتوانید ویدئوهای مربوط را ببینید. در این ویدئوها، افراد موضوع کاری خود را توضیح میدهند، و در این مورد صحبت میکنند که چگونه به این حوزه کاری وارد شده اند، به عنوان مثال در حوزه **مشاور مالیاتی** و یا مدیریت پروژه در فناوری داده ها¹. این سایت اینترنتی برای کشور اتریش است، بنابراین بسیاری از افراد در ویدئوها آلمانی را با لهجه اتریشی صحبت میکنند. برخی از ویدئوها به زبان انگلیسی و یا به [p>زبان های دیگر هستند](#)

آیا با شرایط وضعیت اقامت خود آشنا هستید؟

شروع به تحصیل کنید (Duldung) اگر شما پیش نیازهای دانشگاه را داشته باشید، میتوانید با اقامت رواداری

و یا اقامت رسمی (Duldung) شما برای مدت زمان تحصیل در دانشگاه اقامت رواداری دریافت نخواهید کرد (Aufenthaltserlaubnis).

برای دوره تحصیلی تنها در صورتی میتوان اجازه اقامت گرفت، که درخواست تحصیل خود را از خارج آلمان فرستاده باشید. برای دانشجویان بین المللی که دارای ویزای دانشجویی در آلمان هستند، قوانین متفاوتی وجود دارد.

تنها برای دوره های فنی و حرفه ای داده میشود، یعنی در دوره های کارآموزی. (Duldung) اقامت رواداری تحصیلات دانشگاهی به عنوان کارآموزی حساب نمیشود. یک استثنا برای این قانون، تحصیلات دوگانه به همراه کارآموزی فنی است. در این نوع تحصیلات، رشته دانشگاهی و کارآموزی فنی به طور موازی آموزش داده میشود. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به [تحصیلات دوگانه چیست؟](#) قوانین مرتبط به این موضوع در کتاب موجود است. برای زمان آموزش و تحصیل می توانید اجازه ی اقامت با تحمل [قانون اقامت در پاراگراف 60](#) دریافت کنید اگر شرایط مشخصی را دارا هستید. در اینجا رواداری به معنی "تعلیق اخراج از (Duldung) خاک" است. یعنی شما در دوره آموزشی خود می توانید در آلمان بمانید. این قانون تنها برای کارآموزی هایی است که حداقل 2 ساله هستند. اگر شما به عنوان کارگر ماهر یک شغل جدید پیدا کنید، میتوانید تا 2 سال اجازه اقامت بگیرید.

پیش از شروع تحصیل از [دانشگاه و یا مرکز مشاوره](#) اطلاعات لازم را بگیرید

آیا از چگونگی تامین مالی تحصیلات خود اطلاع دارید؟

معمولاً در طی تحصیل حقوقی پرداخت نمیشود. یک مورد استثنا [تحصیلات دوگانه](#) است.

برای تامین مالی در دوره تحصیل راه های مختلفی وجود دارد. یکی از این راه ها گرفتن تامین مالی از دولت است.

کوتاه Bafög. تاثیر بگذارد Bafög نوع ویزا و اقامت شما میتواند روی شانس شما در استفاده از کمک مالی شده از نام قانونی است که این این کمک ها را مدیریت میکند، و به معنای "[قانون حمایت از آموزش کاری](#)" می باشد.

دریافت کنید، به شرطی که حداقل 15 ماه در آلمان Bafög شما با اقامت رواداری نیز میتوانید کمک مالی زندگی کرده باشید و پیش نیازهای دیگری را نیز داشته باشید. قوانین آن در قانون آموزش و پرورش کمک های (Bafög) فدرال هستند ([پاراگراف 9 و 10](#)).

اگر می خواهید به کار در کنار مطالعات لازم اشتغال مجوز. گواهی اجازه کار مدرکی است که از طرف اداره اقامت و اتباع خارجی داده میشود و به شما این اجازه را میدهد که در آلمان کار کنید. در برگه اقامت شما در اکثر (Beschäftigung nur mit Erlaubnis der Ausländerbehörde) "مواقع چنین متنی نوشته شده است: "اشتغال تنها با اجازه اداره اقامت و اتباع خارجی اگر در برگه اقامت و یا ویزای شما نوشته شده است که "Beschäftigung nicht gestattet" (اشتغال مجاز نیست "و یا "استخدام مجاز نیست (Beschäftigung nicht gestattet) حتماً با یک مشاور حقوقی صحبت کنید (Erwerbstätigkeit nicht gestattet).

پیش از شروع تحصیل در یک جلسه [مشاوره اجتماعی و یا مشاوره حقوقی](#) اطلاعات لازم را بگیرید

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت.
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در.
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. با مراجعه حضوری به یک [مرکز مشاوره و یا مستقیم با دانشگاه](#) اطلاعات مورد نیاز را کسب کنید.

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

01.09.2017

SoAoSO_A

شما تحصیلات دانشگاهی داشته اید. اما مدرک تحصیلی دانشگاهی ندارید. شما اکنون علاقه مند به تحصیل در (Aufenthaltsgestattung) دانشگاه هستید. شما رشته مورد علاقه خود را میدانید. شما اجازه اقامت موقت دارید.

شما باید قبل از شروع تحصیل به 5 سوال مهم پاسخ دهید:

آیا میخواهید که تحصیلات قبلی خود را ادامه دهید و یا اینکه تحصیلات جدید 1 را آغاز کنید؟

من میخواهم تحصیلات قبلی ام را ادامه دهم.

اگر بخواهید تحصیلات قبلی خود را ادامه دهید، دانشگاه ها میتوانند واحدهایی را که قبلاً گذرانده اید در تحصیلات جدید لحاظ کنند. به این معنی که شما دیگر لازم نیست برخی از دروس را بگذرانید و یا در برخی از امتحان ها شرکت کنید. به این ترتیب دوره درسی شما کوتاه تر میشود. مهم ترین پیش نیاز این کار این است که مطالب درسی مشابه هم باشند.

دانشگاه ها موظف به قبول کردن واحدهای گذشته شما نیستند. قوانین مربوط به این کار میتواند در هر دانشگاه و در هر رشته متفاوت باشد.

قوانین عمومی در این زمینه را میتوانید در این [سایت](#) به زبان ببینید.

اطلاعات خاص و تکمیلی را میتوانید تنها از طریق همان دانشگاهی دریافت کنید که در آن تحصیل میکنید. حتی اگر شما بتوانید واحدهای گذشته خود را به دانشگاه جدید منتقل کنید، همچنان باید پیش نیازهای عمومی برای تحصیل را داشته باشید.

من میخواهم یک تحصیلات جدید را شروع کنم.

برای تحصیلات جدید شما باید پیش نیازهای مختلفی را داشته باشید.

آیا پیش نیازهای لازم را دارید؟ 2

مهم ترین پیش نیازها برای تحصیلات دانشگاهی عبارتند از:

(HfZB) الف) مدرک پذیرش دانشگاهی

این مدرک مانند یک اجازه رسمی برای تحصیل در یک دانشگاه است.

اگر مدرک تحصیلات مدرسه ای را در خارج از آلمان گذرانده اید، این مدرک بررسی میشود که آیا با آن پذیرش دانشگاهی دریافت خواهید کرد یا خیر.

برای اطلاعات بیشتر به فصل [چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟](#) در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

ب) دانش زبان (آلمانی و/یا انگلیسی)

در اکثر رشته های دانشگاهی، تمامی دروس به زبان آلمانی است. بنابراین شما به دانش بسیار خوب زبان آلمانی شما توانایی زبان خود را باید با شرکت در یک امتحان نشان دهید. دانشگاه ها امتحان (C1 نیاز دارید) (در سطح های مختلفی را میپذیرند).

برخی از رشته های تحصیلی به زبان انگلیسی هستند. هر دانشگاه به صورت جداگانه مشخص میکند که چه سطحی از زبان انگلیسی مورد نیاز است و مدرک مورد نیاز آن چیست.

برای اطلاعات بیشتر به فصل چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟ در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

نکته:

برخی از رشته های تحصیلی پیش نیازهای جداگانه ای دارند.

برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به فصل چه پیش نیازها و قوانین دیگری وجود دارند؟

اگر شخصی هنوز پیش نیازهای مورد نیاز برای تحصیل در دانشگاه را ندارد، چه کار میتواند بکند؟

این مورد بستگی به این دارد که شما چه پیش نیازهایی را ندارید:

- مدرک پذیرش دانشگاهی (HZB)
- مهارت های زبان
- پیش نیازهای خاص یک دوره تحصیلی

Wie kann ich mich auf ein Studium vorbereiten? برای اطلاعات بیشتر، مراجعه کنید به فصل

آیا با شرایط وضعیت اقامت خود آشنا هستید؟ 3

(Aufenthaltsgestattung) اگر شما پیش نیازهای دانشگاه را داشته باشید، میتوانید با اجازه اقامت موقت شروع به تحصیل کنید.

و یا اقامت رسمی (Duldung) شما برای مدت زمان تحصیل در دانشگاه اقامت رواداری دریافت نخواهید کرد (Aufenthaltserlaubnis).

برای دوره تحصیلی تنها در صورتی میتوان اجازه اقامت گرفت، که درخواست تحصیل خود را از خارج آلمان فرستاده باشید. برای دانشجویان بین المللی که دارای ویزای دانشجویی در آلمان هستند، قوانین متفاوتی وجود دارد.

تنها برای دوره های فنی و حرفه ای داده میشود، یعنی در دوره های کارآموزی. (Duldung) اقامت رواداری تحصیلات دانشگاهی به عنوان کارآموزی حساب نمیشود. یک استثنا برای این قانون، تحصیلات دوگانه به همراه کارآموزی فنی است. در این نوع تحصیلات، رشته دانشگاهی و کارآموزی فنی به طور موازی آموزش داده میشود. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به **تحصیلات دوگانه چیست؟** قوانین مرتبط به این موضوع در کتاب موجود است. برای زمان آموزش و تحصیل می توانید اجازه ی اقامت با تحمل **قانون اقامت در پاراگراف 60** دریافت کنید اگر شرایط مشخصی را دارا هستید. در اینجا رواداری به معنی "تعلیق اخراج از (Duldung) خاک" است. یعنی شما در دوره آموزشی خود می توانید در آلمان بمانید. این قانون تنها برای کارآموزی هایی است که حداقل 2 ساله هستند. اگر شما به عنوان کارگر ماهر یک شغل جدید پیدا کنید، میتوانید تا 2 سال اجازه اقامت بگیرید.

پیش از شروع تحصیل از **دانشگاه و یا مرکز مشاوره** اطلاعات لازم را بگیرید.

آیا از چگونگی تامین مالی تحصیلات خود اطلاع دارید؟ 4

معمولاً در طی تحصیل حقوقی پرداخت نمیشود. یک مورد استثنا **تحصیلات دوگانه** است.

برای تامین مالی در دوره تحصیل راه های مختلفی وجود دارد. یکی از این راه ها گرفتن تامین مالی از دولت است.

کوتاه Bafög. تاثیر بگذارند Bafög نوع ویزا و اقامت شما میتواند روی شانس شما در استفاده از کمک مالی شده از نام قانونی است که این این کمک ها را مدیریت میکند، و به معنای **"قانون حمایت از آموزش کاری"** می باشد.

استفاده کرد. یک استثنا در این (Bafög) با اقامت موقت پناهندگی نمیتوان از قانون حمایت از آموزش کاری قانون زمانی است که شما به عنوان مثال بیش از 5 سال در آلمان زندگی و کار کرده باشید و یا یکی از والدین هستند Bafög شما در آلمان کار کرده باشد. قوانین در قانون آموزش و پرورش کمک های فدرال 8§

اگر شما 15 ماه در آلمان زندگی کرده باشید، و اقامت موقت داشته باشید، شروع دوره تحصیلی (ثبت نام) میتواند نباشید Schüler-BAföG بر روی حمایت های مالی از شما تاثیر بگذارد، حتی اگر شما قادر به دریافت (صفحه 47). قوانین کامل در این زمینه را در پاراگراف 22 کتاب قانون مدنی 2 بخوانید، BaföG (شرایط

پیش از شروع تحصیل در یک جلسه مشاوره اجتماعی و یا مشاوره حقوقی اطلاعات لازم را بگیرید

نکته:

(Beschäftigungserlaubnis) اگر می‌خواهید در کنار تحصیل خود کار کنید، باید در ابتدا اجازه اشتغال بگیرید. این مدرکی است که از طرف اداره اقامت و اتباع خارجی داده میشود و به شما این اجازه را میدهد که کار کنید.

"در برگیره اقامت شما در اکثر مواقع چنین منتی نوشته شده است: "اشتغال تنها با اجازه اداره اقامت و اتباع خارجی (Beschäftigung nur mit Erlaubnis der Ausländerbehörde). اگر در برگیره اقامت و یا ویزای (Beschäftigung nicht gestattet)" شما نوشته شده است که "اشتغال مجاز نیست و یا "استخدام مجاز (Beschäftigung nicht gestattet)" شما نوشته شده است که "اشتغال مجاز نیست". حتماً با یک مشاور حقوقی صحبت کنید. (Erwerbstätigkeit nicht gestattet)" نیست

چه جوانی از تحصیل برای شما مهم است؟ 5

- آیا علاقه مند به مسائل علمی هستید و یا مسائل تئوری؟
- آیا علاقه مند و یا مجبور به کار در کنار تحصیل هستید؟
- آیا ترجیح می‌دهید در گروه های کوچک درس بخوانید؟

شما می‌توانید تحصیلات خود را در دانشگاه‌های مختلف و به شکل‌های مختلف به پایان برسانید. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن در فصل چه راه‌هایی برای رسیدن به مدرک دانشگاهی در آلمان

اگر نتوانم و یا نخواهم تحصیلات خود را آغاز کنم، چه راه‌هایی پیش روی من است؟

آیا بیش، نیازهای لازم را ندارید و یا اینکه ظرفیت خالی برای آن رشته وجود نداشته است؟

برای آماده شدن برای یک رشته راه های مختلفی وجود دارد. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به چگونه میتوانم برای تحصیلات دانشگاهی آماده شوم؟

آیا به فکر مسیرهای دیگر هستید؟

در آلمان بین این دو شاخه تفاوت هایی وجود دارد

- آموزش شغلی (کارآموزی) با هدف کسب مدرک کاردانی
- آموزش دانشگاهی، با هدف دریافت مدرک دانشنامه تحصیلی،

به عنوان مثال اگر میخواهید به عنوان پزشک، وکیل و یا مهندس مشغول به کار شوید، باید مدرک پایان تحصیلات دانشگاهی (دانشنامه) داشته باشید.

اما اگر میخواهید به طور کلی در حوزه سلامت، قانون و یا امور مهندسی کار کنید، میتوانید نه فقط با دانشنامه تحصیلی، که همچنین با مدرک کاردانی نیز مشغول به کار شوید.

سیستم آموزش فنی و حرفه ای در آلمان به صورت خاص و ویژه ای است. مخصوصاً سیستم کارآموزی دوگانه که در آلمان وجود دارد در کمتر کشور دیگری به این شکل پیاده شده است.

افراد میتوانند از طریق کارآموزی فنی مدرک کاردانی بگیرند، حتی اگر تحصیلات دانشگاهی نداشته باشند.

کارآموزی فنی گزینه مناسبی است برای کسانی که

- نمیتوانند در دانشگاه تحصیل کنند (به عنوان مثال وقتی مدرک دیپلم و یا مدرک پذیرش دانشگاهی ندارند) یا
- (علاقه ای به تحصیل ندارند) چون ترجیح میدهند به صورت عملی یاد بگیرند و کار کنند.

با مدرک کاردانی نیز میتوان به عنوان تکنیسین و کارگر متخصص یک شغل خوب پیدا کرد. پس از آن هر شخص میتواند تصمیم بگیرد که آیا مایل به ادامه تحصیل هست یا خیر.

برای بزرگسالان به جز کارآموزی فنی امکانات و راه های مختلفی برای دریافت مدرک کاردانی وجود دارد. این راه ها به عنوان مثال بستگی به این عوامل دارند:

- سابقه کاری در یک رشته
- پیش نیازهای آن رشته کاری
- پیشنهادات موجود

در کتاب [آموزش شغلی هاپ-آن](#) میتوانید در مورد راه های مختلف جهت رسیدن به مدرک کاردانی برای بزرگسالان اطلاعات زیادی را بیابید.

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. با مراجعه حضوری به یک مرکز مشاوره و یا مستقیم با دانشگاه اطلاعات مورد نیاز را کسب کنید.

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

01.09.2017

SoAoSO_B

شما تحصیلات دانشگاهی داشته اید. اما مدرک تحصیلی دانشگاهی ندارید. شما مایل به ادامه تحصیل هستید. شما دارید. شما از مراکز کارایی (Aufenthaltserlaubnis) رشته مورد علاقه خود را میدانید. شما اقامت رسمی بولی دریافت نمیکنید.

شما باید قبل از شروع تحصیل به 4 سوال مهم پاسخ دهید:

آیا میخواهید که تحصیلات قبلی خود را ادامه دهید و یا اینکه تحصیلات جدید 1 را آغاز کنید؟

من میخواهم تحصیلات قبلی ام را ادامه دهم.

اگر بخواهید تحصیلات قبلی خود را ادامه دهید، دانشگاه ها میتوانند واحدهایی را که قبلاً گذرانده اید در تحصیلات جدید لحاظ کنند. به این معنی که شما دیگر لازم نیست برخی از دروس را بگذرانید و یا در برخی از امتحان ها شرکت کنید. به این ترتیب دوره درسی شما کوتاه تر میشود. مهم ترین پیش نیاز این کار این است که مطالب درسی مشابه هم باشند.

دانشگاه ها موظف به قبول کردن واحدهای گذشته شما نیستند. قوانین مربوط به این کار میتواند در هر دانشگاه و در هر رشته متفاوت باشد.

قوانین عمومی در این زمینه را میتوانید در این [سایت](#) به زبان ببینید.

اطلاعات خاص و تکمیلی را میتوانید تنها از طریق همان دانشگاهی دریافت کنید که در آن تحصیل میکنید. حتی اگر شما بتوانید واحدهای گذشته خود را به دانشگاه جدید منتقل کنید، همچنان باید پیش نیازهای عمومی برای تحصیل را داشته باشید.

من میخواهم یک تحصیلات جدید را شروع کنم.

برای تحصیلات جدید شما باید پیش نیازهای مختلفی را داشته باشید.

آیا پیش نیازهای لازم را دارید؟ 2

مهم ترین پیش نیازها برای تحصیلات دانشگاهی عبارتند از:

(H2B) الف) مدرک پذیرش دانشگاهی

این مدرک مانند یک اجازه رسمی برای تحصیل در یک دانشگاه است.

اگر مدرک تحصیلات مدرسه ای را در خارج از آلمان گذرانده اید، این مدرک بررسی میشود که آیا با آن پذیرش دانشگاهی دریافت خواهید کرد یا خیر.

برای اطلاعات بیشتر به فصل [چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟](#) در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

(ب) دانش زبان (آلمانی و/یا انگلیسی)

در اکثر رشته های دانشگاهی، تمامی دروس به زبان آلمانی است. بنابراین شما به دانش بسیار خوب زبان آلمانی شما توانایی زبان خود را باید با شرکت در یک امتحان نشان دهید. دانشگاه ها امتحان (C1 نیاز دارید) (در سطح های مختلفی را میپذیرند).

برخی از رشته های تحصیلی به زبان انگلیسی هستند. هر دانشگاه به صورت جداگانه مشخص میکند که چه سطحی از زبان انگلیسی مورد نیاز است و مدرک مورد نیاز آن چیست.

برای اطلاعات بیشتر به فصل چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟ در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

نکته:

برخی از رشته های تحصیلی پیش نیازهای جداگانه ای دارند.

برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به فصل چه پیش نیازها و قوانین دیگری وجود دارند؟

اگر شخصی هنوز پیش نیازهای مورد نیاز برای تحصیل در دانشگاه را ندارد، چه کار میتواند بکند؟

این مورد بستگی به این دارد که شما چه پیش نیازهایی را ندارید:

- (HZB) مدرک پذیرش دانشگاهی
- مهارت های زبان
- پیش نیازهای خاص یک دوره تحصیلی

Wie kann ich mich auf ein Studium vorbereiten? برای اطلاعات بیشتر، مراجعه کنید به فصل

آیا از چگونگی تامین مالی تحصیلات خود اطلاع دارید؟ 3

معمولاً در طی تحصیل حقوقی پرداخت نمیشود. یک مورد استثنا تحصیلات دوگانه است.

برای تامین مالی در دوره تحصیل راه های مختلفی وجود دارد. یکی از این راه ها گرفتن تامین مالی از دولت BAföG است، به عنوان مثال

کوتاه شده از نام قانونی است که این کمک ها را مدیریت میکند، و به معنای "قانون حمایت از BAföG آموزش کاری" می باشد.

شما باید پیش نیازهای خاصی را داشته باشید. قوانین آن در قانون آموزش و پرورش کمک های BAföG برای (BAföG) فدرال هستند (پاراگراف 9 و 10).

برای اطلاعات بیشتر در زمینه کمک های مالی مراجعه کنید به تحصیلات تمام وقت چیست؟

چه جوانبی از تحصیل برای شما مهم است؟ 4

- آیا علاقه مند به مسائل عملی هستید و یا مسائل تئوری؟
- آیا علاقه مند و یا مجبور به کار در کنار تحصیل هستید؟
- آیا ترجیح میدهید در گروه های کوچک درس بخوانید؟

شما میتوانید تحصیلات خود را در دانشگاه های مختلف و به شکل های مختلف به پایان برسانید. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن در فصل چه راه هایی برای رسیدن به مدرک دانشگاهی در آلمان (Hochschule) 0 وجود دارند؟ و یک موسسه آموزش عالی

اگر نتوانم و یا نخواهم تحصیلات خود را آغاز کنم، چه راه هایی پیش روی من است؟

آیا پیش نیازهای لازم را ندارید و یا اینکه ظرفیت خالی برای آن رشته وجود نداشته است؟

برای آماده شدن برای یک رشته راه های مختلفی وجود دارد. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به چگونه میتوانم برای تحصیلات دانشگاهی آماده شوم؟

آیا به فکر مسیرهای دیگر هستید؟

در آلمان بین این دو شاخه تفاوت هایی وجود دارد

- آموزش شغلی (کارآموزی) با هدف کسب مدرک کاردانی
- آموزش دانشگاهی با هدف دریافت مدرک دانشنامه تحصیلی

به عنوان مثال اگر میخواهید به عنوان پزشک، وکیل و یا مهندس مشغول به کار شوید، باید مدرک پایان تحصیلات دانشگاهی (دانشنامه) داشته باشید.

اما اگر میخواهید به طور کلی در حوزه سلامت، قانون و یا امور مهندسی کار کنید، میتوانید نه فقط با دانشنامه تحصیلی، که همچنین با مدرک کاردانی نیز مشغول به کار شوید.

سیستم آموزش فنی و حرفه ای در آلمان به صورت خاص و ویژه ای است. مخصوصاً سیستم کارآموزی دوگانه که در آلمان وجود دارد در کمتر کشور دیگری به این شکل پیاده شده است.

افراد میتوانند از طریق کارآموزی فنی مدرک کاردانی بگیرند، حتی اگر تحصیلات دانشگاهی نداشته باشند.

کارآموزی فنی گزینه مناسبی است برای کسانی که

- نمیتوانند در دانشگاه تحصیل کنند (به عنوان مثال وقتی مدرک دیپلم و یا مدرک پذیرش دانشگاهی ندارند) یا
- (علاقه ای به تحصیل ندارند (چون ترجیح میدهند به صورت عملی یاد بگیرند و کار کنند).

با مدرک کاردانی نیز میتوان به عنوان تکنیسین و کارگر متخصص یک شغل خوب پیدا کرد. پس از آن هر شخص میتواند تصمیم بگیرد که آیا مایل به ادامه تحصیل هست یا خیر.

برای بزرگسالان به جز کارآموزی فنی امکانات و راه های مختلفی برای دریافت مدرک کاردانی وجود دارد. این راه ها به عنوان مثال بستگی به این عوامل دارند:

- سابقه کاری در یک رشته
- پیش نیازهای آن رشته کاری
- پیشنهادات موجود.

در کتاب آموزش شغلی هاب-آن میتوانید در مورد راه های مختلف جهت رسیدن به مدرک کاردانی برای بزرگسالان اطلاعات زیادی را بیابید.

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. با مراجعه حضوری به یک مرکز مشاوره و یا مستقیم با دانشگاه اطلاعات مورد نیاز را کسب کنید

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

01.09.2017

SoAoSO_BJC

شما تحصیلات دانشگاهی داشته اید. اما مدرک تحصیلی دانشگاهی ندارید. شما مایل به ادامه تحصیل هستید. شما دارید. شما از مراکز کارایی (Aufenthaltserlaubnis) رشته مورد علاقه خود را میدانید. شما اقامت رسمی پول دریافت میکنید.

شما باید قبل از شروع تحصیل به 4 سوال مهم پاسخ دهید:

آیا میخواهید که تحصیلات قبلی خود را ادامه دهید و یا اینکه تحصیلات جدید 1 را آغاز کنید؟

من میخواهم تحصیلات قبلی ام را ادامه دهم.

اگر بخواهید تحصیلات قبلی خود را ادامه دهید، دانشگاه ها میتوانند واحدهایی را که قبلاً گذرانده اید در تحصیلات جدید لحاظ کنند. به این معنی که شما دیگر لازم نیست برخی از دروس را بگذرانید و یا در برخی از امتحان ها شرکت کنید. به این ترتیب دوره درسی شما کوتاه تر میشود. مهم ترین پیش نیاز این کار این است که مطالب درسی مشابه هم باشند.

دانشگاه ها موظف به قبول کردن واحدهای گذشته شما نیستند. قوانین مربوط به این کار میتواند در هر دانشگاه و در هر رشته متفاوت باشد.

قوانین عمومی در این زمینه را میتوانید در این [سایت](#) به زبان ببینید.

اطلاعات خاص و تکمیلی را میتوانید تنها از طریق همان دانشگاهی دریافت کنید که در آن تحصیل میکنید. حتی اگر شما بتوانید واحدهای گذشته خود را به دانشگاه جدید منتقل کنید، همچنان باید پیش نیازهای عمومی برای تحصیل را داشته باشید.

من میخواهم یک تحصیلات جدید را شروع کنم.

برای تحصیلات جدید شما باید پیش نیازهای مختلفی را داشته باشید.

آیا پیش نیازهای لازم را دارید؟ 2

مهم ترین پیش نیازها برای تحصیلات دانشگاهی عبارتند از:

(H2B) الف) مدرک پذیرش دانشگاهی

این مدرک مانند یک اجازه رسمی برای تحصیل در یک دانشگاه است.

اگر مدرک تحصیلات مدرسه ای را در خارج از آلمان گذرانده اید، این مدرک بررسی میشود که آیا با آن پذیرش دانشگاهی دریافت خواهید کرد یا خیر.

برای اطلاعات بیشتر به فصل [چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟](#) در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

(ب) دانش زبان (آلمانی و/یا انگلیسی)

در اکثر رشته های دانشگاهی، تمامی دروس به زبان آلمانی است. بنابراین شما به دانش بسیار خوب زبان آلمانی شما توانایی زبان خود را باید با شرکت در یک امتحان نشان دهید. دانشگاه ها امتحان (C1 نیاز دارید) (در سطح های مختلفی را میپذیرند).

برخی از رشته های تحصیلی به زبان انگلیسی هستند. هر دانشگاه به صورت جداگانه مشخص میکند که چه سطحی از زبان انگلیسی مورد نیاز است و مدرک مورد نیاز آن چیست.

برای اطلاعات بیشتر به فصل چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟ در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

نکته:

برخی از رشته های تحصیلی پیش نیازهای جداگانه ای دارند.

برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به فصل چه پیش نیازها و قوانین دیگری وجود دارند؟

اگر شخصی هنوز پیش نیازهای مورد نیاز برای تحصیل در دانشگاه را ندارد، چه کار میتواند بکند؟

این مورد بستگی به این دارد که شما چه پیش نیازهایی را ندارید:

- (HZB) مدرک پذیرش دانشگاهی
- مهارت های زبان
- پیش نیازهای خاص یک دوره تحصیلی

Wie kann ich mich auf ein Studium vorbereiten? برای اطلاعات بیشتر، مراجعه کنید به فصل

آیا از چگونگی تامین مالی تحصیلات خود اطلاع دارید؟ 3

معمولاً در طی تحصیل حقوقی پرداخت نمیشود. یک مورد استثنا تحصیلات دوگانه است.

برای تامین مالی در دوره تحصیل راه های مختلفی وجود دارد. یکی از این راه ها گرفتن تامین مالی از دولت BAföG است، به عنوان مثال

کوتاه شده از نام قانونی است که این کمک ها را مدیریت میکند، و به معنای "قانون حمایت از BAföG آموزش کاری" می باشد.

شما باید پیش نیازهای خاصی را داشته باشید. قوانین آن در قانون آموزش و پرورش کمک های BAföG برای (BAföG) فدرال هستند (پاراگراف 9 و 10).

برای اطلاعات بیشتر در زمینه کمک های مالی مراجعه کنید به تحصیلات تمام وقت چیست؟

نکته:

نیز نگیرید، دیگر به شما حقوق بیکاری BAföG وقتی شما تحصیل در دانشگاه را آغاز میکنید، حتی اگر وام SGBII نوع 2 تعلق نمیگیرد. قوانین کامل در این زمینه را در پاراگراف 27 کتاب قانون مدنی (§ 27) بخوانید.

اینکه در این شرایط کسی بتواند از مرکز کاربایی کمک مالی بگیرد، بستگی به شرایط آن شخص دارد. قوانین در این زمینه بسیار پیچیده است. قبل از شروع این دوره حتما اطلاعات کافی بگیرید، مثلاً در یک جلسه مشاوره اجتماعی. شما در سایت اینترنتی اتحادیه های دانشجویی میتوانید به زبان انگلیسی و یا آلمانی جلسات مشاوره اجتماعی را جستجو کنید.

چه جوانبی از تحصیل برای شما مهم است؟ 4

- آیا علاقه مند به مسائل عملی هستید و یا مسائل تئوری؟
- آیا علاقه مند و یا مجبور به کار در کنار تحصیل هستید؟
- آیا ترجیح میدهید در گروه های کوچک درس بخوانید؟

شما میتوانید تحصیلات خود را در دانشگاه های مختلف و به شکل های مختلف به پایان برسانید. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن در فصل چه راه هایی برای رسیدن به مدرک دانشگاهی در آلمان (Hochschule) 0/ وجود دارند؟ و یک موسسه آموزش عالی

اگر نتوانم و یا نخواهم تحصیلات خود را آغاز کنم، چه راه هایی پیش روی من است؟

آیا پیش نیازهای لازم را ندارید و یا اینکه ظرفیت خالی برای آن رشته وجود نداشته است؟

برای آماده شدن برای یک رشته راه های مختلفی وجود دارد. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به چگونه میتوانم برای تحصیلات دانشگاهی آماده شوم؟

آیا به فکر مسیرهای دیگر هستید؟

در آلمان بین این دو شاخه تفاوت هایی وجود دارد:

- آموزش شغلی (کارآموزی) با هدف کسب مدرک کاردانی
- آموزش دانشگاهی با هدف دریافت مدرک دانشنامه تحصیلی

به عنوان مثال اگر میخواهید به عنوان پزشک، وکیل و یا مهندس مشغول به کار شوید، باید مدرک پایان تحصیلات دانشگاهی (دانشنامه) داشته باشید.

اما اگر میخواهید به طور کلی در حوزه سلامت، قانون و یا امور مهندسی کار کنید، میتوانید نه فقط با دانشنامه تحصیلی، که همچنین با مدرک کاردانی نیز مشغول به کار شوید.

سیستم آموزش فنی و حرفه ای در آلمان به صورت خاص و ویژه ای است. مخصوصاً سیستم کارآموزی دوگانه که در آلمان وجود دارد در کمتر کشور دیگری به این شکل پیاده شده است.

افراد میتوانند از طریق کارآموزی فنی مدرک کاردانی بگیرند، حتی اگر تحصیلات دانشگاهی نداشته باشند.

کارآموزی فنی گزینه مناسبی است برای کسانی که

- نمیتوانند در دانشگاه تحصیل کنند (به عنوان مثال وقتی مدرک دیپلم و یا مدرک پذیرش دانشگاهی ندارند) یا
- (علاقه ای به تحصیل ندارند (چون ترجیح میدهند به صورت عملی یاد بگیرند و کار کنند).

با مدرک کاردانی نیز میتوان به عنوان تکنیسین و کارگر متخصص یک شغل خوب پیدا کرد. پس از آن هر شخص میتواند تصمیم بگیرد که آیا مایل به ادامه تحصیل هست یا خیر.

برای بزرگسالان به جز کارآموزی فنی امکانات و راه های مختلفی برای دریافت مدرک کاردانی وجود دارد. این راه ها به عنوان مثال بستگی به این عوامل دارند:

- سابقه کاری در یک رشته
- پیش نیازهای آن رشته کاری
- پیشنهادات موجود

در کتاب آموزش شغلی هاپ-آن میتوانید در مورد راه های مختلف جهت رسیدن به مدرک کاردانی برای بزرگسالان اطلاعات زیادی را بیابید.

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. با مراجعه حضوری به یک مرکز مشاوره و یا مستقیم با دانشگاه اطلاعات مورد نیاز را کسب کنید

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

01.09.2017

SoAoSO_C

شما تحصیلات دانشگاهی داشته اید ولی مدرک تحصیلی دانشگاهی ندارید. شما علاقه مند به ادامه تحصیل در دارید (Duldung) دانشگاه هستید. شما رشته مورد علاقه خود را میدانید. شما اجازه اقامت رواداری

شما باید قبل از شروع تحصیل به 5 سوال مهم پاسخ دهید

آیا میخواهید که تحصیلات قبلی خود را ادامه دهید و یا اینکه تحصیلات جدید 1 را آغاز کنید؟

من میخواهم تحصیلات قبلی ام را ادامه دهم

اگر بخواهید تحصیلات قبلی خود را ادامه دهید، دانشگاه ها میتوانند واحدهایی را که قبلاً گذرانده اید در تحصیلات جدید لحاظ کنند. به این معنی که شما دیگر لازم نیست برخی از دروس را بگذرانید و یا در برخی از امتحان ها شرکت کنید. به این ترتیب دوره درسی شما کوتاه تر میشود. مهم ترین پیش نیاز این کار این است که مطالب درسی مشابه هم باشند

دانشگاه ها موظف به قبول کردن واحدهای گذشته شما نیستند. قوانین مربوط به این کار میتواند در هر دانشگاه و در هر رشته متفاوت باشد

قوانین عمومی در این زمینه را میتوانید در این [سایت](#) به زبان ببینید

اطلاعات خاص و تکمیلی را میتوانید تنها از طریق همان دانشگاهی دریافت کنید که در آن تحصیل میکنید. حتی اگر شما بتوانید واحدهای گذشته خود را به دانشگاه جدید منتقل کنید، همچنان باید پیش نیازهای عمومی برای تحصیل را داشته باشید

من میخواهم یک تحصیلات جدید را شروع کنم

برای تحصیلات جدید شما باید پیش نیازهای مختلفی را داشته باشید

آیا پیش نیازهای لازم را دارید؟ 2

مهم ترین پیش نیازها برای تحصیلات دانشگاهی عبارتند از:

(HfZB) الف) مدرک پذیرش دانشگاهی

این مدرک مانند یک اجازه رسمی برای تحصیل در یک دانشگاه است

اگر مدرک تحصیلات مدرسه ای را در خارج از آلمان گذرانده اید، این مدرک بررسی میشود که آیا با آن پذیرش دانشگاهی دریافت خواهید کرد یا خیر

برای اطلاعات بیشتر به فصل [چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟](#) در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید

(ب) دانش زبان (آلمانی و/یا انگلیسی)

در اکثر رشته های دانشگاهی، تمامی دروس به زبان آلمانی است. بنابراین شما به دانش بسیار خوب زبان آلمانی شما توانایی زبان خود را باید با شرکت در یک امتحان نشان دهید. دانشگاه ها امتحان (C1) نیاز دارید (در سطح های مختلفی را میپذیرند

برخی از رشته های تحصیلی به زبان انگلیسی هستند. هر دانشگاه به صورت جداگانه مشخص میکند که چه سطحی از زبان انگلیسی مورد نیاز است و مدرک مورد نیاز آن چیست

برای اطلاعات بیشتر به فصل چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟ در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

نکته:

برخی از رشته های تحصیلی پیش نیازهای جداگانه ای دارند.

برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به فصل چه پیش نیازها و قوانین دیگری وجود دارند؟

اگر شخصی هنوز پیش نیازهای مورد نیاز برای تحصیل در دانشگاه را ندارد، چه کار میتواند بکند؟

این مورد بستگی به این دارد که شما چه پیش نیازهایی را ندارید:

- مدرک پذیرش دانشگاهی (HZB)
- مهارت های زبان
- پیش نیازهای خاص یک دوره تحصیلی

Wie kann ich mich auf ein Studium vorbereiten? برای اطلاعات بیشتر، مراجعه کنید به فصل

آیا با شرایط وضعیت اقامت خود آشنا هستید؟ 3

شروع به تحصیل کنید (Duldung) اگر شما پیش نیازهای دانشگاه را داشته باشید، میتوانید با اقامت رواداری

و یا اقامت رسمی (Duldung) شما برای مدت زمان تحصیل در دانشگاه اقامت رواداری

دریافت خواهید کرد (Aufenthaltserlaubnis).

برای دوره تحصیلی تنها در صورتی میتوان اجازه اقامت گرفت، که درخواست تحصیل خود را از خارج آلمان فرستاده باشید. برای دانشجویان بین المللی که دارای ویزای دانشجویی در آلمان هستند، قوانین متفاوتی وجود دارد.

تنها برای دوره های فنی و حرفه ای داده میشود، یعنی در دوره های کارآموزی. (Duldung) اقامت رواداری تحصیلات دانشگاهی به عنوان کارآموزی حساب نمیشود. یک استثنا برای این قانون، تحصیلات دوگانه به همراه کارآموزی فنی است. در این نوع تحصیلات، رشته دانشگاهی و کارآموزی فنی به طور موازی آموزش داده میشود. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به [تحصیلات دوگانه چیست؟](#) قوانین مرتبط به این موضوع در کتاب موجود است. برای زمان آموزش و تحصیل می توانید اجازه ی اقامت با تحمل [قانون اقامت در پاراگراف 60](#) دریافت کنید اگر شرایط مشخصی را دارا هستید. در اینجا رواداری به معنی "تعلیق اخراج از (Duldung) خاک" است. یعنی شما در دوره آموزشی خود می توانید در آلمان بمانید. این قانون تنها برای کارآموزی هایی است که حداقل 2 ساله هستند. اگر شما به عنوان کارگر ماهر یک شغل جدید پیدا کنید، میتوانید تا 2 سال اجازه اقامت بگیرید.

پیش از شروع تحصیل از [دانشگاه و یا مرکز مشاوره](#) اطلاعات لازم را بگیرید.

آیا از چگونگی تامین مالی تحصیلات خود اطلاع دارید؟ 4

معمولاً در طی تحصیل حقوقی پرداخت نمیشود. یک مورد استثنا [تحصیلات دوگانه](#) است.

برای تامین مالی در دوره تحصیل راه های مختلفی وجود دارد. یکی از این راه ها گرفتن تامین مالی از دولت است.

کوتاه Bafög. تاثیر بگذارد Bafög نوع ویزا و اقامت شما میتواند روی شانس شما در استفاده از کمک مالی شده از نام قانونی است که این این کمک ها را مدیریت میکند، و به معنای "قانون حمایت از آموزش کاری" می باشد.

- نمیتوانند در دانشگاه تحصیل کنند (به عنوان مثال وقتی مدرک دیپلم و یا مدرک پذیرش دانشگاهی ندارند) یا
- (علاقه ای به تحصیل ندارند (چون ترجیح میدهند به صورت عملی یاد بگیرند و کار کنند).

با مدرک کاردانی نیز میتوان به عنوان تکنیسین و کارگر متخصص یک شغل خوب پیدا کرد. پس از آن هر شخص میتواند تصمیم بگیرد که آیا مایل به ادامه تحصیل هست یا خیر.

برای بزرگسالان به جز کارآموزی فنی امکانات و راه های مختلفی برای دریافت مدرک کاردانی وجود دارد. این راه ها به عنوان مثال بستگی به این عوامل دارند:

- سابقه کاری در یک رشته
- پیش نیازهای آن رشته کاری
- پیشنهادات موجود

در کتاب [آموزش شغلی هاپ-آن](#) میتوانید در مورد راه های مختلف جهت رسیدن به مدرک کاردانی برای بزرگسالان اطلاعات زیادی را بیابید.

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید.
4. با مراجعه حضوری به یک [مرکز مشاوره](#) و یا [مستقیم با دانشگاه](#) اطلاعات مورد نیاز را کسب کنید.

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما [تماس بگیرید](#)

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

01.09.2017

SoASO_A

شما تحصیلات دانشگاهی داشته اید. اما مدرک تحصیلی دانشگاهی ندارید. شما اکنون علاقه مند به تحصیل در دانشگاه هستید. شما هنوز رشته مورد علاقه خود را نمیدانید. شما اجازه اقامت موقت (Aufenthaltsgestattung) دارید.

چگونه رشته تحصیلی خود را انتخاب کنم؟

شما تحصیلات دانشگاهی داشته اید. بنابراین لازم است که به این دو سوال پاسخ دهید:

آیا میتوانم ادامه تحصیل در رشته خود را متصور شوید؟

دانشگاه ها میتوانند واحدهایی را که قبلاً گذرانده اید در تحصیلات جدید لحاظ کنند. به این معنی که شما دیگر لازم نیست برخی از دروس را بگذرانید و یا در برخی از امتحان ها شرکت کنید. به این ترتیب دوره درسی شما کوتاه تر میشود. مهم ترین پیش نیاز این کار این است که مطالب درسی مشابه هم باشند.

دانشگاه ها موظف به قبول کردن واحدهای گذشته شما نیستند. قوانین مربوط به این کار میتواند در هر دانشگاه و در هر رشته متفاوت باشد.

آیا علاقه ای به ادامه دادن تحصیلات قبلی خود ندارید؟ آیا میخواهید تحصیلات جدیدی را آغاز کنید؟

اگر تحصیلات جدیدی را آغاز کنید، دیگر نمیتوانید واحدهای قبلی خود را به رشته جدید منتقل کنید.

تصمیم گیری برای رشته تحصیلی کار دشواری است. تصمیم شما میتواند بر مبنای معیارهای مختلفی باشد. شما میتوانید این معیارها را به عنوان چندین سوال برای خود مطرح کنید. به عنوان مثال

- به کدام موضوعات علاقه دارید؟
- چه توانایی هایی دارید و یا مورد نیاز شماست؟
- چگونه (شکل) و به چه چیزی (محتوا) را با علاقه بیشتر میخوانید؟
- با تحصیلات دانشگاهی میخواهید به چه فعالیت های کاری دست بیاورید؟

رشته درسی

انتخاب موضوع تحصیل کار دشواری است.

- در مدرسه به چه رشته هایی علاقه داشتیم؟
- چه کارهایی را خوب بلدید؟
- چه کارهایی را با علاقه انجام میدید؟

به عنوان مثال:

موضوع درسی زیست شناسی در رشته پزشکی نقش بسیار بزرگی دارد. بنابراین، رشته پزشکی به احتمال زیاد برای شما رشته مناسبی نیست اگر:

- در مدرسه نمره های خوبی در زیست شناسی نداشته اید و
- علاقه ای به زیست شناسی نداشته اید.

برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن به فصل چگونه رشته تحصیلی خود را انتخاب کنم؟

مسیر

شما می‌توانید تحصیلات خود را در دانشگاه‌های مختلف و به شکل‌های مختلف به پایان برسانید. تفاوت اصلی بیشتر در معنای موضوعات عملی و موضوعات تئوری است و همچنین در انتخاب‌هایی که شما بعد از اتمام تحصیلات خواهید داشت.

:اگر رشته مورد علاقه شما در شکل‌های مختلف ارائه می‌شود، می‌توانید سوالات زیر را از خود بپرسید:

- آیا علاقه مند به مسائل عملی هستید و یا مسائل تئوری؟
- آیا علاقه مند و یا مجبور به کار در کنار تحصیل هستید؟
- آیا می‌خواهید در آینده در امور علمی و تحقیقاتی کار کنید؟

برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن در فصل [چه راه‌هایی برای رسیدن به مدرک \(Hochschule\) 0/ > چیست؟](#) دانشگاهی در آلمان وجود دارند؟ و یک موسسه آموزش عالی

آیا پیش نیازهای لازم را دارید؟

پیش نیازهای تحصیل در یک رشته برای شما ثابت است، چه این رشته‌ها تازه شروع کرده‌اید و چه در حالت ادامه تحصیلات قبلی.

:مهم‌ترین پیش نیازها عبارتند از:

(HfZB) الف) مدرک پذیرش دانشگاهی

.این مدرک مانند یک اجازه رسمی برای تحصیل در یک دانشگاه است.

اگر مدرک تحصیلات مدرسه‌ای را در خارج از آلمان گذرانده‌اید، این مدرک بررسی می‌شود که آیا با آن پذیرش دانشگاهی دریافت خواهید کرد یا خیر.

برای اطلاعات بیشتر به فصل [چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟](#) در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

(ب) دانش زبان (آلمانی و/یا انگلیسی)

در اکثر رشته‌های دانشگاهی، تمامی دروس به زبان آلمانی است. بنابراین شما به دانش بسیار خوب زبان آلمانی شما توانایی زبان خود را باید با شرکت در یک امتحان نشان دهید. دانشگاه‌ها امتحان (C1) نیاز دارید (در سطح‌های مختلفی را می‌پذیرند).

برخی از رشته‌های تحصیلی به زبان انگلیسی هستند. هر دانشگاه به صورت جداگانه مشخص می‌کند که چه سطحی از زبان انگلیسی مورد نیاز است و مدرک مورد نیاز آن چیست.

برای اطلاعات بیشتر به فصل [چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟](#) در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

نکته:

.برخی از رشته‌های تحصیلی پیش نیازهای جداگانه‌ای دارند.

.برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به فصل [چه پیش نیازها و قوانین دیگری وجود دارند؟](#)

اگر شخصی هنوز پیش نیازهای مورد نیاز برای تحصیل در دانشگاه را ندارد، چه کار می‌تواند بکند؟

:این مورد بستگی به این دارد که شما چه پیش نیازهایی را ندارید:

- (HfZB) مدرک پذیرش دانشگاهی
- مهارت‌های زبان
- پیش نیازهای خاص یک دوره تحصیلی

Wie kann ich mich auf ein Studium vorbereiten? برای اطلاعات بیشتر، مراجعه کنید به فصل

آیا با شرایط وضعیت اقامت خود آشنا هستید؟

(Aufenthaltsgestattung) اگر شما پیش نیازهای دانشگاه را داشته باشید، میتوانید با اجازه اقامت موقت شروع به تحصیل کنید.

و با اقامت رسمی (Duldung) شما برای مدت زمان تحصیل در دانشگاه اقامت رواداری دریافت نخواهید کرد (Aufenthaltserlaubnis).

برای دوره تحصیلی تنها در صورتی میتوان اجازه اقامت گرفت، که درخواست تحصیل خود را از خارج آلمان فرستاده باشید. برای دانشجویان بین المللی که دارای ویزای دانشجویی در آلمان هستند، قوانین متفاوتی وجود دارد.

تنها برای دوره های فنی و حرفه ای داده میشود، یعنی در دوره های کارآموزی. (Duldung) اقامت رواداری تحصیلات دانشگاهی به عنوان کارآموزی حساب نمیشود. یک استثنا برای این قانون، تحصیلات دوگانه به همراه کارآموزی فنی است. در این نوع تحصیلات، رشته دانشگاهی و کارآموزی فنی به طور موازی آموزش داده میشود. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به [تحصیلات دوگانه چیست؟](#) قوانین مرتبط به این موضوع در کتاب موجود است. برای زمان آموزش و تحصیل می توانید اجازه ی اقامت با تحمل [قانون اقامت در پاراگراف 60](#) دریافت کنید اگر شرایط مشخصی را دارا هستید. در اینجا رواداری به معنی "تعلیق اخراج از (Duldung) خاک" است. یعنی شما در دوره آموزشی خود می توانید در آلمان بمانید. این قانون تنها برای کارآموزی هایی است که حداقل 2 ساله هستند. اگر شما به عنوان کارگر ماهر یک شغل جدید پیدا کنید، میتوانید تا 2 سال اجازه اقامت بگیرید.

پیش از شروع تحصیل از [دانشگاه و یا مرکز مشاوره](#) اطلاعات لازم را بگیرید.

آیا از چگونگی تامین مالی تحصیلات خود اطلاع دارید؟

معمولاً در طی تحصیل حقوقی پرداخت نمیشود. یک مورد استثنا [تحصیلات دوگانه](#) است.

برای تامین مالی در دوره تحصیل راه های مختلفی وجود دارد. یکی از این راه ها گرفتن تامین مالی از دولت است.

کوتاه Bafög. تاثیر بگذارد Bafög نوع ویزا و اقامت شما میتواند روی شانس شما در استفاده از کمک مالی شده از نام قانونی است که این این کمک ها را مدیریت میکند، و به معنای "[قانون حمایت از آموزش کاری](#)" می باشد.

استفاده کرد. یک استثنا در این (Bafög) با اقامت موقت پناهندگی نمیتوان از قانون حمایت از آموزش کاری قانون زمانی است که شما به عنوان مثال بیش از 5 سال در آلمان زندگی و کار کرده باشید و یا یکی از والدین هستند Bafög شما در آلمان کار کرده باشد. قوانین در قانون آموزش و پرورش کمک های فدرال [§8](#).

اگر شما 15 ماه در آلمان زندگی کرده باشید، و اقامت موقت داشته باشید، شروع دوره تحصیلی (ثبت نام) میتواند نباشید Schüler-Bafög بر روی حمایت های مالی از شما تاثیر بگذارد، حتی اگر شما قادر به دریافت [صفحه 47](#)). قوانین کامل در این زمینه را در [پاراگراف 22 کتاب قانون مدنی 2](#) بخوانید، Bafög (شرایط

پیش از شروع تحصیل در یک جلسه مشاوره اجتماعی و یا مشاوره حقوقی اطلاعات لازم را بگیرید.

نکته:

(Beschäftigungserlaubnis) اگر میخواهید در کنار تحصیل خود کار کنید، باید در ابتدا اجازه اشتغال بگیرید. این مدرکی است که از طرف اداره اقامت و اتباع خارجی داده میشود و به شما این اجازه را میدهد که کار کنید.

"در برگه اقامت شما در اکثر مواقع چنین متنی نوشته شده است: "اشتغال تنها با اجازه اداره اقامت و اتباع خارجی اگر در برگه اقامت و یا ویزای (Beschäftigung nur mit Erlaubnis der Ausländerbehörde) و یا "استخدام مجاز (Beschäftigung nicht gestattet)" شما نوشته شده است که "اشتغال مجاز نیست. حتماً با یک مشاور حقوقی صحبت کنید، (Erwerbstätigkeit nicht gestattet)" نیست.

اگر نتوانم و یا نخواهم تحصیلات خود را آغاز کنم، چه راه هایی پیش روی من است؟

آیا پیش نیازهای لازم را ندارید و یا اینکه ظرفیت خالی برای آن رشته وجود نداشته است؟

برای آماده شدن برای یک رشته راه های مختلفی وجود دارد. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به چگونگی میتوانم برای تحصیلات دانشگاهی آماده شوم؟

آیا به فکر مسیرهای دیگر هستید؟

در آلمان بین این دو شاخه تفاوت هایی وجود دارد:

- آموزش شغلی (کارآموزی) با هدف کسب مدرک کاردانی
- آموزش دانشگاهی با هدف دریافت مدرک دانشنامه تحصیلی

به عنوان مثال اگر میخواهید به عنوان پزشک، وکیل و یا مهندس مشغول به کار شوید، باید مدرک پایان تحصیلات دانشگاهی (دانشنامه) داشته باشید.

اما اگر میخواهید به طور کلی در حوزه سلامت، قانون و یا امور مهندسی کار کنید، میتوانی نه فقط با دانشنامه تحصیلی، که همچنین با مدرک کاردانی نیز مشغول به کار شوید.

سیستم آموزش فنی و حرفه ای در آلمان به صورت خاص و ویژه ای است. مخصوصاً سیستم کارآموزی دوگانه که در آلمان وجود دارد در کمتر کشور دیگری به این شکل پیاده شده است.

افراد میتوانند از طریق کارآموزی فنی مدرک کاردانی بگیرند، حتی اگر تحصیلات دانشگاهی نداشته باشند.

کارآموزی فنی گزینه مناسبی است برای کسانی که

- نمیتوانند در دانشگاه تحصیل کنند (به عنوان مثال وقتی مدرک دیپلم و یا مدرک پذیرش دانشگاهی ندارند) یا
- (علاقه ای به تحصیل ندارند (چون ترجیح میدهند به صورت عملی یاد بگیرند و کار کنند).

با مدرک کاردانی نیز میتوان به عنوان تکنیسین و کارگر متخصص یک شغل خوب پیدا کرد. پس از آن هر شخص میتواند تصمیم بگیرد که آیا مایل به ادامه تحصیل هست یا خیر.

برای بزرگسالان به جز کارآموزی فنی امکانات و راه های مختلفی برای دریافت مدرک کاردانی وجود دارد. این راه ها به عنوان مثال بستگی به این عوامل دارند:

- سابقه کاری در یک رشته
- پیش نیازهای آن رشته کاری
- پیشنهادات موجود

در کتاب آموزش شغلی هاب-آن میتوانید در مورد راه های مختلف جهت رسیدن به مدرک کاردانی برای بزرگسالان اطلاعات زیادی را بیابید.

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. اطلاعات بیشتری بیابید Hop-on GitBook در
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. با مراجعه حضوری به یک مرکز مشاوره و یا مستقیم با دانشگاه اطلاعات مورد نیاز را کسب کنید

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

01.09.2017

SoASO_B

شما تحصیلات دانشگاهی داشته اید. اما مدرک تحصیلی دانشگاهی ندارید. شما مایل به ادامه تحصیل هستید. شما دارید. شما از مراکز (Aufenthaltserlaubnis) هنوز رشته مورد علاقه خود را نمیدانید. شما اقامت رسمی کاریابی پولی دریافت نمیکنید.

چگونه رشته تحصیلی خود را انتخاب کنم؟

شما تحصیلات دانشگاهی داشته اید. بنابراین لازم است که به این دو سوال پاسخ دهید:

آیا میتوانم ادامه تحصیل در رشته خود را متصور شوید؟

دانشگاه ها میتوانند واحدهایی را که قبلاً گذرانده اید در تحصیلات جدید لحاظ کنند. به این معنی که شما دیگر لازم نیست برخی از دروس را بگذرانید و یا در برخی از امتحان ها شرکت کنید. به این ترتیب دوره درسی شما کوتاه تر میشود. مهم ترین پیش نیاز این کار این است که مطالب درسی مشابه هم باشند.

دانشگاه ها موظف به قبول کردن واحدهای گذشته شما نیستند. قوانین مربوط به این کار میتواند در هر دانشگاه و در هر رشته متفاوت باشد.

آیا علاقه ای به ادامه دادن تحصیلات قبلی خود ندارید؟ آیا میخواهید تحصیلات جدیدی را آغاز کنید؟

اگر تحصیلات جدیدی را آغاز کنید، دیگر نمیتوانید واحدهای قبلی خود را به رشته جدید منتقل کنید.

تصمیم گیری برای رشته تحصیلی کار دشواری است. تصمیم شما میتواند بر مبنای معیارهای مختلفی باشد. شما میتوانید این معیارها را به عنوان چندین سوال برای خود مطرح کنید. به عنوان مثال

- به کدام موضوعات علاقه دارید؟
- چه توانایی هایی دارید و یا مورد نیاز شماست؟
- چگونه (شکل) و به چه چیزی (محتوا) را با علاقه بیشتر میخوانید؟
- با تحصیلات دانشگاهی میخواهید به چه فعالیت های کاری دست بیاورید؟

رشته درسی

انتخاب موضوع تحصیل کار دشواری است.

- در مدرسه به چه رشته هایی علاقه داشتید؟
- چه کارهایی را خوب بلدید؟
- چه کارهایی را با علاقه انجام میدهید؟

به عنوان مثال:

موضوع درسی زیست شناسی در رشته پزشکی نقش بسیار بزرگی دارد. بنابراین، رشته پزشکی به احتمال زیاد برای شما رشته مناسبی نیست اگر:

- در مدرسه نمره های خوبی در زیست شناسی نداشته اید و
- علاقه ای به زیست شناسی نداشته اید.

برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن به فصل چگونه رشته تحصیلی خود را انتخاب کنم؟

مسیر

شما می‌توانید تحصیلات خود را در دانشگاه‌های مختلف و به شکل‌های مختلف به پایان برسانید. تفاوت اصلی بیشتر در معنای موضوعات عملی و موضوعات تئوری است و همچنین در انتخاب‌هایی که شما بعد از اتمام تحصیلات خواهید داشت.

اگر رشته مورد علاقه شما در شکل‌های مختلف ارائه می‌شود، می‌توانید سوالات زیر را از خود بپرسید:

- آیا علاقه مند به مسائل عملی هستید و یا مسائل تئوری؟
- آیا علاقه مند و یا مجبور به کار در کنار تحصیل هستید؟
- آیا می‌خواهید در آینده در امور علمی و تحقیقاتی کار کنید؟

برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن در فصل [چه راه‌هایی برای رسیدن به مدرک دانشگاهی \(Hochschule\) 0/](#) چیست؟ و یک موسسه آموزش عالی وجود دارند؟

آیا پیش نیازهای لازم را دارید؟

پیش نیازهای تحصیل در یک رشته برای شما ثابت است، چه این رشته‌ها تازه شروع کرده‌اید و چه در حالت ادامه تحصیلات قبلی.

مهم‌ترین پیش نیازها عبارتند از:

(HfZ) الف) مدرک پذیرش دانشگاهی

این مدرک مانند یک اجازه رسمی برای تحصیل در یک دانشگاه است.

اگر مدرک تحصیلات مدرسه‌ای را در خارج از آلمان گذرانده‌اید، این مدرک بررسی می‌شود که آیا با آن پذیرش دانشگاهی دریافت خواهید کرد یا خیر.

برای اطلاعات بیشتر به فصل [چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟](#) در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

(ب) دانش زبان (آلمانی و/یا انگلیسی)

در اکثر رشته‌های دانشگاهی، تمامی دروس به زبان آلمانی است. بنابراین شما به دانش بسیار خوب زبان آلمانی شما توانایی زبان خود را باید با شرکت در یک امتحان نشان دهید. دانشگاه‌ها امتحان (C1) نیاز دارید (در سطح‌های مختلفی را می‌پذیرند).

برخی از رشته‌های تحصیلی به زبان انگلیسی هستند. هر دانشگاه به صورت جداگانه مشخص می‌کند که چه سطحی از زبان انگلیسی مورد نیاز است و مدرک مورد نیاز آن چیست.

برای اطلاعات بیشتر به فصل [چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟](#) در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

نکته:

برخی از رشته‌های تحصیلی پیش نیازهای جداگانه‌ای دارند.

برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به فصل [چه پیش نیازها و قوانین دیگری وجود دارند؟](#)

اگر شخصی هنوز پیش نیازهای مورد نیاز برای تحصیل در دانشگاه را ندارد، چه کار می‌تواند بکند؟

این مورد بستگی به این دارد که شما چه پیش نیازهایی را ندارید:

- (HfZ) مدرک پذیرش دانشگاهی
- مهارت‌های زبان
- پیش نیازهای خاص یک دوره تحصیلی

برای اطلاعات بیشتر، مراجعه کنید به فصل چگونه میتوانم برای تحصیلات دانشگاهی آماده شوم؟

آیا از چگونگی تامین مالی تحصیلات خود اطلاع دارید؟ 3

معمولا در طی تحصیل حقوقی پرداخت نمیشود. یک مورد استثنا تحصیلات دوگانه است.

برای تامین مالی در دوره تحصیل راه های مختلفی وجود دارد. یکی از این راه ها گرفتن تامین مالی از دولت Bafög است، به عنوان مثال

کوتاه شده از نام قانونی است که این کمک ها را مدیریت میکند، و به معنای "قانون حمایت از Bafög آموزش کاری" می باشد.

شما باید پیش نیازهای خاصی را داشته باشید. قوانین آن در قانون آموزش و پرورش کمک های Bafög برای (Bafög) فدرال هستند (پاراگراف 9 و 10).

برای اطلاعات بیشتر در زمینه کمک های مالی مراجعه کنید به تحصیلات تمام وقت چیست؟

پیش از شروع تحصیل در یک جلسه مشاوره اجتماعی و یا مشاوره حقوقی اطلاعات لازم را بگیرید

اگر نتوانم و یا نخواهم تحصیلات خود را آغاز کنم، چه راه هایی پیش روی من است؟

آیا پیش نیازهای لازم را ندارید و یا اینکه ظرفیت خالی برای آن رشته وجود نداشته است؟

برای آماده شدن برای یک رشته راه های مختلفی وجود دارد. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به چگونه میتوانم برای تحصیلات دانشگاهی آماده شوم؟

آیا به فکر مسیرهای دیگر هستید؟

در آلمان بین این دو شاخه تفاوت هایی وجود دارد:

- آموزش شغلی (کارآموزی) با هدف کسب مدرک کاردانی
- آموزش دانشگاهی با هدف دریافت مدرک دانشنامه تحصیلی

به عنوان مثال اگر میخواهید به عنوان پزشک، وکیل و یا مهندس مشغول به کار شوید، باید مدرک پایان تحصیلات دانشگاهی (دانشنامه) داشته باشید.

اما اگر میخواهید به طور کلی در حوزه سلامت، قانون و یا امور مهندسی کار کنید، میتوانید نه فقط با دانشنامه تحصیلی، که همچنین با مدرک کاردانی نیز مشغول به کار شوید.

سیستم آموزش فنی و حرفه ای در آلمان به صورت خاص و ویژه ای است. مخصوصا سیستم کارآموزی دوگانه که در آلمان وجود دارد در کمتر کشور دیگری به این شکل پیاده شده است.

افراد میتوانند از طریق کارآموزی فنی مدرک کاردانی بگیرند، حتی اگر تحصیلات دانشگاهی نداشته باشند.

کارآموزی فنی گزینه مناسبی است برای کسانی که

- نمیتوانند در دانشگاه تحصیل کنند (به عنوان مثال وقتی مدرک دیپلم و یا مدرک پذیرش دانشگاهی ندارند) یا
- (علاقه ای به تحصیل ندارند (چون ترجیح میدهند به صورت عملی یاد بگیرند و کار کنند).

با مدرک کاردانی نیز میتوان به عنوان تکنیسین و کارگر متخصص یک شغل خوب پیدا کرد. پس از آن هر شخص میتواند تصمیم بگیرد که آیا مایل به ادامه تحصیل هست یا خیر.

برای بزرگسالان به جز کارآموزی فنی امکانات و راه های مختلفی برای دریافت مدرک کاردانی وجود دارد. این راه ها به عنوان مثال بستگی به این عوامل دارند:

- سابقه کاری در یک رشته

- پیش نیازهای آن رشته کاری
- پیشنهادات موجود

در کتاب [آموزش شغلی هاپ-آن](#) میتوانید در مورد راه های مختلف جهت رسیدن به مدرک کاردانی برای بزرگسالان اطلاعات زیادی را بیابید

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب تحصیل هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. با مراجعه حضوری به یک [مرکز مشاوره](#) و یا [مستقیم با دانشگاه](#) اطلاعات مورد نیاز را کسب کنید

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما [تماس بگیرید](#)

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

01.09.2017

SoASO_BJC

شما تحصیلات دانشگاهی داشته اید. اما مدرک تحصیلی دانشگاهی ندارید. شما مایل به ادامه تحصیل هستید. شما دارید. شما از مراکز (Aufenthaltserlaubnis) هنوز رشته مورد علاقه خود را نمیدانید. شما اقامت رسمی کاریابی پول دریافت میکنید.

چگونه رشته تحصیلی خودم را انتخاب کنم؟

شما تحصیلات دانشگاهی داشته اید. بنابراین لازم است که به این دو سوال پاسخ دهید:

آیا میتوانم ادامه تحصیل در رشته خود را متصور شوید؟

دانشگاه ها میتوانند واحدهایی را که قبلاً گذرانده اید در تحصیلات جدید لحاظ کنند. به این معنی که شما دیگر لازم نیست برخی از دروس را بگذرانید و یا در برخی از امتحان ها شرکت کنید. به این ترتیب دوره درسی شما کوتاه تر میشود. مهم ترین پیش نیاز این کار این است که مطالب درسی مشابه هم باشند.

دانشگاه ها موظف به قبول کردن واحدهای گذشته شما نیستند. قوانین مربوط به این کار میتواند در هر دانشگاه و در هر رشته متفاوت باشد.

آیا علاقه ای به ادامه دادن تحصیلات قبلی خود ندارید؟ آیا میخواهید تحصیلات جدیدی را آغاز کنید؟

اگر تحصیلات جدیدی را آغاز کنید، دیگر نمیتوانید واحدهای قبلی خود را به رشته جدید منتقل کنید.

تصمیم گیری برای رشته تحصیلی کار دشواری است. تصمیم شما میتواند بر مبنای معیارهای مختلفی باشد. شما میتوانید این معیارها را به عنوان چندین سوال برای خود مطرح کنید. به عنوان مثال

- به کدام موضوعات علاقه دارید؟
- چه توانایی هایی دارید و یا مورد نیاز شماست؟
- چگونه (شکل) و به چه چیزی (محتوا) را با علاقه بیشتر میخوانید؟
- با تحصیلات دانشگاهی میخواهید به چه فعالیت های کاری دست بیاورید؟

رشته درسی

انتخاب موضوع تحصیل کار دشواری است.

- در مدرسه به چه رشته هایی علاقه داشتید؟
- چه کارهایی را خوب بلدید؟
- چه کارهایی را با علاقه انجام میدهید؟

به عنوان مثال:

موضوع درسی زیست شناسی در رشته پزشکی نقش بسیار بزرگی دارد. بنابراین، رشته پزشکی به احتمال زیاد برای شما رشته مناسبی نیست اگر:

- در مدرسه نمره های خوبی در زیست شناسی نداشته اید و
- علاقه ای به زیست شناسی نداشته اید.

برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن به فصل چگونه رشته تحصیلی خودم را انتخاب کنم؟

مسیر

شما می‌توانید تحصیلات خود را در دانشگاه‌های مختلف و به شکل‌های مختلف به پایان برسانید. تفاوت اصلی بیشتر در معنای موضوعات عملی و موضوعات تئوری است و همچنین در انتخاب‌هایی که شما بعد از اتمام تحصیلات خواهید داشت.

:اگر رشته مورد علاقه شما در شکل‌های مختلف ارائه می‌شود، می‌توانید سوالات زیر را از خود بپرسید:

- آیا علاقه مند به مسائل عملی هستید و یا مسائل تئوری؟
- آیا علاقه مند و یا مجبور به کار در کنار تحصیل هستید؟
- آیا می‌خواهید در آینده در امور علمی و تحقیقاتی کار کنید؟

برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن در فصل [چه راه‌هایی برای رسیدن به مدرک \(Hochschule\) 0/ > </p> </p>](#) دانشگاهی در آلمان وجود دارند؟ و یک موسسه آموزش عالی

. برای تحصیلات جدید شما باید پیش نیازهای مختلفی را داشته باشید.

آیا پیش نیازهای لازم را دارید؟

پیش نیازهای تحصیل در یک رشته برای شما ثابت است، چه این رشته‌ها تازه شروع کرده‌اید و چه در حالت ادامه تحصیلات قبلی.

:مهم‌ترین پیش نیازها عبارتند از:

(HfZB) الف) مدرک پذیرش دانشگاهی

. این مدرک مانند یک اجازه رسمی برای تحصیل در یک دانشگاه است.

اگر مدرک تحصیلات مدرسه‌ای را در خارج از آلمان گزینده‌اید، این مدرک بررسی می‌شود که آیا با آن پذیرش دانشگاهی دریافت خواهید کرد یا خیر.

برای اطلاعات بیشتر به فصل [چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟](#) در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

(ب) دانش زبان (آلمانی و/یا انگلیسی)

در اکثر رشته‌های دانشگاهی، تمامی دروس به زبان آلمانی است. بنابراین شما به دانش بسیار خوب زبان آلمانی شما توانایی زبان خود را باید با شرکت در یک امتحان نشان دهید. دانشگاه‌ها امتحان (C1) نیاز دارید (در سطح های مختلفی را می‌پذیرند).

برخی از رشته‌های تحصیلی به زبان انگلیسی هستند. هر دانشگاه به صورت جداگانه مشخص می‌کند که چه سطحی از زبان انگلیسی مورد نیاز است و مدرک مورد نیاز آن چیست.

برای اطلاعات بیشتر به فصل [چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟](#) در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

نکته:

. برخی از رشته‌های تحصیلی پیش نیازهای جداگانه‌ای دارند.

. برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به فصل [چه پیش نیازها و قوانین دیگری وجود دارند؟](#)

اگر شخصی هنوز پیش نیازهای مورد نیاز برای تحصیل در دانشگاه را ندارد، چه کار می‌تواند بکند؟

:این مورد بستگی به این دارد که شما چه پیش نیازهایی را ندارید:

- (HfZB) مدرک پذیرش دانشگاهی
- مهارت‌های زبان

- پیش نیازهای خاص یک دوره تحصیلی

برای اطلاعات بیشتر، مراجعه کنید به فصل چگونه میتوانم برای تحصیلات دانشگاهی آماده شوم؟

آیا از چگونگی تامین مالی تحصیلات خود اطلاع دارید؟ 3

معمولاً در طی تحصیل حقوقی پرداخت نمیشود. یک مورد استثنا تحصیلات دوگانه است

برای تامین مالی در دوره تحصیل راه های مختلفی وجود دارد. یکی از این راه ها گرفتن تامین مالی از دولت Bafög است، به عنوان مثال

کوتاه شده از نام قانونی است که این کمک ها را مدیریت میکند، و به معنای "قانون حمایت از Bafög آموزش کاری" می باشد

شما باید پیش نیازهای خاصی را داشته باشید. قوانین آن در قانون آموزش و پرورش کمک های Bafög برای (Bafög) فدرال هستند (پاراگراف 9 و 10

برای اطلاعات بیشتر در زمینه کمک های مالی مراجعه کنید به تحصیلات تمام وقت چیست؟

نکته:

نیز بگیرید، دیگر به شما حقوق بیکاری Bafög وقتی شما تحصیل در دانشگاه را آغاز میکنید، حتی اگر وام SGBII نوع 2 تعلق نمیگیرد. قوانین کامل در این زمینه را در پاراگراف 27 کتاب قانون مدنی 2 (§ 27) بخوانید

اینکه در این شرایط کسی بتواند از مرکز کاربایی کمک مالی بگیرد، بستگی به شرایط آن شخص دارد. قوانین در این زمینه بسیار پیچیده است. قبل از شروع این دوره حتماً اطلاعات کافی بگیرید، مثلاً در یک جلسه مشاوره اجتماعی. شما در سایت اینترنتی اتحادیه های دانشجویی میتوانید به زبان انگلیسی و با آلمانی جلسات مشاوره اجتماعی را جستجو کنید

اگر نتوانم و یا نخواهم تحصیلات خود را آغاز کنم، چه راه هایی پیش روی من است؟

آیا پیش نیازهای لازم را ندارید و یا اینکه ظرفیت خالی برای آن رشته وجود نداشته است؟

برای آماده شدن برای یک رشته راه های مختلفی وجود دارد. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به چگونه میتوانم برای تحصیلات دانشگاهی آماده شوم؟

آیا به فکر مسیرهای دیگر هستید؟

در آلمان بین این دو شاخه تفاوت هایی وجود دارد

- آموزش شغلی (کارآموزی) با هدف کسب مدرک کاردانی
- آموزش دانشگاهی با هدف دریافت مدرک دانشنامه تحصیلی

به عنوان مثال اگر میخواهید به عنوان پزشک، وکیل و یا مهندس مشغول به کار شوید، باید مدرک پایان تحصیلات دانشگاهی (دانشنامه) داشته باشید

اما اگر میخواهید به طور کلی در حوزه سلامت، قانون و یا امور مهندسی کار کنید، میتوانید نه فقط با دانشنامه تحصیلی، که همچنین با مدرک کاردانی نیز مشغول به کار شوید

سیستم آموزش فنی و حرفه ای در آلمان به صورت خاص و ویژه ای است. مخصوصاً سیستم کارآموزی دوگانه که در آلمان وجود دارد در کمتر کشور دیگری به این شکل پیاده شده است

افراد میتوانند از طریق کارآموزی فنی مدرک کاردانی بگیرند، حتی اگر تحصیلات دانشگاهی نداشته باشند

کارآموزی فنی گزینه مناسبی است برای کسانی که

- نمیتوانند در دانشگاه تحصیل کنند (به عنوان مثال وقتی مدرک دیپلم و یا مدرک پذیرش دانشگاهی ندارند) یا
- (علاقه ای به تحصیل ندارند (چون ترجیح میدهند به صورت عملی یاد بگیرند و کار کنند).

با مدرک کاردانی نیز میتوان به عنوان تکنیسین و کارگر متخصص یک شغل خوب پیدا کرد. پس از آن هر شخص میتواند تصمیم بگیرد که آیا مایل به ادامه تحصیل هست یا خیر.

برای بزرگسالان به جز کارآموزی فنی امکانات و راه های مختلفی برای دریافت مدرک کاردانی وجود دارد. این راه ها به عنوان مثال بستگی به این عوامل دارند:

- سابقه کاری در یک رشته
- پیش نیازهای آن رشته کاری
- پیشنهادات موجود

در کتاب **آموزش شغلی هاپ-آن** میتوانید در مورد راه های مختلف جهت رسیدن به مدرک کاردانی برای بزرگسالان اطلاعات زیادی را بیابید.

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب تحصیل هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. با مراجعه حضوری به یک **مرکز مشاوره و یا مستقیم با دانشگاه** اطلاعات مورد نیاز را کسب کنید

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما **تماس بگیرید**

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

01.09.2017

SoASO_C

شما تحصیلات دانشگاهی داشته اید ولی مدرک تحصیلی دانشگاهی ندارید. شما علاقه مند به ادامه تحصیل در دارید (Duldung) دانشگاه هستید. شما هنوز رشته مورد علاقه خود را نمیدانید. شما اجازه اقامت رواداری

چگونه رشته تحصیلی خودم را انتخاب کنم؟

شما تحصیلات دانشگاهی داشته اید. بنابراین لازم است که به این دو سوال پاسخ دهید:

آیا میتوانید ادامه تحصیل در رشته خود را متصور شوید؟

دانشگاه ها میتوانند واحدهایی را که قبلاً گذرانده اید در تحصیلات جدید لحاظ کنند. به این معنی که شما دیگر لازم نیست برخی از دروس را بگذرانید و یا در برخی از امتحان ها شرکت کنید. به این ترتیب دوره درسی شما کوتاه تر میشود. مهم ترین پیش نیاز این کار این است که مطالب درسی مشابه هم باشند.

دانشگاه ها موظف به قبول کردن واحدهای گذشته شما نیستند. قوانین مربوط به این کار میتواند در هر دانشگاه و در هر رشته متفاوت باشد.

آیا علاقه ای به ادامه دادن تحصیلات قبلی خود ندارید؟ آیا میخواهید تحصیلات جدیدی را آغاز کنید؟

اگر تحصیلات جدیدی را آغاز کنید، دیگر نمیتوانید واحدهای قبلی خود را به رشته جدید منتقل کنید.

تصمیم گیری برای رشته تحصیلی کار دشواری است. تصمیم شما میتواند بر مبنای معیارهای مختلفی باشد. شما نمیتوانید این معیارها را به عنوان چندین سوال برای خود مطرح کنید. به عنوان مثال:

- به کدام موضوعات علاقه دارید؟
- چه توانایی هایی دارید و یا مورد نیاز شماست؟
- چگونه (شکل) و به چه چیزی (محتوا) را با علاقه بیشتر میخوانید؟
- با تحصیلات دانشگاهی میخواهید به چه فعالیت های کاری دست بیابید؟

رشته درسی

انتخاب موضوع تحصیل کار دشواری است.

- در مدرسه به چه رشته هایی علاقه داشتید؟
- چه کارهایی را خوب بلدید؟
- چه کارهایی را با علاقه انجام میدید؟

به عنوان مثال:

موضوع درسی زیست شناسی در رشته پزشکی نقش بسیار بزرگی دارد. بنابراین، رشته پزشکی به احتمال زیاد برای شما رشته مناسبی نیست اگر:

- در مدرسه نمره های خوبی در زیست شناسی نداشته اید و
- علاقه ای به زیست شناسی نداشته اید.

برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن به فصل چگونه رشته تحصیلی خودم را انتخاب کنم؟

مسیر

شما می‌توانید تحصیلات خود را در دانشگاه‌های مختلف و به شکل‌های مختلف به پایان برسانید. تفاوت اصلی بیشتر در معنای موضوعات عملی و موضوعات تئوری است و همچنین در انتخاب‌هایی که شما بعد از اتمام تحصیلات خواهید داشت.

اگر رشته مورد علاقه شما در شکل‌های مختلف ارائه می‌شود، می‌توانید سوالات زیر را از خود بپرسید:

- آیا علاقه مند به مسائل عملی هستید و یا مسائل تئوری؟
- آیا علاقه مند و یا مجبور به کار در کنار تحصیل هستید؟
- آیا می‌خواهید در آینده در امور علمی و تحقیقاتی کار کنید؟

برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به کتاب تحصیل هاپ-آن در فصل [چه راه‌هایی برای رسیدن به مدرک \(Hochschule\) 0/ > چیست؟](#) دانشگاهی در آلمان وجود دارند؟ و یک موسسه آموزش عالی

آیا پیش نیازهای لازم را دارید؟

پیش نیازهای تحصیل در یک رشته برای شما ثابت است، چه این رشته‌ها تازه شروع کرده‌اید و چه در حالت ادامه تحصیلات قبلی.

مهم‌ترین پیش نیازها عبارتند از:

(HfZB) الف) مدرک پذیرش دانشگاهی

این مدرک مانند یک اجازه رسمی برای تحصیل در یک دانشگاه است.

اگر مدرک تحصیلات مدرسه‌ای را در خارج از آلمان گذرانده‌اید، این مدرک بررسی می‌شود که آیا با آن پذیرش دانشگاهی دریافت خواهید کرد یا خیر.

برای اطلاعات بیشتر به فصل [چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟](#) در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

(ب) دانش زبان (آلمانی و/یا انگلیسی)

در اکثر رشته‌های دانشگاهی، تمامی دروس به زبان آلمانی است. بنابراین شما به دانش بسیار خوب زبان آلمانی شما توانایی زبان خود را باید با شرکت در یک امتحان نشان دهید. دانشگاه‌ها امتحان (C1) نیاز دارید (در سطح‌های مختلفی را می‌پذیرند).

برخی از رشته‌های تحصیلی به زبان انگلیسی هستند. هر دانشگاه به صورت جداگانه مشخص می‌کند که چه سطحی از زبان انگلیسی مورد نیاز است و مدرک مورد نیاز آن چیست.

برای اطلاعات بیشتر به فصل [چه مدرک پایانی مدرسه برای تحصیلات دانشگاهی مورد نیاز است؟](#) در کتاب تحصیل هاپ-آن مراجعه کنید.

نکته:

برخی از رشته‌های تحصیلی پیش نیازهای جداگانه‌ای دارند.

برای کسب اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به فصل [چه پیش نیازها و قوانین دیگری وجود دارند؟](#)

اگر شخصی هنوز پیش نیازهای مورد نیاز برای تحصیل در دانشگاه را ندارد، چه کار می‌تواند بکند؟

این مورد بستگی به این دارد که شما چه پیش نیازهایی را ندارید:

- (HfZB) مدرک پذیرش دانشگاهی
- مهارت‌های زبان
- پیش نیازهای خاص یک دوره تحصیلی

برای اطلاعات بیشتر، مراجعه کنید به فصل چگونه میتوانم برای تحصیلات دانشگاهی آماده شوم؟

آیا با شرایط وضعیت اقامت خود آشنا هستید؟

شروع به تحصیل کنید (Duldung) اگر شما پیش نیازهای دانشگاه را داشته باشید، میتوانید با اقامت رواداری

و یا اقامت رسمی (Duldung) شما برای مدت زمان تحصیل در دانشگاه اقامت رواداری

دریافت نخواهید کرد (Aufenthaltserlaubnis).

برای دوره تحصیلی تنها در صورتی میتوان اجازه اقامت گرفت، که درخواست تحصیل خود را از خارج آلمان فرستاده باشید. برای دانشجویان بین المللی که دارای ویزای دانشجویی در آلمان هستند، قوانین متفاوتی وجود دارد.

تنها برای دوره های فنی و حرفه ای داده میشود، یعنی در دوره های کارآموزی. (Duldung) اقامت رواداری تحصیلات دانشگاهی به عنوان کارآموزی حساب نمیشود. یک استثنا برای این قانون، تحصیلات دوگانه به همراه کارآموزی فنی است. در این نوع تحصیلات، رشته دانشگاهی و کارآموزی فنی به طور موازی آموزش داده میشود. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به **تحصیلات دوگانه چیست؟** قوانین مرتبط به این موضوع در کتاب موجود است. برای زمان آموزش و تحصیل می توانید اجازه ی اقامت با تحمل **قانون اقامت در پاراگراف 60** دریافت کنید اگر شرایط مشخصی را دارا هستید. در اینجا رواداری به معنی "تعلیق اخراج از (Duldung) خاک" است. یعنی شما در دوره آموزشی خود می توانید در آلمان بمانید. این قانون تنها برای کارآموزی هایی است که حداقل 2 ساله هستند. اگر شما به عنوان کارگر ماهر یک شغل جدید پیدا کنید، میتوانید تا 2 سال اجازه اقامت بگیرید.

پیش از شروع تحصیل از دانشگاه و یا مرکز مشاوره اطلاعات لازم را بگیرید.

آیا از چگونگی تامین مالی تحصیلات خود اطلاع دارید؟

معمولاً در طی تحصیل حقوقی پرداخت نمیشود. یک مورد استثنا **تحصیلات دوگانه** است.

برای تامین مالی در دوره تحصیل راه های مختلفی وجود دارد. یکی از این راه ها گرفتن تامین مالی از دولت است.

کوتاه Bafög، تأثیر بگذارد Bafög نوع ویزا و اقامت شما میتواند روی شانس شما در استفاده از کمک مالی شده از نام قانونی است که این کمک ها را مدیریت میکند، و به معنای **"قانون حمایت از آموزش کاری"** می باشد.

دریافت کنید، به شرطی که حداقل 15 ماه در آلمان Bafög شما با اقامت رواداری نیز میتوانید کمک مالی زندگی کرده باشید و پیش نیازهای دیگری را نیز داشته باشید. قوانین آن در قانون آموزش و پرورش کمک های (Bafög) فدرال هستند (پاراگراف 9 و 10).

اگر می خواهید به کار در کنار مطالعات لازم اشتغال مجوز. گواهی اجازه کار مدرکی است که از طرف اداره اقامت و اتباع خارجی داده میشود و به شما این اجازه را میدهد که در آلمان کار کنید. در برگه اقامت شما در اکثر (Beschäftigung nur mit Erlaubnis der Ausländerbehörde) "مواقع چنین متنی نوشته شده است: "اشتغال تنها با اجازه اداره اقامت و اتباع خارجی اگر در برگه اقامت و یا ویزای شما نوشته شده است که "و یا "استخدام مجاز نیست (Beschäftigung nicht gestattet)" "اشتغال مجاز نیست حتماً با یک مشاور حقوقی صحبت کنید (Erwerbstätigkeit nicht gestattet).

پیش از شروع تحصیل در یک جلسه مشاوره اجتماعی و یا مشاوره حقوقی اطلاعات لازم را بگیرید.

اگر نتوانم و یا نخواهم تحصیلات خود را آغاز کنم، چه راه هایی پیش روی من است؟

آیا پیش نیازهای لازم را ندارید و یا اینکه ظرفیت خالی برای آن رشته وجود نداشته است؟

برای آماده شدن برای یک رشته راه های مختلفی وجود دارد. برای اطلاعات بیشتر مراجعه کنید به چگونه میتوانم برای تحصیلات دانشگاهی آماده شوم؟

آیا به فکر مسیرهای دیگر هستید؟

در آلمان بین این دو شاخه تفاوت هایی وجود دارد

- آموزش شغلی (کارآموزی) با هدف کسب مدرک کاردانی
- آموزش دانشگاهی با هدف دریافت مدرک دانشنامه تحصیلی

به عنوان مثال اگر میخواهید به عنوان پزشک، وکیل و یا مهندس مشغول به کار شوید، باید مدرک پایان تحصیلات دانشگاهی (دانشنامه) داشته باشید

اما اگر میخواهید به طور کلی در حوزه سلامت، قانون و یا امور مهندسی کار کنید، میتوانید نه فقط با دانشنامه تحصیلی، که همچنین با مدرک کاردانی نیز مشغول به کار شوید

سیستم آموزش فنی و حرفه ای در آلمان به صورت خاص و ویژه ای است. مخصوصاً سیستم کارآموزی دوگانه که در آلمان وجود دارد در کمتر کشور دیگری به این شکل پیاده شده است

افراد میتوانند از طریق کارآموزی فنی مدرک کاردانی بگیرند، حتی اگر تحصیلات دانشگاهی نداشته باشند

کارآموزی فنی گزینه مناسبی است برای کسانی که

- نمیتوانند در دانشگاه تحصیل کنند (به عنوان مثال وقتی مدرک دیپلم و یا مدرک پذیرش دانشگاهی ندارند) یا
- (علاقه ای به تحصیل ندارند (چون ترجیح میدهند به صورت عملی یاد بگیرند و کار کنند).

با مدرک کاردانی نیز میتوان به عنوان تکنیسین و کارگر متخصص یک شغل خوب پیدا کرد. پس از آن هر شخص میتواند تصمیم بگیرد که آیا مایل به ادامه تحصیل هست یا خیر

برای بزرگسالان به جز کارآموزی فنی امکانات و راه های مختلفی برای دریافت مدرک کاردانی وجود دارد. این راه ها به عنوان مثال بستگی به این عوامل دارند

- سابقه کاری در یک رشته
- پیش نیاز های آن رشته کاری
- پیشنهادات موجود

در کتاب آموزش شغلی هاپ-آن میتوانید در مورد راه های مختلف جهت رسیدن به مدرک کاردانی برای بزرگسالان اطلاعات زیادی را بیابید

من اکنون چه کار می توانم انجام دهم؟

1. ذخیره کنید و پرینت بگیرید PDF نتیجه را به صورت
2. در کتاب تحصیل هاپ-آن اطلاعات بیشتری بیابید
3. اگر مطلبی را کاملاً متوجه نشده اید از دوستان و آشنایان خود پرسش کنید
4. با مراجعه حضوری به یک مرکز مشاوره و یا مستقیم با دانشگاه اطلاعات مورد نیاز را کسب کنید

آیا جواب سوال های خود را دریافت نکردید، و یا در جستجوی مراکز مشاوره هستید؟ با ما تماس بگیرید

اما برای شما راه همواری آرزو می کنیم

به روز شده

01.09.2017

کمک های فنی

این کتاب GitBook میتواند به راحتی **کلون (clone)** و یا **فورک (fork)** شود.

کلون (clone)

```
$ git clone https://collaborating.tuhh.de/itbh/hopon-ergebnisse.git
```

ساخت

برای اعمال تغییرات و مطالب جدید در GitBook، بسته `gitbook-cli` مورد نیاز است.

دستور زیر به منظور بازسازی GitBook در پوشه `docs` کافی است.

```
$ gitbook build . docs/
```

اگر در اجرای این دستور پیغام خطا رخ دهد، باید افزونه های مورد نیاز به کمک این دستور نصب شوند.

```
$ gitbook install
```